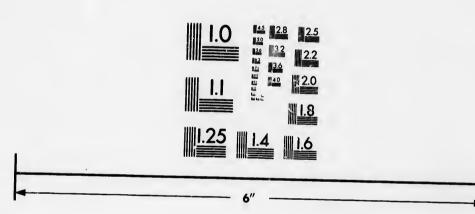


IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



STATE OF THE STATE

Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503

STIM STATE OF THE STATE OF THE

CIHM/ICMH Microfiche Series.

CIHM/ICMH Collection de microfiches.



Canadian Institute for Historical Microreproductions / Institut canadien de microreproductions historiques



C) 1986

Technical and Bibliographic Notes/Notes techniques et bibliographiques

12	X 16)	·	20X		24X		28X		
			1						
This item is f Ce document 10X	filmed at the reducti t est filmé au taux d 14X	on ratio checke e réduction indi 18X	iqué ci-dess	ous. 22X		26X		30X	
Addition Comme	nal comments:/ entaires supplément	Various paires:	agings.						
appear have b il se pe lors d'u mais, le	leaves added during within the text. Wheen omitted from file out que certaines par une restauration apporsque cela était pos filmées.	enever possible ming/ ges blanches aj araissent dans i	o, these		slips, tiss ensure th Les page obscurcie etc., ont	sues, etc. le best po s totalem es par un	, have be essible im ent ou pa feuillet d es à nouv	en refilme age/ artielleme 'errata, ur reau de fa	ed to nt ne pelure
Larelie	ure serrée peut caus sion le long de la ma	er de l'ombre o rge intérieure	u de la			ition disp		bscured b	W 055040
Tight to	oinding may cause s interior margin/	hadows or disto	ortion		Only edi	tion avail	able/		
Bound Relié a	with other material vec d'autres docum	/ ents			Includes supplementary material/ Comprend du matériel supplémentaire			ire	
└─ Planch	Coloured plates and/or illustrations/ Planches et/ou illustrations en couleur				Quality of print varies/ Qualité inégale de l'impression				
Encre	red ink (i.e. other the de couleur (i.e. autro	e que bleue ou	k)/ noire)		Showth Transpa				
Cartes	géographiques en d					etached/ étachées			
Le titr	re de couverture mai	nque			Pages d	écolorées	o, stained s, tacheté	d or foxed es ou piq	/ uées
Couve	erture restaurée et/o	u pelliculée			Pages r	estored a estaurées	et/ou pe	lliculées	
Couve	erture endommagée es restored and/or la	minated/			Pages e	lamaged/ endomma	gées		
Couve	erture de couleur		-2		Pages o	d pages/ le couleu	7		
reproduction the usual n	on, or which may signethod of filming, an	gnificantly chan	nge ow.	une	nt de vue image re dification t indiqué	bibliogra preduite, dans la r s ci-desso	phique, o , ou qui p néthode)us.	qui peuver seuvent ex normale d	nt modifi kiger une
copy which	py available for film h may be bibliograph valter any of the im-	hically unique,	this	de	il lui a été cet exem	possible plaire qui	de se pr	our exemp ocurer. Le it-être uni	es détails

O be the side of fire side or

Middlen be rig rec étails s du nodifier er une

ilmage

rrata 0

alure

The copy filmed here has been reproduced thanks to the generosity of:

> Seminary of Quebec Library

The images appearing here are the best quality possible considering the condition and legibility of the original copy and in keaping with the filming contract specifications.

Original copies in printed paper covers are filmed beginning with the front cover and anding on the lest page with a printed or illustrated impression, or the beck cover when appropriete. Ail other original copies ere filmed beginning on the first pege with a printed or illustrated impression, and ending on the last pege with a printed or illustreted impression.

The last recorded frame on each microfiche sheil contain the symbol -- (meening "CON-TiNUED"), or the symbol ▼ (meaning "END"), whichever epplies.

Maps, pietes, cherts, etc., may be filmed at different reduction retios. Those too large to be entirely included in one exposure ere filmed beginning in the upper left hand corner, left to right end top to bottom, as many framas as required. The following diagrems illustrate the method:

3

L'exempleire filmé fut reproduit grâce à le générosité de:

> Séminaire de Québec Bibliothique

Las imagas suivantes ont été reproduites evec le pius grend soin, compte tenu de la condition et da la netteté de l'exampleire filmé, et en conformité avec las conditions du contrat de fiimaga.

Las axempieiras originaux dont la couverture en papier ast imprimée sont filmés en commencent per la premier plat et en terminent soit per la dernièra pega qui comporte une empreinte d'impression ou d'iliustration, soit par le second pist, seion le cas. Tous les eutres exemplaires origineux sont filmés en commençent par la première pege qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration et en terminant par ia dernière page qui comporte une teile empreinte.

Un des symboles suivants epparaîtra sur le dernière image de cheque microfiche, selon le ces: ie symbole -- signifie "A SUIVRE", ie symbole ▼ signifie "FiN".

Les cartes, pienches, tabieeux, etc., peuvent être filmés à des taux de réduction différents. Lorsque le document est trop grand pour être reproduit en un seui ciiché, ii est filmé à partir da l'angie supérieur gauche, de gauche à droite, et de haut en bes, en prenant le nombre d'images nécesseire. Les diagrammes suivants iiiustrent is méthode.

1	
2	
3	

6

1	2	3
4	5	6

Bidiothedie de A. ditte

THE

CRIMINAL LAW CONSOLUTA

AND

AMENDMENT ACTS

OF

1869, 32-33 VICT.

FOR THE

DOMINION OF CANADA,

AS AMENDED AND IN FORCE

ON THE 1ST DAY OF NOVEMBER, 1874, IN THE PROVINCES OF ONTARIO, QUEBEC, NOVA SCOTIA, NEW BRUNSWICK, MANITOBA, AND ON THE 1ST DAY OF JANUARY, 1875, IN BRITISH COLUMBIA.

WITH

NOTES, COMMENTARIES, PRECEDENTS OF INDICTMENTS,

BY

HENRI ELZÉAR TASCHEREAU.

ONE OF THE JUDGES OF THE SUPERIOR COURT FOR THE PROVINCE OF QUEBEC.



Vol. II.

Coronta:

PRINTED BY HUNTER, ROSE & CO., WELLINGTON STREET. 1875.

Entered according to Act of the Parliament of Canada, in the year of our Lord one thousand eight hundred and seventy-five, by Henri Elzéar Taschereau, in the office of the Minister of Agriculture.

PREFACE.

This Volume will be found to contain the Criminal Law Procedure Act of 1869, with extensive annotations. For easy reference, the Statutes extending the Criminal Law Consolidation Acts to British Columbia and Manitoba have been inserted in this Volume: all the Statutes on Criminal Law, of general importance, passed since 1869, and not inserted in the first Volume, will also be found in the following pages, including those passed at the last Session of Parliament (1875). The text of the Statutes of 1869, following the Procedure Act, including the General Repeal Act, has also been given, with the exception of the "Acts respecting Justices of the Peace," 32-33 Vic. chapters 30 and 31, which belong to a separate branch of our Criminal Laws.

of our

The following note from C. S. Greaves, Esq., Q. C., who, before the Select Committee of the House of Commons, in England, on the Homicide Bill, was called "the most eminent living writer on the subject" (of Criminal Law), will perhaps induce our law-givers to review the new clauses of the Larceny and Forgery Acts, to which objection was taken in the first Volume. Mr. Greaves' reply to the remarks (page 534 of the 1st Vol.) on Leonard's case will be read with interest. The principles of the law on the subject, as exposed by Mr. Greaves, are clear and undeniable. The difficulty lies in their application:

"11, Blandford Square,
"February 18th, 1875.

"Mr. Greaves presents his respectful compliments to Mr. Justice Taschereau, and begs very cordially to thank him for his very valuable present, and still more so for the very great attention and weight which he has given to Mr. Greaves' notes and observations. It is indeed a very great gratification to Mr. Greaves to think that he may have been of some use towards the completion of the Canada Criminal Law. Mr. Greaves has not been able to do more than cursorily look into the book; but he has seen quite enough to satisfy him that it has been prepared with great care and ability; and he fully agrees with almost every remark in it, and especially with the objections to the new Larceny and Forgery clauses. On one point only, Mr. Greaves would crave leave to make the enclosed reply.

Page 534 (of first Volume).—Greaves replies: "When an offence is committed through the agency of an innocent person, the employer, though absent when the act is done, is answerable as principal. - 1 Russell. C. & M. 53; Kel. 52. If a madman, or a child not at years of discretion, commits murder or other felony on the incitement of another. the latter, though absent, is guilty as principal; otherwise he would be wholly unpunishable. - Foster, 349. Every act done by an innocent agent is in point of law exactly the same as if it were done at the same time and place by the employer. In burglary, if a man in the night breaks a window and inserts an instrument through the hole, and draws out any chattel, he is not only guilty of burglary with intent to steal, but of burglary and stealing in the house. The amotion by the instrument is the same as if it were by the prisoner's hand. Now, an innocent agent is merely the living instrument (Εμψιχον δργανον. Arist. Eth. 8, c. 13) of the employer. Then it is clear that any terror, which is sufficient to overpower a reasonably firm mind, will make an innocent agent; and the threats of an armed mob to a single individual are certainly sufficient to constitute such terror. In Leonard's case, therefore, the prosecutor was an innocent

agent; and the moment he asported any of the provisions in the house a single inch, a larceny was committed in the house; and that was a larceny by the prisoner, for the prosecutor was his innocent agent. In the case put, therefore, the prisoner was guilty of larceny, though he never had the provisions; just as the inciter of an innocent agent is guilty of murder, though he may be miles off when the murder is committed. The rule as to innocent agency is exactly the same, whether the offence consists of an asportation, as in larceny, or of a single act, as in murder, by stabbing or shooting, The act is the act of the inciter in every case alike."

tice

ery

and

ms.

hat zda

han

isfy

he

the

int

e is

er,

sell.

disier,

uld ent

at

in by iner.
r a sofute ent

In Farrell's case, 2 East, P. C. 557 (ante, Vol. I., 462), the defendant, upon meeting a man carrying a bed, told him to lay it down or he would shoot him, and the man accordingly laid down the bed; but the defendant, before he could take it up so as to remove it from the place where it lay, was apprehended. The Judges held that the robbery was not complete. Was there not amotion of the bed, from the prosecutor's hands or arms to the ground? Was not the prosecutor then under the influence of terror caused by the defendant? Was not then, in law, the act by the prosecutor, in laying down the bed, the act of the prisoner? If so, ought not the prisoner to have been held guilty?

Fraserville, River du Loup, en bas, P.Q., 2nd November, 1875.

() HEEFHHEERHEEMELOTOLVAGGGGWV -

A TABLE OF REGNAL YEARS,

FOR CONVENIENCE OF REFERENCE TO THE ENGLISH STATUTES AND LAW REPORTS.

Sovereigns.	Commencement of Reign.	Length of Reign
William I	October 14, 1066	21
William II.	September 26, 1087	13
Henry I	August 5, 1100	36
Stephen	December 26, 1135	19
Henry II.	December 19, 1154	35
Richard I.	September 23, 1189	10
John	May 27, 1199	18
Henry III	October 28, 1216	57
Edward I.	November 20, 1272	35
Edward II.	July 8, 1307	20
Edward III	January 25, 1326	51
Richard II.	June 22, 1377	
Henry IV	September 30, 1399	14
Henry V.	March 21, 1413	10
Henry VI	September 1, 1422	39
Edward IV.	March 4, 1461	
Edward V	. April 9, 1483	23
Richard III.	June 26, 1483	3
Henry VII.	August 22, 1485	
Ienry VIII	April 22, 1509	24
Edward VI.		38
dary		
Clizabeth	July 6, 1553	6
ames I.	March 24, 1603	45
Charles I.		23
he Commonwealth	March 27, 1625	24
Charles II.*	January 30, 1649	11
ames II.	May 29, 1660	37
Villiam and Mary	February 6, 1685	4
		14
Inne		13
eorge I.		13
eorge II.		34
eorge III.	October 25, 1760	60
leorge IV. Villiam IV.		11
		7
ictoria	June 20, 1837	

^{*} Although Charles II. did not ascend the throne until 29th May, 1660, is regnal years were computed from the death of Charles I., January 30, 649, so that the year of his restoration is styled the twelfth of his reign.

TABLE OF REGNAL YEARS-(continued).

1831,	185417 & 18	Vic.
1832 2 & 3 ,,		V IC.
1833 3 4 4	1855	9.9
1834 4 A K	185619 & 20	2.2
1835 5 & 6	1857 20	22
	185720 & 21	7.1
18366 & 7	185821 & 22	11
1837 7 Wm IV. and 1 Vic.	185922	
18381 & 2 Vic.	185922 & 23	* *
1839 2 & 3 ,,	1860 23 & 24	9.9
1840 & 4 ,,	186124 & 25	9.9
1841 4.8-K	1001	9.9
1841 5	1862 25 & 26	9.9
1849 K & a	186326 & 27	9.9
	186427 & 28	11
18436 & 7	186528 & 29	11
1844	186629 & 30	
1845 & 9 ,,	186730 & 31	12
18469 & 10 ,,	1868 31 & 32	9.9
184710 & 11 ,,	186932 & 33	**
184811 & 12 ,,	1950 99 5 94	11
1940 19 & 19	187033 & 34	,,
185013 & 14	187134 & 35	,,
185114 & 15 ,,	1872 35 & 36	,,
	187336 & 37	11
185215 & 16 ,,	187437 & 38	
185316 & 17 ,,	1875 38 & 39	15
- 11		9.9

ERRATA ET CORRIGENDA.

In the seventh line, page 35, insert "Chap. 20" after "32-33 Vic."
In the nineteenth line, [page 47, "seventy-second" instead of "twenty-second."

In the eighteenth line, page 74, insert "and" after "Sessions."

In the twenty-first line, page 85, insert "counts" instead of "courts."

In the twelfth line, page 92, insert "the offence" before "appear."

In the nineteenth line, page 198, the words "and frauds" to be erased.

In the twelfth line, page 205, insert "infamous" instead of "famous."

In the twenty-first line, page 206, insert "indifferent" instead of "indifferently."

In the thirteenth line, page 224, insert "Section 40" instead of "Chap. 40." In the twelfth line, page 225, after "page 242," insert "18."

In the twenty-seventh line, page 260, insert "attempt to commit the" before "inisdemeanor."

In the first line, page 261, insert "attempt to commit the" before "offence." In the nineteenth line, page 261, insert "though" instead of "through."

In the eleventh line, page 265, insert "held" after "it was."

In the twentieth line, page 280, the comma should be after "assault" instead of after "also."

In the seventh line, page 408, insert "2 Burr." instead of "3 Burr."

In the first line, page 439, insert "within" instead of "without."

Page 511, after section 3, insert section 4 as follows: "The Act hereby amended shall be construed as if the provisions of this Act were substituted for the first section of the said Act."

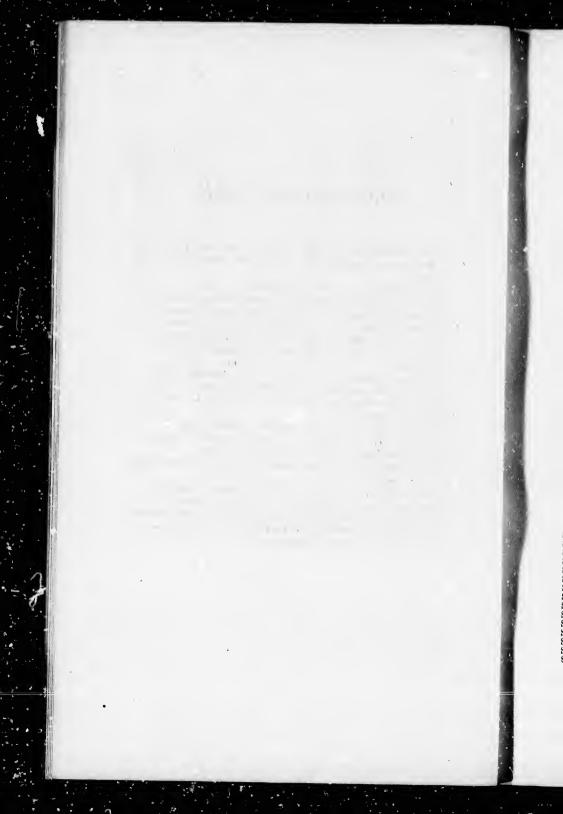


TABLE OF STATUTES.

THE PROCEDURE ACT.

32-33 Vic., ch. 29.

		PAGE			PAGE
Section	1,	2	Section	50	. 263
Section	2	9	Section	51	. 266
Section				52	
Section			Section	53	283
Section			Section	54	984
Section				55	
Section			Section	#0	. 400
				56	
Section			Section	57	. 291
Section		50		58	
	10	50		59	
Section	11	51		60	
	12	66	Section	61	. 301
	13	72	Section	62	302
Section	14	73	Section	63	302
Section	15	75		64	
Section	16	79		65	
Section	17	93	Section	66	311
Section	18	93		67	
	19	97		68	
Section	20	97		69	
Section	21	98		70	
Section	22	100			
Section	23	100		71	
Section	04	102		72	
Section	24	113		73	
Section	25	113		74	
Section	26	116		75	
Section	27	136		<u>76</u>	
Section	28	154		77	
Section	29	155		78	
Section	30	160	Section	79	348
Section	31	166	Section	80	360
Section	32	169	Section	81	393
Section	33	178	Section	82	395
Section	34	179	Section	83	395
Section	35	183		84	
Section	36	196		85	
Section	37	197		86	
Section	38	210		87	
Section	39	217		88	
Section	40	918	Section	89	414
Section	41	226	Section	90	415
Section	42	220	Section	91	410
Section	43	220	Section	92	410
Section	44	990	Section	00	415
Section	45	921	Section	93	416
Section	46	050	Section	94	417
Section	47	402	Section	95	417
Section	48	203	Section	96	418
Section	49:	204	Section	97	419
secmon .	10	204	Section	98	419

t t	
Section 99 PAGE 490	PAGE
Section 99	Section 119 428
Section 101	Section 120 429
Section 102 421	Section 121
Section 103 422	
Section 104 422	
Section 105	
Section 106 425	Section 125
Section 107	Section 127
Section 108 426	Section 128
Section 109 426	Section 129 436
Section 110 426	Section 130 437
Section 111 426	Section 131 437
Section 112 427	Section 132 437
Section 113	Section 133 437
	Section 134
C 11	Section 135 438
	Section 136 438
Section 117 428 Section 118 428	Section 137 439
228 Azer 201 110 428	Section 138 439
32-33 Vi	Y TRIAL ACT. c., ch. 32.
Section 1 440	Section 19 449
Section 2	Section 20
	Section 21
THE PARTY OF THE P	Section 22
Section 5	Section 23
Section 7	Section 24
Section 8	Section 25
Section 9 445	Section 26
Section 10 445	Section 27
Section 11 445	Section 29
Section 12 446	Section 30
Section 13 446	Section 31
Section 14 447	Section 32
Section 15 447	Section 33
Section 16 447	Section 34
Section 17	Section 35 453
Section 18 448	200
JUVENILE OFF	ENDERS' ACT.
32-33 Vic	., ch. 33.
0 0 -	
Section 1	Section 12 460
	Section 13
	Section 14
Section 4	Section 15
Section 6	Section 16
Section 7	Section 17
Section 8	Section 18
Section 9 459	Section 19
Section 10	Section 21
Section 11	Section 22
100	463

TABLE OF STATUTES.	
	XIII
Section 23 464 Section 27 Section 24 464 Section 28 Section 25 464 Section 28 Section 26 465 Section 30	. 466
JUVENILE OFFENDERS' ACT.	
(Province of Quebec.)	
32-33 Vic., ch. 34.	
Section 1 467 Section 6 Section: 2 468 Section 7 Section: 3 468 Section 8 Section: 4 468 Section 9 Section: 5 469 Section 10	470 470
SPEEDY TRIAL ACT.	
(For Ontario and Quebec.)	
32-33 Vic., ch. 35.	
Section 1 472 Section 6 Section 2 472 Section 7 Section 3 472 Section 8 Section 4 473 Section 9 Section 5 473	
GENERAL REPEAL ACT.	
32-33 Vic., ch. 36.	
Section 1 480 Section 6 Section 2 482 Section 7 Section 3 482 Section 8 Section 4 482 Section 9 Section 5 483 Section 10	404
EXTENSION ACT TO MANITOBA.	
34 Vic., ch. 14.	
Section 1 498 Section 5 Section 2 500 Section 6 Section 3 500 Section 7	501 501 502
EXTENSION ACT TO BRITISH COLUMBIA.	
37 Vic., ch. 42.	
Section 4	504 504 504 505

PAGE ... 428 ... 429 ... 429 ... 429 ... 429 ... 430 ... 433 ... 434 ... 435 ... 437 ... 437 ... 437 ... 437 ... 437 ... 437 ... 438 ... 438 ... 439 ... 439 ... 439

TABLE OF STATUTES.

AN ACT TO AMEND THE PROVISIONS OF

"An Act to amend the Criminal Law relating to Violence, Threats and Molestation."

38 Vic., ch. 39.

	PAGE		PAGE
Section 1	509	Section 3	511
Section 2	511	Section 4	In the Corrigenda list.

LARCENY AMENDMENT ACT OF 1875.

38 Vic., ch. 40.

Section 1 512

PROCEDURE ACT, AMENDMENT TO (1875).

38 Vic., ch. 43.

Section 1 514

AN ACT TO AMEND THE ACT FOR THE MORE SPEEDY TRIAL IN CERTAIN CASES OF PERSONS CHARGED WITH FELONIES AND MISDEMEANORS IN THE PROVINCES OF ONTARIO AND QUEBEC.

38 Vic., ch. 45.

Section 2			Section 3	5	16
-----------	--	--	-----------	---	----

SPEEDY TRIAL AMENDMENT ACT FOR ONTARIO (1875).

38 Vic., ch. 47.

Section 2	517 518	Section 5 5 Section 6 5 Section 7 5	18
-----------	------------	---	----

AN ACT TO REPEAL CERTAIN PROVISIONS OF AN ACT OF THE LEGISLATURE OF NOVA SCOTIA RESPECTING PETTY OFFENCES, TRESPASSES AND ASSAULTS (1875).

38 Vic., ch. 48.

Section 1 520

reats and

PAGE 511 enda list.

N CASES

.... 516

.... 518 518 519

LATURE 8 AND

TABLE OF CASES CITED.

IN THE FIRST VOLUME.

Page	PAGE
Bank Prosecutions	IN V. Balls
Bennett v Watson 717	D. V. Dampton 700
Commonwealth, v. Yerker 584	R V. Banneld 107
Elsmore v. St. Briavels 346	IV V. Danks
Merriman v. Chippenham 468	L. V. Dannon
O'Neil v. O'Donnell 634	R V. Barker
O'Neil v. Longman 290	D. V. Darnard For
O'Neil v. Oates 596	R V. Barnes 369 276 200
O'Neil v. Oddy	IN V. Darrett 210
O'Neil v. Oldham 527	IV V. Darrow age
O'Neil v. Owen	In V. Dartlett 104 ago
O'Neil v. Owens	10 V. Dass 921
O'Neil v. Oxfordshire 686	IV V. Dasset
D 43.1 44	IN V. BELES 242 MOO
R v. Abbott 595	
R v. Abrahat 361	IL V. DRILLY
R v. Adams 144, 367, 587, 607, 617	D. V. Daucher
R v. Adamson597, 598	At V. Dawn
R v. Aden	
R v. Adey 552	
R v. Ady 597	
R v. Airey 588	
R v. Alison 192	At v. Deaney
R v. Allday 83	
R v. Allen 207, 330	At V. Deecham
R v. Allison 330, 474, 646	It v. Deeron
R v. Alsop 737	At V. Delstead ***
R v. Amier 519	It v. Denge
R v. Amos	D. V. Dennett
R v. Anderson	
R v. Andrews	At V. Derriman
R v. Archer 231	
R v. Ardley	It v. Detts E40 E40
D A 0/1	
R v. Asplin	N V. Birch
R v. Asterley	A V. DIFG
R v. Astley	
	tt v. Discknim
R v. Athea	
R v. Atkin	40 V. 1 124111 100
R v. Atkin	
R v. Ayes 197	
197	
R v. Bailey436, 495, 502, 529, 555,	
	At V. Dolland
R v. Bain 506 523	
R v. Baker	At V. DOOLD
	At V. DOOLVINAN
R v. Ball	
	R v. Boulton 566

PAGN	PAGE
R v. Bowden	R v. Cohen 764
R v. Bowen	R v. Collev
R v. Bowers 553, 555	R v. Collin
R v. Bowray 271	R v. Collins 42
R v. Bowyer	R v. Combe
R v. Box	R v. Connell
D v Poves	
R v. Boyce	R v. Connor 646
R v. Brackenridge 96	R v. Conolley 16
R v. Bradford271, 690	R v. Coogan
R v. Bramley 363	R v. Cooke60, 61, 62, 561
R v. Brazier 361	R v. Cooper 580
R v. Bren 557	R v. Copeland 597
R v. Brice	R v. Cordy
R v. Briggs	R v. Cotton 184
R v. Briggs	R v. Cowell 615
R. v. Brown 330, 342, 492, 565, 659	R v. Cox246, 247, 616
R v. Browne. 61	R v. Crab 591
R v. Browne	R v. Craddock
R v. Bryan	R v. Crawley 737
R v. Bull	
R v. Bullock 693	R v. Crick
	R v. Crighton
R v. Bulmer 598	R v. Crook53, 210
R v. Bunkall	R v. Crosby 599
R v. Bunn 292	R v. Crossley 597
R v. Burchall 207	R v. Crowther 53
R v. Burgess 192, 231, 456	R v. Cuddy 190
R v. Burgon 596	R v. Cullum 556
R v. Burridge 242	R v. Cunningham 248
k v. Burrowes 496	R v. Curry
R v. Burrows 592	R v. Curvan 198
R v. Butchell 209	
R v. Burton	R v. Dale235, 590, 598
R v. Butteris 616	R v. Danger
R v. Butterworth453, 454, 509	R v. Dant 206
R v. Buttle 737	R v. Darnley 605
R v. Byrne 6	R v Davies 987 409 501 509 516
it v. Dyine	R v. Davies287, 492, 501, 502, 516,
R v. Cadman	R v. Davis57, 372, 408, 464
R v. Callicott 83	R v. Day
R v. Campbell	
	R v. Daynes 113
R v. Carney 108	R v. Deaves
R v. Carpenter 595	R v. de Berenger 49
R v. Carr234, 552, 558	R v. Deer374, 617
R v. Carroll 531	R v. Deering 386
R v. Carter 519	R v. Denmour372, 406
R v. Case 7	R v. Derbyshire 686
R v. Caspar 612	R v. Dewsley 616
R v. Chadwick	R v. Diprose
R v. Chalkley 693	R v. Dixon 154, 180, 388, 536, 553,
R v. Chambers 109	763
R v. Chapman	R v. Doady 192
R v. Chatburn	R v. Dobbs
R v. Cheeseman204, 544	R v. Dodson
R v. Child	R v. Dring
R v. Chisholm	R v. Donnelly
R v. Chugg	R v. Donnolly 465
R v. Clarke	R v. Dowey 591
	R v. Downing 425
R v. Clayton 658	R v. Duffin
R v. Coggins 618	R v. Dunn56, 322, 616, 713

PAGE 764 - 764 - 764 - 764 - 764 - 648 - 108 - 42 - 42 - 42 - 42 - 42 - 164 -

. 599 . 597 . 53 . 190 . 556 . 248 5, 107 . 198

), 598), 603 . 206 . 605

, 516, , 616 is, 464 is, 464 is, 464 is, 464 is, 465 is, 466 is, 466 is, 466 is, 465 is, 465 is, 465 is, 471 is, 551 is, 551 is, 551 is, 561 is, 465 is, 713 is, 561 is, 713 i

R v. Dunning	R v. Gardner479, 484, 486, 590
R v. Dyer 614	R v. Garland 512
R v. Dyson	R v. Garland
•	K v. Garratt
R v. Eagle 196	R v. Garret 144, 371, 599, 602
R v. Eagleton 585	R v. Gascoigne 467
R v. Edgell	R v. Geach
R v. Edwards212, 480, 487	R v. Geering
R v. Egginton 517	R v. George
R v. Elliot 54	R v. Gibbins
R v. Ellis	R v. Gibbons 334
R v. Ekrington	R v. Gilbert365, 517
R v. England	R v. Gilchrist 430
R v. English 601	R v. Giles
R v. Enoch	R v. Gill
R v. Epps	R v. Gillow 246
R v. Essex 707	R v. Gilson 697
R v. Etherington 533	R v. Girwood 242
R v. Etherington	R v. Glover 558
	R v. Glyde
R v. Falkingham 262	R v. Goate
R v. Fallom 472	R v. Golde
R v. Fanning	R v. Goldsmith614, 630
R v. Farley 154	R v. Goldthorpe 341
R v. Farrell	R v. Gomm 580
R v. Fauntleroy 98	R v. Gooch 438
R v. Featherstone 372	R v. Gooded109, 130
R v. Ferguson	R v. Goodenough
R v. Fidler 668	R v. Goodwin
R v. Field	R v. Gorbutt395, 549, 587
R v. Firth	R v. Gordon
R v. Fitch 108, 109, 196, 667	R v. Goss 596
R v. Fitzgerald	R v. Gould 530
R v Flannagan 493 558	R v. Greach 44
R v. Flannagan	R v. Green
R v. Flint 590	R v. Greenhaigh
R v. Flower 551	R v. Greenwood
R v. Fontaine 333	R v. Grimes
R v. Forbes	R v. Grimivade 242
R v. Ford	R v. Grove 562
R v. Foster	R v. Grover 29
R v. Franks	R v. Gruncell
R v. Fray	R v. Guelder 562
R v. Freeth 590	R v. Guernsey 356
R v. French 109	R v. Gumble
R v. Fretwell 947	R v. Gunnell
R v. Froud 55	10 v. Guthrie
R v. Fry 588	R v. Hadfield 690
R v. Fuller	R v. Hagan 474
R v. Furneaux	R v. Hagen 187
R v. Furnival 504	R v. Haigh 404
P C.ll.	R.v. Halden 52
R v. Gallears 382	R v. Hall
R v. Ganard 737	R v. Hallard 492
4	

R v. Hames 499	
D Hames 499	
	R v. Holloway 356 449 con
It v. Hancock 516	R v. Holmes and Furness 312, 317
it v. mandiv 200	R v Holmond
it v. naniev	
10 V. 114/12/000 219	R v. Holt
R v. Harding 380	100 100d
R v. Hardy 690	IL V. HOOK
R v. Harley	1 v. Hopkin and Crowe 769
R v. Harrisa	1 It v. Hobiev On
R v. Harman 469	1 16 V. HOTHER ARA
R v. Harrington 648 R v. Harris. 59, 96, 230, 234, 484,	R v. Horton
R V. Harris 59, 96, 230, 234, 484.	R v. Hough
R v. Harrison	R v Howarth
R v. Harrison	R v. Howarth 594
R v. Harvey, 30, 176, 330 368 421	R v. Howell
797	R v. Howie
R v. Hart	I IV V. FLOWOPEN 107
R v. Hartley 552 R v. Hassall 408	
R v Hassall	R v. Hughes 155, 205, 502, 556,
12 v. Hassall 408	589 612 615
R v. Hastam	R v. Hugill 589, 612, 615
It v. Haliphton coo	D. V. Hillngertord 200
At V. Alawkeswood Re	R v. Hunt 230, 557, 598
It v. Hawkins	R v. Humton
16 V. 114WUII	R v. Hunter 241
л v. пavward 154 10e	R v. Huntley 612
N V. HAVWOOD COO	1 R V. Hurse
R v. Hazell	R v. Hutchinson 206, 505
R v. Heath	
R v. Hostor	R v. Illidge 108
R v. Heaton 335	IV V. ION 15 57 50 04
R v. Hedge 559	R v. Isaacs
It v. Henges 11	309
IV. Heming 205	R v Jackson 210 200 410 400
TO V. TICHIMINOS ACO	R v. Jackson310, 360, 410, 480,
TO V. TIGHCH 900	R v. Jacob 328, 344, 368, 384
IV V. Henderson 411 For	D Tacob328, 344, 368, 384
It v. Henev	I IV V. James
R v. Henshaw	1 IV V. JATVIS AGA
R v. Hensler 585, 594	It v. Jeans
R v. Henwood	I V. Jenkins 405 407
R v. Hemoor 417	It v. Jenning 920
R v. Hervey 30	R v. Jennings
R v. Teseltine654, 655	R v. Jennison 588, 597, 598
It v. Hewgiii 507	R v. Jenson 552
	R v. Jepson
	R v. Towns
	R v. Jervis
R v. Higgs 496 R v. Hill 44, 61, 520, 598, 614, 703	R v. Jessop 589
R v. Hill 44 61 590 508 614 709	R v. Johnson 501, 510, 522 R v. Johnson 183, 301, 588 R v. Jones . 16, 39, 207, 242, 360, 361 392, 416, 438, 495, 562,
R v. Hillman 339	R v. Johnston 183, 301, 588
R. v. Hilton	R v. Jones. 16, 39, 207, 242, 360, 361
R v. Hilton	392, 416, 438, 495, 569
R v. Hinchcliffe	8 v Toyoo 590, 647, 679
10 V. Hoare 271 400	R v. Joyce
IV. HODSON C14	107
	R v Kain
R v. Hodkins	R v. Kain 486
R v. Hodgson . 45, 46 54 50 211	D V. DaV . 107 111
210 770	It V. Keena
R v. Hogan 260	A V. Keith
R. v. Hogging 260	R V. Kendall 200
R v. Hoggins	N V. Nerr 300
R v. Holden	R v. Kerrigan 662

	•
PAGE	
R v. Kessel 197	R V. Mansfield
R v. Kew	I IV V. March RAG
R v. Kilham595, 597, 626	
R v. Kimbrey 646	I IV. Warretta 400
R v. Kimbrey	R v. Marks
iv v. Killinear 103	R v. Markuss
R v. Kinrick 595	R v. Marriott 213
R v. Kirkham	I K V. Marsden 940
R v. Kirkwood 59	R v. Marshall55, 553, 555 R v. Martin. 19, 59, 164, 180, 202,
K v. Kitson	R v. Martin 19 59 164 190 909
R v. Knewland 466	301, 346, 492, 590, 677
R v. Knight 390	R v. Mason170, 464, 588
TO	R v. Masters
R v. Lambert 562	R v. Matthews391, 412
R v. Laney 8	
R v. Langmead	R v. Mayle 553
K. V. Lawes 510 50c	R v. Mayers
10 V. Lawrence	R v. Maynard168, 169, 343
R v. Leach 558	R v. Mazagora 52
R v. Lear	
R v. Ledbitter 634	R v. McAthey
R v. Ledger 205	
R V. Lee 56, 148, 179, 588, 506	
R V. Lees 506	R v. McIntosh
R V. Leigh. 538	R v McInture
K v. Lennerd 92	R v. McIntyre
ft V. Leonard 524	R v. McKeever
R v. Lewis 54, 60, 229, 498, 642,	R v. McLeod210, 211
674. 730	
R V. Lince	R v. McPherson
R v. Lister 561	R v. McPherson and Daniels . 176
R V. Lithgo 516	R v. McQuiggan329, 335
K. V. Llovd	R v. Meade
R V. LOCK	R v. Meagle
IN V. LOCKETT	R v. Meakin
R v. London 737	R v. Mehegan 301
R V. LOOSE	R v. Mellish
R v, Lovell 551	R v. Meredith
IV V. Liowenbrack ASA	R v. Michael
IV. LOWITE	R v. Middleton
1t v. Loyd	R v. Millard
R V. Lumlev	R v. Miller
IV V. Livnen 100 1	R v. Mills 590, 593
R V. LVon	R v. Minter Hart
R v. Lyons	R v. Mitchell
	R v. Moab
R v. Macaulay 464	R v. Mochford 393
TO V. Macdaniel 101	R v. Moffatt
TO V. MINCOLOURIG SEC. 1	R v. Mogg
It V. Wacgrath Ace	R v. Mole
IV V. IVIACKETEI	R v. Monaghan 272
IV V. Macklin 691 cool	R. v. Moody
TV V. TVI 801010CR 110 1	R v. Moody
TO V. IVIAUOX 690 (R v. Moore
it v. Magnire	R v. Mopsey
	R v. Morfit
D V. Mankietow 200 l	R v. Morland
10 t	т. м. м. огия
R v. Manning 652	
5	R v. Morrison108, 430

... 108 58, 84 ... 339

0, 480, 62, 590 68, 384 ... 598 ... 693 36, 497 ... 543 77, 598 ... 558 ... 703 ... 611 ... 589 0, 522 1, 588 30, 361 5, 679 1, 107

7, 111 ... 551 ... 96 ... 398 ... 388 ... 662

PAGE	PAGN
R v. Morton	R v. Phillips385, 421, 626
R v. Moss 605	R v. Philp 697
R v. Motters 373	R v. Philpott260, 590
R v. Mucklow	R v. Philpotts 597
R v. Munday 438	R v. Phipoe
P v Mumber 100 920 996 525	D v Diel-fowl 470 499
R v. Murphy100, 230, 286, 535 R v. Murray	R v. Pickford479, 488
R V. Murray	R v. Pierce
R v. Murrow230, 265	R v. Pike 539
R v. Mussett 707	R v. Pitman 420
R v. Mycock 324	R v. Pitts
	R v. Poole
R v. Nash	R v. Pooley
D N	R v. Pope
R v. Naylor	R v. Potter 520
R v. Negus 555	R v. Poulton
R v. Nesbitt	
R v. Nettleton 556	R v. Powell 432
R v. Nevill	R v. Powler 228
R v. Newbould 648	R v. Powner53, 134, 137
R v. Newton286, 330	R v. Pratt
R v. Nicholas	R v. Preston
	R v. Price
R v. Nicholl 303	R v. Prince
R v. Nicholls	R v. Privett
R v. Nicholson	
R v. Nisbett 60	R v. Proud 556
R v. Noake 550	R v. Pulbrake 108
R v. Noakes	R v. Purchase 556
R v. Noon	R v. Pym 164
R v. Norris	
R v. North	R v. Radeliffe 60
R v. Nott	R v. Radford 58
10 4. 14000	R v. Ragg 59
	R v. Ransom 428, 429
R v. Oddy 60	R v. Rathwell 172
R v. Ogden 83	R v. Rawley 172
R v. Oliver250, 299	R v. Rawlings 494
	R v. Rawlins 421
R. v. Paddle 242	R v. Rawlins 421 R v. Rea 330
	T T T 1
R v. Page	R v. Read55, 301, 315
R v. Paine 501	R v. Redford
R v. Palmer59, 89	R v. Redman 486
R v. Parker 437, 590	R v. Reece 438
R v. Parkes	R v. Reed
R v. Partridge 393	R v. Reeves 408
R v. Pascoe 634	R v. Reid 361
R v. Past 54	R v. Richards484, 486
R v. Patience 199	R v. Richardson 616
R v. Pear	R v. Richmond 29, 132, 411
	R v. Rice
R v. Pearce363, 458, 518	
R v. Pearson	
R v. Peat 463	R v. Ridgway 596
R v. Peck	R v. Rigley 64
R v. Pelfryman and Randall 473	R v. Riley 370
R v. Pembleton 705	R v. Rinaldi 97
R v. Perham	R v. Ritson43, 99
R v. Perkins	R.v. Reane 465
R v. Perry 341, 430	R. v. Roberts
R v. Peters 388	R v. Roberts 29, 57, 616 R v. Robins 312, 464 R v. Robinson 6, 20, 49, 51, 360,
R v. Petrie	R v Robinson 6 20 49 51 260
	458, 479, 485, 487
R v. Philipps 60	400, 410, 400, 401

			16.76.4
AGM	PAGE	1 - 1	Page
626	R v. Robson361, 372, 376, 406	R v. Stanton	207
697	R v. Rodgers 49	R v. Steels	589
590	R v. Roe 381	R v. Sterling.	100
597	R v. Roebuck58, 59	R v. Stevens	230
487	R v. Rogers3, 29, 55, 108	R v. Steward	464
88 30	R v. Rogier 606	R v. Stewart	89
3	R v. Rosenberg 374	R v. St. John Long	209
_	R v. Rosser 532	R v. Stock	363, 421, 493
_	R v. Rosinski 303	R v. Stone	107, 590
	R v. Roxburg 248	R v. Stopford	$\dots 238, 247$
	R v. Rugg 259	R v. Story	590
	R v. Russell 50	R v. Strahan	433
	R v. Ryan232, 245	R v. Strange	230
_	R v. Ryland 301	R v. Sullens	
		R v. Sunderland	59
_	R v. Salt 60	R v. Sunley	444, 764
_	R v. Sanders 519	R v. Suter	596
_	R v. Satchwell 671	R v. Sutton	28. 422
_	R v. Saunders	R v. Swatkins	
_	R v. Sellis	R v. Swindall	
_	R v. Selton 167		200
	R v. Semple		
	R v. Senior	R v. Tacey	667
-	R v. Sharpe 142	R v. Taffs	557
-	R v. Shaw	R v. Taft	KK
	R v. Shepherd53, 439	R v. Taplin	466
	R v. Sheppard55, 366, 660	R v. Tarrald	596
_	R v. Sherwood 173, 596	R v. Tate	120
	R v. Shickle	R v. Taylor 39, 55, 10	7 194 907
-	R v. Shott	250 5	31, 558, 658
-	R v. Shukard 58	R v. Teague	57
1	R v. Simons 465	R v. Thomas 108, 5	39 704 712
Mary 1	R v. Simpson	R v. Thompson 361, 36	27 272 272
50.5	R v. Skeen 433	459 40	2, 504, 510,
	R v. Sleep	100, 10	530, 590
_	R v. Slowby 365	R v. Thorley	547
_	R v. Small	R v. Thorn	106 100
	R v. Smith. 104, 107, 109, 129, 154,	R v. Thorp	561
	181, 193, 205, 212, 223,	R v. Thurborn	356 369
3	236, 430, 479, 488, 491,	R v. Timmins	202
	492, 494, 498, 501, 503.	R v. Timms	797
2	520, 552, 556, 558, 614,	R v. Tite	550
	617, 631, 696, 737	R v. Todd	52 61
100	R v. Smythies	R v. Tolfree	270
	R v. Snelling 108		
	R v. Snowley	R v. Tollett	
	R v. Soares 89	R v. Tongue	556
	R v. Somerton 551	R v. Torpey	377
	R v. Spannor 503, 504	R v. Towers	202
	R v. Sparrow 299	R v. Townley	382
100	R v. Spears	R v. Townsend	552, 566
	R v. Spencer211, 556, 590, 670	R v. Trainer	208
	R v Spiller211, 550, 590, 670	R v. Trapshaw	495
	R v. Spiller 210	R v. Trebilcock	392
	R v. Spilling	R v. Trenfield	53
	R v. Spriggs	R v. Trevenner	448
	R v. Squire	R v. Trilloe	
	10 V. Statiler	R v. Tucker	484
	D v Ctonoliffe	7	101
	R v. Standley	R v. Tuffs	15 4

	4
T	PAGE
R v. Stanton	. 207
Rt v. Steels	589
it v, Sterling.	. 100
R v. Stevens	230
R v. Steward	46.1
R v. Stewart.	. 89
R v. St. John Long	. 209
R v. Stewart. R v. St. John Long R v. Stock	, 493
10 V. 1700He	, 590
R v. Stopford	, 247
R v. Story R v. Strahan	. 590
TO V. DETAILBIL	4.3.3
R v. Strange. R v. Sullens	. 230
R v. Sullens R v. Sunderland	. 561
D v. Sunderland	. 59
R v. Sunley	, 764
R v. Suter	. 596
R v. Sutton	, 422
R v. Swatkins	670
it v. Swimaii	. 206
R v. Tacev	. 667
R. v. Taffs	. 557
It v. Little	D.D.
R v Tonlin	
R v. Tate	430
R v. Taylor 39, 55, 107, 194.	207,
R v. Tate R v. Taylor 39, 55, 107, 194, 250, 531, 558	658
R v. Teague	57
R v. Thomas 108, 532, 704	713
R v. Thompson 361, 367, 373,	378,
R v. Teague	510,
R v. Thorley	547
R v. Thorn	108
R v. Thorp	561
R v. Thorp R v. Thurborn	388
It V. 11mmins	37.3
R v. Timms	737
R v. Tite	552
	3, 61
R v. Tolfree R v. Tollett	372
R v. Tollett	373
R v. Tongue	556
R v. Torpey R v. Towers	377
R v. Towers	202
R v. Townley R v. Townsend	382 566
R v. Trainer	
	208 495
R v. Trebilcock	392
R v. Trenfield	53
R v. Trevenner	448
R v. Trilloe	182
R v. Tucker	182 484
R v. Tuffs	154
R v. Tulley and Parrie	
n v. i unev and farrie	257

7)	PAGE
R v. Turner8, 333, 334, 4 B. v. Twist 616, 6	94. 554.
616. 6	42 676
R v. Twist	397
R v. Tver	281
R v. Tyler	160
R v Tylnor	242
B w Transia	50, 100
D w Therese	556
R v. Tyer R v. Tyler R v. Tyler R v. Tyler R v. Tylney 48, R v. Tyrie R v. Tyson	737
70 77	
R v. Upton	272
R v. Van Butchell	209
K V. Variev	
R w Vanahan	
At v. verelet	900
R v. Vyce	··· 200
	549
R v. Waide	004
D Walk-	386
R v. Wakefield R v. Wakefing. R v. Waker205, 297, 381	362
R v. Wakefield	320
R v. Wakeling	596
R v. Walker205, 297, 381	. 435
,,	553
R v. Walkley	4118
It v. vv all	20
R v. Wallaston	696
R v. Walne	301
R v. Walsh	. 595
R v. Wallaston R v. Wallaston R v. Walse R v. Walsh	3, 426
n v. waistennolme	562
R v. Walters	. 516
R. V. Warren	OAN
R v. Watts	. 550
R. v. Wavell	, 009
R v. Wavill R v. Webb55, 105, 164, 210,	. 144
R v. Webb 55 105 164 210	599
10 v. Webb 35, 105, 164, 210,	448,
R v. Webster	456
R v. Webster	456
R v. Weeks	0, 59
R v. Wells 371	408
it v. weiman	599
R v. Welsh	170
R v. Weir	200
R v. Wenmouth501,	
D - 317 1	
n. v. wert	519
n. v. wert	519
R v. West 107 301 402 200	519 430 668
R v. West 107, 391, 423, 588,	519 430 668 435
R v. West 107, 391, 423, 588,	519 430 668 435
R v. West107, 391, 423, 588, R v. Westbear	519 430 668 435 737
R v. West107, 391, 423, 588, R v. Westbear	519 430 668 435 737
R v. West 107, 391, 423, 588, R v. Westbear R v. Western R v. Westley R v. Westwood R v. Westwood	519 430 668 435 737
R v. West 107, 391, 423, 588, R v. Westbear v. Westbern R v. Western R v. Westley R v. Westwood 494, R v. Wheeldon 507, V. Wheeler 507,	519 430 668 435 737 298 516 511
R v. West 107, 391, 423, 588, R v. Westbear v. Westbern R v. Western R v. Westley R v. Westwood 494, R v. Wheeldon 507, V. Wheeler 507,	519 430 668 435 737 298 516 511 505
R v. West 107, 391, 423, 588, R v. Westbear R v. Western R v. Westley R v. Westwood R v. Westwood	519 430 668 435 737 298 516 511

	R v. White100, 262, 361, 380, 558 R v. Whitehead	ĸ
	Rt v. White100, 262, 361, 380, 558	
	D 31714 . 580, 617	ľ
	R v. Whitehead 580, 612 R v. Whiteley 197 R v. Whiteman 439, 674, 704 R v. Wickham 500, 674, 704	L
	D . Whiteley 197	7
ı	D	ı
i	D Wicknam	١
J	R v. Whiteman 439, 674, 704 R v. Wickham 589, 598, 598 R v. Wiggs 203 R v. Wiley 56, 614 R v. Wilkins 257 R v. Wilkins 257	ļ
ı	R v. Wiley56, 614	ľ
1	R Williams 257	
ı	R v. Wilkins	,
1	R v Williams 0 150 cm	
1	249, 100, 234, 302, 309,	
ı	342, 361, 371, 421, 422,	
ı	R v. Williamson 563, 593, 599, 704	
ı	R v. Williamson	
ı	R v. Willmot 397, 737	
1	R v. Willmot	
	R v. Willmot	
	R v Wilson 44 55 227 par	
	R v. Willoughby 720 R v. Willoughby 107 R v. Willot 600 R v. Wilson44, 55, 337, 367, 493, 560, 613	
	R v. Winkworth 560, 613	
	R v. Winslow	
	D 1175 4 1 100	
	D 117241	
	R v. Wollaston	
	R v Woolford 200	
	R v. Wood 230 R v Woolford 612 R v. Woodhall 474 R v. Woodhead 536 R v. Woodhurst 302, 316 R v. Woodward 615, 670 R v. Woolmer 186	
	R v. Woodhead 526	
	R v. Woodhurst 302 316	
	R v. Woodward	
	R v. Woolmer 186	
	R v Woolnidge	
	R v. Worrald	
1	R v. Wortley 562	
	R v. Wright182, 472, 539, 559	
1	R v. Worten 589 R v. Worteld 437 R v. Wortley 562 R v. Wright 182, 472, 539, 559 R v. Wynne 391	
и	R v. Yates	
1	R. V. Yeadon 250, 299 R. V. Yend 421 L. V. Yerker 584 R. V. Young 189, 198, 414, 589	
1	t v. Yerker 504	
Ŧ	R v. Young. 189 198 414 590	
ď	Hessen and Donate	
C	kuse vs. Davis	
T	tephen vs. Meyers 300 ullock vs. Harris 47	
i	avlor va Navras	
ú	Valkon va Tandan	
v	Valleby vs. Aulus	
×	Varior vs. Auley 290	
X	White vs. Fyson	
X	Vallety vs. Hondon 630 Vallety vs. Yalley 290 Yarner vs. Fyson 38 Vhite vs. Feast 707 Vilkinson vs. Dutton 297	
	Ilkinson vs. Dutton 907	

IN THE SECOND VOLUME.

All PAGE	
Allen v. Wright 24	Hanway v. Boulthee 18
2 timoun, Atc	Heymaun v. R. 354
Almes, in re.	Hoge v Wand
the boundy - Greneral for New	
South Wales v. Murphy 389	Holloway v. R 346
	Howard v. R
Barkstead's case 202	
Darnes V. White	Johnson's case 202
Daylles V. Drewster 10	Olline Ex narta
Beckett v. Dutton 326	ANDILY V. MILITIANTI LE W. D. OF
Beckwith v. Philby15, 27, 31	Arching Co
Bourne v R	Tremp v. Neville.
Brashier v Jesters 1900 poo	Table V. Foe
Brashier v. Jackson . 328, 329, 330	Killiock's case
Broughton v. Jackson25, 326	Knowlden v. R
Brydges, Ex parte	
Campbell D	Labalmondière v. Frost 137
Campbell v. R	Ledwith v. Catchpole15, 31
	Leete v. Hart
CHAI WICK & CASA DOD	Leete v. Hart 24
	Lennox's case
	Lord Balmerino's case 108
	Mansell's case
	1 Mainell V. R. 919 917 940
20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 2	
Davies v. Handy 248	
Davies v Russial 248	
Davies v. Russell	
Dear v. Knight	
Dele Court V. Carbighlan 46	Murray v. R
	383
DOWNING V. Cassel 10	Notman v P
	Notman v. R 382
	O'Connell D
Duval v. R	O'Connell v. R91, 167
Eggington v. Lichfield Mayor 137	Panton v. Williams 25
Ewer v. Ambrose	
	Price v. Seeley
Falkland Islands Co. v. R 389	
	Queen's case, The306, 314
	R v. — 168
Jurford v. Bailey 328	R v. Ackroyd 133
Isiles v Manko	
Hampton's ages 25	
Hampton's case	R v. Austin 90
	90

PAGR	PAGE
100	R v. Chideray 259
R v. Austrey 120	R v Clark 102, 000
	D v Closs
R v. Bailey 340	R. v. Cohen 201
D v Rein 200	P v Cole
R v Rall	R v Collins
R. v. Barnes	R. v. Connell
R. v. Barry	D 0 271
R v Beacall 90	R. v. Coote. 297, 298, 307, 329, 509,
P v Reard 240	010, 000, 002
R v Reardmore 100	R v. Coulsen
D = Register	R v Cov
R v. Bell	R v. Cregan
D r Ronfield04. 30	D v Craighton121, 101
R v. Bent	R v. Crofts
	R v. Cronan
R v. Bertrand 294, 364, 387	R v. Crumpton
R v. Bignold	R v. Cruse
R v. Birch	R v. Curran, 15, 15
R v. Bird 185, 187, 207, 208, 208, 272, 274, 275, 277, 278,	On On
272, 274, 213, 217, 213, 279, 282	R. v. Dadson
R v. Bitton 180	R v. Dann
R v. Blakemore	P v Deoust 5(0, 5(0
R v. Boden	D v Davidson
R v. Bond	R v. Davis145, 237, 238
R v. Boucher	R v. Davison
D Roulton	R v. Deeley
R v. Bowen	R v. Deeley
D v Rowman 199	
P v Brav	R v. Dilmore
R v Brettel	R v. Dilworth 280
P v Brice Zoo	R v. Dingman
D v Rridoman 100	R v. Dixon
P v Brices	249, 362, 363
D v Brooks	D Douglas 236
B. v. Brown 108	R v. Downing 90
R v Bruce 303	P w Duffy
R v. Brummitt 379	R v Dunlop 199
R v. Burrows	R v. Dunn
D v Bredges	Ry Draper
R v. Bullock	B.v. Drury 187, 190, 372, 384
R v. Burch	R v. Dyson 425
R v. Burt	
R v. Butcher	R v. Eagleton 408
R v. Dutton	R v Eduliee Syramiee 38/
1 00	R v Edwards
R v. Camfield 98	P v Egginton
R v. Camplin	R v. Ellis 270
R v. Carr 268, 354, 356, 374, 377	R v. Faderman376, 381
R v. Carr (2nd case)	P v Ferguson
	P w Fletcher 401
	D Fowler 300, 5/2
R v. Chamillard	R. v. Fox
R v. Channell	P v Frankland 101
R v. Chapman	P v Fraser 5/4
R v. Cheeseman 260	R v. Freeman 101
K v. Cheeseman	

PAGE		TABLE OF C	14
259		Page 1	
132, 376	100	R v. Frost107, 200, 244, 335	
$\dots \begin{array}{c} 409 \\ \dots \\ 261 \end{array}$		R v. Fry 115	ı
59		R v. Fuidge 158	
258, 260		R v. Fullarton	
188 263		D (1.1	
271 329, 369,		R v. Gaby 96	
329, 369,		R v. Gadbury	
390, 391	-	R v. Gadbury	
115		R v. Garland	
146	100	R v. Gate Fulford 380	
281	1	R v. Geach204, 216	
.121, 131	-	K v. Gilchrist	
$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		R v. Georgetti 200	
271	-	R v. Goldsmith144, 353, 354	
273, 275	- Sp	R v. Goodall	
18, 19		R v. Goode 424	
,	4	R v. Gooding	
23		R v. Goodwin	
189		R v. Grainger	
370, 376		R v. G. W. R. Co	:
294		R v. G. W. R. Co	:
, 237, 238	100	R. v. Green 100 101	-
339		R v. Greenwood	
303, 326	_	R v. Grimilow273, 275	1
377, 380		R v. Grav	j
164	4	R v. Gumble 341	ľ
297		R v. Gumble 341 R v. Gurney 236 R v. Cuttidae 166]
273	1.0	R v. Guttridge 166, 269	1
280		D II.]
224, 225,	-	R v. Hargreaves 159	ļ
224, 229,		R v. Harnwood	Į
), 362, 363 236	2	R v. Harris 55, 78 R v. Hartel 237 R v. Haywood 351 R v. Haywood 170	Į
90		R. v. Haywood	Į
168		R v. Heane	ŀ
159	100	R v. Henderson 189	i
54		K V. Hewins	Ė
273	-	K V. Heywood	Î
), 372, 384	100	N V. Hilton	Ē
425		R v. Hodges 425	
	18	IV V. III Olchester 920 1	F
408		R v. Holden	R
387		R v. Hollingbury 255	R
293, 306		R v. Holloway	R
90		R v. Holman	K
270		N V. Hapgood	o
	4 10	10 V. 110 Warth 14 18 99 1	
376, 381	4	R v. Hunt	
86, 89, 350		1 T	
431		R v. Israel 181	
366, 372	0.00		
2, 346, 382 101	100	R v. Jackson	
374			₹
101		R v. Jarrold 77 R	
	2.45	R v. E. Jones90, 137, 260 R	ł

TABLE OF	CASES CITED.	XXV
R v. Frost107, 200, 244, 335 R v. Frv115	R v. Jones . 34, 88, 89, 90, R v. Kerr	PAGE 182, 412
R v. Fry 115 R v. Fuidge 158 R v. Fullarton 334	R v. Key R v. King R v. Kingston	.185, 179
R v. Gaby 96 R v. Gadbury 134		
R v. Gadbury 134 R v. Ganes. 268, 272, 274, 278, 279 R v. Garbett 297, 298 R v. Garland 133, 379	R v. Knewland R v. Knight R v. Kealey	185
R v. Geach	R v. Lacombie	355
R v. Gilchrist	R v. Lara R v. Lara R v. Larkin	165
R v. Goodall	R v. Lea	195
R v. Gooding 326 R v. Goodwin 132 R v. Grainger 168	R v. Leech R v. Levine	297, 314
R v. Grand Junction R. Co 34 R v. G. W. R. Co 34 R v. Gray	R v. Lewis35, 36,	146, 413
R v. Green	R v. Loom	236
R v. Grimilow .273, 275 R v. Gray .369 R v. Gumble .341	R v. Marks R v. Martin . 131, 132, 356,	.95, 338 352, 367, 377
R v. Gurney	R v. Mason144, 176, R v. Mathews	177, 381
R v. Hargreaves	R v. Maynard R v. McCarthy R v. McPherson	164
R v. Harris 55, 78 R v. Hartel 237 R v. Haywood 351	R v. Meany R v. Mellor 200 208, 368, R v. Mercier	252 370 378
R v. Heane	R v. Mitchell R v. Mookeriee	33
R v. Heywood	R v. Morris R v. Muller R v. Murphy91, 364, 3	191 306 367, 387
R v. Hodges 425 R v. Holchester 239 R v. Holden 55	R v. Napper	77
R v. Holloway 255	R v. Neville	337
R v. Holman 87 R v. Holmes 111 R v. Hapgood 262 R v. Howarth 14 100	R v. Odgers	100
R v. Howarth	R v. Osborn	67, 340
R v. Jackson	R v. Overton R v. Owen 1 R v. Parish	
R v. Jarrold	R v. Parkin R v. Parkins	252
R v. E. Jones	R v. Parkinson R v. Parry	363

D	
R v. Patent Eureka and Sani-	R v. St. George235, 271
tary Manure Co 54	R v. Stiles
R v. Patrick and Pepper 101	R v. Stoddart 236
R v. Payne303, 304, 406	R v. Stonnell
R v. Paxton	R v. Strange
R v. Peck 412	R v. Stubbs
R v. Pelfryman142, 360	R v. Studd
R v. Pelletier	R v. Sturge
R v. Phelps. 19, 269, 271, 274, 275,	R v. Summers
276, 277, 278, 279	R v. Sutton
R v. Phillips	R v. Swatkins
R v. Pierce	10 V. DWatkins 200
R v. Pinkney 408	R v. Taylor
R v. Pool	R v. Teale
R v. Powell	R v. Thompson 304
R v. Pritchard 95, 96, 168, 181,	R v. Toule
336, 338	R v. Trebilcock 377
R v. Puddick 238	R v. Treharne 109
R v. Puddifoot	R v. Tremblay 59
,	R v. Tremearne 176
R v. Radbourne 297	R v. Turner146, 168, 175, 357
R v. Radeliffe 181	R v. Turton 424
R v. Ratcliffe 202	R v. Tymms
R v. Reid 270	R v. Tyres
R v. Richards	
R v. Rider 239	R v. Vandercomb187, 282, 359
R v. Roche 185	R v. Vincent95, 336
R v. Roebuck 260	R v. Vodden
K v. Rolfe 285	R v. Vonhoff
R v. Rosser 294	
R v. Rowlands 363	R v. Wade 295
R v. Roy407, 413	R v. Walker 19
R v. Ruck	R v. Warburton 413
R v. Ryan	R v. Ward
R v. Ryland	R v. Wardle
R v. Rymes 334	R v. Warshaner 351
R v. Salvi 192	R v. Waters171, 358, 402
	R v. Watkins
R v. Saunders	R v. waverton
R v. Scaife et al 364	R v. Webb175, 239, 303, 377 R v. Webster336
R v. Scalbert 293	R v. Welton
R v. Schelter 181	R v. Westbeer 256
R v. Scott 96 185	R v. Western 338
R V. Seinble 350	R v. Westlev184, 185, 338
R v Senecal	R v. Wheatly
R v. Seward	R v. Whelan
R v. Sharp 51	R v. Whiley 261
R v. Sheen 187	R v. White239, 244, 295
R v. Shott	R v Whitehead
K v. Shrimpton 134	R v. Wilkes53, 385, 416
K V. Shuttleworth 200	R v. Wilkinson 354
R v. Sills 175	R v. Williams273, 416
R v. Sunnson	R v. Willis 133
R v. Smith252, 269, 272, 297, 378,	R v. Wilson
379	R v Wingor 191 250 303 304.
R v. Spencer	305, 366, 373
R v. Steel	R v. Wood
R v. Steventon 78	R v Woodward 78

PAGE .235, 271 327 236 133 88 88 379 379 337 238 185, 272 363 304 90 377 109 59 176 175, 357 424 337 379 282, 359 .95, 336 252 218 295 **1**9 191, 293 295 295 351 358, 402 273 352 303, 377 336 334, 336 256 250 338 185, 338 175, 408 204, 385 261 244, 295

244, 255 291 385, 416 354 273, 416 133 353 03, 304, 366, 373

TABLE OF CASES CITED. xxvii Stewart's case . R v. Yeadon367, 370, 371 R v. Zulueta..... 236 Ramsay v. R. 384 Rawkins v. Ellis 21 Roberts v. Orchard 18 Rochon v. Leduc 290 U. S. v. Susan B. Anthony.... 249 U. S. v. Still 248 Vane's case 108 Sainsbury v. Matthews 329 Wason, Ex parte 160 Watson v. Bodell 20 Wedge v. Berkeley 25 Whelan v. R. 346, 372, 382, 384 Whittier v. Diblee 438 Winsor v. R. 293 Spelman v. R. 385



CRIMINAL LAW

CONSOLIDATION AND AMENDMENT ACTS

OF 1869.

DOMINION OF CANADA.

AN ACT RESPECTING PROCEDURE IN CRIMINAL CASES AND OTHER MATTERS RELATING TO CRIMINAL LAW.

32-33 VICT., CHAP. 29.

WHEREAS by divers Acts passed during the now last and the present session of Parliament, certain provisions of the Statute Law of the several Provinces of Canada, respecting certain crimes and offences, have been assimilated, amended and consolidated, and extended to all Canada, and it is expedient in like manner, to assimilate, amend and consolidate, and to extend certain other provisions of the said Statute Law respecting procedure and other matters not included in the said Acts: Therefore Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

INTERPRETATION CLAUSE.

Sect. 1.—In the interpretation of this Act, and of any Act of the Parliament of Canada relating to criminal law, unless there be something in the enactment or in the context indicating a different meaning, or calling for a different construction:

1.—The word "indictment" shall be understood to include "information," "inquisition" and "presentment" as well as indictment, and also any plea, replication or other pleading, and any record; and the term "finding of the indictment" shall include also "the taking of an inquisition," "the exhibiting an information" and "the making of a presentment;" and the word "property" shall be understood to include goods, chattels, money, valuable securities and every other matter or thing, whether real or personal, upon or with respect to which any offence may be committed; and the expression "district, county or place" shall include any division of any Province of Canada, for purposes relative to the administration of justice in criminal cases;

2.—Whenever, in any Act relating to any offence, whether punishable upon indictment or summary conviction, any word has been used or employed importing the singular number or the masculine gender only, in describing or referring to the offence or to the subject matter on or with respect to which it may be committed, or to the offender or the party affected or intended to be affected by the offence, such Act shall be understood to include several matters of the same kind, as well as one matter, and several persons as well as

one person, and females as well as males, and bodies corporate as well as individuals, and when a forfeiture or penalty is made payable to a party aggrieved it shall be payable to a body corporate in case such a body be the party aggrieved;

3.—Whenever a person doing a certain act is declared to be guilty of any offence, and to be liable to punishment therefor, it shall be understood that such person shall only be deemed guilty of such offence and liable to such punishment after being duly convicted of such act; and whenever it is provided that the offender shall be liable to different degrees or kinds of punishment, it shall be understood that the punishment to be inflicted, will, subject to the limitations contained in the enactment, be in the discretion of the court or tribunal before which the conviction takes place;

4.—The word "Penitentiary" shall be understood to mean the penitentiary for the Province in which the conviction takes place; and any person sentenced to imprisonment in the Penitentiary shall be subject to the provisions of the Statutes relating to such Penitentiary, and to all rules and regulations lawfully made under any such statute;

5.—The word "Justice" shall be understood to mean a Justice of the Peace;

6.—The expression "any Act" or "any other Act," when it occurs in this Act or in any other Act of the Parliament of Canada, relating to criminal law, shall include any Act passed or to be passed by the Parliament of Canada, or any Act passed by the Legislature of the late Province of Canada, or passed or to be passed by the Legislature of any Province of Canada,

any ninal nt or call-

d to

sentplea,
and
clude
iting
ent;
o inrities
al or

7 of-

"dis-

any

minence,
nary
imnder

nder
o the
y be
d or
ell be
kind,
ll as

or passed by the Legislature of any Province included in Canada, before it was included therein, unless there be something in the subject or context inconsistent with such construction.

The first part of this clause is taken from the 7 & 8 Geo. 4, ch. 28, s. 14; 13 & 14 Vict. ch. 21, s. 4 (Lord Brougham's Act); and 14 & 15 Vict., ch. 100, s. 30 of the Imperial Statutes.

It may be useful to insert here extracts from the clauses of the general "Interpretation Act," 31 Vict. ch. 1, which seem the most important in connection with our Criminal Statutes.

"The word 'shall' is to be construed as imperative, and the word 'may' as permissive."

"Whenever the word 'herein' is used in any section of an Act, it is to be understood to relate to the whole Act and not to that section only."

"Words importing the singular number or the masculine gender only, shall include more persons, parties or things of the same kind than one, and females as well as males, and the converse."

"The word 'person' shall include any body corporate and politic, or party, and the heirs, executors, administrators or other legal representatives of such person, to whom the context can apply according to the law of that part of Canada to which such context extends."

"The words 'writing,' 'written,' or any term of like import, shall include words printed, painted, engraved, lithographed, or otherwise traced or copied."

"The word 'month' shall mean a calendar month."

led

ere

ent

£ 8

 ord

of

the

ict.

ion

ive,

sec-

the

the

ons.

and

cor-

tors,

such

g to

text

n of

ied."

ıth."

"The word 'oath' shall be construed as meaning a solemn affirmation whenever the context applies to any person and case, by whom and in which a solemn affirmation may be made instead of an oath, and in like cases the word 'sworn' shall include the word 'affirmed;' and in every case where an oath or affirmation is directed to be made before any person or officer, such person or officer shall have full power and authority to administer the same, and to certify its having been made; and the wilful making of any false statement in any such oath or affirmation shall be wilful and corrupt perjury; and the wilful making of any false statement in any declaration required or authorized by any Act, shall be a misdemeanor, punishable as wilful and corrupt perjury."

"The word 'sureties' shall mean sufficient sureties, and the word 'security' shall mean sufficient security, and where these words are used, one person shall be sufficient therefor, unless otherwise expressly required."

"The words 'superior courts' shall denote, in the Province of Ontario, the Court of Queen's Bench, the Court of Common Pleas, and the Court of Chancery in he said Province; in the Province of Quebec, the said

ds shall denote the Court of Queen's Bench and the Superior Court in and for the said Province; and in the Provinces of Nova Scotia and New Brunswick, the said words shall denote the Supreme Court in and for each of the said Provinces respectively."

By Sec. 2, 34 Vict., ch. 14, it is enacted that the general court then existing in the Province of Manitoba, and any court to be constituted in lieu of the

said court, shall have power to hear, try and determine all treasons, felonies and indictable offences committed in the said Province.

By Sec. 5 37 Vict., ch. 42, the same powers are given to the supreme court of British Columbia for any offences committed in the said Province.

The words "Registrar" or "Register" in any Act, applying to the whole Dominion, shall mean and include indifferently Registrars and Registers in the several Provinces constituting the Dominion, and their Deputies, respectively.

Any wilful contravention of any Act, which is not made any offence of some other kind, shall be a misdemeanor, and punishable accordingly—31 Vict. ch. 1.

Whenever any pecuniary penalty, or any forfeiture is imposed for any contravention of any Act—then, if no other mode be prescribed for the recovery thereof, such penalty or forfeiture shall be recoverable, with costs, by civil action or proceeding at the suit of the Crown only, or of any private party suing as well for the Crown as for himself, in any form allowed in such case by the law of that Province where it is brought -before any Court having jurisdiction to the amount of the penalty in cases of simple contract—upon the evidence of any one credible witness other than the plaintiff or party interested; and if no other provision be made for the appropriation of such penalty or forfeiture, one half thereof shall belong to the Crown, and the other half shall belong to the private plaintiff, if any there be, and if there be none, the whole shall belong to the Crown-31 Vict. ch. 1.

ter-

om-

ven

any

Act, in-

the

heir

not

e a

lict.

ture

ı, if

eof.

vith the

for

uch

ight

unt

the

the

ovi-

alty

the vate

the

The word "Magistrate" shall mean a Justice of the Peace; the words "two Justices" shall mean two or more Justices of the Peace, assembled or acting together; and if anything is directed to be done by or before a Magistrate or a Justice of the Peace, or other Public Functionary or Officer, it shall be done by or before one whose jurisdiction or powers extend to the place where such thing is to be done: and whenever power is given to any person, officer or functionary to do or to enforce the doing of any act or thing, all such powers shall be understood to be also given as are necessary to enable such person, officer or functionary to do or to enforce the doing of such act or thing—31 Vict. ch. 1.

If, in any Act, any party is directed to be imprisoned or committed to prison, such imprisonment or committal shall, if no other place be mentioned or provided by law, be in or to the common gaol of the locality in which the order for such imprisonment is made, or if there be no common gaol there, then in or to that common gaol which is nearest to such locality; and the keeper of any such common gaol shall receive such person, and him safely keep and detain in such common gaol under his custody until discharged in due course of law, or bailed in cases in which bail may, by law, be taken—31 Vict. ch.1.

Where forms are prescribed slight deviations therefrom, not affecting the substance or calculated to mislead, shall not vitiate them—31 Vict. ch. 1.

In the Province of Manitoba, any common gaol is "the Penitentiary"—sect. 7, 34 Vict. ch. 14.—The same

clause is re-enacted for British Columbia, by sect. 6, 37 Vict. ch. 42.

In the Provinces of Nova Scotia and New Brunswick, the interpretation of certain words in the 32-33 Vict. ch. 32, "An Act respecting the prompt and summary administration of Criminal Justice in certain cases," is regulated as follows by the 37 Vict. ch. 40.

"The expression 'a competent Magistrate,' in the said Act, shall, as respects the Province of Nova Scotia or the Province of New Brunswick, mean and include any Recorder, Judge of a County Court, Stipendiary Magistrate or Police Magistrate, acting within the local limits of his jurisdiction, as well as any functionary included by the said expression as respects either of the said Provinces, under the terms of the said Act, and the expression 'the Magistrate' in the said Act, shall, as respects either of the said Provinces, mean a competent Magistrate, as above defined; and the said Act shall, from and after the passing of this Act, be construed and have effect accordingly."

In British Columbia, by 37 Vict. ch. 42, schedule A, the meaning of the expression "competent Magistrate" is declared to be any two Justices of the Peace sitting together, as well as any functionary or tribunal having the power of two Justices of the Peace in the 32-33 Vict. ch. 32, "An Act respecting the prompt and summary administration of criminal justice in certain cases."

By the same Act, in the same Province, the expression "any two or more Justices" includes any Magistrate having the power of two Justices of the Peace,

in the 32-33 Vict.ch. 33, "An Act respecting the trial and punishment of juvenile offenders."

By the General Repeal Act, 32-33 Vict. ch. 36, sec. 8, it is enacted that any Judge of the Sessions of the Peace, or any district Magistrate in the Province of Quebec, shall in all cases have all the power vested in two Justices of the Peace by any Act mentioned in any Act relating to criminal law, in force in that Province.

APPREHENSION OF OFFENDERS, WITHOUT WARRANT, ETC.

SECT. 2.—Any person found committing an offence punishable either upon indictment, or upon summary conviction, may be immediately apprehended by any constable or peace officer, without a warrant, or by the owner of the property on or with respect to which the offence is being committed, or by his servant or any other person authorized by such owner, and shall be forthwith taken before some neighbouring Justice of the Peace, to be dealt with according to law.

By the Coin Act, 32-33 Vict. ch. 18, sec. 33, it is enacted that "It shall be lawful for any person whatsoever to apprehend any person who is found committing any indictable offence against this Act, and to convey or deliver him to some peace officer, constable, or officer of police, in order to his being conveyed, as soon as reasonably may be, before a Justice of the Peace or some other proper officer, to be dealt with according to law."

et. 6,

runs-32-33 sumtain

the cotia lude liary the

tionther Act; Act, an a said t. be

e A, rate" cting ving 2-33

oresagiseace, By the Act respecting offences against the person, 32–33 Vict. ch. 20, sec. 37, it is enacted that "Whosoever wilfully disturbs, interrupts, or disquiets any assemblage of persons met for religious worship, or for any moral, social, or benevolent purpose, by profane discourse, by rude or indecent behaviour, or by making a noise, either within the place of such meeting or so near to it as to disturb the order or solemnity of the meeting, may be arrested on view by any peace officer present at such meeting, or by any other person present thereto verbally authorized by any Justice of the Peace present thereat, and detained, until he can be brought before a Justice of the Peace."

By the Larceny Act, 32–33 Vict. ch. 21, sec. 117, it is enacted that "Any person found committing any offence punishable either upon indictment or upon summary conviction, by virtue of this Act, may be immediately apprehended, without a warrant, by any person, and forthwith taken, together with the property, if any, on or with respect to which the offence is committed, before some neighbouring Justice of the Peace to be dealt with according to law."

By the Act respecting malicious injuries to property, 32-33 Vict. ch. 22, sec. 69, it is enacted that "Any person found committing any offence against this Act, whether the same be punishable upon indictment or upon summary conviction, may be immediately apprehended, without a warrant, by any peace officer, or the owner of the property injured, or his servant, or any person authorized by him, and forthwith taken

PROCEDURE IN CRIMINAL CASES.

before some neighbouring Justice of the Peace, to be dealt with according to law."

By the Act for the better preservation of the peace in the vicinity of public works, 32-33 Vict. ch. 24, sec. 8, it is enacted that "Any Commissioner or Justice, Constable or Peace Officer, may arrest and detain any person employed on any such railway, canal, or other work, found carrying any such weapon as aforesaid, within any place where this Act is at the time in force, at such time and in such manner as in the judgment of such Commissioner, Justice, Constable or Peace Officer, affords just cause of suspicion that they are carried for purposes dangerous to the public peace."

By the Act respecting certain offences relative to Her Majesty's army and navy, 32-33 Vict. ch. 25, sec. 7, it is enacted that "Any person reasonably suspected of being a deserter from Her Majesty's service may be apprehended and brought for examination before any Justice of the Peace, and if it appears that he is a deserter, he shall be confined in gaol until claimed by the military or naval authorities, or proceeded against according to law."

By the Act respecting cruelty to animals, 32-33 Vict. ch. 27, sec. 4, it is enacted that, "When any offence against this Act is committed, any Constable or other Peace Officer, or the owner of such cattle, animal or poultry, upon view thereof, or upon the information of any other person (who shall declare his or their name or names and place or places of abode to the said Con

hosoany or for ofane aking or so

ice of ie can

f the

fficer

erson

117, it g any upon be imy any approeffence of the

perty,
y pers Act,
ent or
ly apicer, or
ant, or
taken

stable or other Peace Officer) may seize and secure, by the authority of this Act, and forthwith, and without any other authority or warrant, may convey any such offender before a Justice of the Peace, within whose jurisdiction the offence has been committed, to be dealt with according to law"

By the Act respecting riots and riotous assemblies, 31 Vict. ch. 70, sec. 4, it is enacted that "If twelve or more of the persons so unlawfully, riotously and tumultously assembled continue together, after proclamation made in manner aforesaid, and do not disperse themselves within one hour, then every Justice of the Peace, Sheriff, and Deputy Sheriff of the district and county where such assembly may be, and also every High and Petty Constable, and other Peace Officer within such district or county, and also every Mayor, Justice of the Peace, Sheriff and other head officer, High or Petty Constable, and other Peace Officer, of any city or town corporate, where such assembly may be, and any person or persons commanded to assist such Justice of the Peace. Sheriff or Deputy Sheriff, Mayor, Bailiff or other head officer aforesaid (who may command all Her Majesty's subjects of age and ability to be assisting to them therein) shall seize and apprehend the persons so unlawfully, riotously and tumultously continuing together, after proclamation made as aforesaid, and shall forthwith carry the persons so apprehended before one or more of Her Majesty's Justices of the Peace of the district, county or place where such persons are so apprehended, in order to their being proceeded against for such their offences according to law."

thout such whose o be

blies. ve or and prot disstice strict also Peace very head Peace such comiff or fficer subrein) fully, after with more trict. pre-

t for

By the Act respecting the shipping of seamen, 36 Vict., ch. 129, sec. 94 (in force in Quebec, Nova Scotia, New Brunswick, and British Columbia only), it is enacted that "Whenever, either at the commencement or during the progress of any voyage, any seaman or apprentice neglects or refuses to proceed to sea in any ship registered in either of the said Provinces in which he is duly engaged to serve, or is found otherwise absenting himself therefrom without leave, the master or any mate, or the owner, ship's husband or consignee may, in any place in either of the said Provinces, with or without the assistance of the local police officers or constables (who are hereby directed to give the same if required), apprehend him without first procuring a warrant; and may thereupon in any case, and shall in case he so requires, and it is practicable, convey him before some Court capable of taking cognizance of the matter, to be dealt with according to law; and may, for the purpose of conveying him before such Court, detain him in custody for a period not exceeding twenty-four hours, or such shorter time as may be necessary, or may, if he does not so require, or if there is no such Court at or near the place, at once convey him on board; and if any such apprehension appears to the Court before which the case is brought to have been made on improper or on insufficient grounds, the master, mate, owner, ship's husband or consignee, who makes the same or causes the same to be made, shall incur a penalty not exceeding eighty dollars; but such penalty, if inflicted, shall be a bar to any action for false imprisonment in respect of such apprehension."

It must be admitted that this great defect of our Criminal Statutes Consolidation Acts, want of uniformity, is strikingly illustrated, in the various clauses above cited, concerning the apprehension of offenders. For instance, by the Coin Act, any person is empowered to arrest offenders against the Act, but only when committing an indictable offence. By the Larceny Act, this power is given against persons found committing an offence punishable either by indictment, or summary conviction.

By the Act respecting malicious injuries to property, a peace officer, or the owner of the property, or some one authorized by him, only, can apprehend an offender against the Act—not any person, as in the two other cases.

Then Sec. 2, of the Procedure Act (ante) is, in great part, nothing but the common law on the subject, and, in certain respects, is less comprehensive and extended than the common law. For instance, at common law, if a constable or peace officer sees any person committing a felony, he not only may, but he must and is bound to apprehend the offender. And not only a constable or peace officer, but "all persons who are present when a felony is committed, or a dangerous wound given, are bound to apprehend the offender, on pain of being fined and imprisoned for their neglect, unless they were under age at the time: (2 Hawkins 115); and it is the duty of all persons to arrest without warrant any person attempting to commit a felony: (R. vs. Hunt, 1 Mood. 93; R. vs. Howarth, 1 Mood. 207). So any person may arrest another for the purpose of putting a stop to a breach of the peace, committed in his presence (2 Hawkins, 115; 1 Burn's Justice, 295, 299; Roscoe, 240). A peace officer may arrest any person, without warrant, on a reasonable suspicion of felony, though that doctrine does not extend to misdemeanors. And even a private person has that right. But there is a distinction between a private person and a constable as to the power to arrest any one upon suspicion of having committed a felony, which is thus stated by Lord Tenterden, C. J., in Beckwith vs. Philby, 6 B. & C. 635:—

"In order to justify a private person in causing the imprisonment of a person, he must not only make out a reasonable ground of suspicion, but he must prove that a felony has been actually committed; whereas a constable, having reasonable ground to suspect that a felony has been committed, is authorized to detain the party suspected until inquiry can be made by the proper authorities. This distinction is perfectly settled. The rule as to private persons was so stated by Genney, in the Year Book, 9 Edw. 4, already mentioned, and has been fully settled ever since the case of L dwith vs. Catchpole (Cald. 291, A. D. 1783); Greaves, On Arrest without Warlant."

Any private person may also arrest a person found committing a misdemeanor. This doctrine having been denied, in England, by a correspondent of the *Times*, Mr. Greaves, Q. C., the learned framer of the English Criminal Law Consolidation Acts, published, on the question, an article, too long for insertion here, but from which the following extracts give fully the author's views on the question:—

"On these authorities it seems to be perfectly clear

perty, ne one fender o other

of our

f uni-

lauses

nders.

is em-

t only

arceny

com-

ent, or

is, in the subwe and the ce, at the sy perent must be only

ho are gerous ler, on eglect, wkins withelony:

pur-, comthat any private person may lawfully apprehend any person whom he may catch in the attempt to commit any felony, and take him before a justice to be dealt

with according to law."

"I have now adduced abundantly sufficient authorities to prove that the general assertion in the paper. (in the Times) that 'a private individual is not justified in arresting without a warrest person found committing a misdemeanor, cannot be supported. On the contrary, those authorities very strongly tend to show that any private individual may arrest any person whom he catches committing any misdemeanor. It is quite true that I have been unable to find any express authority which goes to that extent; but it must be remembered that where the question turns on some common law rule, there never can have been any authority to lay down any general rule; each case must necessarily be a single instance of a particular class; and, as in larceny, notwithstanding the vast number of cases which have been decided, no complete definition of the offence has ever yet been given by any binding authority, so in the present case we must not be surprised if we find no general rule established."

"But when we find that all misdemeanors are of the same class; that it is impossible to distinguish in any satisfactory way between one and another, and that in the only case (Fox vs. Gaunt) where such a distinction was attempted, the court at once repudiated it; and when, on the question whether a party indicted for a misdemeanor was entitled to be discharged on habeas corpus, Lord Tenterden, C. J., said, in delivering the

p

judgment of the court, 'I do not know how, for this purpose, to distinguish between one class of crimes and another. It has been urged that the same principle will warrant an arrest in the case of a common assault. That certainly will follow': Ex parte Scott, 9 B. & C. 446. And when, above all, the same broad principle that it is for the common good that all offenders should be arrested, applies to every misdemeanor, and that principle has been the foundation of the decisions from the earliest times, and was the ground on which Timothy vs. Simpson was decided; the only reasonable conclusion seems to be that the power to arrest applies to all misdemeanors alike, wherever the defendant is caught in the act."

These authorities fully demonstrate that Sec. 2 of our Procedure Act is a useless enactment, of a nature to mislead. It can be of no effect whatsoever. except in offences punishable upon summary conviction, not otherwise provided for, as to the apprehension of offenders. If any person has the right to apprehend without warrant any one found committing any indictable offence, it was certainly unnecessary to say that a peace officer, or the owner of the property, on or with respect to which the offence is committed, has that right.

It has been held that where a statute gives a power to arrest a person found committing an offence (and these are the terms of Sec. 2 of the Procedure Act, and of the corresponding sections of the Consolidated Criminal Acts), he must be taken in the act, or in such continuous pursuit that from the finding until the apprehension, the circumstances constitute one transac-

lanv mmit dealt

thorioaper, stified comn the show

r. It d any but it turns been

erson

h case icular vast comgiven

se we

estab-

of the n any that in

nction ; and l for a habeas

g the

tion: Hanway vs. Boultbee, 1 C. E. & P. 350; R. vs. Curran, 3 C. & P. 397; R. vs. Howart, 1 Mood. 207; Roberts vs. Orchard, 2 H. & C. 769; and therefore, if he was found in the next field with property in his possession suspected to be stolen out of the adjoining one, it is not sufficient: R. vs. Curran, 3 C. & P. 397; but if seen committing the offence it is enough, if the apprehension is on quick pursuit: Hanway vs. Boultbee, 4 C. & P. 350. The person must be immediately apprehended; therefore, probably the next day would not be soon enough, though the lapse of time necessary to send for assistance would be allowable: Morris vs. Wise, 2 F. & F. 51; but an interval of three hours between the commission of the offence and the discovery and commencement of pursuit is too long to justify an arrest without warrant under these statutes: Downing vs. Cassel, 36 L. J. M. C. 97.

The person must be forthwith taken before a neighbouring Justice, and, therefore, it is not complying with the statute to take him to the prosecutor's house first, though only half a mile out of the way: Morris vs. Wise, 2 F. & F. 51; unless, indeed, it were in the night time, and then he might probably be kept in such a place until the morning: R. vs. Hunt, 1 Mood. 93.

But no person can, in general, be apprehended without warrant for a mere misdemeanor not attended with a breach of the peace, as perjury or libel: King vs. Poe, 30 J. P. 178; and a private individual cannot arrest another, without warrant, on the ground of suspicion of his having been guilty of a misdemeanor; nor can, in this case, constables and peace officers:

; R. vs. d. 207; efore, if in his joining P. 397: , if the . Boultdiately would neces-Morris hours he disong to atutes:

neighplying
house
Morris
in the
ept in
Mood.

withended King cannot of suseanor; ficers:

Matthews vs. Biddulph, 4 Scott N. R. 54; Fox vs. Gaunt, 3 B. & Ad. 798; Griffin Coleman, 4 H. & N. Neither can any person, not even a constable, arrest a person without a warrant on a charge of misdemeanor: R. vs. Curran, 1 Mood. 132; Reg. vs. Phelps, Car. & M. 185, except when such person is found committing the offence by the person making the arrest, in the cases, as ante, where the statute specially authorizes him to do so. And though any person can make an arrest to prevent a breach of the peace, or put down a riot or an affray, yet, after the offence is over, even a constable cannot apprehend any person guilty of it, unless there is danger of its renewal: Price vs. Seeley, 10 Cl. & Hin. 28; Baynes vs. Brewster, 2 Q. B., 375; Derecourt vs. Corbishley, 24 L. J. Q. B. 313; Timothy vs. Simpson, 1 C. M. & R. 757; Reg. vs. Walker, Dears. 358. In Reg. vs. Light, Dears. & B. 332, it appeared that the constable, while standing outside the defendant's house, saw him take up a shovel and hold it in a threatening attitude over his wife's head, and heard him at the same time say, " If it was not for the policeman outside I would split your head open;" that in about twenty minutes afterwards the defendant left his house, after saying that he would leave his wife altogether, and was taken into custody by the constable, who had no warrant, when he had proceeded a short distance in the direction of his father's residence: the prisoner resisted and assaulted the constable, for which he was tried and found guilty, and, upon a case reserved, the Judges held that the conviction was right, and that the constable had the right to apprehend the defendant.

"A constable, as conservator of the peace," said Williams, J., "has authority, equally with all the rest of Her, Majesty's subjects, to apprehend a man where there is reasonable ground to believe that a breach of the peace will be committed; and it is quite settled that where he has witnessed an assault he may apprehend as soon after as he conveniently can. He had a right to apprehend the prisoner, and detain him until he was taken before Justices, to be dealt with according to law. He had a right to take him, not only to prevent a further breach of the peace, but also that he might be dealt with according to law in respect of the assault which he had so recently seen him commit."

Arrest, without warrant, for contempt of Court .-Judges of a Court of Record have power to commit to the custody of their officer, sedente curia, by oral command, without any warrant made at the time: Kemp vs. Neville, 10 C. B. N. S. 523; 31 L. J. C. P. 158. This proceeds upon the ground that there is in contemplation of law a record of such commitment, which record may be drawn up when necessary: Watson vs. Bodell 14 M. & W. 70; 1 Burn's Just. 293; for the like reason no warrant is required for the execution of sentence of death: 2 Hale, 408. If a contempt be committed in the face of a court, as by rude and contumelious behaviour, by obstinacy, perverseness, or prevarication, by breach of the peace or any wilful disturbance whatever, the Judge may order the offender to be instantly, without any warrant, apprehended and imprisoned, at his, the Judge's, discretion, without any further proof or examination: 2 Hawkins, 221; Cropper vs. Horton, 8 D. & R. 166; Rex vs. James, 1 D. & R.

said e rest where ach of ettled apprehad a until ccordily to nat he of the iit." urt. mit to com-Kemp This mpla-

reason atence ted in us beeation, chance be ind imet any ropper

& R.

 record

Bodell

559; 5 B. & A. 894; but the commitment must be for a time certain, and if by a Justice of the Peace, for contempt of himself in his office, it must be by warrant in writing: Mayhew vs. Locke, 2 Marsh, 377; 7 Taunt. 63; and the jurisdiction with regard to contempt, which belongs to inferior courts, and in particular to the County Court, is confined to contempts committed in the court itself: Ex parte Jolife, 42 L. J. Q. B. 121. This last case rests principally on the 9-10 Vic. ch. 95 (Imp), which gives to County Courts power to commit for contempt committed in face of the Court, but is silent as to contempt committed out of Court: see 4 Stephen's Com. 341.

Time, place and manner of arrest.—A person charged on a criminal account may be apprehended at any time in the day or night. The 29 Car. 2, ch. 7, sec. 6 prohibited arrests on Sundays, except in cases of treasons, felonies and breaches of the peace, but now, by the 32-33 Vic., ch. 30, An Act respecting the duties of Justices of the Peace, out of Sessions, in relation to persons charged with indictable offences, it seems that an arrest in any indictable offence may be executed on a Sunday. See 4 Stephen's Com., 347; 1 Chitty, 16; Rawlins vs. Ellis, 10 Jur. 1039. No place affords protection to offenders against the criminal law, and they may be arrested anywhere, and wherever they may be: Bacon's Abr. Verb. Trespass.

As to the manner of arresting without warrant by a private person, he is bound, previously to the arrest, to notify to the party the cause for which he arrests, and to require him to submit; but such notification is not necessary where the party is in the actual commis-

sion of the offence, or where fresh pursuit is made after any such offender, who, being disturbed, makes his escape; so a constable arresting, without warrant, is bound to notify his authority for such arrest, unless the offender be otherwise acquainted with it, except, as in the case of private individuals, where the offender is arrested in the actual commission of the offence, or on fresh pursuit: R. v. Howarth, 1 Mood. 207.

If a felony be committed, or a felon fly from justice. or a dangerous wound be given, it is the duty of every man to use his best endeavours for preventing an escape, and if, in the pursuit, the felon be killed where he cannot be otherwise overtaken, the homicide is justifiable. This rule is not confined to those who are present so as to have ocular proof of the fact, or to those who first come to the knowledge of it, for if in these cases fresh pursuit be made, the persons who join in aid of those who began the pursuit are under the same protection of the law. But if he may be taken in any case without such severity, it is, at least, manslaughter in him who kills, and the jury ought to enquire whether it were done of necessity or not: 1 East, P. C. 298; but this is not extended to cases of misdemeanor or arrests in civil proceedings, though in a case of riot or affray, if a person interposing to part the combatants, giving notice to them of his friendly intention, should be assaulted by them or either of them and in the struggle should happen to kill, this will be justifiable homicide: Foster, 272. However, supposing a felony to have been actually committed, but not by the person suspected and pursued, the law does not afford the same indemnity to such as of their

own accord, or upon mistaken information that a felony had been committed, engage in the pursuit, how probable soever the suspicion may be; but constables acting on reasonable suspicion of felony are justified in proceeding to such extremities when a private person may not be: 2 East, P. C., 300; but the constable must know, or at least have reasonable ground for suspecting, that a felony has been committed; for a constable was convicted of shooting at a man, with intent to do him some grievous bodily harm, whom he saw carrying wood out of a copse which he had been employed to watch, and who, by running away, would have escaped if he had not fired, for unless the man had been previously summarily convicted for the same offence he had not committed a felony and, though he had been so previously convicted, the constable was not aware of it. And the conviction was affirmed by the Court of Crown Cases reserved," We all think the conviction right," said Pollock, C. B., "the prisoner was not justified in firing at Waters, because the fact that Waters was committing a felony was not known to the prisoner at the time": Reg. vs. Dadson, 2 Den. 35.

PERSONS TO WHOM PROPERTY IS OFFERED MAY AP-PREHEND THE PARTY OFFERING THE SAME, IN CERTAIN CASES.

Sec. 3.—If any person to whom any property is offered to be sold, pawned or delivered, has reasonable cause to suspect that any such offence has been committed on or with respect to such property, he

nade akes rant, iless cept, ader

e, or

very an where usti-

or to if in who nder y be east, ught not: es of the part

part ndly er of this ever, tted, law

their

may, and, if in his power, he shall apprehend and forthwith carry before a Justice of the Peace, the party offering the same, together with such property, to be dealt with according to law.

This clause does not apply only to cases of stolen goods, as the marginal summary, in the Statute, states it. The case of stolen goods is provided for by sec. 117 of the Larceny Act. The words any such offence in this clause refer to the preceding section, and mean any offence punishable either upon indictment, whether a felony or a misdemeanor, or upon summary conviction. So that by this clause, if goods are offered to a person, which this person has reasonable cause to suspect to have been smuggled, he may, and, if possible, he must, apprehend the party offering them. So of game killed within the close season, and, in fact, of every offence whatsoever.

As to what constitutes a reasonable cause, in such cases, depends very much on the particular facts and circumstances in each instance; the general rule being that the grounds must be such that any reasonable person, acting without passion or prejudice, would fairly have suspected the party arrested of being the person who committed the offence, though the words of the statute seem to authorize the apprehension of the person offering, whether he be suspected or not: Allen vs. Wright, 8 C. & P. 522. A bare surmise or suspicion is plainly insufficient: Leete vs. Hart, 37 L. J. C. P. 157; Davies vs. Russell, 5 Bing. 364.

If the conduct of the person arresting is impugned

e, the perty,
stolen states ec. 117
nce in mean

d and

ment, sumls are nable and, ering ason,

such and being hable rould g the rords on of not:

gned

in an action for false imprisonment, a question arises as to whom does it belong to decide whether the defendant had reasonable cause of suspecting the plain-The authorities conflict upon the point. In Davis vs. Russell, 5 Bing 354, and in Stonehouse vs. Elliott 6 T. R. 315, the Court of Common Pleas held it to be the judge's province to decide whether the facts alleged constituted such reasonable cause, and for the jury to say whether the facts stated really existed, and the defendant acted upon their existence. But in Wedge vs. Berkeley, 6 A. &. E. 663, the Court of Queen's Bench considered the question of reasonable and probable cause, a question purely for the jury. later case, however, of Broughton vs. Jackson, 18 Q. B. 378, 21 L. J. Q. B. 263, it was treated as a question of law; and in the modern case of Hailes vs. Marks, 7 H. & N. 56; 30 L. J. Ex. 389, see also Hogg vs. Ward, 3 H. & N. 417; 27 L. J. Ex. 443, the Court of Exchequer held the question of reasonable cause to be purely one of law for the judge. It is to be observed, however, that Bramwell, B., grounds his decision upon the case of Panton vs. Williams, 2 Q. B. 169, without adverting to the fact that that was an action for malicious prosecution. It is submitted, however, that there is a clear distinction between the two cases, for whilst only judges or lawyers are competent to form an opinion upon what facts an action or an indictment would lie, and are thus the only persons competent to decide whether there was reasonable cause for instituting a prosecution, yet laymen are quite as competent as lawyers to say what affords a reasonable ground of suspicion against a particular person of having committed a crime. And thus it may well seem that in the one form of action the judge may direct the jury as to the reasonableness of the cause for a prosecution, leaving the jury to ascertain the truth of the facts alleged; and in the other the jury may have the question of reasonable cause of suspicion entirely left to them. The varying circumstances of each case make it impossible to lay down any standard or fixed rule as to what is a reasonable ground of suspicion: Hogg vs. Ward, ubi sup.; Broughton vs. Jackson, ubi sup.

In a recent case of Lister v. Perryman, 39 L. J. Exch. 177, it was held that it is a rule of law that the jury must find the facts on which the question of reasonable and probable cause depends, but that the judge must then determine whether the facts found do constitute reasonable and probable cause, and that no definite rule can be laid down for the exercise of the judge's judgment. In an action for a malicious prosecution, although the question of reasonable and probable cause is an inference to be drawn by the judge from facts undisputed or found, yet the test is, not what impression the circumstances would make on the mind of a lawyer, but whether the circumstances warranted a discreet man in instituting and following up the proceedings: Kelly v. Midland Great Western Railway of Ireland Company, 7 Ir. R., C. L. 8-Q. B.

As framed, this clause is open to this absurdity, that if any person offers to sell any property which is reasonably suspected to have been obtained by any offence, to another person, such person not only may, but is required to apprehend the person offering the property; but if a person has any quantity of property

nd in nable rving to lav asonsup.; Exch. jury asonudge cont no f the roserobaudge

e form

e rea-

ig the

ving
stern
B.
dity,
ch is

not

e on

the erty

any

which is suspected to have been stolen, &c., in his possession, but does not offer it to any one, he cannot be apprehended under this clause; so that the right to apprehend under it depends on whether or not the offender offers the property to any person. It is true that, by the common law, any peace officer may lawfully apprehend a person in such a case, if there be reasonable suspicion of a felony having been committed, but a private person must not only have reasonable suspicion of a felony having been committed, but must also be able to prove that one has actually been committed, in order to justify him in apprehending any person in such a case: Beckwith vs Philby, 6 B. & C. 635, and if the case were only a misdemeanor, no person is authorized by the common law to apprehend after the misdemeanor has been committed unless with a warrant: Fox vs. Gaunt, 3 B. & Ad. 798. The consequence is that, for instance, any one who has obtained a drove of oxen by false pretences, may go quietly on his way, and no one, not even a peace officer, can apprehend him without a warrant; but if a man offer a partridge, supposed to have been killed in the close season, he not only may but is required to be apprehended by that person, and, if the words of the clause are strictly interpreted, whether the person so offering the article is himself even suspected of guilt. See Greaves' Consol. Acts, 188.

ARREST OF OFFENDERS CAUGHT IN THE ACT IN THE NIGHT-TIME.

Sec. 4.—Any person may apprehend any other person found committing any indictable offence in the

night, and shall convey or deliver him to some constable or other person, in order to his being taken, as soon as conveniently may be, before a Justice of the Peace, to be dealt with according to law.

This clause is taken from sec. 11, 14-15 Vic. ch. 19, of the Imperial Statutes, and is commented upon as follows, by Mr. Greaves, its author:

"As the law existed before this Statute passed, there were sundry cases, in which persons committing indictable offences by night could only lawfully be apprehended by certain specified individuals, amongst whom peace officers and constables were sometimes omitted. The consequence was, as might naturally be expected, that resistance was frequently made by offenders, and grievous, if not mortal injuries inflicted upon persons endeavouring to apprehend such offenders; indeed many melancholy instances have occurred where death has been occasioned in a nightly fray, and the party causing such death, though found committing an offence, for which he might have been lawfully apprehended by some one, has escaped the punishment he deserved for killing a person, who honestly believed he had not only a right, but was in duty bound to apprehend him, because it turned out, upon investigation on the trial, that such person was not lawfully entitled so to apprehend, through some cause or other, of which the party killing had no knowledge at the time. This clause, with a view to remedying all such cases, authorizes any person, be he who he may, to apprehend any person found committing any felony or indictable

constaas soon Peace,

ch. 19, as fol-

there ng inbe apongst times lly be by oflicted ffendurred , and nmitfully ment eved nd to

tiga-

v en-

er, of

ime.

ases.

end

able

misdemeanor in the night; and it is conceived that it will prove highly beneficial, as nothing can more strongly tend to the repression of offences than the certain knowledge that, if the party is found committing them by any one, such person may at once apprehend him."

The necessity of this enactment is not clearly seen, if, as demonstrated so well by Mr. Greaves himself (see, ante, remarks under section 2), any person can, at common law, apprehend any other person found committing any indictable offence, at any time. The Poaching Act was given by Mr. Greaves, as a reason for the necessity of this clause in England. Surely, this reason has no weight with us.

What is night under this clause? The Larceny Act defines it, but only for the purposes of that Act. Night, therefore, in this section, is not defined at all, and the time in which it begins and ends, in each case, with reference to this section, is regulated by the common law.

At common law, night is the time between sunset and sunrise: Wharton, law lexicon, Verb Night; 3 Chitty, 1104.

OTHER CASES IN WHICH A CONSTABLE MAY ARREST WITHOUT WARRANT.

Sec. 5.—Any constable or peace officer may, without a warrant, take into custody any person whom he finds lying or loitering in any highway, yard or other place, during the night, and whom he has good cause to suspect of having committed or being about to com-

mit any felony, and may detain such person until he can be brought before a Justice of the Peace, to be dealt with according to law.

Sec. 6.—No person having been apprehended as last aforesaid shall be detained after noon of the following day without being brought before a Justice of the Peace.

Section 5 is taken from similar clauses in the Acts respecting larceny, and offences against the person, of the Imperial Statutes.

As to what is night under this clause, seems, as under the last section, to be governed by the common law.

SUMMARY PROCEEDINGS REGULATED.

Sec. 7.—The proceedings to be had before any Justice or Justices of the Peace when any offender is brought before him or them, are regulated by the "Act respecting the duties of Justices of the Peace out of Sessions in relation to persons charged with indictable offences," and the "Act respecting the duties of Justices of the Peace out of Sessions, in relation to summary convictions and orders," subject to any special provision contained in any Act relating to the particular offence with which such offender is charged.

These statutes are the 32-33 Vic., chapters 30 and 31.

On the general subject of arrest without warrant, the state of the law is far from being what it should

be. It must be remembered that if of all laws the to be criminal law should be the most generally known, certainly, if a distinction is to be made in this respect, as to the different parts of it, the law of arrest without warrant should be the first. Every one is he foltice of constantly exposed to have to act under it, either private individuals or duly named constables; and it is certainly very hard to oblige any one to decide, in each case and every time he witnesses a criminal offence, whether that offence is a felony or a misdemeanor, before he acts or knows how to act in the matter. A great many improvements, in this respect ms, as as in many others, could be made in our law. remarks on the subject made by Mr. Greaves, in 1844, may be usefully reproduced here, they do not, perhaps, contain all that might be said on the question,

by the framers of our Procedure Act.

"As regards procedure for the purpose of preliminary inquiry on criminal charges, I think that the distinction that a constable may justify the apprehension of a party upon a reasonable suspicion of his having been guilty of a felony, without proof of any felony having been committed; but that a private person must not only prove that he had reasonable ground to suppose that the party had committed a felony, but also that a felony had been, in fact, committed: Beckwith vs. Philby, 6 B. & C. 635; Ledwith vs. Catchpole, Cald. 291, had better be abolished, and the rule established that every person may justify the apprehension of an individual on reasonable suspicion of a felony having been committed, and that if an action be brought

but, as they are, might have been usefully referred to

led as

itil he

cts reon, of

com-

y Jusder is e "Act of Sesictabletices of y convision

o and

ffence

irrant, hould

against him, he may justify the apprehension under the general issue, 'Not Guilty,' as it is next to impossible to state the grounds of suspicion on the record in such a manner as to hold good on special, or perhaps general demurrer, although they may be such as to satisfy any jury that the party had reasonable and just cause to suspect that the party apprehended had been guilty of felony.

"Next, I think the distinction between felony and misdemeanor, that the party may in the former be apprehended at any time after its commission, while in the latter the party can only be apprehended while committing the offence, ought to be abolished, as leading to much litigation, and preventing many offenders being brought to justice. If a man steal sixpence, he may be apprehended at any time and any place; if he obtain £100 by false pretences, he cannot be apprehended at all, except in the very act: Fox vs. Gaunt, 3 B. & Ad. 798.

"Next, I think the jurisdiction of constables ought not to be limited to their parishes or townships, but ought to extend over a considerable district round.

"A prize-fight begins in A.; the constable of A. stops it in A.; the parties then walk one hundred yards out of A. into B., and commence fighting again; the constable of A. is functus officio, qua. constable of A., and, except as a private individual cannot interfere. This ought not to be. Why should the constables appointed under the Municipal Corporation Act have jurisdiction over fifteen miles round their borough, and the parish constables be limited to their own district?

"The preceding observations have been made with reference to the power to apprehend without warrants."

VENUE, PLACE OF TRIAL, &C.

Sec. 8.—When any felony or misdemeanor is committed on the boundary of two or more districts, counties or places, or within the distance of one mile of any such boundary, or in any place with respect to which it may be uncertain within which of two or more districts, counties or places it is situate, or when any felony or misdemeanor is begun in one district, county or place, and completed in another, every such felony or misdemeanor may be dealt with, inquired of, tried, determined and punished, in any one of the said districts, counties or places, in the same manner as if it had been actually and wholly committed therein.

This clause is taken from the 7 Geo. 4, ch. 64, sec. 12, of the Imperial Acts.

The venue is the place laid in the indictment where the offence was committed, and from whence the jury are to come to try the fact.

The distance of one mile mentioned in the above clause is to be measured in a direct line from the border, and not by the nearest road: Reg. vs. Wood, 5. Jur. 225.

This clause does not enable the prosecutor to lay the offence in one county and try it in the other, but only to lay and try it in either: Reg. vs. Mitchell, 2 Q. B.

der the

ossible

cord in

erhaps h as to

le and ed had

ny and

be aphile in

while . as lead-

enders

nce, he

; if he

appre-

aunt, 3

ought

ps, but nd.

. stops

outof

stable

except

ought

under

n over

h con-

636; see also on this clause: Reg. vs. Jones, 1 Den. 551, and Reg. vs. Leech, Dears. 642.

Murder, like all other offences, must regularly, according to the common law, be inquired of in the county in which it was committed. It appears, however, to have been a matter of doubt at the common law, whether when a man died in one county of a stroke received in another, the offence could be considered as having been completely committed in either county; but by the 2 & 3 Edw. 6, ch. 24, sec. 2, it was enacted that the trial should be in the county where the death happened. And by 2 Geo. 2, ch. 21, it was enacted that where any person feloniously stricken or poisoned in England shall die of such stroke or poisening upon the sea or out of England, or being feloniously stricken or poisoned upon the sea or out of England, shall die of the same in England, the offence may be tried either where the death, poisoning or stroke shall respectively happen. But these two Statutes, which were part of the Criminal Law introduced in this country, are now replaced respectively by the above section of the procedure Act, and section 9 of the 32-33 Vic., ch. 20. intra.

Under the said section of the Procedure Act, where the blow is given in one county, and the death takes place in another, the trial may be in either of these counties: 1 Russell, 753. This clause applies to coroners, when a felony has been committed, but not when the death is the result of an accident: Reg. vs. Great Western Railway Company, 3 Q. B. 333, and note by Greaves, 1 Russell, 754; Reg. vs. Grand Junction R. Co. 11 A. & E. 128. In Coombe's case: 1 Leach, 388; 1 East P. C. 367, it

rly, ace counwever. n law. stroke ered as ounty: nacted death nacted isoned g upon ricken all die either ctively part of e now e proch. 20,

n. 551,

takes these corowhen t Wesreaves,

where

L. & E. 367, it

was held that where a man in a ship at a short distance from the shore was shot by a person on the shore and died instantly, the offender was triable by the Admiralty Court. It must be remembered that the 2 & 3 Edw. 6, above mentioned, was then in force in England, and though the 2 George 2, ch. 21, similar to sec. 9 of 32-33 Vic. of our Statutes, was also in force, it was considered in Coombe's case that both the stroke and the death had taken place upon the high seas. Now, under sec. 8 of the Procedure Act, the offence under such circumstances would probably be punishable either as committed on shore, whence the shot was fired, or within the limits of the Admiralty Courts, where the offence was completed by the death of the party struck. But the courts of this country would have no jurisdiction, if the party killed was, when he was shot, upon the high seas on board a foreign ship: Reg. vs. Lewis, Dears. & B. 182; 1 Bishop's Cr. L. 112; 1 Cr. Proced. 51, 53; Archbold, 29, even if the shot was fired by a British subject, from British territory, and even if the party killed was a British subject. In other words, to give an illustration of the law as it seems to be, on this subject, if a man standing on British territory, near the boundary line, shoots at and kills a man then standing on United-States territory, he is not liable to answer for that homicide before the Canadian Courts.

By see. 9 of the 32-33 Vic., ch. 20, an Act respecting offences against the person, it is provided that "When any person, being feloniously stricken, poisoned or otherwise hurt, upon the sea, or at any place out of Canada, shall die of such stroke, poisoning or hurt in

Canada, or being feloniously stricken poisoned, or otherwise hurt at any place in Canada, shall die of such stroke, poisoning or hurt upon the sea, or at any place out of Canada, every offence committed in respect of any such case, whether the same amounts to murder or manslaughter or of being accessory to murder or manslaughter, may be dealt with, inquired of, tried, determined and punished in the district, county or place in Canada in which such death stroke, poisoning or hurt happens, in the same manner in all respects as if such offence had been wholly committed in that district, county or place": 24–25 Vic., ch. 106, sec. 10; Imp. 12–13 Vic., ch. 96, sec. 3; 23–24 Vic., ch. 122.

The words "dealt with" apply to justices of the peace; "inquired of" to the grand jury, "tried" to the petit jury and "determined and punished" to the Court: by Lord Wensleydale in Rex. vs. Ruck, note Y, 1 Russell, 757.

This interpretation may be extended to the same words in sections 8, 9 and 10 of the Procedure Act of 1869.

In Reg. vs. Lewis, Dears. & B. 182, a wound was inflicted by an alien on an alien in a foreign vessel, bound to England, of which wound the alien died in England, immediately after landing. The offender was tried and convicted of manslaughter, but upon a case reserved, the Court of Criminal Appeal held that the above section of the Statute did not apply to such a case, and quashed the conviction. The judges said that this section was not to be construed as making a homicide cognizable in England by reason only of the

ned, or of such y place pect of rder or or man-, deterplace in or hurt if such istrict.

of the ed" to to the note Y,

Imp.

same Act of

vas invessel, ied in fender pon a d that such is said ting a of the

death occurring there, unless it would have been so cognizable in case the death had ensued at the place where the blow was given. In this case, the injury which caused the death was inflicted by one foreigner upon another on board a foreign vessel upon the high seas, and, consequently, if death had then and there followed, no offence cognizable by the law of this country had taken place: see 1 Bishop's Cr. L. 112, 1 Cr. Proced. 51, 53.

By Sec. 136 of the Procedure Act of 1869, post, it is enacted that:

"When any felony punishable under the laws of Canada has been committed within the jurisdiction of any Court of Admiralty in Canada, the same may be dealt with, inquired of and tried and determined in the same manner as any other felony committed within that jurisdiction."

See 1 Russell, 762, as to offences committed within the jurisdiction of the Admiralty; also Archbold, 29, 30; 1 Burn's Just., 42.

By the Imperial Merchant Shipping Amendment Act, 30-31 Vic., ch. 124, sec. 11, it is enacted that:

"If any British subject commits any crime or offence on board any British ship, or on board any foreign ship to which he does not belong, any Court of Justice in Her Majesty's Dominions, which would have had cognizance of such crime or offence if committed on board a British ship within the limits of the ordinary jurisdiction of such Court, shall have jurisdiction to hear and determine the case as if the said crime or offence had been committed as last aforesaid." And by the Courts (Colonial) Jurisdiction Act, 1874, —37 Vic., ch. 27, Imperial,—it is enacted that:

"Whereas by certain Acts of Parliament jurisdiction is conferred on Courts in Her Majesty's colonies to try persons charged with certain crimes or offences and doubts have arisen as to the proper sentence to be imposed upon conviction of such persons. When, by virtue of any Act of Parliament now or hereafter to be passed, a person is tried in a court of any colony for any crime or offence committed upon the high seas, or elsewhere out of the territorial limits of such colony and of the local jurisdiction of such court, or, if committed within such local jurisdiction, made punishable by that Act, such person shall, upon conviction, be liable to such punishment as might have been inflicted upon him if the crime or offence had been committed within the limits of such colony and of the local jurisdiction of the court, and to no other, anything in any Act to the contrary notwithstanding: Provided always that if the crime or offence is a crime or offence not punishable by the laws of the colony in which the trial takes place, the person shall, on conviction, be liable to such punishment (other than capital punishment) as shall seem to the court most nearly to correspond to the punishment to which such person would have been liable in case such crime or offence had been tried in England."

By 34 Vic., ch. 14, "An Act to extend to the Province of Manitoba certain of the Criminal Laws now in force in the other Provinces of the Dominion." it is enacted by sec. 2, that: The Court known as the General Court, now and heretofore existing in the Province of Manito-

ba, a laturnow pow law mitt

of Bronger forces

Cou

of the ercise try a offen which wince

man the c

perjuly distriction or a

ba, and any Court to be hereafter constituted by the Legislature of the said Province, and having the powers now exercised by the said General Court, shall have power to hear, try and determine in due course of law all treasons, felonies and indictable offences committed in any part of the said Province, or in the territory which has now become the said Province.

By 37 Vic., ch. 42, "An Act to extend to the Province of British Columbia certain of the Criminal Laws now in force in other Provinces of the Dominion," it is enacted by sec. 5 that:

"The Supreme Court of British Columbia, and any Court to be hereafter constituted by the Legislature of the said Province, and having the powers now exercised by the said Court, shall have power to hear, try and determine all treasons, felonies and indictable offences whatsoever mentioned in any of the said Acts, which may be committed in any part of the said Province."

Besides the Statutes above referred to, there are many enactments, creating exceptions to the rule of the common law that offences must be inquired of and tried in the county in which they were committed.

By sec. 8 of 32-33 Vic., ch. 23, "An Act respecting perjury," it is enacted that any person accused of perjury may be tried, convicted and punished in any district, county or place where he is apprehended or is in custody. This enactment is not extended to subornation of perjury.

By sec. 3 of the same Act, as amended by 33 Vic., ch. 26 (1870), it is enacted that "Any person who wilfully and corruptly makes any false affidavit, affirmation or declaration, out of the Province in which it is to be used, but within the Dominion of Canada, before any functionary authorized to take the same for the purpose of being used in any Province of Canada, shall be deemed guilty of perjury, in like manner as if such false affidavit, affirmation or declaration had been made in the Province in which it is used, or intended to be used before a competent authority; and such person may be dealt with, indicted and tried, and, if convicted, may be sentenced, and the offence may be laid and charged to have been committed in that district, county or place in which he has been apprehended or is in custody."

By sec. 29 of the Coin Act, 32-33 Vic., ch. 18, it is enacted that:

"Where any person tenders, utters or puts off any false or counterfeit coin in any one Province of Canada, or in any one district, county or jurisdiction therein, and also tenders, utters, or puts off any other false or counterfeit coin, in any other province, district, county or jurisdiction, either on the day of such first-mentioned tendering, uttering or putting off, or within the space of ten days next ensuing, or where two or more persons, acting in concert in different provinces, or in different districts, counties or jurisdictions therein, commit any offence against this Act, every such offender may be dealt with, indicted, tried and punished, and the offence laid and charged to have been com-

mittecount respeccomm jurisd

By s ing for " W or com ter wh or putt to be fo case be Act pas tried ar which manner ally cor every a fence, if abetting offence, with, in county be in cu his offen actually

By sec ing offene crime of mitted in any one of the said provinces or districts, counties or jurisdictions, in the same manner in all respects, as if the offence had been actually and wholly committed within one province, district, county or jurisdiction."

By sec. 48, of the 32-33 Vic., ch. 19, An Act respecting forgery, it is enacted that:

"Whosoever commits any offence against this Act, or commits any offence of forging, or altering any matter whatsoever, or of offering, uttering, disposing of, or putting off any matter whatsoever, knowing the same to be forged or altered, whether the offence in any such case be indictable at common law or by virtue of any Act passed or to be passed, may be dealt with, indicted, tried and punished in any district, county or place in which he is apprehended or in custody, in the same manner in all respects as if the offence had been actually committed in that district, county or place; and every accessory before or after the fact to any such offence, if the same be a felony, and every person aiding, abetting, or counselling the commission of any such offence, if the same be a misdemeanor, may be dealt with, indicted, tried, and punished, in any district, county or place in which he shall be apprehended or be in custody, in the same manner in all respects as if his offence, and the offence of his principal, had been actually committed in such district, county or place."

By sec. 71 of the 32-33 Vic. ch. 20, An Act respecting offences against the person, it is enacted, as to the crime of kidnapping, that: "Every offence against the

next preceding section but one may be tried either in the district, county or place in which the same was committed, or in any district, county or place into or through which any person so kidnapped or confined was carried or taken while under such confinement; but no person who has been once duly tried for any such offence, shall be liable to be again indicted or tried for the same offence."

By sec. 121 of the 32-33 Vic. ch. 21, An Act respecting larceny, it is enacted that: "If any person has in his possession in any one part of Canada, any chattel, money, valuable security or other property whatsoever, which he has stolen or otherwise feloniously or unlawfully taken or obtained, by any offence against this Act, in any other part of Canada he may be dealt with, indicted, tried and punished for larceny or theft in that part of Canada where he so has such property, in the same manner as if he had actually stolen or taken or obtained it in that part; and if any person in any one part of Canada receives or has any chattel, money, valuable security or other property whatsoever which has been stolen or otherwise feloniously or unlawfully taken or obtained in any other part of Canada, such person knowing such property to have been stolen or otherwise feloniously or unlawfully taken or obtained, he may be dealt with, indicted, tried and punished for such offence in that part of Canada where he so receives or has such property, in the same manner as if it had been originally stolen or taken or obtained in that part."

that
"I
secti
eithe
appr
comment
and

By enact mone ever, unla posed the fa with and p he ha or in guilty law b be de count such

> By that:

posses

By sec. 72 of the same Act (on larceny), it is enacted that:

"Every offender against this and the last preceding section may be dealt with, indicted, tried and punished either in the district, county or place in which he is apprehended or is in custody, or in which he has committed the offence." Sections 71 and 72 are enactments on larceny and embezzlement by government and municipal officers.

By sec. 105, of the same Act (on larceny), it is "Whosoever receives any chattel, enacted that: money, valuable security or other property whatsoever, knowing the same to have been feloniously or unlawfully stolen, taken, obtained, converted or disposed of, may, whether charged as an accessory, after the fact to the felony, or with a substantive felony, or with a misdemeanor only, be dealt with, indicted, tried and punished in any county, district or place in which he has or has had any such property in his possession, or in any county, district or place in which the party guilty of the principal felony or misdemeanor may by law be tried, in the same manner as such receiver may be dealt with, indicted, tried and punished in the county, district or place where he actually received such property."

By sec. 112 of the same Act (on larceny), it is enacted that:

"If any person brings into Canada, or has in his possession therein, any property stolen, embezzled, converted, or obtained by fraud or false pretences in

any other country, in such manner that the stealing, embezzling, converting, or obtaining it in like manner in Canada, would, by the law of Canada, be a felony or misdemeanor; then the bringing such property into Canada, or the having it in possession therein, knowing it to have been so stolen, embezzled or converted, or unlawfully obtained, shall be an offence of the same nature, and punishable in like manner as if the stealing, embezzling, converting or unlawfully obtaining such property had taken place in Canada, and such person may be tried and convicted in any district, county or place in Canada, into or in which he brings such property, or has it in possession."

By sec. 66 of the same Act (on lureeny), it is enacted, on the offence of stealing from any ship wrecked or in distress, that:—"The offender may be indicted and tried either in the district, county or place in which the offence has been committed, or in any district, county or place next adjoining, or in which he has been apprehended or is in custody.

By sec. 58, of 32-33 Vic., ch. 20, An Act respecting offences against the person, it is enacted, on the offence of bigamy, that:—"Any such offence may be dealt with, inquired of, tried, determined and punished in any district, county or place in Canada, where the offender is apprehended or is in custody, in the same manner in all respects as if the offence had been actually committed in that district, county or place."

By 31 Vic. ch. 14, sec. 4, An Act to protect the in-

habi jects "] subj

time offer be h ing cute vince any ner coun

deat

deal and trict or in cust

lette by p of, to mitt whice

in a

or in

habitants of Canada against lawless aggression from subjects of foreign countries, it is enacted that:

"Every subject of her Majesty and every citizen or subject of any foreign state or country, who has at any time heretofore offended, or may at any time hereafter offend against the provisions of this Act, is and shall be held to be guilty of felony, and may, notwithstanding the provisions hereinbefore contained, be prosecuted and tried in any county or district of the Province in which such offence was committed before any court of competent jurisdiction, in the same manner as if the offence had been committed in such county or district, and upon conviction shall suffer death as a felon."

By sec. 83 of the 31 Vic., ch. 10, An Act for the regulation of the postal service, it is enacted that:

"Any indictable offence against this Act may be dealt with, indicted and tried and punished, and laid and charged to have been committed either in the district or county or place where the offence is committed, or in that in which the offender is apprehended or is in custody, as if actually committed therein;

"2.—And where the offence is committed in or upon, or in respect of a mail, or upon a person engaged in the conveyance or delivery of a post letter-bag, or post letter, or chattel, or money, or valuable security sent by post, such offence may be dealt with and inquired of, tried and punished and charged to have been committed as well within the district, county or place in which the offender is apprehended or is in custody, as in any district, county or place through any part

whereof such mail, person, post letter-bag, post letter, chattel, money or valuable security, passed in the course of conveyance and delivery by the post, in the same manner as if it had been actually committed in such district, county or place;

"3.—And in all cases where the side or centre or other part of a highway, or the side bank, centre or other part of a river or canal, or navigable water, constitutes the boundary between two districts, counties or places, then to pass along the same, shall be held to be passing through both;

"4.—And every accessory before or after the fact, if the offence be felony, and every person aiding or abetting, or counselling, or procuring the commission of any offence if the same be a misdemeanor, may be dealt with, indicted, tried and punished as if he were a principal, and his offence may be laid and charged to have been committed in any district, county or place, where the principal offence might be tried."

By sec. 8 of the 31 Vict., ch. 72, An Act respecting accessories to and abettors of indictable offences, it is enacted that:

"Where any felony has been wholly committed within Canada, the offence of any person who is an accessory, either before or after the fact, to such felony, may be dealt with, inquired of, tried, determined and punished by any Court which has jurisdiction to try the principal felony, or any felonies committed in any district, county or place in which the act, by reason whereof such person shall have become such accessory, has been committed; and in every other case the

offeror a quir Cou or a place cust mitt and com dom son after prov

the dyear who shall peal

after

TI

offence of any person who is an accessory, either before or after the fact, to any felony, may be dealt with, inquired of, tried, determined and punished by any Court which has jurisdiction to try the principal felony, or any felonies committed in any district, county or place in which such person is apprehended or is in custody, whether the principal felony has been committed on the sea or on the land, or begun on the sea and completed on the land, or begun on the land and completed on the sea, or whether within Her Majesty's dominions or without, or partly within Her Majesty's dominions and partly without: Provided that no person once duly tried, either as an accessory before or after the fact, or for a substantive felony under the provisions hereinbefore contained, shall be liable to be afterwards prosecuted for the same offence."

This last clause is amended by 32-33 Vic., ch. 17, sec. 2, as follows:—"So much of the eighth section of the twenty-second chapter of the Statutes of the same year, as relates to felonies which shall not have been wholly committed within Canada, and to persons who shall be accessories to such felonies, is hereby repealed."

By the 31st Vic., ch. 6, An Act respecting the Customs, sec. 19, it is enacted that:

"All penalties and forfeitures incurred under this Act, or any other law relating to the Customs, or to trade or navigation, may be prosecuted, sued for and recovered in the superior Courts of Law, or Court of Vice Admiralty, having jurisdiction in that Province

in Canada where the cause of prosecution arises, or wherein the defendant is served with process; and if the amount or value of any such penalty or forfeiture does not exceed two hundred dollars, the same may, in the Provinces of Ontario, Quebec and New Brunswick respectively, also be prosecuted, sued for and recovered in any County Court or Circuit Court having jurisdiction in the place where the cause of prosecution arises, or where the defendant is served with process."

See sec. 102 of the same Act, as to the venue, in certain cases, in Ontario, New Brunswick and Nova Scotia.

By the 31st Vic., ch. 8, sec. 156, An Act respecting the Inland Revenue, it is enacted that:

"All penalties and forfeitures incurred under this Act, or any other law relating to Excise, may be prosecuted, sued for and recovered in the Superior Courts of Law, or court of Vice-Admiralty having jurisdiction in that Province in Canada where the cause of prosecution arises, or wherein the defendant is served with process:—and if the amount or value of any such penalty or forfeiture does not exceed five hundred dollars, the same may also be prosecuted, sued for and recovered in any County Court or Circuit Court having judisdiction in the place where the cause of prosecution arises or where the defendant is served with process."

By the 36 Vic. ch. 55, sec. 21, An Act respecting Wreck and Salvage, it is enacted that:

"Any person charged with a felony or misdemeanor

und the

By 17, to it is of an

perso been was in H comm

anv

a des when avern Majes in the in wh

It is offend the offend the man and the ma

under this Act may be indicted and prosecuted, and the venue may be laid in any county or locality."

By the 33-34 Vic. ch. 90, *Imperial*, sections 16 and 17, the Foreign Enlistment Act. (with our Statutes of 1872) it is enacted that:

"Any offence against this Act shall, for all purposes of and incidental to the trial and punishment of any person guilty of any such offence, be deemed to have been committed either in the place in which the offence was wholly or partly committed, or in any place within Her Majesty's dominions in which the person who committed such offence may be.

"Any offence against this Act may be described in any indictment or other document relating to such offence, in cases where the mode of trial requires such a description, as having been committed at the place where it was wholly or partly committed, or it may be averred generally to have been committed within Her Majesty's dominions, and the venue or local description in the margin may be that of the county, city, or place in which the trial is held."

It is a general rule that where a Statute creating an offence directs that it may be tried in the locality where the offender is apprehended, without containing any negative words, the provision is only cumulative, and he may still be tried where the offence was committed: 1 Chitty, 182

OFFENCES ON PERSONS OR PROPERTY IN TRANSITU, OR ON HIGHWAYS, &c., &c., &c.

Sec. 9.—When any felony or misdemeanor is committed on any person, or on or in respect of any property, in or upon any coach, waggon, cart or other carriage whatever, employed in any journey, or is committed on any person, or on or in respect of any property on board any vessel, boat or raft whatever, employed in any voyage or journey upon any navigable river, canal or inland navigation, such felony or misdemeanor may be dealt with, inquired of, tried, determined and punished, in any district, county or place through any part whereof such coach, waggon, cart, carriage or vessel, boat, or raft, passed in the course of the journey or voyage, during which such felony or misdemeanor was committed, in the same manner as if it had been actually committed in such district, county or place.

Sec. 10.—In all cases where the side, centre, bank or other part of any highway, or of any river, canal, or navigation, constitutes the boundary of any two districts, counties or places, any felony or misdemeanor mentioned in the two last preceding sections may be dealt with, inquired of, tried, determined and punished in either of such districts, counties or places, through or adjoining to, or by the boundary of any part whereof such coach, waggon, cart, carriage or vessel, boat or raft, passed in the course of the journey or voyage during which such felony or misdemeanor was committed, in the same manner as if it had been actually committed in such district, county or place.

64,

the ance empored to any country that

sect V artic

A

the the to se com

of A

Sec Cour pedi pers held in w ted, These two clauses are taken from the 7 Geo. 4, ch. 64, sec. 13, of the Imperial Statutes.

This enactment is not confined in its operation to the carriages of common carriers or to public conveyances, but if property is stolen from any carriage employed on any journey, the offender may, by virtue of the above section, be tried in any county through any part whereof such carriage shall have passed in the course of the journey during which such offence shall have been committed: Reg. vs. Sharpe, Dears. 415.

d

r

d

r

r

n

k

o

or oe

d h

e-

or

n-

ly

As to the effect of the words "in or upon" in this section, see Rex vs. Sharpe, 2 Lewin, 233.

Where the evidence is consistent with the fact of an article having been abstracted from a railway carriage, either in the course of the journey through the County of A., or after its arrival at its ultimate destination in the County of B., and the prisoner is indicted under the above section, the case must go to the jury, who are to say whether they are satisfied that the larceny was committed in the course of the journey or afterwards Reg. vs. Pierce, 6 Cox, 117.

CHANGE OF VENUE.

Sec. 11.—Whenever it appears to the satisfaction of the Court or Judge hereinafter mentioned, that it is expedient to the ends of justice that the trial of any person charged with felony or misdemeanor should be held in some district, county or place other than that in which the offence is supposed to have been committed, or would otherwise be able, the Court at which

such person is or is liable to be indicted, may at any term or sitting thereof, and any Judge who might hold or sit in such Court may at any other time, order, either before or after the presentation of a bill of indictment, that the trial shall be proceeded with in some other district, county or place within the same Province, to be named by the Court or Judge in such order; but such order shall be made upon such conditions as to the payment of any additional expense thereby caused to the accused, as the Court or Judge may think proper to prescribe;

2.—Forthwith upon the order of removal being made by the Court or Judge, the indictment, if any has been found against the prisoner, and all inquisitions, informations, depositions, recognizances and other documents whatsoever relating to the prosecution against him, shall be transmitted by the officer having the custody thereof to the proper officer of the court at the place where the trial is to be had, and all proceedings in the case shall be had, or, if previously commenced, shall be continued in such district, county or place as if the case had arisen or the offence had been committed therein;

3.—The order of the Court or of the Judge, made under the first sub-section of this section, shall be a sufficient warrant, justification and authority to all sheriffs, gaolers, and peace officers for the removal, disposal and reception of he prisoner in conformity with the terms of such order; and the sheriff may appoint and empower any constable to convey the prisoner to the gaol in the district, county or place in which the trial is ordered to be had;

enter tion any offer sub-oblig nizate order zanc of su that or by partidescripts.

By ary p to the and v the m and t place this gover application but let Wilke

when

4.—Every recognizance which may have been entered into or shall be entered into for the prosecution of any person, and every recognizance, as well of any witness to give evidence, as of any person for any offence, shall in case any such order, as provided by sub-section number one of this section, is made, be obligatory on each of the parties bound by such recognizance as to all things therein mentioned with reference to the said trial, at the place where such trial is so ordered to be had, in like manner as if such recogni zance had been originally entered into for the doing of such things at such last mentioned place: provided that notice in writing shall be given either personally or by leaving the same at the place of residence of the parties bound by such recognizance as therein described, to appear before the Court, at the place where such trial is ordered to be had.

By this section the Court or Judge has a discretionary power of a wide extent: "Provided that it appears to the satisfaction of the Court or Judge" says the Statute, and when the Court or Judge declares that it so appears the matter quoad hoc is at an end, the venue is changed and the trial must take place in the district, county or place designated in the order. But in the exercise of this discretionary power, the Judge is not to be governed by arbitrary motives. "Discretion, when applied to a court of justice, means sound discretion guided by law: it must be governed by rule, not by humour; it must not be arbitrary, vague and fanciful, but legal and regular": per Lord Mansfield, in Rex vs. Wilkes, 4 Burr, 2539. If not guided by these rules

"the law of discretion is the law of the tyrant, and a judge who relies on that law, is a tyrant on the bench": per *Lord Denman*, and repeated by *Chief Justice Duval*, 11 L. C. Jurist, 167.

The words of the Statute require that the Court or Judge be satisfied that the change of venue is expedient to the ends of justice. It is obvious that it would be impossible to foresee all the cases in which such expediency could be said to be satisfactorily established. The judge must be governed by the special facts and circumstances of each case, remembering, as said by Mr. Justice Sanborn: In re ex parte Brydges, 18 L. C. Jurist, 141, that "the common law discourages change of venue, and it is only to be granted with caution and upon strong grounds."

The following cases decided in England under the old law may be usefully noticed here:

Where there was a prospect of a fair trial the Court refused to change the venue, though the witnesses resided in another county: Reg. vs. Dunn, 11 Jur. 287—B. C.—Patteson.

The Court will not permit the venue in an indictment to be changed for any other cause than the inability to obtain a fair trial in the original jurisdiction: Reg. vs. Patent Eureka and Sanitary Manure Company, 13 L. T., N. S. 365, Q. B.

The Court has no power to change the venue in a criminal case, nor will they order a suggestion to be entered on the roll to change the place of trial in an information for libel, on the ground of inconvenience and difficulty, in securing the attendance of the de-

fenda Th mean

able not b

Th

sugg ment purp coun it is a an ir

B. &

In the p cation no furbeliev trial giving ing s matic ceste persor their quen mem

defer

woul

by de

prose

fendant's witnesses: Reg. vs. Cavendish, 2 Cox, C. C. 176.

The Court will remove an indictment for a misdemeanor from one county to another, if there is reasonable cause to apprehend or suspect that justice will not be impartially administered in the former county: Rex vs. Hunt, 3 B. & A. 444; 2 Chit. 130.

The Court has a discretionary power of ordering a suggestion to be entered on the record of an indictment for felony, removed thither by certiorari, for the purpose of awarding the jury process into a foreign county; but this power will not be exercised unless it is absolutely necessary for the purpose of securing an impartial trial: Rex vs. Holden, 2 N. & M. 167; 5 B. & Ad. 347.

In the case of Rex vs. Harris et al., 3 Burr., 1330, the private prosecutors, in their affidavit on an application made by them for a change of the venue, went no further than to swear generally "that they verily believed that there could not be a fair and impartial trial had by a jury of the City of Gloucester," without giving any particular reasons or grounds for entertaining such a belief. The case to be tried was an information against the defendants, as aldermen of Gloucester, for a misdemeanor in refusing to admit several persons to their freedom of the city, who demanded their admission, and were entitled to it, and, in consequence, to vote at the then approaching election of members of Parliament for that city, and whom the defendants did admit after the election was over; but would not admit them till after the election, and thereby deprived them of their right of voting at it. The prosecutors had moved for this rule, on a supposition

"that the citizens of the city could not but be under an influence or prejudice in this matter." The application was refused.

"There must be a clear and solid foundation for it," said Lord Mansfield; "now, in the present case, this general swearing to apprehension and belief only is not a sufficient ground for entering such a suggestion, especially as it is sworn on the other side that there is a list returned up, consisting of above six hundred persons duly qualified to serve. Surely a person may espouse the interest of one or another candidate at an election, without thinking himself obliged to justify, or being even inclined to defend, the improper behaviour of the friends or agents of such candidate."

"The place of trial," said Mr. Justice Denison, "ought not to be altered from that which is settled and established by the common law, unless there shall appear a clear and plain reason for it, which cannot be said to be the present case."

"Here is no fact suggested," said Mr. Justice Foster, "to warrant the conclusion that there cannot be a fair and impartial trial had by a jury of the City of Gloucester. It is a conclusion without premises. The reason given, or rather the supposition, would hold as well, in all cases of riots at elections. This is no question relating to the interest of the voters; it is only whether the defendants, the persons particularly charged with this misdemeanor, have personally acted corruptly or not."

"There was no rule better established," said Mr. Justice Wilmot, "than that all causes shall be tried in the county, and by the neighbourhood of the place where

the inever

man

fore upon pora duct sonin riots.

It catio prose reaso made 1762. point cation This of thi at th witne select know whate that a any c inflex laid in The s

by de

the fact is committed; and, therefore, that rule ought never to be infringed, unless it plainly appears that a fair and impartial trial cannot be had in that county;
. It does not follow that because a man voted on one side or on the other he would therefore perjure himself to favour that party when sworn upon a jury. God forbid! The freemen of this corporation are not at all interested in the personal conduct of these men upon this occasion; the same reasoning would just as well include all cases of election riots."

It may be remarked on this case: (1.) That the application for a change of the venue was made by the prosecution; there is no doubt that much stronger reasons must then be given than if the application was made by the defendant: (2.) That the case dates from 1762, and that in some of the more recent cases on this point, the Courts seem to have granted such an application, on the part of the defendant, with less reluctance. This is easily explained: it must have been an unheard of thing, at first, to change the venue, at common law, at the time where the jurors themselves were the witnesses and the only witnesses; where they were selected for each case because they were supposed to know the facts; where no other witnesses, no evidence whatever was offered to them, it may well be presumed that a change in the venue was not allowable under any circumstances. The rule must then invariably. inflexibly, have been that the venue should always be laid in the county where the offence was committed. The strictness of the rule can have been relaxed only by degrees, and even when, for a long period, the

strongest reason in support of it had ceased to exist, by the changes which have given us the present system of jury trial, it is not surprising to find the judges still adhering to it as much as possible. But, insensibly, a change is perceptible in the decisions, and now, under our statute, there is no doubt that every time, for any reason whatever, it is expedient to the ends of justice that a change in the venue, upon any criminal charge should take place, it should be granted, whether applied for by the prosecution or by the defence.

Another decision, in England, on the question may be noticed here:

The Court removed an indictment from the Central Criminal Court, and changed the venue from London to Westminster, where it was a prosecution instituted by the Corporation of London for a conspiracy in procuring false votes to be given at an election to the office of bridgemaster: Reg. vs. Simpson, 5 Jur. 462, —B. C.

A recent case, in the Province of Quebec, gave rise to a full discussion on sect. 11 of the Procedure Act and the interpretation which shall be given to it: *Reg.* vs. *Brydges*, 18 L. C. Jurist, 141.

In this case, a coroner's jury in the district of Quebec returned a verdict of manslaughter against the defendant, a resident of Montreal. The coroner issued his warrant, upon which the defendant was arrested; he gave bail, and then, in Montreal, before Mr. Justice Badgley, a Judge of the Court of Queen's Bench, made application in Chambers for a change in the venue; the only affidavit, in support of the application, was the defendant's, who swore that he could not have a

fair serve Mr. that (1.) to Quee the content of the to offen may prison

Or

the s

fence doubt even of ar inqu charg liver mans a tru main was gran case. Cole.

vs. T

Justi

the c

doub

U

fair trial in the district of Quebec. The Crown was served with a notice of the application, and resisted it. Mr. Justice Badgley, however, granted it, and ordered that the trial should take place in Montreal, deciding (1.) that, under the statute, a judge of the Court of Queen's Bench, in chambers in Montreal, may order the change of the venue from Quebec to Montreal, of the trial of a person charged with the commission of an offence in the Quebec district, and (2.) that this order may be given immediately after the arrest of the prisoner.

On this last point, there is no room for doubt. By the statute, as soon as a person is charged with an offence, the application can be made, and there is no doubt, that in Brydges' case, such an application could even have been made before the issuing of the warrant of arrest against him. The finding by the coroner's inquisition of manslaughter against him was the From the moment this finding was decharge. livered by the jury, Brydges stood charged with manslaughter. In fact, this finding was equivalent to a true bill by a grand jury, and upon it, he had, if remaining intact, to stand his trial, whether or not a bill was later submitted to the grand jury, whether the grand jury found "a true bill," or a "no bill" in the case. See Rex vs. Maynard, Russ. & Ry. 240; Rex vs. Cole, 2 Leach, 1,095; and the authorities cited in Reg. vs. Tremblay, 18 L. C. Jurist, 158.

Upon the other point decided, in this case, by Mr. Justice Badgley, as to the jurisdiction he had to grant the order required, there seemed at first to be more doubt. But the question was set at rest, by the judg-

ment afterwards given in the case by MM. Justices Ramsay and Sanborn, who entirely concurred with Mr. Justice Badgley in his ruling on the question, as follows:

Ramsay, J.—" Before entering on the merits of these rules it becomes necessary to deal with a question of jurisdiction which has been raised on the part of the Crown. It is urged that this case is not properly before us, and that if it is, that the law under which it is brought before the Court, sitting in this district, is of so inconvenient and dangerous a character that it should be altered. With the inconvenience of the law we have nothing to do; neither ought we to express any opinion as to whether the grounds on which the learned Judge who gave the order to change the venue, were slight or not, provided he had jurisdiction. The whole question rests on the interpretation of section 11 of the Criminal Procedure Act of 1869: 32 & 33 Vic. c. 29. That section is in these words: 'Whenever it appears to the satisfaction of the Court or Judge hereinafter mentioned, that it is expedient to the ends of justice that the trial of any person charged with felony or misdemeanor should be held in some district, county or place other than that in which the offence is supposed to have been committed, or would otherwise be triable, the Court at which such person is or is liable to be indicted, may at any term or sitting thereof, and any Judge who might hold or sit in such Court, may at any other time, order, either before or after the presentation of a bill of indictment, that the trial shall be proceeded with in some other district, county or place within the same Province, to be named by the Court or Judge in

such time who If so "B that

ing i have tion : tion o the v must them to di statu ture, devol does tentio the v offen our s belie the p the v ment prote

diced

done

or sit

obser

were

such order, &c. We have only to ask whether, at the time this order was given, Judge Badgley was a Judge who might hold or sit in the Court of Queen's Bench. If so, he had jurisdiction.

"But we are told that the statute evidently intended that the judge giving the order should be actually siting in the district in which the offence is alleged to have taken place. There is no trace of any such intention in the statute, and there is no rule of interpretation of statutes so well established as this, that where the words of a statute are clear and sufficient they must be taken as they stand. If courts take upon themselves, under the pretext of interpreting the law to diminish or extend the clearly expressed scope of a statute, they are usurping the powers of the legislature, and assuming a responsibility which in no way devolves on them. In the particular case before us it does not appear clear to my mind that it was the intention of the legislature to limit the power to change the venue to a judge sitting in the district where the offence was said to be committed. In the first place, our statute goes far beyond the old law, which, I believe is still unchanged in England. Not only is the power given here to a judge in chambers to change the venue, but he may do so before the bill of indictment is either laid or found. The object then was to protect a man from being even put to trial by a prejudiced grand jury, and this could only be effectually done by giving the power to any judge who could hold or sit in the court to change the venue, for it will be observed that in 1869, when the Act was passed, there were many districts in this Province in which there

was no resident judge, and in Ontario the judges of the Superior Courts of Law all live in Toronto, and, so far as I know, in each of the other Provinces, they live in the capital town. Unless, then, there was to be a particular provision for the Province of Quebec the law had to be drawn as we find it. Besides this the Court of Queen's Bench is not for the district, but for the whole Province. The object of dividing the Province into districts is for convenience in bringing suits, but the jurisdiction of the court is general. This has never been doubted, and it has been the practice both in England and in this country to bail in the place where the prisoner is arrested. In the case of Blossom where the taking of bail was vigorously resisted by the Crown, this court, sitting at Quebec, bailed the prisoner, who was in gaol here. This is going a great deal farther, but the power of the court to bail was not and I think could not be questioned. We are told that great inconvenience might arise if this statute be not restrained. This is really no valid objection to the law. There are no facultative acts which may not be abused one way or another. A discretionary power involves the possibility of its indiscreet exercise, but that is not ground for us to annul the law creating it. In this case the inconveniences referred to are not specially apparent—the prisoner arrested in Montreal was bailed there, and made his application to have the venue changed to the district where he resided and where he actually was. The order made by Mr. Justice Badgley could hardly then be used as a precedent for an abusive use of the statute. It must be understood in saying this I do not refer to the sufficiency or

inst give the the: que will judg unfo fore phra and have give mus cult fect! they So that inqu

we count This Pres had to ta whe Crir He

part judg 0

e

a

r

18

 \mathbf{h}

6

y

ıt

0

ρŧ

ıt

t.

t

e d

ıt

r

insufficiency of the affidavit on which the order was given, which is not in any way before us, but solely to the circumstance of the accused being actually before the judge here. As the point is a new one, and as questions of jurisdiction are always delicate, we would willingly have re rved it for the decision of all the judges; but the Act allowing us to reserve cases is unfortunately as much too narrow as the statute before us a pears to Mr. Ritchie to be too wide in its phraseology. We can only reserve after conviction, and irregular reservations for the opinion of the judges have no practically good results. We must, therefore, give the judgment to the best of our ability, and I must say for my own part that I cannot see any difficulty in the matter. The words of the statute are perfeetly unambiguous, and there is no reason to say that they lead to any absurd conclusion."

Sanborn, J.—"First, as to the jurisdiction. It isobjected that the venue was improperly changed, and that this inquisition ought to be before the Court at Quebec. If we are not 'legally' possessed of the inquisition, of course, we cannot entertain these motions to quash. This has been fully and exhaustively treated by the President of the Court. It is merely for us to inquire, had Mr. Justice Badgley the power to order the trial to take place here instead of in the district of Quebec, where the accident occurred? The 11th section of the Criminal Procedure Actundoubtedly gives that power. He was a judge, entitled to sit at the Court where the party was sent for trial. The jurisdiction of any of the judges of the Queen's Bench is not local for any district, but extends to all parts of the Province"

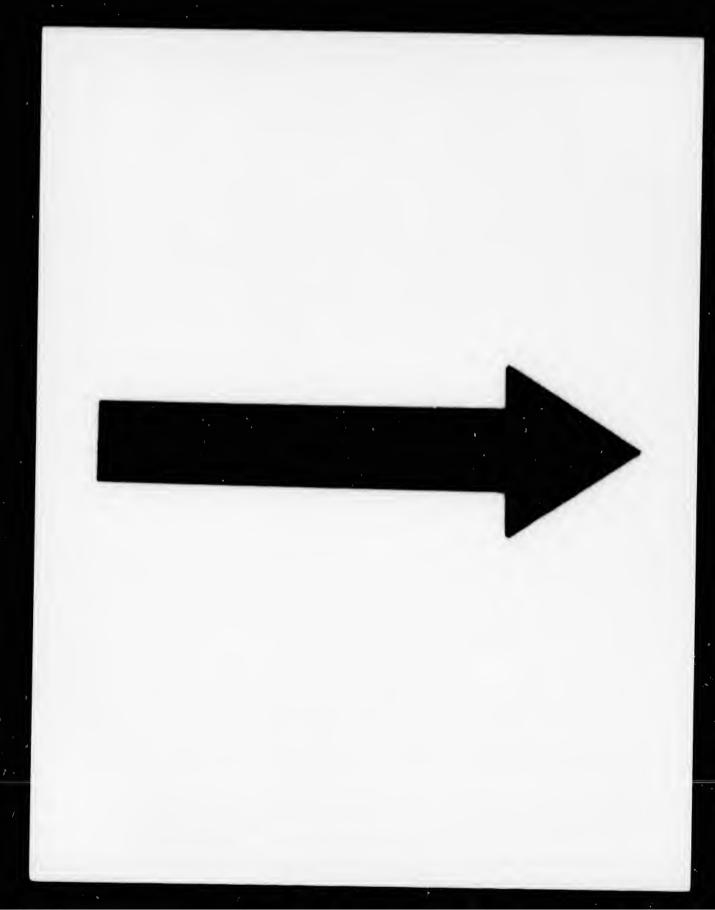
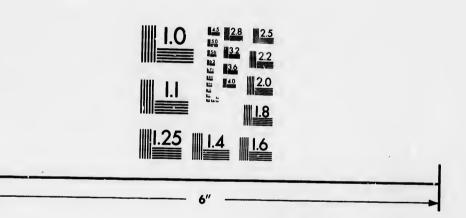


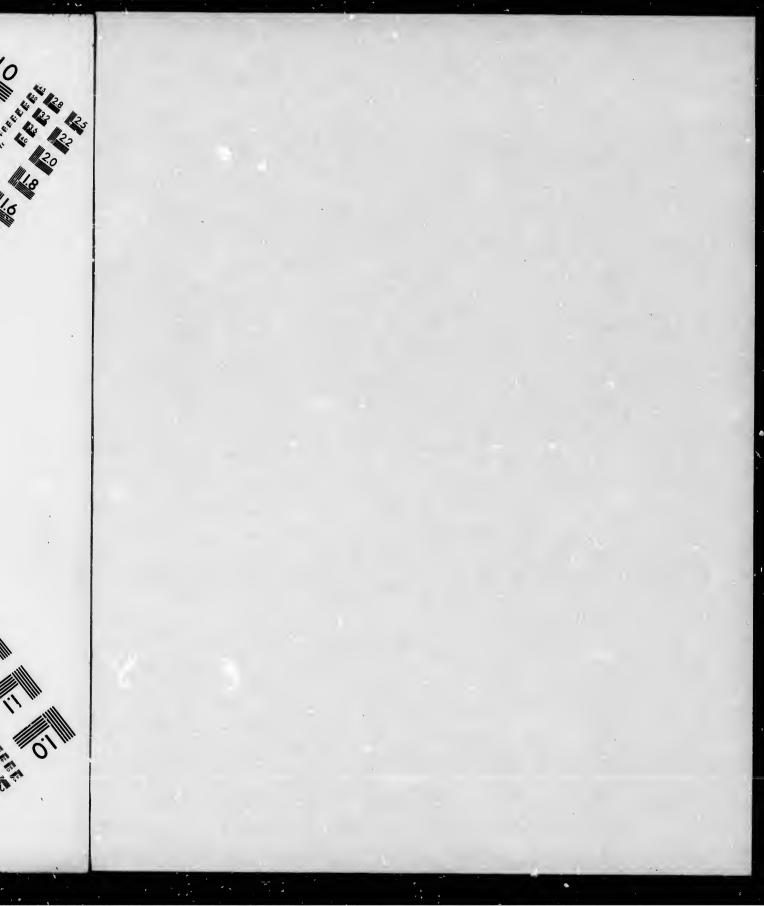
IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



STANDARY OF THE STANDARY OF TH

Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503 STATE OF THE STATE



The words "he was a judge, entitled to sit at the court where the party was sent for trial" in Mr. Justice Sanborn's remarks appear, not supported by the statute. It is the court at which the party charged with a crime was at first liable to be indicted, or any judge who might hold or sit in that Court, who have jurisdiction in the matter, not the Court where the party is sent for trial, nor a Judge who can hold and sit in such last mentioned Court. Of course, in Brydges' case this distinction could not be made, as Mr. Justice Badgley, who gave the order to change the venue, could sit in the court at Quebec as well as in Montreal, and in Montreal as well as in Quebec. But suppose that such an application is made to a judge who can hold or sit in a Court of Quarter Sessions, at which the party charged is or is liable to be indicted, and there are not many cases where a party accused is not liable to be indicted before the Court of Quarter Sessions (see post, sec. 12 of the Procedure Act of 1869), the statute gives jurisdiction only to the Court of Quarter Sessions of and for the locality where the trial should take place, in the ordinary course of law, or to a judge thereof, and not to a court or judge of another locality; and the judge of the Quarter Sessions for Montreal, for instance, could not, in a case from the district of Quebec, order the trial to take place in Montreal, though he would be a judge entitled to sit at the court where the party was sent tor trial.

This clause of the statute may lead to absurd conclusions, though Mr. Justice Ramsay seems to think the contrary. For example, a prisoner is brought up for arraignment before the Court of Queen's Bench sitting

be be the girther the and cas dist

SPE

that
A
vice
seag
the b
cile t
and
for tr
havir
impr
the p
any d
mittee

Crow

term

may t

he

ce te.

a

ge

c-

nt

st

S-

y,

n

n h it

v

e

ŀ

at Quebec, at the very same moment, or at any time before the beginning of the trial (and the trial is not begun before a jury is impanelled and charged with the prisoner), comes an order to the Clerk of the Court, given by a Judge, in Montreal, in chambers, ordering the removal of the case from Quebec to Montreal. As the law stands, the proceedings at Quebec are at end, and the indictment, deposition, documents, &c., &c., must all be removed to Montreal. So, a Judge of the Court of Queen's Bench, in Montreal, can order that a case of the district of Three Rivers shall be tried in the district of Gaspé!!

SPECIAL ENACTMENT FOR THE PROVINCE OF QUEBEC.

By Sec. 8, of the 27-28 Vic., ch. 41, it is enacted that:

Any person in Her Majesty's Military or Naval Service, or any seaman or mariner usually employed upon seagoing vessels, or any other person temporarily within the limits of Lower Canada, and having no legal domicile therein, charged with the commission of any felony and imprisoned upon such charge, may be removed for trial, under an order to that effect from the Court having criminal jurisdiction where such prisoner is so imprisoned, or any Judge thereof, either before or after the presentation of a bill of indictment against him, to any district other than that in which the offence is committed, if on application to that effect on behalf of the Crown, it be shewn to the satisfaction of the Court in term or of any Judge thereof in vacation, that the trial may be proceeded with in such other District at an

earlier period than in the District in which the prisoner is in custody; but all additional expense thereby caused to the prisoner in procuring the attendance of witnesses shall be paid by the Crown.

Sub-sections 2 and 3 provide for the proceedings and transmission of indictment, and other papers upon such order.

B

SC

D

ex

wi

in! sul

jes

sec

sion

Ses

ind

be s

tain take

Sess

cons

'Feld

misd

was of a s

missi

JURISDICTION OF COURTS, ETC.

Sec. 12.—No Court of General or Quarter Sessions or Recorder's Court, nor any Court but a Superior Court having criminal jurisdiction shall have power to try any treason, or any felony punishable with death, or any libel.

So that, in Canada, the Courts of Quarter Sessions have jurisdiction in all cases, except in:

(1.) Treason: Sec. 12, Procedure Act of 1869, 31 Vic. ch. 69. (2.) Murder: 32-33 Vic., ch. 20, sec. 1. (3.) Administering poison or wounding with intent to murder 32-33 Vic., ch. 20, sec. 10. (4.) Rape: 32-33 Vic., ch. 20, sec. 49, as amended by 36 Vic., ch. 50. (5.) Carnally knowing a girl under ten years of age: 32-33 Vic., ch. 20, sec. 51. (6.) Libel: sec. 12, Proced. Act of 1869. (7.) Any of the misdemeanors provided for in sections 76 to 91, both inclusive, of the Larceny Act: 32-33 Vic., ch. 21, sec. 92. (8.) Any of the felonies provided for by sections 27, 28 and 39, of the Act respecting offences against the person: 32-33 Vic., ch. 20, sec. 48. (9.) Perjury: By common law; Diekinson's Quarter Sessions, 158. (10.) Subornation of perjury: By common law;

er

ed

68

 $\mathbf{1d}$

ch

or

rt

۲V

or

ns

c.

d-

er

h.

ly

h.

9.

18

c.,

 \mathbf{r}

es

r-

s,

,

Dickinson's Quarter Sessions, 158. (11.) Forgery: By common law, loc. cit. (12.) Counterfeiting coin, which was treason by different statutes: 1 East, P. C. 158; 5 Burn's Justice, 1022; 2 Hale, 44, 45; 25 Edw. III., ch. 2, sec. 7, and 31 Vic., ch. 69, sec. 7. (13.) Bribery, personation or other corrupt practices in elections for the Dominion Parliament: 37 Vic., ch. 9, sec. 118. This clause is so worded, that it may, perhaps, be held to extend to elections for the local legislatures and the municipal elections. (14.) The offences punishable with death, provided for by "An Act to protect the inhabitants of Canada against lawless aggressions from subjects of foreign countries at peace with Her Majesty": 31 Vic., ch. 14, sec. 4; Proced. Act of 1869, sec. 12.

The following passage from Archbold's Quarter Sessions, p. 5, on the jurisdiction of the Courts of Quarter Sessions, explains fully what our law is on the subject, independently of our statutory enactments. It will be seen, in fine, that such enactments as the one contained in sec. 2, 31 Vic., ch. 15 of our statutes, do not take away the jurisdiction of the Court of Quarter Sessions.

"Some doubts were formerly entertained as to the construction that ought to be given to the words 'Felonies' and 'Trespasses' in the above commission; some held that they included only such felonies and misdemeanors against the peace, of which cognizance was given to justices of the peace by the express words of a statute or statutes; others held that as the commission was created by statute, namely, in pursuance of

Stat. 34 Ed. III., ch. 1, these words must be deemed to include only such offences as were felonies and trespasses at the time of the passing of the Act, and that if justices have jurisdiction of any offence created since, it must be given to them by the express words of the statute creating the offence. But these constructions seem very unsatisfactory, if, according to the first of them, we are to hold that the Courts of Quarter Sessions are to exercise jurisdiction only in those cases where cognizance of an offence is specially given them by sor e statute, the court will have cognizance of very few offences indeed, and no jurisdiction in most of the cases in which we see them continually exercise it; and if, according to the second construction, we confine their authority under the commission to offences which were felonies and trespasses at the time of the passing the Statute 34 Ed. III., ch. 1, then we shall have the absurdity of a commission being granted in the nineteenth century to justices giving them authority to hear and determine such offences only as were felonies and trespasses in the year 1360. There is nothing in the Act itself or the commission, which at all obliges us to give them so narrow a construction; and in modern times the general opinion of the profession, sanctioned by cases which shall presently be mentioned, is, that with the exception of perjury at common law and forgery, the Court of Quarter Sessions has jurisdiction by virtue of the commission of all felonies whatsoever, murder included, though not specially named, and of all indictable misdemeanors, whether created before or after the date of the ommission. In fact, the only restriction upon their jurisdiction up to the time of the

iı

fo

F

at

w

pe

ju

of co

as

th

ine

his

Be ch:

at

ind

 $\mathbf{A}\mathbf{s}$

fac

ŧ

n

ì,

e

W

ir

·e

ıe

d-

th

 \mathbf{d}

d

ıe

to

'n

ed

at

ıd

n

er,

 id

re ly

 \mathbf{ne}

passing of the 5 & 6 Vic., ch. 38 (30th June, 1842), hereafter mentioned, appears to have been the proviso contained in the commission of the peace; but if they thought fit, even in capital cases, to proceed to judgment, such judgment would have been valid until reversed for real error in the judgment, or for substantial defect appearing on the face of the record. the word 'trespasses,' the word used, when the commissions were in Latin, was 'transgressiones,' which was a word of very general meaning, including all the inferior offences under felony, and also those injuries for which the modern action of trespass now lies; it was usually rendered into law French, by the word 'trespass,' and that is the word used in the original French of the above stat. of Ed. III., and it is there rendered into English by the word 'trespasses.' In perjury at common law, it is indeed settled, that an indictment will not lie for it in a Court of Quarter Sessions; but perjury under the statute 5 Eliz., ch. 9, is within the jurisdiction of the sessions, by the express words of the Act. Forgery at common law also is not cognizable by the Sessions; nor is forgery by statute, as we shall see presently, when we come to consider the jurisdiction of the sessions by statute. Where an indictment for soliciting a servant to steal the goods of his master was removed into the Court of King's Bench by writ of error, it was argued that the facts charged in the indictment did not amount to an offence at common law, or if they did, still it was not an offence indictable at Sessions, as it was no breach of the peace.

As to the first point, the Court held clearly that the facts stated did amount to an indictable offence; as to

the second point, Lord Kenvon, C. J., said, 'I am also clearly of opinion that it is indictable at the Quarter Sessions, as falling in with that class of offences, which being violations of the law of the land, have a tendency, as it is said, to a breach of the peace, and are, therefore, cognizable by that jurisdiction; to this rule there are, indeed, two exceptions, namely, forgery and periury: why exceptions, I know not, but having been expressly so adjudged, I will not break through the rules of law; no other exceptions, however, have been allowed, and therefore this falls within the general rule.' The other judges being of the same opinion, the judgment was accordingly affirmed. So where an indictment for a conspiracy to charge a man with taking hair out of a bag belonging to one A.R., was preferred and found at Sessions, and the parties convicted upon it; and it was afterwards removed into the Court of King's Bench by certiorari, and a motion was then made in arrest of judgment, on the ground that the Sessions had no jurisdiction of conspiracy, any more than of perjury and forgery, it not being specified in their commission, nor jurisdiction of it given to them by any special statute; the Court, however, held that the Sessions had jurisdiction.

Lord Mansfield, C.J., said that as no case had been cited to show whether the Sessions had or had not jurisdiction, the question must be decided upon general principles; that as to the cases of perjury and forgery, mentioned in argument, they stood upon their own special grounds, and it had been determined that justices had no jurisdiction of them; but as to conspiracy, 'it is a trespass, and tres-

pa mi 88 h sta sec del Ses the par ing 66, and defe stat befo to th Cou liver the i only mean for it claus ment held perly

fenda

away

the I

courts

In

passes are indictable at sessions; though not committed vi et armis, they tend to a breach of the peace, as much as cheats, which are established to be within he jurisdiction of sessions.' Where, however, a statute creates a new offence, and directs it to be prosecuted before a Court of Oyer and Terminer, or gaol delivery, without mentioning the General or Quarter Sessions, that is deemed to be an implied exclusion of the jurisdiction of the sessions with respect to that particular offence. But where an indictment for lighting fires on the coast, contrary to 47 Geo. III., sec. 2, ch. 66, was preferred at the sessions, removed by certiorari, and tried at the Assizes; and it was objected for the defendant that the sessions had no jurisdiction, as the statute required that the offenders should be carried before a Justice of the Peace, and by him committed to the county gaol, 'there to remain until the next Court of Oyer and Terminer, great session or gaol delivery,' which amounted to an implied enactment that the indictment should be preferred in those courts only; the Court held that, as the offence was a misdemeanor only, and the defendant might be prosecuted for it without his being apprehended or in custody, the clause in the Act referred to did not prevent the indictment from being preferred at the sessions; they held the indictment, therefore, to have been properly originated, and passed sentence on the defendant."

In England now, there is a statute which takes away from the jurisdiction of the Courts of Sessions of the Peace a large number of offences, which these courts could heretofore try and determine. It is the 5 & 6 Vic. ch. 58 (passed 30th June, 1842). It might be introduced in Canada with advantage.

INDICTMENTS NEED NOT BE ON PARCHMENT.

Sec. 13.—It shall not be necessary that any indictment or any record or document relative to any criminal case, be written on parchment.

By the interpretation clause, sec. 1, ante, the word indictment includes information, presentment, and inquisition, as well as pleas, &c., &c., &c.

By the 4 Geo. 2, ch. 26, and 6 Geo. 2, ch. 14, "all indictments, informations, inquisitions and presentments shall be in English, and be written in a common legible hand, and not court hand, on pain of £50 to him that shall sue in three months."

e

Iı

th

th

p

th m

Co

th

sυ

οι

sh

They should be engrossed on plain parchment with out a stamp. No part of the indictment must contain any abbreviation, or express any number or date by figures, but these as well as every other term used, must be expressed in words at length, except where a fac-simile of an instrument is set out: 3 Burn's Justice, 35: 1 Chitty, 175.

Formerly, like all other proceedings, they were in Latin, and though Lord Hale, Vol. i, p. 168, thinks this language more appropriate, as not exposed to so many changes and alterations, in modern times, "it was thought to be of very greater use and importance," says his annotator Emlyn, "that they should be in a lan-

gauge capable of being known and understood by the parties concerned, whose lives and liberties were to be affected thereby."

Before Confederation, in Ontario and Quebec, the indictment in cases of High Treason only had to be written on parchment: C. S. C., ch. 99, sec. 20.

By section 183 of the British North America Act, the French language may be used in any of the Courts of Quebec, and in any court established under that Act.

Though it is not now necessary to use parchment, Clerks of the Crown should remember that indictments are solemn public documents, and should be neatly engrossed on strong and wide paper of good quality. In some of the courts, there is too much parsimony in that respect.

Sec. 14.—When an indictment is found against any person for whose appearance at any court to answer the offence, a recognizance has been given, and such person is confined in any penitentiary or gaol within the jurisdiction of such court, under warrant of commitment, or under sentence for some other offence, the court may, by order in writing, direct the warden of the penitentiary or the keeper of such gaol to bring up such person to be arraigned on such indictment, without a writ of *Habeas Corpus*, and the warden or keeper shall obey such order.

et-

m-

cht

ord in-

innts giim

ith ain by ed,

18-

in his ny vas

ın-

It must be remembered, that, under this clause:

1. An indictment must have been found to empower the court to give the order mentioned.

2. The defendant must have given a recognizance for his appearance to answer the same offence as that charged in the indictment, but whether this recognizance is to appear before the court where the indictment is found, or any other court, is immaterial.

3. The defendant must be confined in a penitentiary or gaol within the jurisdiction of the court, where, by his recognizance he was bound to appear, not within the jurisdiction of the court giving the order: the words such court refer to any court. This is undoubtedly not what the legislature intended, but unfortunately it is what it has said.

So that suppose a person is arrested in Montreal and gives a recognizance to appear at the next term of the Court of Quarter Sessions, before this term of the Court of Quarter Sessions, he is convicted before the Court of Queen's Bench, in Montreal, of a different offence, and sentenced to imprisonment in the Montreal gaol; whilst he lies so imprisoned under this sentence, an order is given, under sec. 11 of the Procedure Act of 1869, ante, that the trial on the first offence shall take place before the Court of Quarter Sessions, at Quebec, where an indictment is found by the Grand Jury; then, under the statute, the Court of Quarter Sessions, at Quebec, may order the keeper of the Montreal gael to bring down the prisoner to be arraigned on such indictment. But in a case where an indictment is found against a person already in custody for another offence in a gaol within the jurisdiction of the court where the

ind suc cog othe it is

son mus he c

the ing 6. judg

venu coun the v indic such

there

The 100, says placing in criprocessections

indictment is found, such an order to the keeper of such gaol cannot be given, if this person was under recognizance to appear for the same offence before any other court in another district or county. Absurd as it is this is what this clause says.

- 4. This order may be given only to have such person arraigned. Immediately after arraignment he must be returned to the place of confinement whence he came.
- 5. The warden of the penitentiary or the keeper of the gaol has to bring the prisoner before the court giving the order.
- 6. The order is to be given by the court, not by a judge.

ALLEGATIONS OF VENUE, ETC., IN INDICTMENTS.

Sec. 15.—It shall not be necessary to state any venue in the body of any indictment; and the district, county, or place named in the margin thereof, shall be the venue for all the facts stated in the body of the indictment; but in case local description be required such local description shall be given in the body thereof.

This section is taken from sec. 23, 14-15 Vic., ch. 100, of the Imperial Statutes, upon which Mr. Greaves says: "This section was framed with the intention of placing the statement of venue upon the same footing in criminal cases upon which it was placed in civil proceedings by Reg. Gen., H. T., 4 Wm. IV. By this section, in all cases, except where some local descrip-

tion is necessary, no place need be stated in the body of the indictment; thus in larceny, robbery, forgery, false pretences, &c., no venue need be stated in the body of the indictment. In such cases, before the passing of this Act, although it was considered necessary to state some parish or place, it was quite immaterial whether the offence was committed there or at any other parish in the county. On the other hand, in burglary, sacrilege, stealing in a dwelling house, &c., the place where the offence was committed must be stated in the indictment. It was necessary so to state it before the Act, and to prove the statement as alleged, and so it is still, subject ever to the power of amendment given by the first section." The first section here mentioned is reproduced as sect. 71 of our Procedure Act, see post.

The venue, that is, the county in which the indictment is preferred, is stated in the margin thus "Middlesex," or "Middlesex, to-wit," but the latter method is the most usual. In the body of the indictment a special venue used to be laid, that is, the facts were in general stated to have arisen in the county in which the indictment was preferred. But now by the 14 & 15 Vic. ch. 190, sec. 23, it is provided that, as in sec. 15 of our Procedure Act: 3 Burn's Justice, 21.

In Archbold, on this clause, we read, p. 49: "The place (or special venue, as it is technically termed) must be such as in strictness the jury who are to try the cause should come from. At common law, the jury, in strictness, should have come from the town, hamlet, or parish, or from the manor. castle, or forest,

or wa or wh for me pla sec the of s local local dic

in the neo

dw cen by hou offe vs.

injı (6.)

der

odv

ery,

the

the

ces-

im-

or

nd,

ise,

ust

to

as

of

ec-

our

ict-

lle-

is a

in

 \mathbf{ch}

&

ec.

 \mathbf{he}

d)

ry

1e

n,

st,

or other known place out of a town, where the offence was committed, and for this reason, besides the county, or the city, borough, or other part of the county to which the jurisdiction of the Court is limited, it was formerly necessary to allege that every material act mentioned in the indictment was committed in such a place . . . But now by Stat. 14-15, Vic. ch. 100 sec. 23," it shall not be necessary to state any venue in the body of any indictment, but the county, city, or other jurisdiction named in the margin thereof, shall be taken to be venue for all the facts stated in the body of such indictment: Provided that in cases where local description is or hereafter shall be required, such local description shall be given in the body of the indictment."

The cases in which local description is required, and in which, therefore, under the last part of sec. 15 of the Procedure Act of 1869, a local description is still necessary in the body of the indictment, are:

(1.) Burglary: 2 Russell, 47. (2.) House-breaking: R. vs. Bullock, 1 Mood. 324, note a. (3.) Stealing in a dwelling-house, under sections 61 and 62 of the Larceny Act: R. vs. Napper, 1 Mood. 44. (4.) Being found by night armed, with intent to break into a dwelling-house, under sec. 59 of the Larceny Act, and all the offences under sec. 49 to 60 of the Larceny Act: Reg. vs. Jarrold, L. & C. 320. (5.) Riotously demolishing churches, houses, machinery, &c., or injuring them, under sections 15 and 16 of the Act respecting malicious injuries to property: R. vs. Richards, 1 M & Rob. 177. (6.) Maliciously firing a dwelling-house, perhaps an

co

tio

cle

in

the

m

up

Ju

hu an

car

 $\mathbf{he}_{\mathbf{l}}$

526

dic

2

hav

ver

mig

rial

laxa

and

and

I

out-house, and probably all offences under sections 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 12, 13 and 14 of the Act as to malicious injuries to property, but not the offences under secs. 20, 21, 22 and 23 of the same Act: R. vs. Woodward, 1 Mood. 323. (7.) Forcible entry: Archbold, 50. (8.) Nuisances to highways: R. vs. Steventon, 1 C. & Kir. 55. (9.) Malicious injuries to sea-banks, mill-dams, or other local property: Taylor's Ev., 1 Vol., par. 227. (10.) Not repairing a highway; in which even a more accurate description is necessary, as the situation of the road within the parish, &c. (11.) Indecent exposure in a public place: Reg. vs. Harris, 11 Cox, 659.

But in most cases of variance between the proof and, the allegations in the indictment respecting the place, local description, &c., the courts would now allow an amendment.

It may well be said, with Taylor, on Ev., Vol. 1, par. 228:

"It would be extremely difficult to advance any sensible argument in favour of this distinction, which the law recognises between local and transitory offences. On an indictment, indeed, against a parish for not repairing a highway, it may be convenient to allege, as it will be necessary to prove, that the spot out of repair is within the parish charged, . . . but why a burglar should be entitled to more accurate information respecting the house he is charged with having entered, than the highway robber can claim as to the spot where his offence is stated to have been

committed, it is impossible to say; either full information should be given in all cases or in none."

ons

alider

od-

50.

. &

ill-

ol., ich

he

n-

is,

ιd.

e,

ın

1,

y

h

t

 \mathbf{f}

t

At all events, in offences not of local nature, it is clearly not now necessary to allege in the body of the indictment where the offence was committed, and it is the practice now, in England, not to do it. An indictment for larceny, for instance, runs thus:

Suffolk, to wit: The Jurors for our lady the Queen upon their oath present that J. S., on the first day of June, in the year of our Lord, one thousand eight hundred and sixty, three pairs of shoes of the goods and chattels of J. N., feloniously did steal, take and carry away, against the peace of our lady the Queen, her crown and dignity: *Archbold*, 313. In 11 Cox, 101, 526, 593, and 12 Cox, 23, 393 and 456, may be seen indictments, so without a *special venue*.

AS TO ABOLITION OF BENEFIT OF CLERGY.

Sec. 16.—Benefit of clergy is hereby declared to have been abolished, but such abolition does not prevent the joinder in an indictment of any counts which might have been joined but for such abolition.

This is the 7 & 8 Geo. IV., ch. 28, sec. 6 of the Imperial Statutes.

Lord Hale calls the benefit of clergy, "a kind of relaxation of the severity of the judgment of the law, and adds that "by the ancient privilege of the clergy and by the confirmation and special concession of the Statute of 25 Edw. III., ch. 4 (A.D. 1351), the benefit of clergy was to be allowed in all treasons and felonies touching other persons than the King himself and his royal Majesty: "1 Hale, 517.

a

le

le 8

W

St

th

of

pe

for

of

of

pu

tha

ren

qua

illu

join

sist

whe

cha

tian

clea

sons

vol.

four

not:

Eng

The two following extracts will give, succinctly, the law of "benefit of clergy:"

"Benefit of clergy (privilegium clericale, Lat.), an arrest of judgment in criminal cases. The origin of it was this: Princes and States, anciently converted to Christianity, granted to the clergy very bountiful privileges and exemptions, and particularly an immunity of their persons in criminal proceedings before secular judges. The clergy afterwards increasing their wealth, number and power, claimed this benefit as an indefeasible right, which had been merely matter of royal favour, founding their principal argument upon this text of Scripture, 'Touch not mine anointed, and do my prophets no harm.' They obtained great enlargements of this privilege, extending it not only to persons in holy orders, but also to all who had any kind of subordinate ministration in the church, and even to laymen if they could read, applying it to civil as well as criminal causes. In criminal proceedings the prisoner was first arraigned, and then he might have claimed his benefit of clergy, by way of declinatory plea, or after conviction, by way of arrest of judgment. He was then, if a layman, burnt with a hotiron in the brawn of his left thumb, in order to show that he had been admitted to this privilege, which was not allowed twice to a layman. If a clerk he was handed over to the Ecclesiastical Court, and after the solemn farce of

fit

ies his

he

an it

to

ri-

tv

ar

h,

eal

is

y

ts n

)-

n

r 1

r

s f a mock trial, he was usually acquitted, and was made a new and an innocent man. These exemptions at length grew so burthensome and scandalous, that the legislature, from time to time, interfered, until the 7 & 8 Geo. IV., ch. 28, s. 6, abolished benefit of clergy:" Wharton, Law Lexicon, verb. "benefit of clergy."

"This has now become a title of curiosity only, the Stat. 7 & 8 Geo. IV., ch. 28, having enacted by sec. 6, that benefit of clergy with respect to persons convicted of felony shall be abolished; and by sec. 7, that no person convicted of felony shall suffer death, unless for some felony which was excluded from the benefit of clergy before or on the first day of the then Session of Parliament (Feb. 8, 1827), or which should be made punishable with death by some statute passed after that day."

This benefit of clergy constituted in former times so remarkable a feature in criminal law, and a general acquaintance with its nature is still so important for the illustration of the books, that it may be desirable to subjoin farther notice on the subject. It originally consisted in the privilege allowed to a clerk in orders, when prosecuted in the temporal court, of being discharged from thence and handed over to the court christian, in order to make a canonical purgation, that is to clear himself on his own oath, and that of other persons as his compurgators. Vide Reeves's Hist. Eng. L. vol. 2, pp. 114, 134: 25 Edw. III. st. 3, 4, a privilege founded, as it is said, upon the text of Scripture, "Touch not mine anointed, and do my prophets no harm." In England this was extended by forces to all who

could read, and so were capable of becoming clerks: Reeves ubi supra et vol. 4, p. 156. But by 4 Hen. VII, c. 13, it was provided, that laymen allowed their clergy should be burned in the hand, and should claim it only once; and as to the clergy, it became the practice in cases of heinous and notorious guilt, to hand them over to the ordinary, absque purgatione facienda, the effect of which was, that they were imprisoned for life: 4 Bl. Com. 369. Afterwards, by 18 Eliz. ch. 7, the delivering over to the ordinary was abolished altogether, but imprisonment was authorized in addition to burning in the hand. By 5 Ann, ch. 6, the benefit of clergy was allowed to those entitled to ask it, without reference to their ability to read. By 4 Geo. I. ch. 11; 6 Geo. I. ch. 23. and 19 Geo. II. ch. 74, the punishment of transportation was authorized in certain cases, in lieu of burning in the hand; and by the Act last mentioned the court might impose, instead of burning in the hand, a pecuniary fine, or (except in manslaughter) order the offender to be whipped. As to the nature of the offences to which the benefit of clergy applied, it had no application except in capital felonies, and from the more atrocious of these it had been taken away by various statutes prior to its late abolition by 7 & 8 Geo. IV. ch. 28, sec. 6. As the law stood at the time of that abolition, clerks in orders were, by force of the benefit of clergy, discharged in clergyable felonies without any corporal punishment whatever, and as often as they offended, and the only penalty being a forfeiture of their goods; and the case was the same with peers and peeresses, as to whom see. 4 & 5 Vict. c. 22; but they could claim it only for the first offence. As

to condit fit the bur in content tence B chap rem

from son of cle vince clerg made that t

of fe

thirt

In said, being the sa in his secutions selves

tended

rks:

III.

rgy

nly

e in

ver fect

Bl.

ing

im-

; in was

e to

ch.

or-

rnthe

nd,

er)

ure ed.

nd cen

by he

of

ies

of-

or-

ith

22;

 $\mathbf{A}\mathbf{s}$

to commoners also, they could have benefit of clergy only for the first offence, and they were discharged by it from the capital punishment only, being subject on the other hand, not only to forfeiture of goods, but to burning in the hand, whipping, fine, imprisonment, or in certain cases transportation in lieu of capital sentence": 1 Hale, note to Philadelphia edition, p. 517.

By the General Repeal Act of 1869, section 97 of chap. 99 of the Consolidated Statutes of Canada, remains in force. It is as follows:

"Benefit of clergy with respect to persons convicted of felony having been abolished in Upper Canada on the thirteenth day of February, 1833, and in Lower Canada from and after the first day of January, 1842, no person convicted of felony shall suffer death, unless it be for some felony which was excluded from the benefit of clergy by the law in force in that part of this province in which the trial is had, when the benefit of clergy was abolished therein, or which has been made punishable with death by some Actipassed since that time."

JOINDER OF OFFENCES.

In Reg. vs. Jones, 2 Camp. 131, Lord Ellenborough said, "In point of law, there is no objection to a man being tried on one indictment for several offences of the same sort. It is usual, in felonies, for the Judge, in his discretion, to call upon the counsel for the prosecution to select one felony, and to confine themselves to that; but this practice has never been extended to misdemeanors."

In Rex vs. Benfield, 2 Burr. 980, an information against five for riot and libel had been filed, on which three of them were acquitted of the whole charge, and Benfield and Saunders found guilty of the libel. It was objected that several distinct defendants charged with several and distinct offences cannot be joined together in the same indictment or information, because the offence of one is not the offence of the other. But it was determined that several offences may be joined in one and the same indictment or information, if the offence wholly arise from such a joint act as is criminal in itself, without any regard to any particular default of the defendant which is peculiar to himself; as for instance, it may be joint for keeping a gaming house, or for singing together a libellous song, but not for exercising a trade without having served an apprenticeship, because each trader's guilt must arise from a defect peculiar to himself, and 2 Hawk. L. C. 140, was said to be clear and express in this distinction.

In Young's case, 1 Leach 511, Buller, J. said: "In misdemeanors the case in Burrowes: Rew vs. Benfield, 2 Burr., 980, shews that it is no objection to an indictment that it contains several charges. The case of felonies admits of a different consideration; but, even, in such cases, it is no objection in this stage of the prosecution (writ of error). On the face of an indictment every count imports to be for a different offence, and is charged as at different times; and it does not appear on the records whether the offences are or are not distinct. But, if it appear before the defendant has pleaded, or the jury are charged, that he is to be tried for separate offences, it has been the practice of the

Jud four the jury hav only who thin on v Sess ing law of a

In C.45 Cou altho ment felon priso diffe as, fo in an coun anoth and a feren ceedi defen

jectio

cont

ion

ich

and

It

red

to-

use

But

ned

the

im-

de-

8.8

ing

not

ap-

ise

C.

on.

is-

, 2

ict-

of

en,

ro-

ent

nd

ear

ıot

as

ed

he

Judges to quash the indictment, lest it should confound the prisoner in his defence, or prejudice him in the challenge of the jury; for he might object to a juryman's trying one of the offences, though he might have no reason to do so in the other. But these are only matters of prudence and discretion. If the Judge who tries the prisoner does not discover it in time, I think he may put the prosecutor to make his election on which charge he will proceed. I did it at the last Sessions at the Old Bailey, and hope that, in exercising that discretion, I did not infringe on any rule of law or justice. But, if the case has gone to the length of a verdict, it is no objection in arrest of judgment. If it were it would overturn every indictment which contains several counts."

In a recent case (A.D. 1869), Reg. vs. Heywood, L. & C.451, this decision in Young's case was followed by the Court of Crown Cases Reserved, and it was held, that, although it is no objection in point of law to an indictment that it charges the prisoner with several different felonies in different courts, yet, as matter of practice a prisoner ought not, in general, to be charged with different felonies in different counts of an indictment: as, for instance, a murder in one count, and a burglary in another, or a burglary in the house of A. in one count, and a "distinct" burglary in the house of B. in another, or a larceny of the goods of A. in one count, and a "distinct" larceny of the goods of B., at a different time in another, because such a course of proceeding is calculated to embarrass the prisoner in his defence. And where it has been adopted, and an objection is taken to the indictment on that ground

before the prisoner has pleaded or the jury are charged, the judge in his discretion may quash the indictment, or put the prosecutor to elect. But it is no objection in arrest of judgment, or on a writ of error. Thus, where an indictment charged the prisoner in three several counts with three several felonies in sending three separate threatening letters, Byles, J., compelled the prosecutor to elect upon which count he would proceed: R. vs. Ward, 10 Cox, 42. And since different judgments are required, it seems that the joinder of a count for a felony with another for a misdemeanor, would be holden to be bad upon demurrer, or after a general verdict, upon motion in arrest of judgment: 1 Starkie, Cr. Pl. 43. But now, see sec. 32 of the Procedure Act of 1869, post.

So in Reg. vs. Ferguson, 1 Dears. 427, where the prisoner having been indicted for a felony and a misdemeanor in two different counts of one indictment, and found guilty, not generally, but of the felony only, the prisoner moved in arrest of judgment, against the misjoinder of counts, the judge reserved the decision, and Lord Campbell, C. J., delivering the judgment of the Court of Crown Cases Reserved, said: "There is really no difficulty in the world in this case, and I must say that I regret that the learned Recorder, for whom I have a great respect, should have thought it necessary to reserve it. The question is, whether the indictment was bad on account of an alleged misjoinder of counts. The prisoner was convicted on the count for felony only, and it is the same thing as if he had been convicted upon an indictment containing that single count; and it is allowed

that vict obje for mer

sone emb At t that and till a and, the proof the i

to el at th by l Courthe rand

of co

countent griev tor very procestatu

ed,

nt,

on

18,

ee

ng

 \mathbf{d}

 ld

er-

er

r,

a

t:

he

1e

t-

1e

g.

28

ie at

ŧ,

ıe

ıt

S

e

d

that there was abundant evidence to warrant that conviction. There is not the smallest pretence for the objection, that the indictment also contained a count for misdemeanor, and it does not admit of any argument."

So in Reg. vs. Holman, L. & C. 177, where the prisoner was charged in an indictment by one count for embezzlement and the other for larceny as a bailee. At the close of the case for the prosecution, it was objected that the indictment was bad, for misjoinder of counts, and that the objection was fatal, although not taken till after plea pleaded and the jury had been charged; and, upon the court proposing to direct the counsel for the prosecution to elect on which count he would proceed, the prisoner's counsel further contended that the indictment was so absolutely bad that the election of counts was inadmissible.

The Court directed the counsel for the prosecution to elect on which count he would proceed, reserving, at the request of the prisoner's counsel, the points raised by him as above stated for the consideration of the Court for Crown Cases Reserved. The counsel for the prosecution elected to proceed on the second count, and upon that count the prisoner was convicted.

Where the defendant was indicted, in several counts, for stabbing with intent to murder, with intent to maim and disable, and with intent to do some grievous bodily harm, it was holden that the prosecutor was not bound to elect upon which count he would proceed, notwithstanding the judgment is by the statute different, being on the first count capital, and

on the others transportation: Reg. vs. Strange, 8 C. & P. 172; Archbold, 70.

sec pr

on an

leg

co wi

vic

me

Pre

mo 14-

the

of

gui

Mo

felo

pra

the cha

E

wa

mee

case

seer

"Al

cha

cou

way

the

A

When the enactment contained in sec. 51 of our Procedure Act of 1869 (see post.) was in force in England, as 7 Will. IV and 1 Vic., ch. 85, sec. 11, a prisoner was charged in one indictment with felonionsly stabbing with intent-first, to murder; second, to maim; third, to disfigure; fourth, to do some grievous bodily harm; to which was added a count for a common assault. The case was far advanced before the learned Judge was aware of this, and at first he thought of stopping it; but as it was rather a serious one, he left the case, without noticing the last count, to the jury, who (properly as the learned Judge thought upon the facts) convicted the prisoner; and the counsel for the prosecution then, being aware of the objection of misjoinder, requested that the verdict might be taken on the last count for felony, which was done accordingly; and this was held right by all the Judges: Reg. vs. Jones, 2 Mood. 94.

So that here in Canada, now, it would seem that there can be, in principle, no objection to a count for a common assault, in an indictment for any of the felonies, where, under sec. 51 of our Procedure Act, the jury may find a verdict for a misdemeanor. But, of course, such a count is not necessary, as the jury may, in that case, convict of the misdemeanor, without its being alleged in the indictment: see *Bishop's* 1 Cr. Proc., 446.

If a count for a felony is joined with a count for

80

ur

g.

er

b.

n;

lv

m

be

of

ft

y,

le

le

8-

n

8.

r

a misdemeanor, on motion to quash, or demurrer, it seems that the indictment should be quashed or the prosecutor ordered to proceed on one of the counts only. If the defendant does not take the objection and allows the trial to proceed, the conviction will be legal, if a verdict is taken distinctly on one of the counts. If a verdict is given of guilty generally, without specifying on which of the counts, the conviction will be held bad on motion in arrest of judgment, or in error, notwithstanding sec. 32 of the Procedure Act of 1869, though this clause is much more extensive than the corresponding English clause, 14-15 Vic., ch. 100, sec. 25, because, in fact, how could the judge know what sentence to give if it is not clear of what offence the jury have found the prisoner guilty: see 1 Starkie, Cr. Pl. 43; Reg. vs. Jones, 2 Mood. 94; Reg. vs. Ferguson, Dears. 427.

And though in law, the right to charge different felonies in one indictment cannot be denied, yet, in practice, the Court, in such a case, will always oblige the prosecutor to elect and proceed, on one of the charges only: Dickinson's Quarter Sessions, 190.

But the same offence may be charged in different ways, in different counts of the same indictment, to meet the several aspects which it is apprehended the case may assume in evidence, or in which it may be seen in point of law, and it is said in *Archbold*, p. 72: "Although a prosecutor is not, in general, permitted to charge a defendant with different felonies in differents counts, yet he may charge the same felony in different ways in several counts, in order to meet the facts or the case: as, for instance, if there be a doubt whether

fa

aı

ir

ir

jo

cł

fa

th

w

re

se

ju

de

it

m

&

of

jud

Ar

ne

att

mi

for

me

it a

the goods stolen, or the house in which a burglary of larceny was committed, be the goods or house of A. or B., they may be stated in one count as the goods or house of A., and in another as the goods or house of B: see R. vs. Egginton, 2 Bos. & P. 508; R. vs. Austin, 7 C. & P. 196. And the verdict may be taken generally on the whole indictment: R. vs. Downing, 1 Den. C. C. 52; 2 C. & K. 382. But, inasmuch as the word 'felony' is not nomen collectivum (as 'misdemeanor' is, see Ryalls vs. R., 11 Q. B. 781, 795), if the verdict and judgment, in such case, be against the defendant for 'the felony aforesaid,' it will be bad unless the verdict and judgment be warranted by each count of the indictment:" Campbell vs. R., 11 Q. B. 799, 814; see 1 Bishop's Cr. Proced. 449.

"Indictments for misdemeanors may contain several counts for different offences, and, as it seems, though the judgments upon each be different: Young vs. R., 3 T. R. 98, 105, 106; R. vs. Toule, 2 Marsh, 466; R. vs. Johnson, 3 M & Sel. 539; R. vs. Kingston, 8 East, 46; and see R. vs. Benfield, 2 Burr. 984; R. vs. Jones, 2 Camp. 131; Dickinson's Q.S. 190; Sturkie's Cr. Pl. 43. Even where several different persons were charged in different counts, with offences of the same nature, the Court held that it was no ground for a demurrer, thought it might be for an application to the discretion of the Court to quash the indictment: R. vs. Kingston, 8 East, 41. Where two defendants were indicted for a conspiracy and a libel, and at the close of the case for the prosecution, there was evidence against both as to the conspiracy, but against one only as to the libel, the Judge then put the prosecutor to elect which charge he

ρť

r,

-9

1

e

e

ıl

d

would proceed upon: R. vs. Murphy, 8 C. & P. 297. On an indictment for conspiracy to defraud by making false lists of goods destroyed by fire, one set of counts related to a fire in June, 1864, and another to a fire in November, 1864. The prosecution was compelled to elect which charge of conspiracy should be first tried, and to confine the evidence wholly to that in the first instance: R. vs. Barry, 4 F. & F. 389. And on an indictment against the manager and secretary of a joint-stock bank, containing many counts, some charging that the defendants concurred in publishing false statements of the affairs of the bank, and others that they conspired together to do so, the prosecutors were put to elect on which set of counts they would rely: R. vs. Burch, 4 F. & F. 407. If, where there are several counts charging different offences in law, the judgment be entered up generally upon all, that the defendant 'for his said offences' be adjudged, etc., and it appears that any count was bad in law, the judgment will be reversed in error: O'Connell vs. R., 11 Cl. & Fin. 155. To prevent this, it is now usual, in cases of misdemeanor, to pronounce and enter up the same judgment separately, on each count of the indictment." Archbold, 72."

Where a prisoner is indicted for a felony, it is not necessary to prefer a separate bill against him for an attempt to commit it; and where he is indicted for a misdemeanor, it is not necessary to add another count for an attempt to commit it; because upon an indictment for the felony or misdemeanor, if, upon the trial, it appear that the defendant merely attempted to com-

mit the offence, but did not complete it, the jury may acquit him of the offence charged, and find him guilty of the attempt: Procedure Act of 1869, Sec. 49.

C

m

ar

in

pe

or

on

lo

as

m

pa

m

ne

pr

pa

7 (

So, upon an indictment for robbery, the prisoner may now be found guilty of an assault with intent to rob: Larceny Act, 32-33 Vic., ch. 21, sec. 40. So, upon an indictment for embezzlement, if the offence upon the evidence appear to be a larceny, the jury may acquit the prisoner of the embezzlement, and find him guilty of simple larceny, or of larceny as clerk or servant; or upon an indictment for larceny, if upon the evidence appear to be embezzlement, the jury may acquit of the larceny and find the party guilty of the embezzlement: Lurceny Act, 32-33 Vic., ch. 21, sec. 74. So, if upon an indictment for obtaining money or goods by false pretences, the offence upon the evidence turn out to be larceny, the defendant, notwithstanding, may be convicted of the false pretences: Larceny Act, 32-33 Vic., ch. 21, sec. 93. So, if upon an indictment for larceny, the offence upon the evidence turn to be an obtaining by false pretences, the jury may acquit of the larceny and find the defendant guilty of obtaining by false pretences: Larceny Act, 32-33 Vic. ch. 21, sec. 99. So, upon an indictment for any misdemeanor, if the facts given in evidence amount to a felony, the defendant shall not on that account be acquitted of the misdemeanor, unless the court think fit to discharge the jury and order the defendant to be indicted for the felony: Procedure Act of 1869, sec. 90, see. post. But this provision applies only where the facts given in evidence prove the act charged in the indictment; "while they include such misdemeanor," says the statute. And if a

felony is proved, but no misdeameanor, the provision does not apply.

The commencement of a second or subsequent count is in form thus: "And the jurors aforesaid, upon their oath aforesaid, do further present that," &c., so proceeding to state the offence. The absence of the words "upon their oath aforesaid" would be a fatal and not amendable defect, but as to the particular count only: see Archbold, 73.

STATEMENT OF PARTNERSHIP, ETC., PROPERTY.

Sec. 17.—Whenever, in any indictment for felony or misdemeanor, it is requisite to state the ownership of any property, real or personal, which belongs to or is in possession of more than one person, whether such persons be partners in trade, joint tenants, parceners or tenants in common, it shall be sufficient to name one of such persons, and to state the property to belong to the person so named and another or others, as the case may be.

Sec. 18.—If in any indictment for felony or misdemeanor it be necessary for any purpose to mention any partners, joint tenants, parceners or tenants in common, it shall be sufficient to describe them in the manner aforesaid; and this provision and that of the last preceding section shall extend to all joint stock companies and trustees.

These two clauses are taken from the Imperial Act, 7 Geo. IV., ch. 64, sec. 14. Formerly, where goods.

stolen were the property of partners, or joint-owners, all the partners or joint-owners must have been correctly named in the indictment, otherwise the defendant would have been acquitted.

p

pi

ol

ne

ar

G

vi

46

17

au

ex

na

cla

w

tio

it i

18,

pla

pu

the

ma tra

cor

alle

firr

1

and

am

Pro

L. Ma

The word "Parceners" refers to a tenancy which arises when an inheritable estate descends from the ancestor to several persons possessing an equal title to it: Wharton, Law Lexicon.

It must be remembered that the words of the statute, in sec. 17, are, "another or others;" and if an indictment allege property to belong to A. B. and others, and it appears that A. B. has only one partner, it is a variance.

The prisoner was indicted for stealing the property of G. Eyre "and others," and it was proved that G. Eyre had only one partner: it was held, per Denman, Com. Serj., that the prisoner must be acquitted: Hampton's case, 2 Russell, 303. So where a count for forgery laid the intent to be to defraud S. Jones "and others," and it appeared that Jones had only one partner, it was held that the count was not supported: Reg. vs. Wright, 1 Lewin, 268.

In Reg. vs. Kealey, 2 Den. 68, the defendant was indicted for the common law misdemeanor of having attempted, by false pretences made to J. Baggally and others to obtain from the said J. Baggally and others one thousand yards of silk, the property of the said J. Baggally and others, with intent to cheat the said J. Baggally and others of the same. J. Baggally and others were partners in trade, and the pretences were made to J. Baggally; but none of the partners were

present when the pretences were made, nor did the pretences ever reach the ear of any of them. It was objected that there was a variance, as the evidence did not show that the pretences were made to J. Baggally and others; but the objection was overruled by Russell Gurney, Esq., Q.C., and, upon a case reserved, the conviction was held right.

h

e

Greaves, in note a, 2 Russell, 304, says on this case: "It is clear that the 7 Geo. IV., ch. 64, sec. 14 (sec. 17 and 18, ante, of the Procedure Act of 1869) alone authorizes the use of the words 'and others;' for, except for that clause, the persons must have been named. There the question really was, whether that clause authorized the use of it in this allegation. The words are, 'whenever it shall be necessary to mention, for any purpose whatsoever, any partners, &c.' '(if it be necessary for any purpose to mention,' &c. : sec. 18, ante, of the Procedure Act of 1869). Now it is plain that the prisoner had applied to Baggally to purchase the goods of the firm, and the inference from the statement in the indictment is that he had actually made a contract for their purchase, and, if that contract had been alleged, it must have been alleged as a contract with the firm, and it was clearly correct to allege an attempt to make a contract as made to the firm also."

Now, such a variance, as mentioned in Hampton's and Jones' cases, ante, p. 94, would not be fatal, if amended: 3 Burn's Justice, 25; see sec. 71 of the Procedure Act of 1869, post; and Reg. vs. Pritchard, L. & C. 35: Reg. vs. Vincent, 2 Den. 464; Reg. vs. Marks, 10 Cox, 367.

It is not necessary that a strict legal partnership should exist. Where C. and D. carried on business in partnership, and the widow of C., upon his death, without taking out administration, acted as partner, and the stock was afterwards divided between her and the surviving partner, but, before the division, part of the stock was stolen; it was holden that the goods were properly described as the goods of D. and the widow: Reg. vs. Gaby, R. & R. 178.

And where a father and son carried on business as farmers; the son died intestate, after which the father continued the business for the joint benefit of himself and the sons next of kin; some sheep were stolen, and were laid to be the property of the father and the sons next of kin, and all the Judges held it right: R. vs. Scott, R. & R. 13.

In an indictment for stealing a Bible, a hymn-book, &c., &c., &c., from a Methodist chapel, the goods were laid as the property of John Bennett and others, and it appeared that Bennett was one of the Society, and a trustee of the chapel: Parke, J., held that the property was correctly laid in Bennett: R. vs. Boulton, 5 C. & P. 537; Archbold, 43.

In Reg. vs. Pritchard, L. & C. 35, it was held that the property of a banking co-partnership may be described as the property of one of the partners specially named and others, under the clause in question; but see now sec. 22 of the Procedure Act of 1869, post, as to bodies corporate, and the property under their control: R. vs. Beacall, 1 Mood. 15.

ST.

me

an

2.
cor
pul
dar
wh
Car
pos
ship
to a

other any shall or p

suc

divi

rep

or o

mea build or an or co Cana

Se

turn ance STATEMENT OF OWNERSHIP, ETC., IN CERTAIN CASES.

Sec. 19.—In any indictment for felony or misdemeanor committed: 1. In or upon, or with respect to any church, chapel, or place of religious worship,-or 2. To any highway, bridge, court-house, gaol, house of correction, penitentiary, infirmary, asylum, or other public buildings,-or 3. To any railway, canal, lock, dam or other public work erected or maintained in whole or in part, at the expense of the Dominion of Canada, or of any of the Provinces of which it is composed, or of any Municipality, County, Parish or Township, or other sub-division thereof,-or 4. With respect to any materials, goods or chattels belonging to or provided for, or at the expense of the Dominion or of any such Province, or of any Municipality or other subdivision thereof, to be used for making, altering or repairing any highway or bridge, or any court-house or other such building, railway, canal, lock, dam or other public work as aforesaid, or to be used in or with any such work, or for any other purpose whatever, it shall not be necessary to state any such property, real or personal, to be the property of any person.

Sec. 20.—In any indictment for felony or misdemeanor, committed in or with respect to any house, building, gate, machine, lamp, board, stone, post, fence, or any other thing erected or provided by any trustees or commissioners in pursuance of any act in force in Canada, or in any Province thereof, for making any turnpike road, or to any conveniences or appurtenances thereunto respectively belonging, or to any

aip

in th,

er,

er

on,

he

nd

ess

 \mathbf{he}

of

re

er

it

ık,

re

. iċ

a

ty

Ρ.

at

s-

ly

ut

to

n-

materials, tools or implements provided for making, altering or repairing any such road, it shall be sufficient to state any such property to belong to the trustees or commissioners of such road, without specifying the names of such Trustees or Commissioners.

Sec. 21.—In any indictment for any felony or misdemeanor committed on or with respect to any buildings, or any goods or chattels, or any other property, real or personal, in the occupation, or under the superintendence, charge or management of any public officer or commissioner, or any county, parish, township or municipal officer or commissioner, it shall be sufficient to state any such property to belong to the officer or commissioner in whose occupation, or under whose superintendence, charge or management such property is, and it shall not be necessary to specify the names of any such officers or commissioners.

Secs. 19 and 21 are taken, with some alterations, from the Imperial Act, 7 Geo. IV., ch. 64, secs. 15 and 16; and sec. 20, from sec. 17 of the same Act.

Under this last section it has been held that if a person employed by a trustee of turnpike tolls to collect them, lives in the toll house rent free, the property in the house, in an indictment for burglary, may be laid in the person so employed by the lessee, he having the exclusive possession, and the toll house not being parcel of any premises occupied by his employer: R. vs. Camfield, R. & M., C. C. R. 42.

Engl and : be, a ment that sense in a c perty ordina in a c house. is not house, "In a mitted house, buildir as dest

TI

By th 31 Vic., case w post-lett matter, post, in offender letter, o valuable Postmas

would

of the

10

e-

8.

e-

al

n-

er

or

 \mathbf{nt}

or

se

85

a

O

y

ρŧ

The enactment contained in sec. 19 is not in the English Statute. It is a great improvement in the law, and might perhaps be extended. But sec. 21 seems to be, and will, in practice, prove to be a different enactment on the same subject. It must also be remarked that sec. 19 must not be interpreted in too wide a sense. For instance, if A steals from the person of B in a church, the section does not apply, and the property of the article stolen must be faid in B, as in ordinary cases. It is doubtful if, for instance, a larceny in a court-house of a chattel belonging to the courthouse, would be covered by the clause: the word in is not repeated with the words highway, bridge, courthouse, gaol, &c.; in fact, the clause as to these reads: "In any indictment for felony or misdemeanor committed with respect to any highway, bridge, courthouse, &c.," leaving a doubt if it is not only as to these buildings or highways that the enactment is intended as destroying, demolishing, burning, &c., them. would be safer in such cases to allege the ownership of the property, if possible, as allowed by section 21.

By the ... the Regulation of the Postal Service, 31 Vic., ch. ... 2c. 84, it is enacted that: "In every case where an offence is committed in respect of a post-letter bag, or a post-letter, or other mailable, matter, chattel, money, or a valuable security, sent by post, in the indictment to be preferred against the offender, the property of such post-letter bag, post-letter, or other mailable matter, chattel, money, or valuable security, sent by post, may be laid in the Postmaster-general; but, except in the cases afore-

said, the property of any chattel or thing used or employed in the service of the post-office, or of moneys arising from duties of postage, shall be laid in Her Majesty, if the same be the property of Her Majesty, or if the loss thereof would be borne by the Dominion and not by any party in his private capacity."

Under the rule that a special enactment on a particular subject makes the law over a different general enactment, it is probable that an indictment relating to any chattel or thing used in the service of the post-office would be defective if it did not allege the ownership of the chattel or thing, in virtue of the above clause of the *Postal Service Act*, and, that in this case, sec. 19 of the Procedure Act of 1869 would not apply.

By sec. 72, of the Larceny Act, 32-33 Vic., ch. 21, moneys or valuable securities stolen or embezzled by persons in the public service or in the service of any municipality, may be described as the property of Her Majesty, or of the Municipality as the case may be.

By sec. 17, of the said *Larceny Act*, in any indictment for stealing, destroying, &c., wills, it shall not be necessary to allege that such will is the property of any person.

STATEMENT OF OWNERSHIP AS TO CORPORATE BODIES.

Sec. 22.—All property, real and personal, whereof any body corporate has, by law, the management, control

processomments or current or curr

Th decla Engl corpo perty not in R. vs. Freem steali North stolen the po means which Valley howev is liabl have a ful, wh

In A
That the proved partner proved Thoma in the in the integral of the proved the prove

or custody, shall, for the purpose of any indictment, or proceeding against any other person for any offence committed on or in respect thereof, be deemed to be the property of such body corporate.

r

n

r-

al

t-

1e

1e

is ot

21,

Ŋ

ıy

er

ct-

be

of

ES.

ny

rol

This clause is not in the English statutes. It is only declaratory of the common law, and it was held in England without this clause, that when goods of a corporation are stolen, they must be laid to be the property of the corporation in their corporate name and not in the names of the individuals who comprise it: R. vs. Patrick & Pepper, 1 Leach, 253. So in Reg. vs. Freeman, 2 Russell, 301, the prisoner was indicted for stealing a parcel, the property of the London and North Western Railway Company. The parcel was stolen from the Lichfield Station, which had been in the possession of the Company for three or four years, by means of their servants; but no statute was produced which authorized the Company to purchase the Trent Valley Line: an Act incorporating the Company was, however, produced. It was held that, as a corporation is liable in trover, trespass and ejectment, they might have an actual possession, though it might be wrongful, which would support the indictment.

In Reg. vs. Frankland, L. & C. 276, it was held: 1st. That the incorporation of a private company must be proved by legal and documentary evidence. 2nd. That partners in a company not incorporated, might be proved to be such by parol evidence. 3rd. That Thomas Bolland and others, who were described as in the indictment as the owners of the property embezzled, being partners in a company not incorporated,

the indictment was supported by proof that the money was the property of the company. See 32-33 Vic., chs. 12 and 13, as to incorporation of Joint-Stock Companies in the Dominion of Canada.

OMISSION OF CERTAIN AVERMENTS NOT FATAL.

Sec. 23.—No indictment shall be held insufficient for want of the averment of any matter unnecessary to be proved, nor for the omission of the words "as appears upon the record," or " as appears by the record," or of the words "with force and arms," or of the words "against the peace," or for the insertion of the words "against the form of the statute," instead of the words "against the form of the statutes," or vice versa, or for the omission of such words, or for the want of an addition or for an imperfect addition of any person mentioned in the indictment, or for that any person mentioned in the indictment is designated by a name of office or other descriptive appellation instead of his proper name, or for omitting to state the time at which the offence was committed in any case where time is not of the essence of the ofence, or for stating the time imperfectly, or for stating the offence to have been committed on a day subsequent to the finding of the indictment, or on an impossible day, or on a day that never happened, or for want of a proper or perfect venue, or for want of a proper or formal conclusion, or for want of or imperfection in the addition of any defendant, of for want of the statement of the value or price of any matter or thing, or the amount of damage, injury, or spoil, in

1

aı

th

arı

re

the tut

per 9 or o

nan 1

was esse

19

nev

Vic..

om-

for

be be

ears

the

inst

inst

inst

for

an

'80n

5011

y a

in-

tate

any

of-

for

day

an

, or

t of

im-

ant

tter

, in

any case where the value or price, or the amount of damage, injury or spoil, is not of the essence of the offence.

This clause is taken from the Imperial Act, 14-15 Vic. ch. 100, sec. 24. The words in *italics* are not in the Imperial Act.

By this enactment no objection can be taken against an indictment in the following cases:

1.—The want of the averment of any matter unnecessary to be proved.

2.—The omission of the words "as appears upon the record."

3.—The omission of the words "as appears by the record."

4.—The omission of the words "with force and arms."

5.—The omission of the words "against the peace."

6.—The insertion of the words "against the form of the statute" instead of "against the form of the statutes," and vice versa.

7.—The omission of such words.

8.—Want of, or imperfection in the addition of any person mentioned in the indictment.

9.—That any person is designated by a name of office, or other descriptive appellation instead of his proper name.

10.—Omitting to state the time at which any offence was committed in any case where time is not of the essence of the offence.

11.—Stating the time imperfectly.

12.—Stating the offence to have been committed on a

day subsequent to the finding of the indictment, or on an impossible day, or on a day that never happened.

- 13.—Want of a proper or perfect venue.
- 14.—Want of a proper or formal conclusion.
- 15.—Want of, or imperfection in the addition of any defendant.
- 16.—Want of the statement of the value or price of any matter or thing, or the amount of damage, injury or spoil, in any case where the value or price, or the amount of damage, injury or spoil is not of the essence of the offence.

On the first, second and third cases, no remarks are called for.

On the fourth, rendering unnecessary in any indictment the words "with force and arms," Chitty said on these words, before this clause: "The words 'with force and arms,' anciently vi et armis, were, by the common law, necessary in indictment foroffences which amount to an actual disturbance of the peace, or consist, in any way, of acts of violence; but it seems to be the better opinion that they were never necessary where the offence consisted of a cheat or non-feasance. or a mere consequential injury. Statute 37 Hen. VIII., ch. 8, reciting that several indictments had been deemed void for want of these words, when in fact no such weapon had been employed. enacted that, 'that the words vi et armis, videlicet, cum baculis, cultellis, arcubus et sagittis,' shall not of necessity be put in any indictment or inquisition. Upon the construction of this statute, there seems to have been en-

ter ter or alo oth dee and fre the opi to 1 agr ing 're plie the or o lic.'

solution diction di clausia di cl

law was n

d.

y

of

Y

ıe

ce

:t-

n h

ıe

 \mathbf{h}

1-

·y

e,

ıe

t-

s,

d, m

n-

n-

tertained very grave doubts whether the whole of the terms were intended to be abolished in all indictments, or whether the words following the videlicet were alone excluded. Many indictments for trespass, and other wrongs, accompanied with violence, have been deemed insufficient for want of the words 'with force and arms'; and, on the other hand, the court has frequently refused to quash the proceedings where they have been omitted, and the last seems the better opinion, for otherwise the terms of the statute appear to be destitute of meaning. It seems to be generally agreed, that, where there are any other words implying force, as, in an indictment for a rescue, the word 'rescued,' the omission of vi et armis is sufficiently supplied. But it is at all times safe and proper to insert them, whenever the offence is attended with an actual or constructive force, or affects the interest of the public."

The words "with force and arms," though not absolutely an essential allegation of the indictment, would, in certain cases, not be easily replaced, as in indictments for forcible entry or forcible detainer. This clause would not apply, if a statute created an offence in the following words: Whosoever, with force and arms, destroys, &c., &c., &c.:" then, the words vi et armis would be a necessary ingredient of the offence, and should be found in an indictment under such a clause.

As to the words "against the peace," at common law, they were necessary, where the offence charged was not one created by statute, and contra pacem

Domini Regis were the words required; and this in the conclusion of each of the counts; contra pacem alone was insufficient, though contra coronam et dignatem ejus was not necessary: 2 Hale, 188. So, formerly, great care was necessary in ascertaining whether the expression "against the form of the statute" or "against the form of the statutes" should be used; but one or the other was necessary when the indictment charged a statutory crime. In England, though a contrary opinion is given in Archbold, p. 67, it seems, according to Broom's Commentaries, p. 991, that, even now, the conclusion of the indictment must be contra formam statuti, where the offence charged in it is founded upon the statute law, as the 14, 15 Vic., ch. 100, sec. 29, does not dispense with the conclusion; but whatever doubts may arise there are in Canada removed by the enactment, stated as the seventh, ante, of our corresponding clause, as to the omission of these words.

It will be seen that another enactment in the Canadian clause, not to be found in the English Act, is the eighth, ante, declaring immaterial the want of addition or imperfect addition of any person mentioned in the indictment. This covers all persons who are named as owners of the property, regarding which the offence has been committed, and appears to be the rule even without this clause: 3 Burn's Justice, 23.

fi

v

n

46

v

ec

18 tin

w

sta

But what is meant by the word "addition?" Addition is the title, or mystery (art, trade or occupa-

tion), and place of abode of a person besides his names: Wharton, Law Lexicon, verbo addition.

s in

cem.

gnaerly.

the

or but

ent

n a

ms, ven

tra

is ch.

m:

da

ıte.

ese

he

ct, of

11-

118

ıg

rs

i's

By the ninth enactment of the clause in question, it is declared that no indictment shall be insufficient "for that any person mentioned in it is designated by a name of office or other descriptive appellation instead of his proper name."

This part of the clause applies only to the names of the prosecutor or of the party injured, or of any third parties mentioned in the indictment: it does not extend to the names of the defendant. Under it, an indictment alleging the goods stolen to be the property of the "Duke of Cambridge" without giving him any other names, would be held sufficient. Reg. vs. Frost, Dears. 474. But it must be remembered that, if at the trial, it appear in evidence that the party injured is misnamed, or that the owner of the goods or house, &c., is another and different person from him named as such in the indictment, the variance, unless amended, is fatal, and the defendant must be acquitted: 2 East, P. C. 651, 781; Archbold, 46. But, now, under sec. 71 of the Procedure Act of 1869, see post, such an amendment, asked for before verdict, would hardly ever be refused.

The enactments tenthly, eleventhly, and twelfthly, contained in the said sec. 23 of the Procedure Act of 1869, refer to omitting in any indictment to state the time at which the offence was committed, in any case where time is not of the essence of the offence, or to stating the time imperfectly, or to stating the offence

to have been committed on a day subsequent to the finding of the indictment, or on an impossible day, or on a day that never happened, the clause enacting in the same terms as the English Act, that no objection to any indictment on these grounds will be available to the defendant.

n

1

h

d

At Common Law, where the date was not a necessary ingredient of the offence, a variance between the indictment and evidence in the time, when the offence was committed, was never considered material, and in Sir Henry Vane's case, for high-treason, the jury, under instructions of the Court, found the prisoner guilty, though the offence was proved to have been committed ten years anterior to the time laid in the indictment: Kelyng's C.C.; 19 Stevens & Haynes reprint. And the doctrine that the time laid in the indictment is not material, when not essential to the offence, was confirmed by all the judges in Lord Balmerino's case: note in Townley's case, Foster, 9.

So, Lord Hale, says: "But though the day or year be mistaken in the indictment of felony or treason, yet if the offence be committed in the same county at another time, the offender ought to be found guilty:" 2 Hale, P. C. 179. But it was, nevertheless, necessary, though only a formal averment, except in particular cases, to state in the indictment the time at which the offence charged had been committed, that is to say the year and day, and any uncertainty or incongruity in the description of time was fatal to the indictment: 1 Starkie, C. P., 54, 60. The rule

required a day to be specified, but did not require that day to be proved.

he or

 $_{
m in}$

on le

S-

ıe

ce in

er

y, d

t :

d

1-

:

ır

3-

t

t

But, now, by the above enactment, time need not even be averred, and, if averred, it is no objection that the date stated is an impossible or an incongruous one. The averment is a surplusage, except when time is of the essence of the offence, as, for instance in an indictment for a subsequent offence.

"Averments of time in criminal proceedings," says Taylor on Evid., 229, "are now even of less importance than those of place; for, excepting in the very few cases where time is of the essence of the offence, the indictment need not contain any allegation respecting it. Indeed, independent of the new law, the date specified in the indictment has been so far disregarded that, where a Court had no jurisdiction to try a criminal, except for an offence committed after a certain day, the judges held that no objection could be taken to the indictment in arrest of judgment, for alleging that the act was done before that day, the jury having expressly found that this was not correct: R. vs. Treharne, 1 Mood. 298, (in 1831)"

It is said in Archbold, page 50: "There are, however, some exceptions to this rule:—1. The dates of bills of exchange, and other instruments must be truly stated when necessarily set out.—2. Deeds must be pleaded either according to the date they bear, or to the day on which they were delivered.—3. If any time stated in the indictment, is to be proved by matter of record, it must be truly stated.—4. If the precise date of a fact be a necessary ingredient in the offence, it must be truly stated."

See post, sec. 70, as to amendment of variances between the proof and the indictment, in documents in writing.

The want of a proper or perfect venue is the omission thirteenthly provided for by the above clause, as not affecting the validity of the indictment.

It seems that an entire omission of version not provided for by this clause, and that such a omission might still be taken advantage of; but no venue need now be stated in the body of the indictment, except where local description is required, but the name of the district, county, or place in the margin shall be taken to be the venue: sec. 15 of the Procedure Act of 1869, ante. But an entire omission of venue in the cases where it is yet necessary, though it may be taken advantage of under sec. 32 of the Procedure Act of 1869, by way of demurrer or motion to quash the indictment, would probably be rectified by amendment under that section: and, if not taken advantage of by demurrer or motion to quash, the omission could not be taken advantage of by motion in arrest of judgment: see 3 Burn's Justice, 22.

The above clause declares, as its fourteenth enactment, that no indictment shall be held insufficient for want of a proper or formal conclusion.

These words were introduced to render any conclusion, perfectly unnecessary and immaterial: 2 Russell, 326, note W. by Greaves.

So that the words "to the great damage of the said," "to the evil example of all others," "to the great displeasure of Almighty God," &c., &c., &c., probably never necessary, are now not to be used. And

an clu Reg

menthe clusters.

 \mathbf{C}

folloclar

T

feno

aborall.
So in to or in

be a part

indi

in in of "tow they sant.

La be he value an indictment for a public nuisance need not now conclude, "ad commune nocumentum." By all the Judges: Reg. vs. Holmes, Dears. 207.

And before these statutes, it was held that the conclusion "against the form of the Statute" in an indictment for a common law offence, instead of "against the peace," did not invalidate the indictment, the conclusion may then be treated as a surplusage: Rex. vs. Mathews, 2 Leach, 585.

Of course, in such a case this ruling would now be followed with no doubts whatever, under the above clause.

The want of or imperfection in the addition of any defendant, is the next defect declared immaterial by the above clause, or rather declared to be no defect at all.

See, ante, what has been said under the enactment in this same clause, concerning the want of addition or imperfect addition of any person mentioned in the indictment.

Sec. 31, post, enacts, inter alia, that no indictment shall be abated by reason of any want of addition of any party offering such plea.

Before these enactments, the 1 Hen. V., c. 5, required, in indictments, to be given to defendants the additions of "their estate, or degree, or mystery," and also the "towns, or hamlets, or places, and counties of which they were or be, or in which they be or were conversant."

Lastly, this clause enacts that no indictment shall be held insufficient for want of the statement of the value or price of any matter or thing, or the amount of damage, injury or spoil in any case where the value or price, or the amount of damage, injury or spoil, is not of the essence of the offence.

The rule is, that if a statute makes, for instance, the stealing of a particular thing a felony, without reference to its value, then the value need not be alleged in the indictment. But wherever the value is an element to be considered by the Court in determining the punishment, it must be alleged in the indictment and duly proved on the trial: Bishop, 1 Cr. Proc. 541. So suppose an indictment charges the defendant with the larceny of a diamond ring, without alleging the value of the ring, the defendant cannot be sentenced to more than three years in the penitentiary, under sec. 4 of the Larceny Act, though, at the trial, the ring were proved to be worth one thousand pounds; and the Court cannot sentence him to a greater punishment, as allowed by sec. 110 of the said Larceny Act. in cases where the property stolen is of a value of over two hundred dollars, because this value was not alleged in the indictment.

The value is of the essence of the offence, where, by the statute, it is said, for instance: "Whosoever steals in any dwelling-house any chattel, &c., to the value in the whole of twenty-five dollars or more:" sec. 61 of the Larceny Act. To bring an indictment under this section, the value of twenty-five dollars or more must necessarily be alleged in the indictment and proved. But suppose it is alleged to be of fifty dollars, and proved to be only of thirty, this will be sufficient, be-

ca by

inde each to lead to l

DES

Se

men figur men may with whol

Se

lue

, is

the

efe-

ed

ele-

ng

ent

41.

ith

he

ed

ler

ng

nd

sh-

ct, er

 \mathbf{ed}

by

als

in

of

is

ıst

d.

nd ecause the value proved constitutes the offence created by statute.

If there are more than one article mentioned in the indictment, it is better to state and prove the value of each, so as to form, in the whole, the amount necessary to bring the case under the statute: Reg. vs. Forsyth, R. & R. 274; 1 Taylor, Evid. par. 230. However, in Reg. vs. Thoman, 12 Cox 54, it has been held by the Court of Criminal Appeal that in an indictment, under 24-5 Vic., ch. 97, sec. 51, Imp., (32-33 Vic., ch. 22, sec. 59 of Canadian Acts), for maliciously damaging personal property, the damage exceeding five pounds, it is not necessary to allege the value of each article injured, or the value of the damage done to each article, but only that the amount of damage done to the several articles exceeded five pounds in the aggregate.

DESCRIPTION OF INSTRUMENTS GENERALLY, AND OF MONEY AND BANK-NOTES.

Sec. 24.—Whenever it is necessary to make an averment in an indictment, as to any instrument, whether the same consists wholly or in part of writing, print or figures, it shall be sufficient to describe such instrument by any name or designation by which the same may be usually known, or by the purport thereof, without setting out any copy or fac-simile of the whole or of any part thereof.

Sec. 25.—Whenever in any indictment it is necessary

to make an averment as to any money, or to any note of any bank, or Dominion or Provincial note, it shall be sufficient to describe such money or note simply as money, without any allegation (so far as regards the description of the property) specifying any particular coin or note, and such averment shall be sustained by proof of any amount of coin or of any such note, although the particular species of coin of which such amount was composed, or the particular nature of the note be not proved.

SI

tl

C

fo h

be

ch

no

it

th

for

pa

th

mo

an

spe

Sta

an

mo

482

hel

pie

The 24th sec. is taken from the 14-15 Vic., ch. 100, sec. 7, of the Imperial Statutes upon which Greaves remarks: "This section renders it sufficient to describe any instrument to which it applies by any name or designation by which it is usually known, or by its purport. It is to be observed also that this section applies not merely to instruments in respect of which any offence is alleged to have been committed, but to every instrument as to which any averment may be made in any indictment:" Lord Campbell's Acts, by Greaves, 12.

The 25th sec. is taken from the 14-15 Vic., ch. 100, sec. 18, of the Imperial Statutes, upon which Greaves says: "This section was framed upon the 7-8 Geo. IV., ch. 29, sec. 48, and was intended to meet the case of Reg. v. Bond, 1 Den. 517. It originally applied to money and valuable securities, the same as the section from which it was taken; but it was thought better that it should only extend to coin and the notes of the Bank of England and other banks. In these cases it is

ote

all

oly

ds

ar-

18-

ch ch

re

ch.

ch

ent

ny

or

his

ect

mer-

p-

00,

ves

٧.,

se

to

on

er

he

is

sufficient in any indictment whatever, where it is necessary to make any averment as to any coin or bank note, to describe such coin or note simply as money, without specifying any particular coin or note; and such an allegation will be supported by proof of any amount, although the species of coin or the nature of the note be not proved."

As to sec. 24 it is only necessary to remark that, at common law, written instruments, wherever they formed a part of the gist of the offence charged must have been set out verbatim: Archbold, 55. But even, before this statute, it was held that if the defendant is charged with fraudulently offering a spurious banknote, and obtaining goods by the false pretence that it is a good bank-note, it is not necessary to set out the bank-note, because it is not in this case material for the Court to see that the instrument falls within a particular description: Reg. v. Coulson, 1 Den. 592.

As to sec. 25, it is said in Archbold, 59, that, before this enactment, money was described in an indictment as so many "pieces of the current gold," or "silver," or "copper coin of the realm, called——," and the particular species of coin must have been specified; so, though Lord Hale, 1 P. C. 534, and Starkie, 1 Cr. Pl. 187, seem to be of a contrary opinion, an indictment charging the stealing of ten pounds in moneys numbered was held bad; R. vs. Fry, R. & R., 482. And in Bond's case, cited, supra, by Greaves, it was held that an indictment charging a stealing of seventy pieces of the current coin of the realm called sovereigns,

tl

(0

V

co

b

th

st

de

th

er

tu

he in

co

say

ch

gu

en

fir

off

rai

bet

vic

tha

pro

tha

ma

the

of the value of seventy pounds, 140 pieces, &c., called half-sovereigns, &c., 500 pieces, &c., called crowns, &c., is not supported by proof of a stealing of a sum of money consisting of some or other of the coins mentioned in the indictment, without proof of some one or more of the specific coins there charged to have been stolen. Of course these decisions could not now be followed.

The English Act has, in the corresponding clause, an additional enactment as to the embezzling or obtaining by false pretences any piece of coin or any bank-note; but 2 Russell, 626, Greaves, note t, is of opinion that the necessity of this part of this clause is partly got rid of by sec. 89 of the English Larceny Act, (sec. 94 of the Canadian Larceny Act.)

INDICTMENTS FOR SUBSEQUENT OFFENCES, AVERMENTS PROCEDURE IN, ETC.

Sec. 26.—In any indictment for any indictable offence committed after a previous conviction or convictions for any felony, misdemeanour, or offence or offences punishable upon summary conviction, and for which a greater punishment may be inflicted on that account, it shall be sufficient, after charging the subsequent offence, to state that the offender was at a certain time and place, or at certain times and places, convicted of felony or of an indictable misdemeanour, or of an offence or offences punishable upon summary conviction (as the case may be), and to state the substance and effect only, omitting the formal part, of the indictment and conviction, or of the summary conviction (as d

of

r

e

S

the case may be) for the previous offence, without otherwise describing the previous offence or offences, and a certificate containing the substance and effect only (omitting the formal part) of the indictment and conviction for the previous felony or misdemeanor, or a copy of any such summary conviction, purporting to be signed by the Clerk of the Court, or other officer having the custody of the records of the Court where the offender was first convicted, or to which such summary conviction has been returned, or by the deputy of such clerk or officer, shall upon proof of the identity of the person of the offender, be sufficient evidence of such conviction, without proof of the signature or official character of the person appearing to have signed the same; and the proceedings upon any indictment for committing any offence after a previous conviction or convictions shall be as follows (that is to say),-the offender shall, in the first instance, be arraigned upon so much only of the indictment as charges the subsequent offence, and if he pleads not guilty, or if the Court orders a plea of not guilty to be entered on his behalf, the jury shall be charged, in the first [instance to inquire concerning such subsequent offence only, and if they find him guilty, or if on arraignment he pleads guilty, he shall then, and not before, be asked whether he was so previously convicted as alleged in the indictment, and if he answers that he was so previously convicted, the Court may proceed to sentence him accordingly, but if he denies that he was so previously convicted, or stands mute of malice, or will not answer directly to such question, the jury shall then be charged to inquire concerning

qu

sol

off

so

tio

Cin

we

tha

eve

sul

be:

bef

cite

wa

 \mathbf{wh}

sub

on

ins

vs. the

vict

at l

the

nev

mu

rou

pov

star

such previous conviction or convictions, and in such case it shall not be necessary to swear the jury again but the oath already taken by them shall for all purposes be deemed to extend to such last mentioned inquiry: Provided that if upon the trial of any person for any such subsequent offence, such person gives evidence of his good character, it shall be lawful for the prosecutor, in answer thereto, to give evidence of the conviction of such person for the previous offence or offences, before such verdict of guilty is returned, and the jury shall inquire concerning such previous conviction or convictions at the same time that they inquire concerning such subsequent offence.

This clause is taken from section 116 of the English Larceny Act, 24-25 Vic., ch. 96, and section 37 of the English Coin Act, 24-25 Vic., ch. 99. The words in *italics* are not in section 116 of the English Larceny Act; but are in section 37 of the Coin Act. They clearly take away the necessity, before existing, of setting out at length the previous indictment, &c., and of giving in evidence a copy of that indictment, &c.: see *Greaves* Cr. Acts, 344.

Greaves remarks on section 116 of the English Larceny Act apply to section 26 of our Procedure Act of 1869, with, of course, the exception of the passage discussing whether this clause of the English Act applies only to the Larceny Act, or to any indictment for any offence. Of course, with us, sec. 26 of the Procedure Act, applies without doubt, to all indictments for any subsequent offence whatever.

Greaves says: "The words 'after charging a subsequent offence' were inserted in order to render it absolutely necessary always to charge the subsequent offence or offences first in the indictment, and after so doing to allege the previous conviction or convictions. This was the invariable practice on the Oxford Circuit, and the Select Committee of the Commons were clear that it ought to be universally followed, so that the previous conviction should not be mentioned, even by accident, before a verdict of guilty of the subsequent offence had been delivered."

"Mr. Davis Cr. L. 113, however, says, 'It seems to be immaterial whether the prior conviction be alleged before or after the substantive charge,' for which he cites Reg. vs. Hilton, Bell, C. C. 20. Now, that case was decided on the 7 & 8 Geo. IV., ch. 28, sec. 11, which had not in it the words, 'after charging the subsequent offence,' and is therefore, no authority on the present clause in which those words are inserted to render the course held sufficient in Reg. vs. Hilton unlawful. Whenever a statute increases the punishment of an offender on a subsequent conviction, and gives no mode of stating the former conviction, the former indictment, &c., must be set out at length, as was the case in Mint prosecutions before the present Coin Act; but where a statute gives a new form of stating the former conviction, that form must be strictly pursued; for no rule is more thoroughly settled than that in the execution of any power created by any Act of Parliament, any circumstance required by the Act, however un-essential and

unimportant otherwise, must be observed, and can only be satisfied by a strictly literal and precise performance: Rex vs. Austrey, 6 M. & S. 319; and to suppose that this clause, which makes it sufficient to allege the former conviction 'after charging the subsequent offence' can be satisfied by alleging it before charging the subsequent offence, is manifestly erroneous.

"Mr. Davis Cr. L. 24, speaking of the similar clause in the Coin Act, says: 'There is a difficulty under this section in charging the subsequent offence as a felony without previously showing that which makes it a felony-namely, the previous conviction for misdemeanor. Moreover, arraigning the prisoner for the subsequent offence as for a felony, is equivalent to saving that the prisoner has been before convicted. The Legislature, perhaps, relies upon the ignorance of the jury as to this distinction.'

"It should seem that this difficulty may easily be surmounted. In the beginning of the indictment the subsequent offence may be alleged in exactly the same terms as if it were a first offence, omitting the word 'feloniously;' then the previous conviction may be stated in the ordinary way; and then the indictment may conclude, 'and so the jurors aforesaid, upon their oath aforesaid, do say that the defendant on, &c., in manner and form aforesaid, feloniously did' (stating the subsequent offence again). There not only appears to be no objection to such an indictment, but it would rather seem to be the more accurate form of pleading; for the clauses, which make a subsequent offence after a conviction of a misdemeanor, or of an

ar an the Co 'w (st offe fel Ac wo and me

of

ran alle acc bez thei 'in said

cha

and

pris that ing and sion and,

ject

It is simi " an

er-

to

to

he

it

tly

ise

er

a

es

is-

he

to

d.

of

be

1e

1e

ae

t-

3.,

of

offence punishable on summary conviction, a felony, are in this form, 'whosoever, having been convicted of any such misdemeanor, shall afterwards commit any of the misdemeanors aforesaid, shall be guilty of felony: Coin Act, sec. 12 (sec. 12 of Canadian Coin Act) or, 'whosoever having been convicted of any such offence (stealing fruit) shall afterwards commit any of the offences in this section mentioned, shall be guilty of felony:' sec. 36 of this Act, (sec. 26 of Canadian Larceny Act.) An indictment, therefore, in the form suggested would be strictly in accordance with these clauses; and in principle it is supported by the forms of indictment for perjury, and for murder where several are charged as principals in the first and second degree, and Rex vs. Crighton, R. & R. 62, appears fully to warrant such an indictment; for there the indictment alleged that the prisoner received a sum of money on account of his masters, and 'did fraudulently embezzle' part of it, 'and so the jurors aforesaid, upon their oath aforesaid, do say' that the prisoner on, &c., 'in manner and form aforesaid the said sum' from his said masters 'feloniously did steal,' &c. It was objected that the indictment did not charge that the prisoner 'feloniously embezzled;' it was answered that this was unnecessary; as the indictment in charging the embezzlement pursued the words of the statute, and that it was sufficient in having drawn the conclusion that so the prisoner feloniously stole the money; and, on a case reserved, the conviction was held right. It is obvious that the clauses in these Acts are precisely similar to the clause on which that case was decided. "It must not be supposed that in what I have said

I mean to raise a doubt as to the validity of an indictment which follows the ordinary form; all I suggest is, that an indictment in the form I have pointed out would be good.

"Mr. Saunders, Cr. L. 94, complains that this clause does not provide against the clerk of assize or the clerk of the peace announcing 'a true bill for felony after a previous conviction.' This practice was clearly irregular even before this Act passed, and the reason why no provision was made against it was that no one on the Select Committee of the Commons had ever heard of such a practice. After the trouble the legislature has taken to prevent the previous conviction being mentioned till after the prisoner has been convicted of the subsequent offence, it is to be hoped that any court where such a practice may have prevailed will forbid it in future.

"The proceedings on the arraignment and trial are now to be as follows:

"The defendant is first to be arraigned on that part only of the indictment which charges the subsequent offence; that is to say, he is to be asked whether he be guilty or not guilty of that offence. If he plead not guilty, or if the Court order a plea of not guilty t be entered for him under the 7-8 Geo. IV., ch. 28, sec. 2, or 9 Geo. IV., ch. 54, sec. 8 (section 34 Procedure Act of 1869), where he stands mute or will not answer directly to the charge, then the jury are to be charged in the first instance to try the subsequent offence only. If they acquit of that offence, the case is at an end; but if they find him guilty of the subsequent offence, or if he plead guilty to it on arraignment, then

vious has, it, or to su try vithis then same

the e

" T conv chara " N appli quen the n indic terms which offen ' larce preci whic. every clause

the li

not re

reaso

in the

quent

doubt

et-

est

ut

se

he

nv

as

he

at

ad

he

ic-

en

be

e-

re

rt

ıt

ıe

ad

t

C.

re

er

d

ce

nt

n

the defendant is to be asked whether he has been previously convicted as alleged, and if he admit that he has, he may be sentenced accordingly; but if he deny it, or stand mute of malice, or will not answer directly to such question, then the jury are to be charged to try whether he has been so previously convicted, and this may be done without swearing them again, and then the previous conviction is to be proved in the same manner as before this Act passed.

"The proviso as to giving evidence of the previous conviction, if the prisoner give evidence of his good character remains unaltered.

"Mr. Davis in several places asserts that this clause applies to the proceedings on the trial of every subsequent offence under other Acts, because the words in the middle of the clause are 'the proceedings on any indictment, &c. This sentence, however general its terms may be, is found in the middle of a clause which is limited in the beginning to subsequent offences against this Act, and this Act relates only to 'larceny and other similar offences,' and there is a precisely similar clause in the Coin Act sec. 37, which would be surplusage, if this clause extended to every subsequent offence. In addition to which the clause in the 6-7 Will. IV., ch. 111, which relates to the like procedure in other cases under other Acts, is not repealed. This being the state of things the more reasonable construction would be, that these clauses in the Larceny and Coin Acts are confined to subsequent offences against those Acts. There can be no doubt that that was the intention of the Select Committee of the Commons, and that the little word 'such' was accidently omitted.

"In a case tried at Gloucester since this Act came into operation, the proof of the identity of the prisoner, failed, and Willes, J., directed the jury to be discharged as to the previous conviction, entertaining a doubt whether, if the jury gave a verdict, it might not be pleaded to a future indictment which alleged that previous conviction, and therefore it may be well to say a few words on this point. There is no authority bearing directly on the question, and the pleas of autrefois acquit and convict afford no support to such a plea; for the former rests on the ground that no one ought to be put in peril a second time for the same offence, and the latter on the ground that no one ought to be punished twice for the same offence; now the clauses giving a higher punishment for having been previously convicted, clearly take away the grounds on which both these pleas rest; and all that a finding in favour of a prisoner on the allegation of a previous conviction necessarily amounts to is that the jury are not satisfied that he was previously convicted. It by no means amounts to a determination that he had not been previously convicted. It may, therefore, well be doubted whether any such plea would be good; but, supposing that this difficulty were surmounted, another obstacle presents itself. In order to plead such a plea, the prisoner must set out the indictment in the case where his identity was not proved and his conviction for the felony charged in it, and aver that he was the same person that was so convicted; for until he had been so convicted the

iury viou own befor indic the o sente to su convi tion . sav i show proof dictm is pla pose o and th quest or pr defen previo judgn offence be acc

> "Bu would award even in ment to offence

record

ord
oner,
disg a
not
chat
t to
rity
s of

the one ow ing the hat of a the on-

In out vas ed vas he

ltv

jury could have no jurisdiction to inquire as to his previous conviction, and then it would appear, by his own showing, that he had been convicted of felony before the commission of the offence charged in the indictment to which that plea was pleaded, and thus the question would arise whether the court might not sentence him accordingly. The clauses which apply to subsequent offences merely state that if a person be convicted of any such offence after a previous conviction he shall be more severely punished, but never say in what manner the former conviction must be shown. In some instances no form of indictment or proof is given; in others it is stated what form of indictment and what evidence shall be sufficient. But it is plain that such provisions are merely for the purpose of facilitating the statement in the indictment and the evidence in support of it, and they leave the question as to the sufficiency of any other statement or proof wholly unaffected; and, therefore, where a defendant has by his plea alleged that he has been previously convicted, it seems open to contend that judgment might well be given for a subsequent offence on such a record; for the judgment ought to be according to the merits as appearing on the whole record.

"But even if this were not held to be so, such a plea would disclose the previous conviction, and the Court would, no doubt, consider it as far as it could in awarding the punishment for the subsequent offence; even if the Court could not award any greater punishment than that which was assigned to the subsequent offence alone. It may, therefore, well be doubted whether any counsel would think it *prudent* to plead such a plea.

"It is obvious, also, that in any case the prosecutor may allege the previous conviction for felony in the case where the proof of the previous conviction failed, and then the prisoner can have no answer to it."

In Archbold, page 363, are found the following remarks and form of conviction under sec. 33 of the English Larceny Act, (sec. 22 of the Canadian Larceny Act.) As observed before, section 26 of our Procedure Act of 1869, is the reproduction of section 116 of the English Larceny Act, under which, the said form of indictment and remarks, in Archbold, are given, so that they may be usefully inserted here, as entirely applicable to our own law on the subject, and to be followed with safety:—

"INDICTMENT.

, to wit: The jurors for our Lady the Queen, upon their oath present, that J. S., on the day of A.D. 1866, one oak sapling, of the value of two shillings, the property of J. N., then growing in certain land situate in the parish of , in the County of , unlawfully did steal, take and carry away, thereby then doing injury to the said J. N., to an amount exceeding the sum of one shilling, to wit, to the amount of two shillings, against the form of the statute in such case made and provided: and the jurors aforesaid, upon their oath aforesaid, do say, that heretofore and before the committing of the offence

her A.I J. 8 Ma of fire stat said his pou stol ling the imn in th spac sum

> the s Her of tion and do sa said, the r

land,

of

said

here first the

lead

the eny ure the of so

elv

be

en, hil-

nilain nty ay, ant the

nat ice

hereinbefore mentioned, to wit, on the day of A.D. 1865, at , in the County of , the said J. S. was duly convicted before J. P., one of her said Majesty's justices of the peace for the said county , for that he the said J. S., on [etc., as in the first conviction to the words], against the form of the statute in such case made and provided; and the said J. S. was thereupon then and there adjudged for his said offence, to forfeit and pay the sum of five pounds, over and above the value of the said tree so stolen as aforesaid, and the further sum of two shillings, being the value of the said tree, and also to pay the sum of shillings for costs; and, in default of immediate payment of the said sums, to be imprisoned in the , and there kept to hard labour for the space of calendar months, unless the said sums should be sooner paid; and the jurors aforesaid, upon their oath aforesaid, do further say, that heretofore and before the committing of the offence first hereinbefore mentioned, to wit, on the

A.D. 1866, at , in the county of the said J. S., was duly convicted before L. S., one of Her Majesty's Justices of the Peace for the said county of , for that he [etc., setting out the second conviction in the same manner as the first and proceed thus]: and so the jurors aforesaid, upon their oath aforesaid, do say that the said J. S., on the day and year first aforesaid, the said oak sapling, of the value of two shillings, the property of the said J. N. then growing in the said land, situate in the parish of , in the said county of , feloniously did steal, take and carry away,

&c., against the form of the statute in such a case made and provided.

"Second Count.—And the jurors aforesaid, upon their oath aforesaid, do further present, that the said J. S. afterwards, to wit, on the day of

A.D. 1866, one oak sapling of the value of two shillings, the property of the said J. N., then growing in certain land, situate in the said parish of the said county of , feloniously did steal, take and carry away, thereby then doing injury to the said J. N., to an amount exceeding the sum of one shilling, to wit, to the amount of two shillings, against the form of the statute in such case made and provided: And the jurors aforesaid, upon their oath aforesaid, do say, that heretofore and before the committing of the offence in this count hereinbefore mentioned, to wit, on the , A.D., 1865 [here set out the first conviction as in the first count]: and the jurors aforesaid, upon their oath aforesaid, do further say that heretofore, and before the committing of the offence in this count first hereinbefore mentioned, to wit, on the day of 1866 [here set out the second conviction as directed in the first count.]

"A first and second offence against the 24 & 25 Vic., ch. 96, sec. 33, (sec. 22 of our Larceny Act), are both punishable on summary conviction, but a subsequent offence against that section is a felony. The 24 & 25 Vic., ch. 96, sec. 116 (sec. 26 of Procedure Act of 1869), enacts, that 'in any indictment for any offence punishable under this Act, and committed after a previous conviction or convictions for any

fe
ur
che
wa
an
mi

me this offer the

ing

par

up

of t mer The has it in —Se 'the any shall in th of th

of no

be ch

such

guilt

de

on

he

of

wo

ng

in

ke

uid

to

of

he

at

in

ay

he

th

ae

e-

D.

he

25

re

ıe

re

y

d

y

felony, misdemeanor, or offence, or offences punishable under summary conviction, it shall be sufficient, after charging the subsequent offence, to state that the offender was at a certain time and place, or at certain times and places convicted of felony, or of an indictable misdemeanor, or of an offence or offences punishable upon summary conviction (as the case may be) without otherwise describing the previous felony, misdemeanor, offence, or offences,' etc. It appears clear from this enactment that it was intended that the subsequent offence should first be charged, and in both counts of the above form of indictment that course has accordingly been adopted.

"It will be seen that the first count consists of three parts:-1. The charge of the subsequent offence which is charged as an offence, not as a felony. 2. The charge of the two previous summary convictions. 3. An averment, commencing, 'and so the jurors aforesaid,' &c. The reason for charging the subsequent offence first has been already given. The reason for charging it it in the first instance as an offence only is as follows: -Sec. 116, above referred to, goes on to enact that the proceedings upon any indictment for committing any offence after a previous conviction or convictions shall be as follows (that is to say)—the offender shall, in the first instance, be arraigned upon so much only of the indictment as charges the subsequent offence, and if he plead not guilty, or if the Court order a plea of not guilty to be entered on his behalf, the jury shall be charged, in the first instance, to inquire concerning such subsequent offence only; and if they find him guilty, or if on arraignment he plead guilty, he shall

then, and not before, be asked whether he had been previously convicted, as alleged in the indictment, and if he answer that he had been so previously convicted, the Court may proceed to sentence him accordingly; but if he deny that he had been so previously convicted, or stand mute of malice, or will not answer directly to such question, the jury shall then be charged to inquire concerning such previous conviction or convictions, and in such case it shall not be necessary to swear the jury again, but the oath already taken by them shall for all purposes be deemed to extend to such last-mentioned inquiry.'

"In pursuance of this enactment, therefore, the prisoner must be first arraigned for the subsequent offence, and if he plead not guilty, the jury must first inquire and give their verdict concerning that subsequent offence. They cannot find the prisoner guilty of felonious stealing at that stage of the proceedings, for they are then ignorant of the previous conviction, and, therefore, at that stage they can only find him guilty of the offence of unlawfully stealing. If they find him guilty of the unlawful stealing, they are then to inquire of the previous convictions. If they find him guilty of the previous convictions, or if he pleads guilty to them, the ingredients are complete which make the felony, which, however, up to that time they have not expressly found. But then follows the third part of the indictment, 'and so the jurors aforesaid,' &c. This last part of the indictment, perhaps, need not be put to the jury in so many words, as the verdict of guilty of the subsequent offence, together with the verdict of guilty of

the of the

first

Reg men wor 'em how prise carr

37 of

of 18 above in al the Vic., lawfuing be coin. Vic., mode first a dence submi

verdic " Tl

convi

the previous convictions, amount to a verdict of guilty of the felony, and would, as it should seem, authorize the entry of such a verdict on the record.

"That the omission of the word 'feloniously' in the first part of the indictment does not vitiate it, see Reg. vs. Crighton, R. & R. 62, in which case an indictment for embezzlement was held good, in which the word 'feloniously' was omitted before the word 'embezzled,' in the first part of the indictment, which, however, concluded,-and so the jurors say that the prisoner did 'feloniously embezzle, steal, take and carry away,' &c.

en nd

ed,

у;

ndi-

ed

or

ry by

to

he

nt

rst

ιb-

ty

zs,

n, m

ey. re

ey

he

te

at ol-

he

ct-

so

e-

of

"Sec. 116 of 24-25 Vic., ch. 96, is analogous to sec. 37 of 24-25 Vic., ch. 99 (The Coinage Act) [these two clauses are combined in sec. 26 of our Procedure Act of 1869], and the mode of proceeding at the trial above suggested was approved by the Court of Criminal Appeal in Reg. vs. Martin, 11 Cox, 343, where the prisoner was indicted under sec. 12 of 24-25 Vic., ch. 99 (sec. 12 of our Coin Act), for being unlawfully in possession of counterfeit coin, after having been convicted of unlawfully uttering counterfeit coin. The Court held that, as sec. 37 of 24-25 Vic., c. 99 (sec. 26 Procedure Act of 1869) regulated the mode of proceeding at the trial, the prisoner must be first arraigned upon the subsequent offence, and evidence respecting the subsequent offence must first be submitted to the jury, and the charge of the previous conviction must not be inquired into until after the verdict on the charge of the subsequent offence.

"The second count varies from the first in charg-

ing the subsequent offence in the first instance as a felony:" Archbold, 363.

In the case hereinbefore cited in Archbold, Reg. vs. Martin, 11 Cox. 343, Lush, J., said that when he decided the unreported case mentioned in Archbold as a different ruling on the question, (p. 757, of the 17th edit.) his attention had not been called to the clause under consideration, and he concurred with the Court in the judgment. Reg. vs. Goodwin, 10 Cox, 534, then stands overruled. Nor can Reg. vs. Hilton, Bell 20, be followed in Canada, since the enactment of the said section of the Procedure Act.

In Reg. vs. Clarke, Dears. 198, it was held that any number of previous convictions may be alleged in the same indictment, and, if necessary, proved against the prisoner; by the aforesaid section this is undoubtedly also allowed here.

In Reg. vs. Fox, 10 Cox, 502, upon a writ of error by the Crown to increase the sentence, the Irish Court of Criminal Appeal perceived that it appeared from the record that the provisions of sec. 116 of the Larceny Act, under which the indictment had been tried, as to the arraigning of the prisoner, &c., had been neglected, and, thereupon, ex proprio motu, quashed the conviction.

In Reg. vs. Spencer, 1 Car. & K. 159, it was held that the indictment need not state the judgment, but the introduction of the words given in *italics*, supra, in

clar us :

7

for sone R. v have ficatindi unti

Se puni felor At

able a state after Processor for a prete charge this control at the Control of th

vs. Si To as a

vs. ded

dif-

dit.)

der

the

nds

fol-

sec-

anv

the

the

dly

· by

t of

the

eny

, as

een hed

that

the

, in

clause 26 of the Procedure Act, seem to require with us the statement of the judgment. It will be at all events, more prudent to allege it.

The certificate must state that judgment was given for the previous offence and not merely that the prisoner is convicted: Reg. vs. Ackroyd, 1 C. & K., 158; R. vs Stonnell, 1 Cox, 142; for the judgment might have been arrested, and the statute says that the certificate is to contain the substance and effect of the indictment and conviction for the previous offence; until the sentence, there is no perfect conviction.

See post, sec. 83 of the Procedure Act of 1869, as to punishment in the case of a second conviction for felony.

At common law, a subsequent offence is not punishable more severely than a first offence; it is only when a statute declares that a punishment may be greater after a previous conviction that this clause 26 of the Procedure Act of 1869 applies. So in an indictment for a misdemeanor, as for obtaining money by false pretences, a previous conviction for felony cannot be charged: Reg. vs. Garland, 11 Cox, 224. this clause does not prevent the prosecution from disregarding, if it chooses, the fact of a previous conviction and from proceeding as for a first offence. But the Court cannot take any notice of a previous conviction, unless it were alleged in the indictment and duly proved on the trial, for giving a greater punishment than allowed by law for the first offence: Reg. vs. Summers, 11 Cox, 248; Reg. vs. Willis, 12 Cox, 192.

To complete the proof required on a previous con-

viction charged in the indictment, when the prisoner does not admit it, it must be proved that he is the same person that is mentioned in the certificate produced, but it is not necessary for this, to call any witness that was present at the former trial; it is sufficient to prove that the defendant is the person who underwent the sentence mentioned in the certificate: Reg. vs. Crofts, 9 C. & P. 219; 2 Russell, 352.

By the proviso of the said section of the Procedure Act of 1869, it is enacted that, if upon such a trial for a subsequent offence, the defendant gives evidence of his good character, it shall be lawful for the prosecutor to give in reply evidence of the previous conviction, before the verdict on the subsequent offence is returned, and then the previous conviction forms part of the case for the jury on the subsequent offence.

It has been held on this proviso, that if the prisoner cross-examines the prosecution's witnesses, to show that he has a good character, the previous conviction may be proved in reply: Reg. v. Gadbury, 8 C. & P. 676.

This doctrine was confirmed in Reg. v. Shrimpton, 2 Den. 319, where Lord Campbell, C. J., delivering the judgment of the Court, said: "It seems to me to be the natural and necessary interpretation to be put upon the words of the proviso in the statute, that if, whether by himself or by his counsel, the prisoner attempts to prove a good character, either directly, by calling witnesses, or indirectly, by cross-examining the

th an w a so to ab

the property and was conducted but for

tion

w

ac

Act
31
Justion
".
mat

cop of t witnesses for the Crown, it is lawful for the prosecution to give the previous conviction in evidence for the consideration of the jury." In the course of the argument Lord Campbell said that, however, he would not admit evidence of a previous conviction, if a witness for the prosecution, being asked by the prisoner's counsel some question which has no reference to character, should happen to say something favourable to the prisoner's character.

It is said in 2 Russell, 354: "It is obvious, that where the prisoner gives evidence of his good character, the proper course is for the prosecutor to require the officer of the Court to charge the jury with the previous conviction, and then to put in the certificate and prove the identity of the prisoner in the usual way. If the prisoner gives such evidence during the course of the case for the prosecution, then this should be done before the case for the prosecution closes; but if the evidence of character is given after the case for the prosecution closes, then the previous conviction must be proved in reply."

In connection with this clause of the Procedure Act may be mentioned the last part of sec. 72 of ch. 31 of 32-33 Vic.: "An Act respecting the duties of Justices out of Sessions, in relation to summary convictions and orders," which is in the following words: "... and upon any indictment or information against any person for a subsequent offence, a copy of such conviction, certified by the proper officer of the Court, or proved to be a true copy, shall be

ure for

e of

ner

the oro-

wit-

sufvho

ıte :

itor ion, reart

ner low lion t P.

ton, ing to put if, at-

the

sufficient evidence to prove a conviction for the former offence, and the conviction shall be presumed to have been unappealed against, until the contrary be shown."

It will undoubtedly be more prudent, with this clause, and with the phraseology of sec. 26 of the Procedure Act, in the case of a summary conviction, to have an authentic copy of the conviction; the certificate allowed by sec. 26 seems to be allowed only where a previous conviction was upon an indictment. The conviction should be certified, in case of a summary conviction, by the clerk or officer of the Court, where, according to the said chapter 31, the Justice of the Peace, has returned the conviction: it is doubtful if a copy certified by the Justice who pronounced the conviction, or by his clerk, would be legal evidence of the conviction, under these clauses.

CLAUSE CONCERNING THE FORMS GIVEN IN THE SCHEDULE, AND FORMS OF INDICTMENT GENERALLY.

Sec. 27.—The forms of indictment contained in the Schedule A to this Act may be used, and shall be sufficient as respects the several offences to which they respectively relate; and as respects offences not mentioned in the Schedule, the said forms shall serve as a guide to shew the manner in which the offences are to be charged, so as to avoid surplusage and verbiage, and the averment of matters not necessary to be proved, and the indictment shall be good if, in the opinion of the Court, the prisoner will sustain no injury from

its ten

be of it &c.,

N. Q. I dray Acts Alli

con

In

agre give then only Bu

tion,
it was
not
neve
of P

Se guid aver:

sons.

its being held to be so, and the offence or offences intended to be charged by it can be understood from it.

1e

be

ry

is

ıe

n, ie

d

t-

a

t, .

of

ul

d

i-

o d

a

Very few English cases applicable to this clause can be cited. In England, no statute has ever given forms of indictment, though forms of summons, convictions, &c., accompany the Jervis Acts on summary conviction.

In Labalmondière vs. Frost, 1 E. & E., 527; 5 Jur., N. S. 789; and Egginton vs. Lichfield Mayor, 24 L. J. Q. B. 360, proceedings were held bad, though exactly drawn according to the forms given with the Jervis Acts. But in Barnes vs. White, 1 C. B. 192; In re Allison, 10 Ex., 561; and Reg. vs. Johnson, 8 Q. B., 102, it was held that where a statute gives a form of conviction, it is sufficient to follow the form so given.

In Re Allison, 10 Ex., 561, Park, B., said: "I entirely agree that if the justices substantially adopt the forms given by the statute, they do all that is required of them; if this were not so, the act itself would prove only a snare to entrap persons."

But this doctrine must be taken with some limitation, and in the case of Reg. vs. Johnston, above cited, it was held that where a form given by a statute does not fully describe the offence, the conviction must nevertheless fully describe it. And, to use the words of Parke, B., the forms given in Schedule A of the Procedure Act are, many of them, snares to entrap persons.

Section 27 says that these forms shall serve as a guide, so as to avoid surplusage and verbiage, and the averment of matters not necessary to be proved. Is

it to avoid surplusage and verbiage that the forms for murder, rape, larceny, &c., aver a special venue, notwithstanding sec. 15 of the Procedure Act says it is not necessary? Is it to avoid verbiage that the form for rape avers that the woman was above twelve years of age? Has the word burglariously in an indictment for burglary, been considered a surplusage before 1869? &c.

da

to

de

to C.

ing

int

the

bo

ter

the

in

no

off

and

m

mu fac

tha wit

7

2 R

vei

mu not

We give here this schedule, with the remarks on each form:

Murder.

County (or District)
of
to wit:

The Jurors for our Lady
the Queen, upon their oath
present, that A. B., on the
day of
in the year of Our Lord, one thousand
eight hundred and
of his malice aforethought, kill and murder one C. D.

Remarks.—It is not necessary to state where the offence was committed: the district or county in the margin is the venue for all the facts stated in the indictment: Sec. 15, Procedure Act of 1869.

Manslaughter.

County (or District) of sto wit:

Same as last form, omitting "wilfully and of his malice aforethought," and substituting the word "slay" for the word "murder."

Remarks.—See under preceding form.

Bodily Harm.

County (or District) of Queen, upon their oath preto wit: Sent, that J. B., on the day of , at did feloniously administer to (or cause to be taken by) one A. B., poison (or other destructive thing), and did thereby cause bodily harm to the said A. B., with intent to kill the said A. B. (or C. D.)

Remarks.—This is a stupendous form. The heading "Bodily harm" means wounding or poisoning with intent to murder, under sec. 10 of the Offences against the Person Act. The averment "and did thereby cause bodily harm" is altogether a surplusage; but if entered at all it should say "grievous" bodily harm, in the words of the statute. Then the special venue, as in the two last forms, is unnecessary. And last, though not least, the words "with intent to kill" describe no offence whatsoever. "With intent feloniously, wilfully and of his malice aforethought to kill and murder," or, in the words of the statute, "with intent to commit murder," are the correct averments in such cases—in fact, the only ones used in practice. And it is certain that nowhere can be seen an indictment for wounding with intent to murder drawn in the above form.

The Court of Queen's Bench (Quebec, March, 1872, 2 Revue Critique, 238), in Reg. vs. Carr, quashed, after verdict, an indictment for wounding with intent to murder, which was drawn on the above form, and did not contain the words "wilfully and of his malice

rm, ars

for

10t-

ent ore

on

dy th

nd ty nd D.

he he n-

ng ce aforethought." See, ante, vol 1, pp. 227 and 229, for precedents of indictments under sec. 10 of 32-33 Vic., ch. 20.

Rape.

County (or District) of Queen, upon their oath, preto wit: sent, that A. B., on the day of , at , by force and against her will, feloniously ravished and carnally knew C. D., a woman above the age of twelve years.

de

aı

ro

h

ve

ro

ne

fre

"]

me an

su: the

Th

ap

cir

the

car is 1

Act

ing

but

grie

Remarks.—As under the three last forms, the special venue is unnecessarily alleged here. Then, where is there a form of indictment for rape in Chitty, Starkie, Burn's Justice, Archbold, Bishop, &c., alleging that the woman was above twelve? Why not allege, also, that the prisoner was above fourteen?

See a form, ante, vol. 1, p. 308.

Simple Larceny.

County (or District) of Queen, upon their oath present, that A. B., on the watch, the property of C. D.

Remarks.—Why not say, as in all the precedents to be found since hundreds of years, feloniously steal, take and carry away?

See form, ante, vol. 1, p. 394.

Robbery.

County (or District)
of
to wit:

A gueen, upon their oath present, that A. B., on the
day of
and at the time of, or immediately before or after such
robbery (if the case be so), did cause grievous bodily
harm to the said C. D., (or to any person, naming him).

1e

e-

er

9-

y,

Remarks.—This form is bad, either before or after verdict.

See a form for robbery, ante, vol. 1, p. 460, and for robbery with aggravating circumstances, p. 474.

The above form does not aver what was stolen, neither that the taking was effected with violence from the person and against the will of the party robbed. "Did feloniously rob" cannot replace all these averments, which are necessary ingredients of the offence, any more than "did feloniously murder" could be held sufficient upon an indictment for murder, without the words "wilfully and of his malice aforethought." Then as to the last part of this form, supposed to apply to an indictment for robbery with aggravating circumstances, it is also defective, first in not having the word "feloniously," and then for charging "did cause grievous bodily harm," with a robbery. There is no such offence in law. By sec. 42 of the Larceny Act, it is provided for a robbery with wounding, beating, striking, or using any other personal violence, but there is no mention of a robbery with causing grievous bodily harm. This being a statutory offence,

if the words of the statute are not followed, the indictment charges no legal offence whatever, and is not aided by verdict.

In Rex. vs. Pelfryman, 2 Leach, 563, an indictment for robbery was held bad, after verdict, for stating an assault, without saying that such assault was made feloniously, though the indictment alleged that the defendant, the said K. O. in corporeal fear and danger of his life did then and there, in the King's highway uforesaid, feloniously did put—

In Lennox's case, 2 Lewin, 268, an indictment for robbery merely alleging that the prisoner with force and arms assaulted and robbed the prosecutor, was good after verdict, and that the omission of a more particular description of the offence was cured by 7 Geo. IV, ch. 64, sec. 21 (sec. 79 of the Procedure Act), as the indictment was in the words of the statute. But the indictment was, in that case, though not perfect, certainly better than the above form; yet, it would undoubtedly have been quashed on demurrer.

Burglary.

County (or District) of Queen, upon their oath preto wit: sent, that A. B. on the day of , at , did feloniously break into and enter the dwelling house of C. D., in the night time, with intent to commit a felony therein (or as the case may be).

Remarks.—It would be difficult to find anywhere an indictment for burglary without the word "burg-

lario tial, felor agai felor 1, pa

Co

day sum the

 $R\epsilon$

betw

Act in of steeper the per these

steali

See

Cou of

day o

lariously." This word has always been held as essential, in such cases, as the word feloniously, in all felonies. This form is also defective, in not stating, against all known principles on the matter, what felony the prisoner intended to commit. See ante, vol. 1, pages 509, 510; also Archbold, 60.

ıt

n

9

11

Stealing Money.

County (or District) of Queen, upon their oath present, that A. B. on the sent, that A. B. on the day of , at , did feloniously steal a certain sum of money, to wit, to the amount of dollars, the property of one C. D. (or as the case may be.)

Remarks.—It is not clear what difference there is between this form and the form given ante, in the same schedule, for simple larceny. The framers of the Act might, perhaps, also have told what is this offence of stealing money, as distinguished from simple larceny. Perhaps they had in mind the offence of stealing from the person. Then it would have been better to insert these words in the indictment.

See ante, vol. 1, p. 458, for a form of indictment for stealing from the person.

Embezzlement.

County (or District)
of
to wit:

The Jurors for our Lady the
Queen, upon their oath present, that A. B., on the
, being a servant (or clerk).

then employed in that capacity by one C. D., did then and there, in virtue thereof, receive a certain sum of money—to wit, to the amount of , for and on account of the said C. D., and the said money did feloniously embezzle.

A

p

te

te G

ti

se

da

cio

C.

un

ten

vol

ma

hav

ser

in i

Ι

ave

felo

crea

Remarks.—This form is also defective. See ante, vol. 1, pp. 544 to 549, for the new clause on embezzlement, Greaves' remarks thereon, and a form of indictment.

False Pretences.

County (or District)
of
to wit:
to wit:
that A. B., on the day of
that

Remarks.—It has been seen, ante, vol. 1, p. 588, that, in suchindictments, the false pretences must be set out at full length, and, after verdict, an indictment was quashed for not stating what the false pretences were: Reg. vs. Mason, 2 T. R. 581. This decision was before the statute which enacts that, after verdict, an indictment in the words of the statute is sufficient.

In Reg. vs. Goldsmith, 12 Cox, 483, it is said that the question whether such an indictment, not stating what are the false pretences, would be sufficient now, after verdict, has not been raised.

then

m of

and

did

inte.

zzle-

lict-

the

ent.

v of

ow-

six aid

88,

set

vas

re:

ore ict-

he

at

ter

In Ontario and Quebec, before the Consolidation Act, sec. 35 of ch. 99 Con. Stat. Can. expressly dispensed with the necessity of setting out the false pretences in all indictments for obtaining by false pretences; but this clause has been repealed by the General Repeal Act of 1869, and the careful practitioner will not follow the form given above.

See form, ante, vol 1, p. 586; also remarks under sec. 79, post.

Offences against the Habitation.

County (or District)
of
to wit:

day of
to the day of
C. D. (or some other person by name, or if the name be unknown, some person)

The Jurors for our Lady the Queen, upon their oath present, that A. B., on the sent, that A. B., on the said C. D. (or some other person by name, or if the name be unknown, some person) being therein.

Remarks.—The offence for which this form is intended is created by sec. 2 of 32-33 Vic., ch. 22 (ante, vol. 1, p. 645), which says: Whoever unlawfully and maliciously sets fire, &c., so that the above form, not having the word unlawfully, is deficient. Local description of the house, &c., is also considered necessary in indictments for this class of offences.

In Reg. vs. Davis, 1 Leach, 493, the indictment averred that the defendant unlawfully, maliciously and feloniously did shoot, &c. The words of the statute creating the offence charged were, "That if any

person shall wilfully and maliciously shoot he shall be guilty of felony." As the word "wilfully" was not in the indictment, it was held bad.

d

ci

bi or

C.

er

Aı

(a

to

da

for

cer

wit

tion

frai

1

bod

def

pra ule

of t

vol.

So in Reg. vs. Cox, 1 Leach, 71, it was held that the term "wilful" in a statute is a material description of the offence, and that an indictment for such an offence must necessarily aver that the act was "wilful" or done "wilfully." Quod voluit divit, said Patteson, J., in Reg. vs. Bent., 1 Den. 157: if the Legislature has said that the doing such an act wilfully shall be an offence, the indictment must charge the defendant to have done it wilfully. That the words of the statute must be pursued is a safe and certain rule; an inquiry whether other words have the same meaning, must be precarious and uncertain.

So in Rex vs. Turner, 1 Mood. 239, it was held that if a statute makes it criminal to do an act untawfully and maliciously, an indictment must state that it was done unlawfully: stating that it was done feloniously, voluntarily and maliciously is not enough. So an indictment charging the prisoner with "feloniously, wilfully and maliciously" cutting, is defective, and judgment will be arrested upon a verdict thereon, if the statute creating the offence uses the word "unlawfully:" Rex vs. Ryan, 2 Mood. 15; Rex vs. Lewis, 2 Russell, 1067.

Malicious Injuries to Property.

County (or District)
of , Queen, upon their oath preto wit:

The Jurors for our Lady the
Queen, upon their oath present, that A. B., on the

day of , at , did feloniously and maliciously set fire, or attempt to set fire to a certain building or erection—that is to say (a house or barn, or bridge, or as the case may be) the property of one C. D., (or as the case may be).

Remarks.—The word "unlawfully" is here also erroneously left out. See remarks under last form. Any indictment under sec. 3 of ch. 22, 32-33 Vic. (ante, vol. 1, p. 646), must aver "with intent thereby to injure" (or defraud).

See forms, ante, vol. 1., pp. 647 and 657.

r

e, e

Forgery.

County (or District) of , the Queen, upon their oath to wit: present, that A. B. on the day of , at , did feloniously forge (or utter, knowing the same to be forged), a certain promissory note, &c., (or clandestinely) and without the consent of the owner did make an alteration in a certain written instrument with intent to defraud, (or as the case may be).

Remarks.—The venue is unnecessarily alleged in the body of this indictment. It is otherwise altogether defective. A count for uttering is always added, in practice, to a count for forgery. In law, every fraudulent alteration of an instrument amounts to a forgery of the whole, and sec. 45 of the Forgery Act (ante., vol. 1, page 144) has, besides, a special enactment to

that effect. It would be sufficient then to charge a forgery as in the first count; but, at all events, if thought better to add a count charging the fraudulent alteration, the word "clandestinely" in the above form should be replaced by "feloniously," and the alteration, in a second count, should be set out at full length.

w

of

in an

of F.

tri

an

du

an

COL

effe

exe

wh

G.

not

the

 $\mathbf{C}\mathbf{c}$

0

befo

A. I

See, ante., vol. 1, pages 54, 62, 100 and 144.

Coining.

County (or District) of the Queen, on their oath preto wit: sent, that A. B., on the day of the United Kingdom, called a sovereign, current by law in Canada, with intent to defraud, or

had in his possession a counterfeit of a gold coin of the United Kingdom, called a sovereign, current by law in Canada, knowing the same to be counterfeit, and with intent to defraud by uttering the same.

Remarks.—The words "with intent to defraud" are a surplusage in the count for counterfeiting. The last part of this form is for having in possession a counterfeit gold coin, with intent to utter it. This offence is a misdemeanor.

See ante., vol. 1, pages 4 and 17.

Perjury.

County (or District) The Jurors for our Lady of the Queen, upon their oath) present, that, heretofore, to wit, at the (Assizes) holden for the County (or District) of , on the day of in the year of our Lord one thousand eight hundred and , before , (one of the Judges of our Lady the Queen), a certain issue between one E. F. and one J. H., in a certain action of covenant was tried, upon which trial A. B. appeared as a witness for and on behalf of the said E. F., and was then and there duly sworn before the said , and did then and there, upon his oath aforesaid, falsely, wilfully and corruptly depose and swear in substance and to the effect following, "that he saw the said G. H. duly execute the deed on which the said action was brought," whereas, in truth, the said A. B. did not see the said G. H. execute the said deed, and the said deed was not executed by the said G. H., and the said A. B. did thereby commit wilful and corrupt perjury.

Subornation of Perjury.

County (or District of , at , C. D. unlawfully, wilfully and corruptly

did cause and procure the said A. B. to do and commit the said offence in manner and form aforesaid.

Remarks.—These two last forms seem good, although in the last one, the words "aforesaid upon their oath aforesaid" ought to be inserted after the words "and the Jurors." Each count is a separate presentment, and every presentment must appear to be upon oath; 1 Chitty, Cr. L. 249; 1 Bishop, Cr. Proced. 429.

Offences Against the Public Peace.

County (or District) of Queen, upon their oath preto wit: sent, that, A.B., on the day of , at , with two or more persons, did riotously and tumultuously assemble together to the disturbance of the public peace, and with force did demolish, pull down or destroy, (or attempt, or begin to demolish, &c.,)a certain building or erection of C. D.

C

w

ta

to

an

di sa

m

no

Remarks.—This form is very defective. It is intended for the offence created by sec. 15, of 32-33 Vic. ch. 22 (ante, vol. 1, page 661), but does not describe the offence in the words of the statute, the word "unlawfully" being omitted. Then the word "feloniously" is left out, though the offence is a felony.

See, ante., remarks under form for "offences against the habitation:" see a form, ante, vol. 1, page 662.

Offences against the Administration of Justice.

it

ch

th

ıd

ıt.

a;

ıe

e-

is,

ce or

n

e

n-

 st

County (or District) of Queen, upon their oath pretent to wit: Sent, that, A.B., on the day of at did corruptly take or receive money under pretence of helping C. D. to a chattel, (or money, &c.,) that is to say, a horse, (or five dollars, or a note, or a carriage), which had been stolen, (or as the case may be).

Remarks.—The offence charged or intended to be charged in this form is created by sec. 115 of the Larceny Act of 1869 (ante, vol. 1, page 633), and thereby is made a felony. Yet the above form has not the word "feloniously." Then, by this same section, the taking a reward is a felony, "unless he (the person who has taken the reward) has ur 1 all due diligence to cause the offender to be brought to trial." This is an exception, and a well established rule of pleading directs that if there be an exception contained in the same clause of an Act creating an offence, the indictment must show, negatively, that the defendant does not come within the exception: Archbold, 62.

See, ante, vol. 1, page 633 for a form.

Bigamy or Offences against the Law for the Celebration of Marriage.

of County (or District)
of Queen, upon their oath present, that, A.B., on the

day of , at , being then married, did feloniously marry C.D. during the lifetime of the wife of the said A.B.—(or not being duly authorized, did celebrate [or assist in the celebration of] a marriage between C.D. and E.F.,—or, being duly authorized to marry, did celebrate marriage between C.D. and E.F. before proclamation of banns according to law, (or without a license for such marriage under the hand and seal of the Governor).

Remarks.—See ante, vol. 1, page 327, a form of indictment for bigamy. The other offences to which the above form of this schedule applies, are created in Ontario, by ch. 102, Con. Stat. U. C.; in New Brunswick, by ch. 146 of the Revised Statutes; in Nova Scotia, by ch. 161, sec. 3, of the Revised Statutes; and in the Province of Quebec, by articles 157 and 158 of the Civil Code; but in Quebec these offences are not indictable: sec. 16 of the Civil Code. Being specially provided for, they do not fall under sec. 6, par. 15, of of ch. 5, Con. Stat. C., nor under sec. 7, par. 20, of 31 Vic., ch. 1 D.

Offences relating to the Army.

County (or District)
of
to wit:

The Jurors for our Lady
the Queen, upon their oath present, that A. B., on the
day of
, at
, did solicit (or procure) a
soldier to desert the Queen's service, (or as the case may
be).

base but sold offer exce &c. defe term of in of J

Tition.

day o

bawd

Cou

ing, h
in N
Statu
Revis

and so

of

d

e

0

r

d

n

a d

 \mathbf{f}

f

Remarks.—This indictment is very defective. It is based on 32-33 Vic., ch. 25: see ante, vol. 1, page 754; but this statute has nowhere the words "solicit a soldier to desert." Then, the clause creating the offence charged in the said indictment contains an exception. "Whosoever, not being an enlisted soldier," &c. So, the indictment must specially allege that the defendant was not himself an enlisted soldier, in the terms of the statute. See ante, remarks under form of indictment for "offences against the Administration of Justice." Then procuring a soldier to desert is too general. The name, &c., must be given.

This offence is also punishable on summary conviction.

Offences against Public Morals and Decency.

County (or District)
of
to wit:

The Jurors for our Lady the Queen, upon their oath present, that A. B., on the again of the present, that A. B., on the day of the disorderly house (or room).

Remarks.—The offence of keeping a common gaming, bawdy or other disorderly house is provided for, in New Brunswick by chap. 145 of the Revised Statutes, and in Nova Scotia by chap. 160 of the Revised Statutes.

The 32-33 Vict. ch 32, "An Act respecting the prompt and summary administration of Criminal Justice in certain cases," of 1869, contains also special provisions for the trial of these offences. This Act, as to New

Brunswick and Nova Scotia, is amended by 37 Vic., ch. 40. Its provisions are extended to Manitoba, by 37 Vic. ch. 39, and to British Columbia, with certain variances, by 37 Vic. ch. 42.

The form of indictment above given is defective. See forms in Archbold, 894, 895.

General Form.

County (or District) of Queen, upon their oath present that A. B., on the day of , at , did (here describe the offence in the terms in which it is described in the law, or state such facts as constitute the offence intended to be charged, and if the offence be felony state the act to have been done feloniously).

Remarks.—These are certainly very wise recommendations. But this form ought to have been the first in the schedule, so that probably the other forms therein given would then have practically benefited by the said recommendations.

As to alleging a special venue in an indictment, in the cases where local description is not required, see ante, sec. 15 of the Procedure Act, and remarks thereon.

PRELIMINARY REQUIREMENTS AS TO CERTAIN INDICTMENTS.

Sec. 28.—No bill of indictment for any of the offences following, viz.: perjury, subornation of perjury, con-

spira prete orde sent secu has levid or un deta nizar prefe indication the l

Se before person of surrefus charge then, ment for the are he proses and depose

manr

tion

spiracy, obtaining money or other property by false pretences, keeping a gambling-house, keeping a disorderly house, or any indecent assault, shall be presented to, or found by any grand jury, unless the prosecutor or other person presenting such indictment has been bound by recognizance to prosecute or give evidence against the person accused of such offence, or unless the person accused has been committed to or detained in custody, or has been bound by recognizance to appear to answer to an indictment to be preferred against him for such offence, or unless the indictment for such offence is preferred by the direction of the Attorney-General, or Solicitor-General for the Province, or of a Judge of a Court having jurisdiction to give such direction or to try the offence.

Sec. 29.—Where any charge or complaint is madebefore any one or more Justices of the Peace, that any person has committed any of the offences in the next preceding section mentioned, within the jurisdiction of such justice or justices, and such justice or justices, refuses or refuse to commit or to bail the person charged with such offence, to be tried for the same, then, in case the prosecutor desires to prefer an indictment, respecting the said offence, it shall be lawful for the said justice or justices, and he or they is or are hereby required to take the recognizance of such prosecutor to prosecute the said charge or complaint, and to transmit the recognizance, information, and depositions, if any, to the proper officer, in the same manner as such justice or justices would have done,

tive.

Vic.

v 37

rtain

the sent by of the law, to be

have

the rms

see rks

ces

in case he or they had committed the person charged to be tried for such offence.

These two clauses form, in England, the Act known as the "Vexatious Indictments Act," 22-23 Vic., ch. 17 (1859).

The following offences fall under this enactment:

Perjury,

Subornation of Perjury,

Conspiracy,

Obtaining money or other property by false pretences,

Keeping a gambling-house,

Keeping a disorderly house, and

Any indecent assault.

The reasons for this legislation are thus given in Archbold, page 5:—

"Formerly any person was at liberty to prefer a bill of indictment against another before a grand jury for any crime, without any previous inquiry before a justice into the truth of the accusation. This right was often much abused, because, as the grand jury only hear the evidence for the prosecution, and the accused is totally unrepresented before them, it frequently happened that a person wholly innocent of the charge made against him, and who had no notice that any proceedings were about to be instituted, found that a grand jury had been induced to find a true bill against him, and so to injure his character and put him to great expense and inconvenience in defending himself against a groundless accusation." And,

it is duce of th

The when Gene the dudge Thou statut a direct that to of the jurish as we Vic., that a

It is the coaverre jury: 9 Cox,

cuted.

When in writing is for the such disperse party and disperse party and the such disperse party and the such dispers

it is added, "the above provisions have been introduced, in order in some degree to remedy this state of the law."

rged

own

1. 17

t :

pre-

in

r a urv

a a

ght

ary

the fre-

of

ice

ed,

d a

ter

de-

ıd,

The Imperial statute requires that the indictment, when authorized by a Judy, or by the Attorney-General or Solicitor-General, should be preferred by the direction, or with the consent in writing, of such Judge, or Attory-General or Solicitor-General Though the words "in writing" are omitted in our statute, there is no doubt that no verbal proof of such a direction would be sufficient for the grand jury, and that this direction must be in writing. By the terms of the clause itself, any Judge of any court having jurisdiction to try the offence may give this direction, as well as any Judge authorized under sec. 6 of 32-33 Vic., ch. 23, "An Act respecting Perjury," to direct that a person guilty of perjury before him be prosecuted.

It is not necessary that the performance of any of the conditions mentioned in this statute should be averred in the indictment or proved before the petty jury: *Knowlden* vs. *Reg.* (in error), 5 B. & S., 532; 9 Cox, 483.

When the indictment is preferred by the direction in writing of a Judge of one of the Superior Courts, it is for the Judge to whom the application is made for such direction to decide what materials ought to be before him, and it is not necessary to summon the party accused, or to bring him before the Judge: the

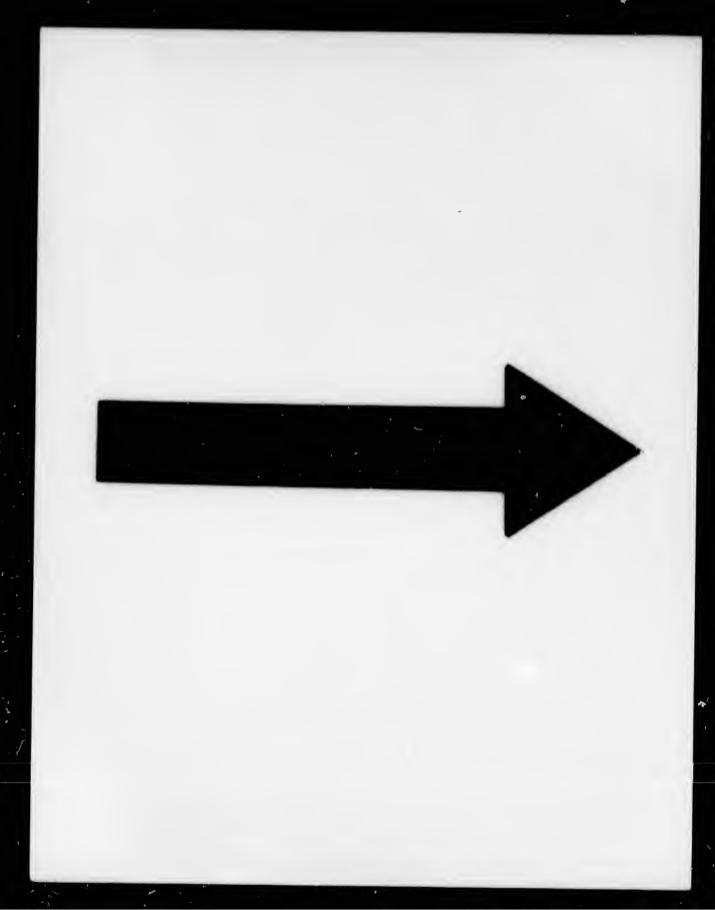
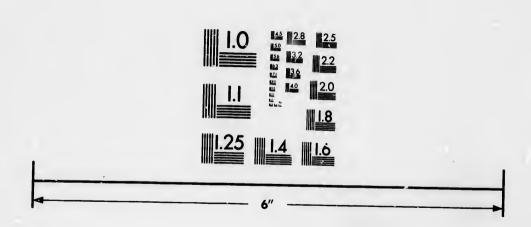


IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503

SIM STATE OF THE S



Court will not interfere with the exercise of the discretion of the Judge under this clause: Reg. vs. Bray, 3 B. & S., 255; 9 Cox, 215.

The provisions of the above statute must be complied with in respect to every count of an indictment to which they are applicable, and any count in which they have not been complied with must be quashed: Reg. vs. Fuidge, L. & C. 390; 9 Cox. 430. So if an indictment contains one count for obtaining money by false pretences on the 26th of September, 1873, and another count for obtaining money by false pretences on the 29th of September, 1873, though the false pretences charged be the same in both cases, the second count must be quashed, if the defendant appears to have been committed only for the offence of the 26th September.

Where three persons were committed for conspiracy, and afterwards the Solicitor-General, acting under this clause, directed a bill to be preferred against a fourth person, who had not been committed, and all four were indicted together for the same conspiracy, such a course was held unobjectionable: Knowlden vs. Reg. (in error), 5 B. & S., 532; 9 Cox, 483.

Where it is made clear, either on the face of an indictment or by affidavit, that it has been found without jurisdiction, the Court will quash it on motion of the defendant, even after he has pleaded; but in a doubtful case, they will leave him to his writ of error: Reg. vs. Heane, 4 B. & S. 947; 9 Cox, 433.

It is being authorition, viby the son, as on the writ o

take h
ante, o
trates:
person
tion or
defeat
move t
Hargre

A p

And refuses to take formati the sta indicta offence sons, t Lords to course son by knew to

dis-

ray,

m-

ent

ich

ed: an

ley

 \mathbf{nd}

ces

re-

 \mathbf{nd}

to 3th

oirng

ed

ed,

)il-

le : 83.

inth-

of

a

r:

It is probable that the mere fact of an indictment being signed "B. W., Attorney-General, by J. O. duly authorized," would be held not to be a sufficient direction, under this clause; this power must be exercised by the Attorney-General or Solicitor-General in person, and cannot be delegated. It is, in this respect, on the same footing as a nolle prosequi or the fiat for a writ of error: see Reg. vs. Dunlop, 11 L. C. Jur. 271, and Archbold, 105, 106.

A prosecutor who has required the magistrates to take his recognizances to prosecute, under section 29, ante, of the Procedure Act of 1869, when the magistrates have refused to commit or to bail for trial the person charged, must either go on with the prosecution or have his recognizances forfeited, as it would defeat the object of the statute if he was allowed to move to have his recognizances discharged: Reg. vs. Hargreaves, 2 F. &. F. 790.

And under this section 29, a magistrate, if he refuses to commit or bails the person charged, is bound to take the recognizance of the prosecutor, if the information discloses any of the offences mentioned in the statute; but he has a discretion to refuse, if no indictable offence is disclosed: where, therefore, the offence charged is that of conspiracy, by three persons, two of whom are members of the House of Lords to deceive the House and so to prevent the due course of justice and injure and prejudice a third person by making statements in the House which they knew to be false, the magistrate is right in refusing to

take any proceedings as members of either House of Parliament are not civilly or criminally liable for any statements made in the House, nor for a conspiracy to make such statements: Ex parte Wason, 38 L. J. Q. B. 302.

In England, the corresponding statute 22–23 Vic., is amended by secs. 1 and 2 of 30-31 Vic., ch. 35, which provide for the payment of the costs of the accused by the prosecutor, in certain cases where the accused is acquitted by the grand jury, and extend the provisions of the first Act by enacting that it will be sufficient, for the purposes of the act, if the offence charged in the indictment is substantially the same as the one gone into before the magistrates, though not in the same form. Of course, this amendment is not law in Canada; but, it is as well not to lose sight of it in reference to the cases decided in England on the "Vexatious Indictments Act" since 1867. See Reg. v. Bell, 12 Cox, 37.

ON TRAVERSE AND POSTPONEMENT OF TRIAL.

Sec. 30.—No person prosecuted shall be entitled as of right to traverse or postpone the trial of any indictment preferred against him in any court, or to imparl or to have time allowed him to plead or demur to any such indictment: provided always that if the court, before which any person is so indicted, upon the application of such person, or otherwise, is of opinion that he ought to be allowed a further time to plead or demur or to prepare for his defence, or otherwise, such court

ma
ma
der
tria
of t
or s
or c
the
resp
ness
with
give

try to 483, gene the part try part same trave

pur

which ing or one scome

The upon may grant such further time to plead or demur, or may adjourn the receiving or taking of the plea or demurrer, and the trial or (as the case may be) the trial of such person to some future time of the sittings of the court, or to the next or any subsequent session or sittings of the court, and upon such terms as to bail or otherwise, as to the court seems meet, and may, in the case of adjournment to another session or sitting, respite the recognizances of the prosecutor and witnesses accordingly, in which case the prosecutor and witnesses shall be bound to attend to prosecute and give evidence at such subsequent session or sittings, without entering into any fresh recognizances for that purpose.

Formerly, it was always the practice in felonies to try the defendant at the same assizes: 1 Chitty, C. L. 483, but it was not customary nor agreeable to the general course of proceedings, unless by consent of the parties, or where the defendant was in gaol, to try persons indicted for misdemeanors during the same term in which they had pleaded not guilty or traversed the indictment: 4 Blackstone, 351.

Traverse took its name from the French de travers, which is no other than de transverso in Latin signifying on the other side; because as the indictment on the one side chargeth the party, so he, on the other side, cometh in to discharge himself: Lambard, 540.

The word traverse is only applied to an issue taken upon an indictment for a misdemeanor; and it

l be nce e as

e of

for

spi-

, 38

ic.,

35.

ac-

the

the

not not f it

the · v.

of ent to ich

he ur

urt

should rather seem applicable to the fact of putting off the trial till a following sessions or assizes, than to the joining of the issue; and, therefore, perhaps, the derivation is from the meaning of the word transverto, which, in barbarous Latin, is to go over, i.e., to go from one sessions, &c., to another, and thus it is that the officer of the court asks the party whether he be ready to try then, or will traverse over to the next sessions, &c., but the issue is joined immediately by pleading not guilty: 5 Burn's Justice, 1019.

To traverse properly signifies the general issue or plea of not guilty: 4 Stephen's Comm., 419.

To imparl is to have licence to settle a litigation amicably, to obtain delay for adjustment: Wharton's Law Lexicon, verb. "imparl."

The above section of our Procedure Act is taken from the 60 Geo. III. & 1 Geo. IV., ch. 4, secs. 1 and 2, and the 14-15 Vic., ch, 100, sec. 27, and abolishes all these distinctions in the practice between felonies and misdemeanors.

On the 14-15 Vic., ch. 100, sec. 27, Greaves says:—
"This section is intended wholly to do away with traverses, which were found to occasion much injustice. A malicious prosecutor could formerly get a bill for any frivolous assault found by the grand jury, and cause the defendant to be apprehended during the sitting of the Court; and then he was obliged to traverse till the next session or assizes, as he could not

COI or the wh not fen rig theint get foo pri Cor tria cas but add to or i for exis just plac

plication of the plicat

ver ingl ng

to

he

to,

go

at

be

xt

 \mathbf{v}

or

on

n's

en

1

es

ies

th

n-

ry,

he

·a-

ot

compel the prosecutor to try the case at the sessions or assizes at which the bill was found. This led to the expense of the traverse-book and sundry fees, which operated as a great hardship on the defendant, not unfrequently an innocent person. Again, the defendant, in many instances, has been able to turn his right to traverse into a means of improperly putting the prosecutor to expense and inconvenience. intention of the section is to abolish traverses altogether, and to put misdemeanors precisely on the same footing in this respect as felonies. In felonies, the prisoner has no right to postpone his trial, but the Court, on proper grounds, will always postpone the trial. Under this section, therefore, no defendant in a case of misdemeanor can insist on postponing his trial; but the Court in any case, upon proper grounds being adduced, not only may, but ought to, order the trial to be postponed. If, therefore, a witness be absent, or ill, or there has not been reasonably sufficient time for the defendant to prepare for his defence, or there exist any other ground for believing that the ends of justice will be better answered by the trial taking place at a future period, the Court would exercise a very sound discretion in postponing the trial accordingly."

There are several cases in which, upon a proper application, the Court will put off the trial. And it has been laid down that no crime is so great, and no proceedings so instantaneous, but the trial may be put off, if sufficient reasons are adduced to support the application; but to grant a postponement of a trial on the

ground of the absence of witnesses, three conditions are necessary: 1st, the Court must be satisfied that the absent witnesses are material witnesses in the case; 2nd, it must be shown that the party applying has been guilty of no laches or neglect in omitting to endeavour to procure the attendance of these witnesses; and, 3rd, the Court must be satisfied that there is a reasonable expectation that the attendance of the witnesses can be procured at the future time to which it is prayed to put off the trial: Rew vs. D'Eon, 3 Burr., 1514.

But if an affidavit is given that, on cross-examination, one of the absent witnesses for the prosecution who has been bound over to appear, can give material evidence for the prisoner, this is sufficient ground for postponing the trial, without showing that the defence has made any endeavour to procure this witness's attendance, as the prisoner was justified in believing, that, being bound over, the witness would be present: per Cresswell, J., Reg. vs. McCarthy, Car. & M. 625.

In Reg. vs. Savage, 1 C. & K. 75, the Court required an affidavit stating what points the absent witness was expected to prove, so as to form an opinion as to the witness being material or not.

The party making an application to postpone a trial, on the ground of the absence of a witness, is not bound in his affidavit to disclose all that the absent witness can testify to, but he must show that the absent witness is likely to prove some fact which may

pr Re

tri

by

the had wi

for is in

τ

mit affid suff sugg Reg.

If

be rassized by the either part

18

e

as n-

a

t-

it

n al

r

8

d

S

o

be allowed to go to the jury; he must also show the probability of having the witness at a later term: per Ramsay, J., Reg. vs. Dougall, 18 L. C. Jur. 85.

The Court will postpone until the next assizes the trial of a prisoner charged with murder, on an affidavit by his mother that she would be enabled to prove by several witnesses that he was of unsound mind, and that she and her family were in extreme proverty, and had been unable to procure the means to produce such witnesses, and that she had reason to believe that if time were given to her, the requisite funds would be provided: Reg. vs. Langhurst, 10 Cox, 353.

But the affidavit of the prisoner's attorney, setting forth the information he had received from the mother is insufficient: *Idem*.

Upon an indictment for a murder recently committed, the Court will postpone the trial, upon the affidavit of the prisoner's attorney that he had not had sufficient time to prepare for the defence, the affidavit suggesting the possibility of a good ground of defence: Reg. vs. Taylor, 11 Cox, 340.

If the application is made by the defendant, he shall be remanded and detained in custody until the next assizes or sessions; but where the application is made by the prosecutor it is in the discretion of the Court either, on consideration of the circumstances of each particular case, to detain the defendant in custody, or admit him to bail, or to discharge him on his own recognizance: R. vs. Beardmore, 7 C. & P. 497; R. vs. Parish, 7 C. & P. 782; R. vs. Osborn, 7 C. & P. 799; Reg. vs. Bridgman, 1 C & Mar. 271. But, as a general rule, after a bill has been found, if the offence be of a serious nature, the Court will not admit the prisoner to bail: Reg. vs. Chapman, 8 C. & P. 558; Reg. vs. Guttridge, 9 C. & P. 228; Reg. vs. Owen, 9 C. & P. 83; Reg. vs. Bowen, 9 C. & P. 509; 5 Burn's Justice, 1032.

tl

b

L

V

b

t

d

a

NO DILATORY PLEAS OF MISNOMER, ETC., ALLOWED.

Sec. 31. No indictment shall be abated by reason of any dilatory plea of misnomer, or of want of addition, or of wrong addition of any party offering such plea; but if the Court be satisfied, by affidavit or otherwise, of the truth of such plea, the Court shall forthwith cause the indictment to be amended according to the truth, and shall call upon such party to plead thereto, and shall proceed as if no such dilatory plea had been pleaded.

This clause is textually taken from the 7th Geo. IV., ch. 64, sec. 19, of the Imperial Statutes.

See post, sec. 71, where, inter alia, a variance in names may be amended.

The name of the prisoner, says Taylor on Evid., note c, 236, is not a matter of essential description, because on this subject the prosecutor may have no means of obtaining correct information. If, therefore,

the prisoner's name or addition be wrongly described, or if the addition be omitted, the Court may correct the error, and call upon the prisoner to plead to the amended indictment.

R.

P.

a

ofait

58;

C.

us-

of

on, a;

se,

ith

he

to.

en

V.,

in

id.,

be-

no

re,

And now, the total omission of any addition to the name of the defendant is of no consequence, as has been seen ante, under sec. 23.

In Reg. vs. Orchard, 8 C. & P. 565, a woman charged with the murder of her husband, being described as "A., the wife of B. C.," the record was amended by inserting the word "widow" instead of "wife," per Lord Abinger.

The plea in abatement is now very little used, as well in consequence of this section as of the next sec. 32, see post. However, if pleaded, it must be remembered that it is always required to be framed with the greatest accuracy and precision, and must point out the objection, so that it may be readily amended or avoided in another prosecution: O'Connell vs. Reg., in error, 11 Cl. & Fin. 155; so in a plea of misnomer, the defendant must disclose his real name. But now, by sec. 1 of the Procedure Act of 1869, see ante, the word "indictment" includes "any plea," so that a plea in abatement may be amended in the same cases where an indictment would be amendable.

By the 4 Anne, ch. 16, sec. 17, it is enacted that no dilatory plea shall be received, unless the party offering such plea do by affidavit prove the truth thereof;

so a plea in abatement to an indictment will be set aside, if not sworn to or accompanied by an affidavit: Rew vs. Grainger, 3 Burr, 1617; Reg. vs. Duffy, 9 Ir. L. R. 163.

If the name of the defendant be unknown, and he refuse to disclose it, an indictment against him as "a person whose name is to the jurors unknown, but who was personally brought before the said jurors by ______ the keeper of ______ prison, "will be sufficient: R. vs. __, R. & R. 489.

Whatever mistake may exist in the indictment, in respect of the name of the defendant, if he appears and pleads not guilty, he cannot afterwards take advantage of the error: 1 Chitty C. L. 202; 1 Bishop, Cr. Proced. 677.

As a rule, the plea in abatement must be pleaded before any plea in bar when the prisoner is arraigned: 2 Hale, 175. But the court may, in its discretion, allow the withdrawal of the plea of not guilty, so as to allow the prisoner to plead in abatement or to the jurisdiction or to demur: Kinlock's case, Foster, 16; R. vs. Purchase, C. & Mar. 617. And this is entirely in the discretion of the judge, who should allow it for the purpose of substantial justice, but not to enable the prisoner to take advantage of a mere technicality: R. vs. Turner, 2 M. & Rob. 214; Reg. vs. Brown, 1 Den. 293; R. vs. Odgers, 2 M. & Rob. 479.

Bishop, 1 Cr. Proced. 884, says, that by a plea in abatement, the defendant can avail himself of the ob-

jecti

WHE

defeddemy the devery may, be for office trial and n for an been

under

The taken,
"Even defect demunte jury court of the jury cause in particular and the second sec

defect

jection that the grand jury finding the indictment consisted of more than twenty-three members.

WHEN OBJECTION TO INDICTMENT TAKEN—AMEND-MENT, ETC.

0

Sec. 32.—Every objection to any indictment for any defect apparent in the face thereof, must be taken by demurrer, or motion to quash the indictment, before the defendant has pleaded, and not afterwards; and every court, before which any such objection is taken, may, if it be thought necessary, cause the indictment to be forthwith amended in such particulars, by some officer of the court or other person, and thereupon the trial shall proceed as if no such defect had appeared; and no motion in arrest of judgment shall be allowed for any defect in the indictment which might have been taken advantage of by demurrer, or amended under the authority of this Act.

The Imperial Statute, from which this clause is taken, reads as follows:

"Every objection to any indictment for any FORMAL defect apparent on the face thereof shall be taken by demurrer or motion to quash such indictment before the jury shall be sworn, and not afterwards; and every court before which any such objection shall be taken for any formal defect may, if it be thought necessary, cause the indictment to be forthwith amended in such particular by some officer of the court or other person, and thereupon the trial shall proceed as if no such defect had appeared:" 14-15 Vic., ch. 100, sec. 25.

Greaves says on this clause: "Under this section all formal objections must be taken before the jury are sworn. They are no longer open upon a motion in arrest of judgment or on error. By the common law, many formal defects were amendable: see 1 Chitty, Cr. Law, 297, and the cases there cited; and it has been the common practice for the grand jury to consent, at the time they were sworn, that the Court should amend matters of form: 2 Hawk. P. C., ch. 25, s. 98. The power of amendment, therefore given in express terms by this section, seems to be no additional power, but rather the revival of a power that had rarely, if ever, been exercised of late years."

As will be seen by comparing them, there is a very great difference between the Imperial and the Canadian sections on this subject, consisting principally in the omission, in the Canadian clause, of the words "formal" and "for any formal defect." Is it to be presumed that the framers of our Act had the intention to extend the provisions of this clause to any defect apparent on the face of the indictment, and not only to formal defects, as in the English Act?

Is it to be inferred, from this clause, for instance, that if a man is indicted for having shot at the moon, he must either demur or move to quash; and that, if he fails so to do, he will be refused leave to move in arrest of judgment, or bring error?

It is hardly to be believed that such was the intention of the framers of the Act. However, it is satisfactory to see that another and more reasonable interpretation can be given to this clause. And in this, as in all other cases, a wise and safe rule exists, that, if

ena con rea latt

1

to, i vid à un sion the this vers law ena

to the ther defe vero As a differential indi

tivel

canı

only

between two possible interpretations of a statutory enactment, one leads to incongruous and repugnant conclusions, whilst the other is conformable to sound reason and the fundamental principles of the law, the latter must be followed.

Then, if the French version of the statute is referred to, it will be seen that formal defects, only, are provided for thereby in this section 32: "Toute objection à un acte d'accusation pour défaut de forme apparent".... says this version. The French version is as much law as the English one: sec. 133 of the British North America Act; and, in the cases, as in this one, where there is a variance between the two versions, should not the one similar to the pre-existing law be held the right one. And the pre-existing enactments on the subject, in all the Provinces, applied only to formul defects.

A motion for arrest of judgment will always avail to the defendant for defects apparent on the face of the indictment, when these defects are such that thereby no offence in law appears charged against the defendant. Such an indictment cannot be aided by verdict, and such defects are not cured by verdict. As said in Reg, vs. Waters, 1 Den. 356, "There is a difference between an indictment which is bad for charging an act which, as laid, is no crime, and an indictment which is bad for charging a crime defectively: the latter may be aided by verdict, the former cannot."

on all y are on in law, y, Cr. been

nt, at could s. 98. press wer, ly, if

very lanaly in ords o be ation efect

only

ance, noon, nat, if we in

atensatisnteris, as at, if Defects in matters of substance are not amendable, so if a material averment is omitted the Court cannot allow to amend the indictment by inserting it, for the very good reason that if there is an omission of a material averment, of an averment without which there is no offence, known to the law, charged against the defendant, then strictly speaking, there is no indictment; there is nothing to amend by.

In a criminal charge there is no latitude of intention to include anything more than is charged; the charge must be explicit enough to support itself: per Lord Mansfield, 2 Burr., 1127.

The Court cannot look to what the prosecutor intended to charge the defendant with; it can only look to what be has charged him with. And this charge, fully and clearly defined, of a crime or offence known to the law, the indictment as returned by the grand jury must contain. If the indictment as found by the grand jury does not contain such a charge, the defect is fatal; if the grand jury has not charged the defendant with a crime, surely it will not be allowed at a later period of the case, to amend the indictment so as to make it charge one.

It must not be forgotten that when the Clerk of the Court on the grand jury returning the bill, asked them to agree that the Court should amend matters of form in the indictment, the grand jury gave their assent, but on the express condition that no matter of substance should be altered: and this is right. Who are the accusers on an indictment?—The grand jury, and

This at a Chitte how cusa feel law,

to th

Th fend issue ment wher defec will a claus the p arres the ir tage of of thi motio defec taken the ar to who of thi answe the ar and 7

paren

ble.

mot

the

of a

ich

inst

in-

tion

rge

ord

in-

ook

ge,

 $\mathbf{w}\mathbf{n}$

 \mathbf{nd}

bv

the

he

red

 \mathbf{ent}

he

m

 \mathbf{m}

nt,

ιb-

re

 \mathbf{d}

to their accusation only has the prisoner to answer. This accusation cannot be changed into another one, at any time, without the consent of the accuser: 1 Chitty, Cr. L., 298, 324. And it is hard to conceive how, if they have brought against the prisoner an accusation of an offence not known in law, the Court can feel justified in turning it into an offence known in law, by adding to the indictment in their absence.

This section must be interpreted as obliging the defendant to demur or move to quash before joining issue for defects apparent on the face of the indictment, which the Court has the power to amend. In cases where the Court has not the power to amend the defect or omission, the motion for arrest of judgment will avail to the defendant as heretofore. And this clause itself supposes cases where the Court has not the power to amend, when it says that "No motion in arrest of judgment shall be allowed for any defect in the indictment which might have been taken advantage of by demurrer, or amended under the authority of this Act," giving certainly to understand that "a motion for arrest of judgment shall be allowed for any defect in the indictment which could not have been taken advantage of by demurrer or amended under the authority of this Act," leaving the question reduced to what are the amendments allowed under the authority of this Act? Which can be, it seems, very easily answered. Of course this clause has no reference to the amendments allowed on the trial, by sections 70 and 71, see post. These do not relate to defects αp parent on the face of the indictment, and cannot, in

consequence, be the subject of a motion in arrest of judgment. Then the only other clause in the Act relating to amendments is this section 32. And it does not authorize amendments in matters of substance or material to the issue. For instance, if the word "feloniously" in an indictment for felony has been omitted, the Court cannot allow its insertion. This would be adding to the offence charged by the grand jury; it would be a change of its nature and gravity: note a, by Greaves, 1 Russ. 935; Reg. vs. Gray, L. & C., 365.

And in an indictment intended to be for burglary, the word "burglariously," if omitted, cannot be inserted by amendment. It would be charging the defendant with burglary when the grand jury have not charged him with that offence. And in an indictment intended to be for murder, if it is barely alleged that the mortal stroke was given feloniously, or that the defendant murdered, &c., without adding of malice aforethought, or if it only charge that he killed or slew without averring that he murdered the deceased, the defendant can only be convicted of manslaughter: 1 East, P. C. 345; 1 Chitty, Cr. L. 243; 3 Chitty, Cr. L. 737, 751. And why? - Undoubtedly because the offence charged is manslaughter, not murder. And surely it will not be pretended that the Court has the power by any amendment to try for murder a defendant which the grand jury has charged with manslaughter.

And even, in the case of a misdemeanor, on an indictment for obtaining money by false pretences, if the words "with intent to defraud" are omitted in the indictment, there is no offence charged, and the Court

Jame
if a s
or "1
conte
Ryan
does

cann

An object Nay, arres judgrung Wheat son a 303:

An this redictment the d

339:

Queb Monl bus), e 238. In

20, 32 guilty the in word charge arrest

cannot allow their insertion by amendment: Reg. vs. James, 12 Cox, 127, per Lush, J.; see Archbold, 60. So if a statute makes it an offence to do an act "wilfully" or "maliciously," the indictment is bad if it does not contain these words: Reg. vs. Bent, 1 Den. 157; Reg. vs. Ryan, 2 Mood, 15; Reg. vs. Turner, 1 Mood, 239, it does not charge the defendant with a crime.

And whether the defendant takes advantage of an objection of this nature, or not, makes no difference. Nay, even after verdict. even without a motion in arrest of judgment, the Court is obliged to arrest the judgment, if the indictment is insufficient: Rex. vs. Wheatly, 2 Burr. 1127; per Lord Mansfield, and Denison and Wilmot, J. J., 1 East, 146; 1 Chitty, Cr. L. 303; R. vs. Turner, 1 Mood. 239; Reg. vs. Webb, 1 Den. 339: see also Reg. vs. Sills, Dears. 138.

And these omissions are not defects in the sense of this word as used in this section: they make the indictment no indictment at all, or, at least, charge the defendant with no crime or offence.

On these principles, the Court of Queen's Bench, in Quebec, (March, 1872,) by Duval, C. J., Badgley and Monk, J. J. (Caron and Drummond, J. J. dissentientibus), decided the case of Reg. vs. Kerr, 2 Revue Critique, 238.

In this case the indictment was under sec. 10, of ch. 20, 32-33 Vic., for an attempt to murder. A verdict of guilty was given, but the Court being of opinion that the indictment was defective on its face, and that words material to the constitution of the offence charged were omitted therein, granted a motion to arrest the judgment and quash the indictment, though

l it ubthe has

of

Act

the and ay,

on.

inthe ave an ely sly,

of or ed, er:

the nd the

ndter. inif

he

the prosecutor invoked section 32 of the Procedure Act, and contended that the prisoner was too late to take the objection. Undoubtedly, if this indictment had been at first demurred to, the Court of Queen's Bench would have quashed it, and would not have allowed it to be amended. Sections 23 and 78 by enacting that, even after verdict, an indictment shall not be held insufficient for want of the averment of any matter necessary to be proved, certainly cannot be made to say that an indictment not averring a matter necessary to be proved is sufficient, or that a verdict on such indictment will not be quashed.

Section 32 leaves the law of amendments what it is at common law. It leaves to the judge the discretion of allowing or refusing the amendment, and in matter of substance, no such amendment can be allowed. An irregularity may be amendable, but a nullity is incurable, and it has been held, that, the Court itself, exproprio motu, will refuse to try an indictment on which plainly no good judgment can be rendered: R. vs. Tremearne, 5 D. & R. 413.

The ruling in the case of Reg. vs. Mason, 22 U. C. C. P. 246, is not a contrary decision. The concluding remarks of Gwynne, J., in this case, show that the Ontario Court never went so far as to hold that no arrest of judgment or reversal on error should, in any case, be granted for any defect whatever in the indictment, apparent on the face thereof. What can be gathered from these remarks, taken together with those of Hagarty, C. J., is, that it was there held that the objections taken would even not have been good

gro
by
ame
the
obje

A Cou lim of tl the plea plea the men 2 H allov offer dictr char by th move

It
vs. M
takin
judgr
be se
Engli
word

on an

grounds of demurrer, or that if they had been raised by demurrer, the Court would have had the power to amend the indictment in such particulars, and that, therefore, the defendant was too late to raise these objections after verdict. And this ruling is perfectly right.

As remarked ante, if the defect is one which the Court could amend, the objection must be taken in limine litis: a plea of not guilty may then be a waiver of the right to take advantage of such a defect. But if the indictment is defective in a matter of substance, a plea of not guilty is no such waiver. Nay, more, a plea of guilty is no such waiver, and does not prevent the defendant from taking exceptions in arrest of judgment to faults apparent on the record: 1 Chitty, 431; 2 Hawkins, 466. The Court, as said before, cannot allow an amendment adding, for instance, to the offence charged, or having the effect to make the indictment charge an offence where none, in law, was charged, or to change the nature of the offence charged by the grand jury, and the statute obliges to demur or move to quash before plea, only for objections based on amendable defects. .

It is true, as remarked by the learned Judge in Reg. vs. Mason, that the last part of this clause of our statute, taking away, in express words, the motion in arrest of judgment, is not in the Imperial statute; but it will be seen ante, that Mr. Greaves, Q. C., who framed the English clause, is of opinion that even without these words, it has the same effect: the words and not after-

ure

to

ent

n's

ave by

all

of

be

ter

on

is

on

ter

An

ur-

ex

ch

vs.

C.

ng

he

no

ny

et-

be

th

at od wards, it must be admitted, cannot be interpreted otherwise.

Another difference between the two Acts consists in the words before the defendant has pleaded in the Canadian Act, instead of before the jury shall be sworn in the English one. This is not an important change, however. In all cases, a demurrer must be pleaded before the plea of "not guilty," though the same may not strictly be said of the motion to quash: Reg. vs. Heane, 9 Cox, 433. But though, perhaps, in a technical sense, a demurrer is not a plea, still, in practice, it is certainly considered as such, and to say that the defendant must demur, before the plea pleaded, does not sound well; of course the legislator meant to oblige the defendant to demur, if he wishes to do so. "before he has pleaded to the matter of the indictment." or, in plainer words, before he has pleaded not guilty: but it would have been better to say so, than to revive in a legislative enactment, even by inference only, the exploded notion that a demurrer is not a plea.

EFFECT OF PLEA OF "NOT GUILTY."

Sec. 33.—If any person being arraigned upon any indictment for any indictable offence pleads thereto a plea of "not guilty," he shall by such plea, without any further form, be deemed to have put himself upon the country for trial, and the Court may, in the usual manner, order a jury for the trial of such person accordingly.

This clause is taken from the Imperial Act, 7-8 Geo. IV., ch. 28, sec. 1.

gui trie mo my was Bla

indi mal in e it th of " so e such

sec.

defe sent vs. I stood a ju mut bein adm eted

ts in

the

orn

nge.

ded nay vs.

hni-

e, it

the

loes

t to

SO.

nt."

lty:

vive the

any

to a

out

pon

sual

ord-

₹eo.

Formerly, after the prisoner had pleaded "not guilty," he was asked by the clerk "How wilt thou be tried?" To have his trial, he had to answer, if a commoner "By God and the country," if a peer "By God and my peers." If he refused to answer, the indictment was taken pro confesso, and he stood convicted: 4 Blackstone, 341.

REFUSAL TO PLEAD.

Sec. 34.—If any person, being arraigned upon any indictment for any indictable offence, stands mute of malice, or will not answer directly to the indictment, in every such case it shall be lawful for the Court, if it thinks fit, to order the proper officer to enter a plea of "not guilty" on behalf of such person, and the plea so entered shall have the same force and effect as if such person had actually pleaded the same.

This clause is taken from the 7-8 Geo. IV, ch. 28, sec. 2 of the Imperial Statutes.

Formerly, to stand mute was to confess, and, if the defendant stood mute of malice, he was immediately sentenced: 4 Blackstone, 324, 329. In the case of R. vs. Mercier, 1 Leach, 183, the prisoner being arraigned, stood mute. The Court ordered the sheriff to return a jury instanter, to try whether the prisoner stood mute obstinately, or by the visitation of God. A jury being accordingly returned, the following oath was administered to them: "You shall diligently enquire and true presentment make for and on behalf of Our

Sovereign Lord the King, whether Francis Mercier, the now prisoner at the bar, being now here indicted for the wilful murder of David Samuel Mondrey, stands mute fraudulently, wilfully and obstinately, or by the providence and act of God, according to your evidence and knowledge." The jury examined the witness in open Court, and returned as their verdict that the prisoner stood mute of malice, and not by the visitation of God. Whereupon the Court immediately passed sentence of death upon the prisoner, who was accordingly executed on the Monday following.

A prisoner who had been previously tried and convicted, but whose trial was deemed a nullity on account of some informality in swearing the witnesses, was again arraigned upon an indictment for the same offence, and refused to plead, alleging that he had been already tried: Littledale, J., and Vaughan, B., ordered a plea of not guilty to be entered for him under this section: R. vs. Bitton. 6 C. & P., 92.

A person deaf and dumb was to be tried for a felony: the judge ordered a jury to be empannelled to try whether he was mute by the visitation of God: the jury found that he was so: they were then sworn to try whether he was able to plead, which they found in the affirmative, and the defendant by a sign pleaded not guilty: the judge then ordered the jury to be empannelled to try whether the defendant was now sane or not, and, on this question, directed them to say whether the defendant had sufficient intellect to understand the course of the proceedings to make a

prop hence thou mine

It

plead to prenter jury and i

ment sworn visita been to be 409.

Ac

AI

there inques allowed may be the term on the Session by the

or dun

cier.

cted

rey,

, or

the

dict

the

tely

was

eon-

ses,

ame

had

В.,

un-

ny:

try

the

to

ınd

ded

 $\mathbf{b}\mathbf{e}$

ow.

sav

un-

a

proper defence, to challenge the jurors and comprehend the details of the evidence, and that, if they thought he had not, they should find him of non-sane mind: R. vs. Pritchard, 7 C. & P. 303.

It seems that where a prisoner who is called on to plead remains mute, the Court cannot hear evidence to prove that he does so through malice, and then enter a plea of not guilty under this section; but a jury must be empannelled to try the question of malice and it is upon their finding that the Court is authorized to enter the plea: Reg. vs. Israel, 2 Cox, 263.

A prisoner, when called upon to plead to an indictment, stood mute. A jury was empannelled and sworn to try whether he was mute of malice or by the visitation of God. A verdict of mute of malice having been returned, the Court ordered a plea of not guilty to be entered on the record: Reg. vs. Schelter, 10 Cox, 409.

A collateral issue of this kind is always tried instanter by a jury empanelled for that purpose. In fact, there is properly speaking no issue upon it: it is an inquest of office. No peremptory challenges are allowed: R. vs. Radcliffe, Foster, 36, 40. The jury may be chosen amongst the jurors in attendance for the term of court, but must be returned by the sheriff, on the spot, as a special panel: Dickenson's Quarter Sessions, 431. If the jury return a verdict of "mute by the visitation of God," as where the prisoner is deaf or dumb, or both, a plea of not guilty is to be entered,

and the trial is to proceed in the usual way, but in so critical a case, great diligence and circumspection ought to be exercised by the Court; all the proceedings against the prisoner must be examined with a critical eye, and every possible assistance consistent with the rules of law, given to him by the Court: R. vs. Steel, 1 Leach, 451. In the case of R. vs. Jones, note, 1 Leach, 452, Blackstone, J., the jury returned that the prisoner was "mute by the visitation of God." It appearing that the prisoner, who was deaf and dumb, could receive and communicate information by certain signs, a person skilled in those signs was sworn to act as interpreter and the trial then proceeded.

It would seem that now, as whether the prisoner stands mute of malice or by visitation of God, a plea of not guilty is to be entered, the only reason why a jury must be sworn to enquire whether the prisoner stands mute of malice or not, is to put the Court in a position to know how to act during the trial, as above stated in Steel's and Jones' cases.

By section 102 of the Procedure Act of 1869, see post, it is enacted that: "If any person indicted for any offence be insane, and upon arraignment be so found by a jury empanelled for that purpose, so that such person cannot be tried upon such indictment, or if, upon the trial of any person so indicted such person appears to the jury charged with the indictment to be insane, the Court before whom such person is brought to be arraigned, or is tried as aforesaid, may direct such finding to be recorded, and thereupon may order such person

to b

acque that

Tl **28**, o

It ari d tried more

Campauire unne to ma which

"Т

The bar.

The in ans

to be kept in strict custody, until the pleasure of the Lieutenant-Governor be known."

n so

etion eed-

th a

: R.

ones,

rned

od."

and n by

vorn

oner

plea

hy a

oner in a

bove

post,

v of-

d by per-

ipon

sane.

o be

ding rson AUTREFOIS ACQUIT, AUTREFOIS CONVICT, HOW PLEADED.

Sec. 35.—In any plea of autrefois convict or autrefois acquit, it shall be sufficient for any defendant to state that be has been lawfully convicted or acquitted (as the case may be) of the offence charged in the indictment.

This clause is taken from the 14-15 Vic. ch. 100, sec. 28, of the Imperial Statutes.

It is a sacred maxim of our law that "nemo bis vexari debet pro eadem causa," no man ought to be twice tried, or brought into jeopardy of his life or liberty more than once, for the same offence.

"This section very properly," says Greaves, Lord Campbell's Acts, 31, "abbreviates the form of pleas of autrefois acquit and autrefois convict, and renders it unnecessary to set forth the previous indictment, and to make the many averments of identity, and so forth, which were requisite before the passing of this statute."

These pleas are of the class called special pleas in bar.

The following is the form of a plea of autrefois acquit, in answer to the whole of the indictment:—

se

46

R

ha

de

tir

gu

VS.

mi

pu

11

tin

 R_0

ch

Sco

pri

dis

tra

cha

i.e.,

if r

2 I

nee

Rec

con

det

to:

rer

the

And the said J. S., in his own proper person cometh into Court here, and having heard the said indictment read, saith, that our said Lady the Queen ought not further to prosecute the said indictment against the said J. S., because he saith that heretofore, to wit at (describe the Court correctly) he, the said J. S., was lawfully acquitted of the said effence charged in the said indictment and this, he, the said J. S. is ready to verify. Wherefore he prays judgment, and that by the Court here he may be dismissed and discharged from the said premises in the present indictment specified: Archbold, 132.

It is not necessary that the plea should be written on parchment: sec. 13 of the Procedure Act of 1869, ante.

If there is more than one count in the indictment it is better to plead to each: Reg. vs. Westley, 11 Cox, The defendant may, at the same time, plead over to the indictment, in felonies, by adding "and as to the felony and larceny (as the case may be) of which the said J. S. now stands indicted, he, the said J. S., saith that he is not guilty thereof; and of this, he, the said J. S., puts himself upon the country." If, however, the defendant pleads autrefois acquit, without, at the same time, pleading over to the felony, after his special plea is found against him, he may still plead over to the felony: Archbold, 133. But it seems that in misdemeanors, if the defendant pleads autrefois acquit or autrefois convict, and the jury find against him on this issue, the verdict operates as a conviction of the offence, and nothing remains to be done but to

neth

rent

fur-

aid

ribe

ac-

rent

fore

y be

thc

ten

369,

ent

ox.

ead

nd

of

aid he,

W-

, at

 $_{
m his}$

ead

hat ^{Fois}

im

of

to

sentence the prisoner: Archbold, 134; 1 Chitty, Cr. L. 461, 463; Bishop, I Crim. Proced, 755, 809, 811, 812; Reg. vs. Bird, 2 Den. 94. As a consequence of this, it has been held, in England, that, in misdemeanors, the defendant cannot, even by separate pleas, at the same time plead autrefois acquit or autrefois convict, and not guilty: Reg. vs. Charlesworth, 9 Cox, 40. See also Rex. vs. Taylor, 3 B. & C. 502. Though in a recent case of misdemeanor a plea of not guilty seems to have been put in with a plea of autrefois acquit: Reg. vs. Westley, 11 Cox, 139.

In felonies, the jury cannot be charged at the same time with both issues, but must first determine the plea of former acquittal: 1 Chitty, Cr. L. 460; R. vs. Roche, 1 Leach, 134. The prisoner has the right of challenge in the usual way: 2 Hale, P. C. 267d; R. vs. Scott, 1 Leach, 404. If the verdict is in favour of the prisoner, and finds the plea proved, the prisoner is discharged, and the trial is at an end. If, on the contrary, the jury find the plea "not proved," they are charged again, this time to inquire of the second issue, i.e., on the plea of not guilty, and the trial proceeds as if no plea in bar had been pleaded: 1 Chitty, Cr. L. 461; 2 Hale, P. C. 255; Reg. vs. Knight, L. & C. 378. They need not be sworn de novo, to try the second issue: Reg vs. Key, 2 Den.347. Formerly, when such pleas contained the first indictment, with the judgment, &c., detailed at full length, the prosecutor could demur to it, and then the Court pronounced on that demurrer, without the intervention of a jury; but now, with the general form allowed by the statute, the prosecutor

meets the plea with a general replication, entered only, when the record is made up, after trial, though not necessarily actually pleaded, and the issue must be determined by a jury: Archbold, 133; Note by Greaves, 2 Russell, 62.

st

win

le

69 19

gl

in of

bı ch

be

H

ca

th

ar

ot

ar

in m

m 24

or

di

be

m

th

of

49

th

This replication, and the *similiter* (as to which see sec. 79 post), when so entered upon the record, may be as follows:

And hereupon A. B. who prosecutes for our said Lady the Queen in this behalf, says, that by reason of any thing in the said plea of the said J. S. above pleaded in bar to the present indictment, our said Lady the Queen ought not to be precluded from prosecuting the said indictment against the said J. S., because he says that the said J. S. was not lawfully acquitted of the said offence charged in the said indictment, in manner and form as the said J. S. hath above in his said plea alleged; and this he the said A. B. prays, may be inquired of by the country. And the said J. S. doth the like.

For a form of plea of autrefois acquit or autrefois convict to one count only of the indictment: see Lord Campbell's Acts, by Greaves, 88.

When a man is indicted for an offence and acquitted he cannot afterwards be indicted for the same offence, provided the first indictment were such that he could have been lawfully convicted on it; and if he be thus indicted a second time, he may plead autrefois acquit, and it will be a good bar to the indictment. The true test by which the question whether such a plea is a

sufficient bar in any particular case may be tried, is whether the evidence necessary to support the second indictment would have been sufficient to procure a legal conviction upon the first: R. vs. Sheen, 2 C. & P. 634; R. vs. Bird, 2 Den. 94; R. vs. Drury, 3 C. & K. 193. Thus an acquittal upon an indictment for burglary and larceny may be pleaded to an indictment for a larceny of the same goods, because upon the former indictment the defendant might have been convicted of the larceny. But if the first indictment were for a burglary, with intent to commit a larceny, and did not charge an actual larceny, an acquittal on it would not be a bar to a subsequent indictment for the larceny; 2 Hale, P. C., 245; R. vs. Vandercomb, 2 Leach, 716; because the defendant could not have been convicted of the larceny on the first indictment. An acquittal upon an indictment for murder may be pleaded in bar of another indictment for manslaughter, because the defendant could be convicted of the manslaughter on the first indictment. So, an acquittal upon an indictment for manslaughter is, it seems, a bar to an indictment for murder, for they differ only in degree: 2 Hale, P. C. 246; 1 Chitty, Cr. L. 455.

Now, also, a person cannot, after being acquitted on an indictment for felony or misdemeanor, be indicted for an attempt to commit it, for he might have been convicted of the attempt on the previous indictment: secs. 49 & 52, Procedure Act of 1869. But this applies only to the common law misdemeanor of attempting to commit a crime, for which section 49 of the said Act allows a verdict, and not when the attempt to commit the offence charged is by

not be by

ılv.

ee be

the in the to

est not nid nth

B.
id

nrd

ed e, ld

it, ue a a special statutory enactment made an indictable offence. So, upon an indictment for the statutory felony of administering poison with intent to murder, a previous acquittal on an indictment for murder, founded on the same facts, cannot be pleaded in bar: Reg. vs. Connell, 6 Cox, 178, per Williams and Talfourd, J.J. An acquittal for the murder of a child is a bar to an indictment for concealing the birth of the same child, because by sec. 61 of ch. 20, 32-33 Vic., the defendant upon the first indictment, might have been found guilty of concealing the birth: Reg. vs. Ryland, note by Greaves, 2 Russell, 55.

So, a person acquitted of a felony including an assault, and for which assault the defendant might have been convicted upon the trial for the felony, under sec 51 of the Procedure Act, cannot be subsequently indicted for this assault.

So, also, a person indicted and acquitted on an indictment for a robbery, cannot afterwards be indicted for an assault with intent to committ it: 32-33 Vic., ch. 21, sec. 40. A person indicted and tried for a misdemeanor, which upon the trial appears to amount in law to a felony, cannot afterwards be indicted for the felony: the statute has the words "if convicted," but, by the common law, this rule would extend to a prisoner acquitted on trial: Sec. 50, Procedure Act of 1869. A person indicted and acquitted for embezzlement cannot afterwards be indicted as for a larceny, or if tried and acquitted for a larceny, cannot afterwards be indicted as for embezzlement upon

A no tai ob aft

ev

bu suc eve bee hay Lar

see

M

stolaga 101 the wit upo qui hay

the the the fully

Mo

ole

ry

er,

er,

r:

al-

a

ıe

1e

n

d,

r

y

evidence of the same facts: 32-33 Vic., ch. 21, sec. 74. A person indicted for larceny and duly acquitted, cannot afterwards be indicted for the same facts for obtaining by false pretences, and a person indicted for obtaining by false pretences and acquitted, cannot afterwards be prosecuted for larceny on the same facts: 32-33 Vic., ch. 21, secs. 93 and 99.

And the ruling R. vs. Henderson, 2 Mood. 192; C & Mar. 328, as cited in Archbold, p. 132, is not law here; but, a reference to the report shows that there was no such ruling in that case, as given in Archbold, and even admitting there had been, it would not have been free from doubt, even in England, where they have not the enactment contained in sec. 99 of our Larceny Act: 2 Taylor, on Evid. par. 1516; though see Reg. vs. Adams, 1 Den. 38.

If a man be indicted in any manner for receiving stolen goods, he cannot afterwards be prosecuted again for the same facts: 32-33 Vic., ch. 21, secs. 100, 101, 102, 103. This rule is equally applicable, though the first indictment be against the defendant jointly with others, and the second against him alone; and upon the first indictment the prisoner has been acquitted, and the others found guilty, because he might have been convicted on the first: R. vs. Dann, 1 Mood. 429.

But the prisoner must have been put in jeopardy on the first indictment. If by reason of some defect in the record, either in the indictment, the place of trial, the process, or the like, the defendant was not lawfully liable to suffer judgment for the offences charged

against him in the first indictment, as it stood at the time of the verdict, he has not been in jeopardy, in the sense which entitles him to plead the former acquittal or conviction in bar of a subsequent indictment: R. vs. Drury, 3 C. & K. 190; Reg. vs. Green, Dears & B. 113.

"In general," says Starkie, Cr. Pl. 320, "where the original indictment is insufficient, no acquittal founded upon that insufficiency can be available, because the defendant's life was never really placed in jeopardy, and therefore, the reason for allowing the plea entirely fails."

And in almost the same terms, Chitty, 1 Cr. L. 454. says: "And hence we may observe that the great general rule upon this part of the subject is, that the previous indictment must have been one upon which the defendant could legally have been convicted, upon which his life or liberty was not merely in imaginary, but in actual danger, and consequently in which there was no material error. Upon the same principle, where the defendant was acquitted merely on some error of indictment, or variance in the recitals, he may be indicted again upon the same charge, for the first proceedings were merely nugatory. Thus, if an indictment for larceny lay the property in the goods in the wrong person, the party may be acquitted, and afterwards tried on another. stating it to be the property of the legal owner."

And even now, that an amendment is allowed in such a case, and that the Court, on the first indictment. might have substituted the name of the legal owner

for 1101 car sid Co be in Dea

ŀ

as mu are the refi of t rea nec so d VS. wor 62,

A a ba assa Reg.

> A mur do g

he

he

tal

R.

&

he

.ed

he ly,

ly

54.

eat

he

ch

ed.

in

tl**y**

ras

ri-

on ely

he

ty

er,

in

nt,

er

for the wrong one first alleged, if the indictment was not, in fact, so amended, the plea of autrefois acquit cannot be sustained; the indictment must be considered as it was, not as it might have been made; the Court was not bound to amend, and the indictment to be considered is the indictment upon which the jury in the first case gave their verdict: Reg. vs. Green, Dears. & B. 113.

An abortive trial without verdict cannot be pleaded as an acquittal; the acquittal, in order to be a bar, must be by verdict on a trial. Thus, if after the jury are sworn, and the prisoner given in charge to them, the Judge, in order to prevent a failure of justice by a refusal of a witness to give his evidence, or by reason of the non-agreement of the jury to a verdict, or by reason of the death or such illness of a juryman as to necessitate the discharge of a jury before verdict, does so discharge them without coming to a verdict: Reg. vs. Winsor, 10 Cox, 276; 7 B. & S. 490; Reg. vs. Charlesworth, 1 B. & S., 460; J Burn's Justice, 348; 2 Russell, 62, note by Greaves; Reg. vs. Ward, 10 Cox, 573.

A previous summary conviction for an assault is not a bar to an indictment for manslaughter of the party assaulted, dead since, founded upon the same facts: Reg. vs. Morris, 10 Cox, 480.

A person was acquitted of an assault with intent to murder, but was convicted of an assault with intent to do grievous bodily harm, and the prosecutor having subsequently died, he was indicted for murder, and it was held right: Reg. vs. Salvi, 10 Cox, 481.

And these two cases seem based on a very just principle. There can never be the crime of murder till the party assaulted dies: the crime has no existence, in fact or law, till the death of the party assaulted. Therefore it cannot be said that one is tried for the same crime when he is tried for assault during the life, and tried for murder after the death, of the injured party. That new element of the injured person's death is not merely a supervening aggravation, but it creates a new crime: per Lord Ardmillan, in Stewart's case (Scotland), cited in 1 Bishop, Cr. L. 1059.

A man steals twenty pigs at the same time, can he be charged with twenty larcenies of one pig, in twenty different indictments? After verdict on the first indictment, can he maintain a plea of autrefois acquit or autrefois convict in answer to the subsequent indictments?

It can be said that, in principle, a man who steals twenty pigs, at the same time, commits but one larceny, but one criminal act. Suppose a man steals a bag containing three bushels of potatoes, could he be charged with three larcenies of one bushel each, in three different indictments, or with two larcenies in two indictments, one of the bag, and one of the potatoes? Or if a man steals ten pounds in ten one-pound notes, can he be charged in ten different indict-

menthanto recrir

shot mut der to a

Tr

act. only be s same one anot take July 245. hat sadd in Re held steali pig a was alread

thoug

doned

ments with ten different larcenies of one pound? If that could be done, then why should it not be allowed to reduce the ten pounds into dollars, and have forty crimes and forty indictments?

Then A., at one shot, murders B. and C., though the shot was directed at B. only; has he committed one murder or two murders? If he is tried for the murder of B. and acquitted, can he plead autrefois acquit to an indictment charging him with the murder of C ? Of course not. He is guilty of two murders.

In all these cases there has been only one criminal act, only one actual execution of a criminal design, only one guilty impulse of the mind; yet it appears to be settled that where several chattels are stolen at the same time, an acquittal on an indictment for stealing one of them is no bar to an indictment for stealing another of them, although it appear that both were taken by the same act: Cr. L. Commrs'. 8th Rep., 5th July, 1845.

"And thus it hath happened," says 2 Hale, P. C. 245, "that a man acquitted for stealing the horse been arraigned and convict for stealing the hat sadd h both were done at the same time." And , 1, C. & M. 609; 2 Russell, 60, it was held that where the prisoner had been convicted of stealing one pig, he might be tried for stealing another pig at the same time and place; but, as the prisoner was undergoing his sentence upon the conviction already given against him, the Judge (Cresswell, J.) thought that the second indictment should be abandoned, and this was done.

d it

rin-

till:

nce,

ted.

the

the

in-

perion,

, in

. L.

he

nty

in-

t or

lict-

eals

lar-

s a

be

, in

in

po-

ne-

ict-

Erle, J. in Reg. vs. Bond, 1 Den., 517, seemed to be of opinion that one act of taking could not be two distinct crimes: he said: "I do not think it necessary in a plea of autrefois convict, to allege the identity of the specific chattel charged to be taken (under the old form of such pleas). Suppose the first charge to be taking a coat; the second, to be taking a pocket-book; autrefois convict pleaded; parol evidence showing that the pocket-book was in the pocket of the coat. I think that I would support the plea, because it would show a previous conviction for the same act of taking."

But a note by Greaves, 2 Russell, 60, thinks this dictum erroneous, and the reporter, in Denison, in a foot note to the case says: "Quare, whether a plea of autrefois acquit or convict would be supported by mere proof of the same act of taking? Suppose a purse stolen containing ten sovereigns: five belonging to A.; five to B. Two indictments preferred; one charging prisoner with a theft from A., the other with a theft from B.; a conviction of the theft from A. If the same act of taking were the gist of the crime, he could plead autrefois convict to the indictment of stealing from B. It seems that, to support a plea of autrefois convict or acquit, there must be proof of 'a taking of the same thing from the same party at the same time."

Then, if, according to this note, in the case where ten sovereigns are stolen at one and the same time, in the same purse, fi e belonging to A., five to B., two crimes have been committed by one act, in the case of the stealing of a bag containing three bushels of potatoes if the bag belongs to A., and the potatoes to B., two lar-

cenie pota Tl

fend 62, n

In

if it to court draw: if it to ment, it, are (called

In I enacte it may convict indicts duce t person it be convicted to the custom convict such clear copy of and jud

But v Law of dure Ac

ting the

cenies may be charged, one for the bag and one for the potatoes.

e of

net

n a

the

rm

ing tre-

the

ink

wo.

lic-

oot

tre-

oof

on-

B.

ner

; a

ak-

fois

ms

uit.

rom

ten

the

nes

the

oes

lar-

The proof, on a plea of this nature, lies on the defendant, and he is to begin: Archbold, 183; 2 Russell, 62, note by Greaves.

In order to prove a former acquittal or conviction, if it took place at a previous Assizes or in a different court, the prisoner must produce the record regularly drawn up: Rex. vs. Bowman, 6 C. & P. 101, 337. But if it took place at the same assizes, the original indictment, with the notes of the clerk of the court upon it, are sufficient evidence: Rex. vs. Lea, 2 Mood. 9, (called R. vs. Parry, in 7 C. & P. 836.)

In England, now, by 14-15 Vic., ch. 99, sec. 13, it is enacted that, "Whenever, in any proceeding whatever it may be, it shall be necessary to prove the trial and conviction or acquittal of any person charged with any indictable offence, it shall not be necessary to produce therecord of the conviction or acquittal of such person, or a copy thereof, but it shall be sufficient that it be certified, or purport to be certified under the hand of the clerk of the court, or other officer having the custody of the records of the court where such conviction or acquittal took place, or by the deputy of such clerk or other officer, that the paper produced is a copy of the record of the indictment, trial, conviction and judgment, or acquittal, as the case may be, omitting the formal parts thereof."

But we have no such enactments in the Statutory Law of the Dominion, secs. 26 and 65 of the Procedure Act applying only to special cases, and sec. 73 of chapter 99 of the Consolidated Statutes of Canada being repealed. Sec. 77 of the Procedure Act of 1869, see post, provides how the record shall be made up in any criminal case, but does not refer to the proof of the acquittal or conviction; the record must, therefore, be made up, according to that clause, to prove autrefois acquit or autrefois convict, and the proof of it must be made according to the common law rules: as to which see 2 Taylor on Evid. p. 1378; 2 Burn's Justice, 54. When the verdict is quashed for informalities, or any other grounds than the real merits of the case, the entry on the records should state it in these words, "and because it appears that the said indictment is not sufficient (or as the case may be), therefore it is considered and adjudged that the defendant go thereof without day," so as to prevent a plea of "autrefois acquit": 1 Chitty, 719.

ATTAINDER OF ANOTHER CRIME NOT PLEADABLE.

Sec. 36.—No plea setting forth any attainder shall be pleaded in bar of any indictment, unless the attainder be for the same offence as that charged in the indictment. 7-8 Geo. IV., ch. 28, sec. 4, Imp.

Attainder, is the stain or corruption of the blood of a criminal capitally condemned: it is the immediate, inseparable consequence, by the common law, of the sentence of death, or of outlawry for a capital offence. Upon the sentence of death or the judgment of outlawry being pronounced, the prisoner is attaint, attinctus, stained or blackened. He is no longer of any

crec cou 1869 func pun tuus and com attai same ceed pose. der, what ende 336. bar, ı indic

> See limiti

at an

In tainde

CHALI

Sec. felony nada

1869.

le un

of of

efore.

refois

st be

vhich

e, 54.

r any

e, the

ords,

ent is

con-

ereof

trefois

BLE.

shall

attainhe in-

ood of ediate,

of the ffence.

of out-

int, at-

of any

credit or reputation; he cannot be a witness in any court (but see now, sec. 62 of the Procedure Act of 1869, post), neither is he capable of performing the functions of any other man, for, by anticipation of his punishment, he is already dead in law, civiliter mortuus. The consequences of attainder are forfeiture and corruption of blood: 4 Blackstone, 380. And at common law, if a man is attainted, he may plead such attainder in bar to any subsequent indictment for the same or any other felony. And this because such proceeding on a second indictment cannot be to any purpose, for the prisoner is dead in law by the first attainder, his blood is already corrupted, and he has forfeited what he had; so that it is absurd and superfluous to endeavour to attaint him a second time: 4 Blackstone, 336. But, now, by the above clause, attainder is no bar, unless for the same offence as that charged in the indictment, and in effect the plea of autrefois attaint is at an end. See Archbold, 137.

See post secs. 55 & 56 of the Procedure Act of 1869, limiting the effects of attainder.

In England, now, by the 33-34 Vic., ch. 23, all attainders, corruption of blood, or forfeiture of property are abolished.

CHALLENGES BY THE DEFENCE, TO WHAT EXTENT ALLOWED.

Sec. 37.—If any person arraigned for treason or felony challenges peremptorily a greater number

of men returned to be of the jury than twenty in a case of indictment for treason or felony punishable with death, or twelve in case of indictment for any other felony, or four in case of indictment for misdemeanor, every peremptory challenge beyond the number so allowed in the said cases respectively shall be entirely void, and the trial of such person shall proceed as if no such challenge had been made, but nothing herein contained shall be construed to prevent the challenge of any number of jurors for cause.

The Imperial Act, 7-8 Geo. IV., ch. 28, sec. 3, also enacts that every peremptory challenge beyond the number allowed by law is void.

There is in the General Repeal Act of 1869, a special clause (sec. 3) for New Brunswick, on peremptory challenges, but it is effete.

In England, thirty-five peremptory challenges are allowed in cases of high treason, twenty in all felonies and frauds, and none in misdemeanors: *Archbold*, 152.

Section 33 of ch. 84 of the Con. Stat. for Lower Canada, relating to challenges of jurors, is repealed by the General Repeal Act of 1869; but it was repealed five years before, with the whole of the said chapter 84, by section 13 of the 27-28 Vic., ch. 41. It would have been better to repeal par. 8 of sec. 7 of this last mentioned Act.

Why allow peremptory challenges in misdemeanors in Canada? It is a great mistake.

em wa pristoc And thatoleng trial leng 354. clau prov leng

> Tl array

it en

pane swea to the

or mo orally the p are sy lenge

A (

enty

ish-

for

mis-

the

shall

hall

but

pre-

use.

also

the

ecial

tory

are

nies 152.

ower

d by

ealed er 84,

 \mathbf{have}

nen-

nors

By the common law, if the prisoner challenged peremptorily more of the jury than he was allowed, this was deemed a refusal to be tried, and, therefore, the prisoner, if he would not retract his illegal challenge, stood convicted, as in cases where he refused to plead. And, even after the 22 Hen. VIII., ch. 14, had enacted that "no person arraigned for felony can be admitted to make any more than twenty peremptory challenges," it was doubtful whether, if the prisoner challenged twenty-one, he was to stand convicted without trial, or if the trial was to proceed, the illegal challenge being disregarded and overruled: 4 Blackstone, This explains the phraseology of the above 354. clause, which, to remove all doubts, had to, and does, provide for the consequences of a peremptory challenge over the number allowed, at the same time as it enacts what is the number allowed in all cases.

There are two kinds of challenges, the one to the array and the other to the polls.

A challenge to the array is an exception to the whole panel of jurors returned, and must be made before the swearing of any of the jury is commenced: a challenge to the array must be made in writing.

A challenge to the polls is an exception to some one or more individual juror or jurors. It may be made orally. After issue joined between the Crown and the prisoner, when the jury is called and before they are sworn, is the only time when the right of challenge can be exercised: Reg. vs. Key, 2 Den. 347; Reg.

vs. Shuttleworth, 2 Den. 351. In Reg. vs. Giorgetti, 4 F. & F. 546, it was held that the challenge must be made before the book is given into the hands of the juror, and before the officer has recited the oath, and it comes too late afterwards, though made before the juror has kissed the book. In Reg. vs. Frost, 9 C. & P. 136, it was held that the challenge of a juror, either by the Crown or by the prisoner, must be before the oath is commenced. The moment the oath has begun it is too late. The oath is begun by the juror taking the book, having been directed by the officer of the Court to do so. But if the juror takes the book without authority, neither party wishing to challenge is to be prejudiced thereby. But a juror may be challenged even after being sworn if the prosecutor consents: Bacon's Abr. Verb. juries, 11; 1 Chitty, 545; Reg. vs. Mellor, Dears. & B. 494, per Wightman, J.

It is obvious that each juror must be sworn separately, in misdemeanors as well as in felonies. The practice to swear the jurors four at a time in misdemeanors ought to be put a stop to, now that peremptory challenges are allowed in misdemeanors as in felonies.

tl tl

to

th

57

ca

ar

ju

th

18

The accused is to be informed before the swearing of the jurors, that if he will challenge them or any of them, he must challenge them as they come to the book to be sworn, and before they are sworn; the following is the usual form: "Prisoner, these good men whose names you shall now hear called are the jurors who are to pass between our Sovereign Lady the

tti. 4

t be

and

the & P.

ther the

egun

king the

vith.

is to

nged

ents:

epar-The

isde-

emp.

ıs in

aring

y of

the

e fol-

men

urors the Queen and you upon your trial (in a capital case, upon your life and death); if, therefore, you would challenge them or any of them, you must challenge them as they come to the book to be sworn, and before they are sworn, and you shall be heard": 1 Chitty, 531.

The accused must make all his challenges in person even in cases where he has counsel: 1 Chitty, 546; 2 Hawkins, 570.

"This distinction," justly remarks Bishop, 1 Cr. Proced. 944, "it would be well should be more strictly attended to in practice." But, it is said in 3 Wharton, Cr. L., par. 3133: "This, however, is a mere arbitrary and forced extension of the fiction of the jurymen and prisoner looking on each other, to see if there is any personal reminiscence which would touch the question of indifference. The usual practice is for this kind of challenge, as is the case with all others, to be made by counsel."

To enable the accused to make his challenges, he is entitled to have the whole panel read over, in order that he may see who they are that appear: 2 Hawkins, 570; Townley's case, Foster, 7.

A challenge to the polls is either peremptory or for cause: a peremptory challenge is such as a person arraigned upon an indictment is allowed to make to a juror without assigning any cause: the number of these challenges allowed in each particular case is settled by secs. 37 and 38 of the Procedure Act of 1869, ante.

Perem, .ory challenges are not allowed upon any collateral issue: R. vs. Ratcliffe, Foster, 42; Barkstead's case, Kelyng's C. C.; Stevens & Haynes, reprint, 16; Johnson's case, Foster, 46; Reg. vs. Paxton, 10. L. C. Jurist, 213.

le

a

h

0

 C_{l}

eı

to

ha

w

sh

th

siı

te

lei

joi

all

ge

or. the

sor

of

Hale, 2 P. C., 267d, says that no peremptory challenges are allowed to the defendant "if he had pleaded any foreign plea in bar or in abatement, which went not to the trial of the felony, but of some collateral matter only." And it is added, in Bacon's Abr. Verb. juries, 9, that "this peremptory challenge seems by the better opinion to be only allowable when the prisoner pleads the general issue." This would seem to take away the right of peremptorily challenging on the trial of pleas of "autrefois acquit," or "autrefois convict." But it is not so; the issue on a plea of this kind is not a collateral issue, And it is said in 2 Hale, P. C. loc. cit. that if a man plead not guilty, or plead any other matter of fact triable by the same jury, and plead over to the felony, he has his peremptory challenges. By collateral issues, must be understood, for instance, where a criminal convict pleads any matter allowed by law in bar of execution, as pregnancy, pardon, an act of grace, or, as in Ratcliffe's case, above cited, when a person brought to the bar to receive his sentence says that he is not the same person that was convicted; the issues in these cases being always tried by a jury instanter.

Where several persons are tried by the same jury, each of such persons has a right to his full number of peremptory challenges in all cases where the right of ny d's

16;

C.

al-

ad nt,

of

d,

ply

al

of ut-

о;

ie, ad

bу

is oe

n,

t-

le le

ρf

peremptory challenge exists; and if twenty men were indicted for the same offence by one indictment, yet every prisoner should be allowed his full number of peremptory challenges. They may join in their challenges, if they wish to be tried together, and then they can only challenge amongst them to the number allowed to one. But if they refuse to do so, the Crown has the right of trying each, or any number of them less than the whole, separately from the others, in order to prevent the delay which might arise from the whole panel being exhausted by the challenges: 1 Chitty, 535.

So, in Charnock's case, 3 Salk., 80 (in many books erroneously called Charwick), three being indicted together, Holt, Ch. J., told them "that each of them had liberty to challenge thirty-five of those who were returned upon the panel to try them, without showing any cause, but that if they intended to take this liberty, then they must be tried separately and singly, as not joining in the challenges; but, if they intended to join in the challenges, then they could challenge but thirty-five in the whole, and might be tried jointly upon the same indictment;" accordingly, they all three joined in their challenge, and were tried together and found guilty.

A challenge to the polls for cause is either *principal* or *for favour*: it is allowed to both the prosecutor and the defendant: *Archbold*, 152.

It is said in Archbold, 156: "The defendant in treason or felony may, for cause shown, object to all or any of the jurors called, after exhausting his peremptory

challenges of thirty-five or twenty." If this means that the prisoner must first exhaust all his peremptory challenges, before being allowed to challenge for cause, it is an error, and was so held by the full Court of Queen's Bench, in Ontario, in Reg. vs. Whelan, 28 U. C. Q. B., 2, confirmed by the Court of Appeal, 28 U. C. Q. B., 108; in which case, it was unanimously held that the prisoner is entitled to challenge for cause for exhausting his peremptory challenges, Richard J., concurring, though he had at first at the trial, on Archbold's passage above cited, ruled that the prisoner, before being allowed to challenge for cause, must first have exhausted his peremptory challenges.

If the prosecutor or the defendant have several causes of challenge against a juror, he must take them all at the same time: *Bacon's* Abr. *Verb.* juries, 11; 1 *Chitty*, 545.

If a juror be challenged for cause and found to be indifferent he may afterwards be challenged peremptomarily, if, the number of his peremptory challenges is not exhausted, 1 *Chitty*, 545; *R.* vs. *Geach*, 9 C. & P. 499.

i

 \mathbf{f}

jı

if

fa

The most important causes of a principal challenge to the polls are: 1. Propter defectum, on account of some personal objection, as alienage, minority, old age, insanity, present state of drunkenness, deafness, or a want of the property qualifications required by law: See, as to Province of Quebec, sec. 4, par. 1 of 32 Vic. ch. 22, Q. 2. Propter affectum, on the ground of some pre-

at

al-

, it

n's

2,

18;

ri-

st-

11'-

l's

re

ve

es

at

y,

e

28

e

ιt

sumed or actual partiality in the juror, who is objected to; as if he be of affinity to either party, or in his employment, or is interested in the event, or if he has eaten or drank at the expense of one of the parties, if the juror has expressed his wishes as to the result of the trial, or his opinion of the guilt or innocence of the defendant, also if he was one of the grand jurors who found the indictment upon which the prisoner is then arraigned, or any other indictment against him on the same facts. 3. Propter delictum, on the ground of infamy as where the juror has been convicted of treason, felony, perjury, conspiracy, or any other famous offence. In the Province of Quebec, by sec. 4, par. 4, 32 Vic. ch. 22, persons are disqualified who are arrested or under bail upon a charge of treason or felony, or who have been convicted thereof.

A challenge to the polls for favour is founded on the allegation of facts not sufficient in themselves to warrant the Court in inferring undue influence or prejudice, but sufficient to raise suspicion thereof, and to warrant inquiry whether such influence or prejudice in fact exists. The cases of such a challenge are manifestly numerous, and dependant on a variety of circumstances, for the question to be tried is whether the juryman is altogether indifferent as he stands unsworn. If a juror has been entertained in the party's house, or if they are fellow-servants, are cited as instances of facts upon which a challenge for favour may be taken: 1 Chitty, 544.

In the case of a principal challenge to the polls, the

Court, without triers, examines either the juror challenged, or any witness or evidence then offered, to ascertain the truth of the fact alleged as a ground of challenge, if this fact is not admitted by the adverse party; and if the ground is made out to the satisfaction of the Court, the challenge is at once allowed, and the juror set aside: 5th Cr. Law Comm. Report, 1849, p. 122. In these cases, the necessary conclusion in law of the fact alleged against the juror is that he is not indifferent, and this, as a matter of law, must be decided by the Court.

tl

ir

eı

re

m

m

ch

yε

pa

to

sw

tri

be

the

cal

the

the

add

But in the case of a challenge for favour, the matter of challenge is left to the discretion of triers. In this case, the grounds of such challenge are not such that the law necessarily infers partiality therefrom, as, for instance, relationship; but are reasonable grounds to suspect that the juror will act under some undue influence or prejudice.

The oath taken by the triers is as follows: "You shall well and truly try whether A,B., one of the jurors, stands indifferently to try the prisoner at the bar, and a true verdict give according to the evidence. So help you God."

No challenge of triers is admissible: 1 Chitty, 549.

The oath to be administered to the witnesses brought before the triers is as follows:

"The evidence which you shall give to the court and triers upon this inquest shall be the truth, the whole truth and nothing but the truth. So help you God."

al-

to

of

rse

on

he p.

of

n-

ed

er

is

at

or

to

1-

u

 α

u

If this challenge is made to the first juror, and, of course, before any one has been sworn, then the Court will direct two indifferent persons, not returned of the jury, to act as triers; if they find against the challenge, the jaror will be sworn, and be joined with the triers in determining the next challenges.

But as soon as two jurors have been found indifferent and have been sworn, then the office of the first two triers ceases, and every subsequent challenge is referred to the decision of the two first jurors sworn: 3 Blackstone, 363. If the first challenge is made after more than two of the jurors are sworn, then the Court may assign any two of the jurors sworn to try the challenges. If the challenge is made when there is yet only one juror sworn, one trier is chosen by each party, and added to the juryman sworn, and the three, together, try the challenges, till a second juror is sworn: 1 Chitty, 549; Bacon's Abr. Verb. juries, E. 12 Hale, 274.

The trial then proceeds by witnesses before the triers, in open Court: the juror objected to may also be examined, having first been sworn as follows:

"You shall true answer make to all such questions as the Court shall demand of you. So help you God."

The challenging party first addresses the triers, and calls his witnesses; then the opposite party addresses them, and calls witnesses if he sees fit, in which case the challenger has a reply; or, perhaps, with us the addresses would be in the order provided by sec. 45

of the Procedure Act of 1869, see post. But in practice there are no addresses in such cases. The Judge sums up to the triers, who then say if the juror challenged stands indifferent or not: this verdict is final: Roscoe, 197, 198. But a juror challenged on one side and found to be indifferent, may still be challenged by the other: 1 Chitty, 545.

Bishop truly says, 1 Cr. Proced. 905: "It is plain that the line which separates the challenge for principal cause, and the challenge to the favour must be either very artificial, or very uncertain."

And Wharton, 3 Cr. L. 3125, says: "The distinction, however, between challenges for favour and those for principal cause is so fine, that it is practically disregarded."

The following case was brought before the Court of Criminal Appeal, in England, in 1858:—Reg. vs. Mellor, Dears. & B. 468—On a trial for murder, the panel of petit jurors returned by the Sheriff contained the names of two persons—Joseph Henry Thorne and William Thorniley. The name of Joseph Henry Thorne was called from the panel as one of the jury to try the case of Aaron Mellor; and Joseph Henry Thorne, as was supposed, went into the box and was duly sworn as Joseph Henry Thorne without challenge or objection. It was, however, discovered the next day, and after the prisoner had been convicted, that William Thorniley had, by mistake, answered to the name of Joseph Henry Thorne, when this one was called, and had gone

th th res UI had

in

tion this Col B.

gro lian the

affir: clear have the perse

now twee your

of th

them they a this a to be

any o

idge
chalnal:
side
l by
lain
ncither

rac-

for sre-

nel the and rne the as orn

the ley eph ne

on.

into the box and been sworn as Joseph Henry Thorne, the prisoner having been offered his challenge when the person called Joseph Henry Thorne, but who was really William Thorniley, came to the book to be sworn. Upon being informed of these facts, the Judge who had presided at the trial respited the execution of the the sentence, and reserved the case for the consideration of the Court of Criminal Appeal. It was held in this Court, by Lord Campbell, C. J., Cockburn, C. J., Coleridge, J., Wightman, J., Martin, B., and Watson, B. (six), that there had been a mis-trial; by Erle, Crompton, Crowder, Willes and Byles, JJ. and Channell, B (six), that this was not a mis-trial, but only ground of challenge; and by Pollock, C. B., and Williams, J., that this was not a question of law arising at the trial, which could have been reserved for the Court of Criminal Appeal. The conviction was therefore affirmed by eight against six. But the report shows clearly that upon a writ of error the conviction would have been quashed. And it was undoubtedly illegal, the challenge is to the person called, not to the person who appears. When addressed by the clerk of the court, as the jurors were to be called, the prisoner has been told, "These good men that you shall now hear called are the jurors who are to pass between our Sovereign Lady the Queen and you upon your trial; if, therefore, you would challenge them, or any of them (i.e., that are called), you must challenge them as they come to the book to be sworn, and before they are sworn, and you shall be heard." Of course, this address supposes that the person who comes to be sworn is the person called. But that very supposition demonstrates clearly that if the contrary takes place it is a cause of absolute nullity. When Joseph Henry Thorne was called, the prisoner could shut his eyes, and feel, confident that Joseph Henry Thorne would be sworn as one of the jurors who were to try him. Why should he have challenged? He did not desire to challenge Joseph Henry Thorne. And supposing he desired to challenge him for cause, surely it is clear that it is causes of challenge against Joseph Henry Thorne that he would have brought forward, not those against William Thorniley. And then, suppose again, he had challenged when Joseph Henry Thorne was called, would not the entry on the record have been that Joseph Henry Thorne had been challenged. Who would think of an entry that "Joseph Henry Thorne, &c., being called, &c., William Thorniley was challenged?" Upon this challenge to Joseph Henry Thorne's name, William Thorniley would have withdrawn; then, if William Thorniley's name had been later called, would not the prisoner have had to challenge him, if he objected to him? Would he not then have had to challenge twice to get rid of one man? Would he not, then, have been deprived of one of the peremptory challenges he was entitled to?

CHALLENGES BY THE CROWN.

Sec. 38.—In all criminal trials, whether for treason, felony or misdemeanor, four jurors may be peremptorily challenged on the part of the Crown; but this shall not be construed to affect the right of the Crown to cause any juror to stand aside until the panel has

be ju:

Cre pan on privilibe

A

cha out sunt the by 6 adm unlin ing c this ' every retur not 1 indefi preve peren enacte can be The C

of cha

the pa

been gone through, or to challenge any number of jurors for cause.

By 37 Vic., ch. 38, "An Act respecting the crime of /ibel," sec. 11, it is enacted that:—The right of the Crown to cause any juror to stand aside until the panel has been gone through, shall not be exercised on the trial of any indictment or information by a private prosecutor for the publication of a defamatory libel.

At common law, the Crown might, it seems, have challenged peremptorily any number of jurors, without alleging any other reason than "quod non boni sunt pro rege." But this power was taken away, in the year 1305, by 33 Edw. I. (re-enacted for England by 6 Geo. IV., ch. 50). An abuse had arisen in the administration of justice by the Crown assuming an unlimited right of challenging jurors without assigning cause, whereby "inquests remained untaken." In this way, the Crown could in an arbitrary manner, on every criminal trial, challenge so many of the jurors returned on the panel by the Sheriff that twelve did not remain to form a jury, and the trial might be indefinitely postponed pro defectu juratorum. To prevent the trial going off for want of jurors by the peremptory challenges of the Crown, this statute enacts that no peremptory challenge by the Crown can be allowed, so that the "inquest remains untaken." The Crown, however, is not bound to show any cause of challenge, or for the order to "stand aside," until the panel has been gone through, and it appears that

oseph it his horne o try il not

akes

supely it oseph vard, sup-

suplenry ecord challoseph corni-

have had ad to e not man?

of the

eason, cempt this rown l has there will not be jurors enough to try the defendant, if the peremptory challenges are allowed to prevail. And the panel is not to be considered as being gone through for this purpose, until it has been, not only once called over, but exhausted (épuisée is the word used in the French version of the Procedure Act of 1869, for gone through); that is, until according to the usual practice of the Court, and what may reasonably be expected, the fact is ascertained that there are no more jurors in the panel whose attendance may be procured, and so that unless the Crown be put to show its cause of challenge, "the inquest would remain untaken:" Mansell vs. Reg. (in error), Dears. & B. C. C. 375.

In that case, the panel contained fifty-four names: eighteen when called were peremptorily challenged by the prisoner; fifteen were, on the prayer of the counsel for the Crown, the prisoner's counsel objecting and praying that cause of challenge should be shown, ordered to "stand by;" and nine were elected and tried to be sworn. This left twelve other persons only on the panel, and they were at that time absent deliberating upon their verdict in another case. The name of William Ironmonger, the first person, who, upon the prayer of the counsel for the Crown, had been ordered to stand by, was then again called, and the counsel for the Crown again prayed that he might be ordered to stand by, upon which the counsel for the prisoner prayed that cause of challenge should be shown forthwith. At that moment, and before any judgment was given on this application, the twelve persons who sat as a jury in the

oth and Wil unt cou Iron to h Iron nun fron he s that orde Jaco med: be n unde throu lenge befor called order perso called callin "stan lenge shall l

> The was d

can b

other case came into court and gave their verdict; and the counsel for the Crown then prayed that William Ironmonger should be ordered to stand by until such twelve persons should be called, but the counsel for the prisoner demanded that William Ironmonger should be sworn unless cause of challenge to him were shown. The Court ordered that William Ironmonger should stand by, and three persons, the number required to complete the jury, were taken from the said twelve jurors, and elected and tried to be sworn, although the prisoner's counsel objected that such persons ought to be called in their proper order, with other persons on the panel, and that Jacob Jacobs, the person whose name stood in the panel immediately after that of William Ironmonger ought to be next called. Upon a writ of error, it was held that, under the circumstances, the panel was not gone through, so as to put the Crown to assign cause of challenge, until the twelve persons who came into Court before the complete formation of the jury had been called, and that William Ironmonger was properly ordered to stand by the second time: also, that the three persons required to complete the jury were properly called and taken from the said twelve, without again calling the whole panel through in its order: also, that "stand by" merely means that the juror being challenged by the Crown, the consideration of the challenge shall be postponed till it be seen whether a full jury can be made without him.

The case of Reg. vs. Lacombie, 13 L. C. Jur. 259, was decided on the same principles, in Montreal, in

ndant, revail. gone only word

Act of to the nably are no any be show in un-

ames: enged of the ecting hown,

d and

s only
nt deThe
who,
had
called,
that

ch the chalment, appli-

in the

1869, by the full Court of Queen's Bench upon a case reserved by Mr. Justice Mackay, as follows:

f

n

re

 a_{j}

ci

th

be L

le:

pe

in

ce pa

tw

the

co

Ed wo

cha

Ac

on Ed

"The prisoner was tried before me on the 3rd July, 1869. At the commencement of the trial. while the petty jury were being formed, and the jurors called for this trial, numbers of jurors were ordered to 'stand aside,' on the prayer of the Crown prosecutor. So many jurors had been so made 'stand aside,' and so many had been challenged peremptorily by the prisoner, that before a complete jury was formed the whole list was gone through once: resort had then to be had to those who, just before, had been made 'stand aside.' I ordered them to be called in order. On the first of these, namely Adolphe Masson, being called, he answered, and was advancing to the jurybox, when he was ordered to 'stand aside' by the Crown prosecutor; the prisoner's counsel objected. insisting that Masson should be sworn, unless the Crown had cause for challenging him, and did then state sufficient cause. This the Crown refused to do. I ruled in favour of the Crown, and Masson was ordered to 'stand aside,' and he was not sworn. Others were called afterwards, sworn, and the trial proceeded " The prisoner was convicted, and the Court of Queen's Bench, Drummond, J., dissentiente, maintained the conviction.

It is most remarkable, in this last case, that the learned Judges have completely ignored sec. 7, par. 8, of the 27-28 Vic., ch. 41 (1864), then in full force, and even now not expressly repealed. It is in the following terms:

case

July, trial, the were

tand orily med

had nade rder, eing jury-

the cted,

then o do.

s orthers eded

the ente,

the ar. 8, and low"No person arraigned and about to be tried for any felony shall be permitted peremptorily to challenge more than twenty of the jurors appearing, when called in court, to serve as jurors upon such trial; and no challenge on behalf of the Crown, shall be finally maintained by the Court, except for cause, unless there remains a sufficient number of qualified jurors in attendance on the Court, without the persons challenged, after the right of challenge on behalf of the person prosecuted has been exhausted."

Now this clause has never been expressly repealed though it seems, as in Lacombie's case, not even to have been mentioned in the late case of Rex. vs. Dougall, 18 L. C. Jur. 242, where the question of the Crown challenges was raised (see post, under sec. 40). Of course, though not expressly mentioned in the General Repeal Act of 1869, it stands by sec. 1 thereof, repealed in so far as it is contrary or incensistent with the Procedure Act of 1869. And this clearly destroys the first part of this clause of the Act of 1864, which gives twenty peremptory challenges in all felonies. But the second part of this clause remains law. In fact, it contains nothing but a re-enactment of the Statute of Edward I., and says exactly the same thing in other words.

And so, besides the granting of four peremptory challenges to the Crown, section 38 of the Procedure Act is not new law, and contains nothing but the rule on this question as it has always been since the 38 Edward I, which is interpreted by *Blackstone* as fol-

lows: "However it is held that the King need not assign his cause of challenge till all the panel is gone through, and unless there cannot be a full jury without the persons so challenged. And then, and not sooner, the King's counsel must shew his cause, otherwise the juror shall be sworn:" 4 Blackstone, 353.

And it is said in 2 Hawkins, 569:

"However, if the King challenge a juror before a panel is perused, it is agreed that he need not show any cause of his challenge till the whole panel be gone through, and it appear that there will not be a full jury without the person so challenged." See also Bacon's Abr. Verb. "juries," E. 10.

In 1 Chitty, 547, it is said: "The King need not show the cause until the whole panel is exhausted, and if one of the jurors was not present, but appear before his default is recorded, the King's counsel, if he has previously challenged another juror, need not assign his cause of challenge till after such defaulter has been sworn."

In the case of Reg. vs. Geach, 9 C. & P. 499, Parke, B., is reported to have held that: "if on the trial of a case of felony, the prisoner peremptorily challenges some of the jurors, and the counsel for the prosecution also challenges so many that a full jury cannot be had the proper course is to call over the whole of the panel in the same order as before, only omitting those who have been peremptorily challenged by the prisoner, and, as each juror then appears, for the counsel for the

the no

car

the unthe beep par had full Crocka facil the call couragai

chal the

with

the

and

the (

Se after prosecution to state their cause of challenge; and if they have not sufficient cause, and the prisoner does not challenge, for such juror to challenge.

not

one

out

ner, the

e a

ow one

full

lso

not

ed.

ear

he

ot

ter

te,

es

on ad el

10 r,

e

Upon this case, Lord Campbell, C. J., in Mansell's case, supra, remarks: "There can be no doubt that the course pointed out by the learned Judge was, under the circumstances, the proper course; but is there any reason to suppose that if, after the panel had been once called over, and before any further step had been taken for the formation of the jury, jurors on the panel who had been called and did not at first answer had come into court in sufficient number to make a full jury, they would have been rejected, and the Crown would have been put to assign cause for its challenges?..... No doubt it may be assumed, prima facie, that all the jurors in the panel are in Court when the panel is called over, and if, when it has been once called over, there is not a full jury made, the usual course would be immediately to call the names over again, and to put the Crown upon assigning cause of challenge but there is no decision nor dictum to the effect that the panel may not be called over again, with a view to see whether there may not be some of the jurors in the panel who may have come into court, and who may make up a full jury, without putting the Crown to assign cause of challenge."

JURIES DE MEDIETATE LINGUÆ.

Sec. 39.—Juries de medietate linguæ shall not hereafter be allowed in the case of aliens.

Ever since the 28 Edw. III. ch. 13, aliens, under our Criminal Law, have been entitled to be tried by a jury composed of one half of citizens and one-half of aliens or foreigners, if so many of these could be had. It seems to have been thought necessary, in Reg. vs. Vonhoff, 10 L. C. Jur. 292, that these six aliens should be natives of the country to which the defendant alleged himself to belong, but the better opinion seemed to be that six aliens were required, without regard to what nationality they were of. Sec. 2 of 28 Ed. III. ch. 13 says "the other half of aliens."

However, this is now of historical interest only, and the above clause has put aliens, all through the Dominion, on the same footing as British subjects, as to the composition of the jury, so that aliens can never now be jurors. As to the Province of Quebec: see sec. 4, par. 5, 32 Vic. ch. 22.

In England also now, an alien is not entitled to a jury de medietate linguæ: 33 Vic. ch. 14, Imp. (1870).

a

sı L

C

le if

be

of

uj

no

m

de

or

MANITOBA AND PROVINCE OF QUEBEC.—JURIES HALF ENGLISH AND HALF FRENCH.

Sec. 40—In those districts in the Province of Quebec in which the Sheriff is required by law to return a panel of petit jurors composed one half of persons speaking the English language, and one half of persons speaking the French language, he shall in his return specify separately those jurors whom he returns as speaking the English language, and those whom he returns as speaking the French language respectively;

and the names of the jurors so summoned, shall be called alternately from the said lists;

2.—Whenever a person accused of treason or felony elects to be tried by a jury composed one half of persons skilled in the language of the defence, the number of peremptory challenges to which he is entitled shall be divided, so that he shall only have the right to challenge one half of such number from the English-speaking jurors and one half from the French-speaking jurors;

3.—This section applies only to the Province of Quebec.

By 34 Vic. ch. 14, "an Act to extend to the Province of Manitoba certain of the Criminal Laws now in force in the other Provinces of the Dominion" it is enacted that:

Sec. 3.—Whenever any prosecuted party upon being arraigned before the said General Court, or before such court as may hereafter be constituted by the Legislature of Manitoba to supersede the said General Court, demands a jury composed for the one half, at least, of persons skilled in the language of the defence, if such language be either English or French, he shall be tried by a jury composed for the one half, at least, of the persons whose names stand first in succession upon the general panel, and who, on appearing and not being lawfully challenged, are found, in the judgment of the Court, to be skilled in the language of the defence.

Sec. 4.—Whenever, from the number of challenges or any other cause, there is, in any such case, a defi-

and

the

low

c. 4,

our.

jury

as or

ems

hoff,

na-

ged

o be

vhat

to a 0).

ALF

bec n a sons sons urn

he ly; ciency of persons skilled in the language of the defence, the Court shall fix another day for the trial of such case, and the Sheriff shall supply the deficiency by summoning for the day so fixed such additional number of jurors skilled in the language of the defence as the Court may order, and as are found inscribed next in succession on the list of petit jurors.

Sec. 5.—Whenever a person accused of treason or felony elects to be tried by a jury composed one half of persons skilled in the language of the defence, the number of peremptory challenges to which he is entitled shall be divided, so that he shall only have the right to challenge one half of such number from among the English-speaking jurors, and one half from among the French-speaking jurors.

The qualifications of the jurors, and the mode of making the jury lists and panels, of summoning the jurors, &c., are regulated in each of the Provinces by local statutes: see remarks under sec. 44, post, of the Procedure Act of 1869.

In the Province of Quebec, the law actually in force on such matters is the 32 Vic., ch. 22, (1869, Q.) as amended by 35 Vic., ch. 10 (1871, Q.); sections 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13 and 14 of the 27-28 Vic., ch. 41 (1864) are also in force; sections 7, 8, 10 & 11 apply to trials in criminal matters, as follows:

Sec. 7.—Except in the cases hereinafter mentioned, the names of the petit jurors summoned to attend any Court of Criminal Jurisdiction shall be called over in the order in which they stand on the panel, and the first twelve jurors whose names are so called and who

n

ce.

ch

by

m-

xt

or

alf

he

n-

1e

ıg

g

of

1e

y

ıe

11

1)

n

e

0

are present in Court, and are not lawfully challenged, or declared disqualified, shall be sworn for the first trial; and the clerk shall, at every trial, begin at the name next after that of the last juror sworn, and so on until he has gone through the panel, when he shall begin at the top thereof again, and go through it, as aforesaid, omitting the names of any jurors who are then engaged in trying any case:

2.—If any prosecuted party upon being arraigned, demands a jury composed, for the one half at least, of persons skilled in the language of his defence, if such language be English or French, he shall be tried by a jury composed, for the one half at least, of the persons whose names stand first in succession upon the panel, and who, on appearing, and not being lawfully challenged, are found in the judgment of the Court to be skilled in the language of the defence:

3.—If upon the trial of a person for any crime not punishable with death, the prosecuting officer and the party prosecuted consent that the trial jury shall be composed exclusively of persons speaking the English language, or of persons speaking the French language, the jury shall be composed of the first twelve persons speaking the language agreed upon, who, being called in succession from the panel, appear and are not lawfully challenged or disqualified from serving:

4.—But if there be not a sufficient number of persons speaking the language agreed upon, remaining unchallenged or qualified, the remainder of the number required shall be taken from the panel with-

out reference to language, in the order in which they appear therein:

n

al

se

in

pa

ar

le

ca

n

m

re

le:

pa

37

in

be

fie

th

Ac

5.—If on or subsequent to the arraignment of any person charged with an offence punishable with death, the prosecuting officer and the party prosecuted consent that the trial jury shall be composed exclusively of persons speaking the English language, or of persons speaking the French language, the Sheriff shall forthwith make a supplementary panel of thirty-two jurors, which panel shall be made by taking from the Jury List, in order as they appear therein, the names of thirty-two persons speaking the required language, and resident within five leagues of the place of trial, commencing with the first name of a juror qualified to be on such panel, which appears on the Jury List, after the name of the last juror taken for the ordinary panel, for the term then sitting:

6.—If the party prosecuted is entitled to be tried either in whole or in part by persons skilled in the language of his defence; and if, from the number of challenges, or from any other cause, there is in any such case a deficiency of such persons, the Court shall fix another day for the trial of such case, and the Sheriff shall supply the deficiency by summoning, for the day so fixed, such additional number of jurors skilled in the required language as the Court may order, and as are found inscribed on the List of Petit Jurors next in succession after the jurors already summoned for the term or session at which such trial is to be had (see post, sec. 41 of the Procedure Act of 1869).

hev

anv

ith

se-

sed

ge,

the

nel by

ear ng

ies

me ars

or

en

ed

he

of

ıy

ne or

rs

it

a-

is

ρf

7.—The additional or supplementary jurors summoned under the foregoing sub-sections shall not be considered as summoned for any particular case; but shall be considered as an addition to the general or ordinary panels of jurors summoned during the same term, and shall be bound to attend so long as the Court shall order; and whilst they are so required to attend, shall be competent to serve, and bound to serve, with the jurors on the general or ordinary panels in all cases in which extra jurors speaking the same language as the jurors upon such supplementary panel are required:

8.—No person arraigned and about to be tried for any felony shall be permitted peremptorily to challenge more than twenty of the jurors, appearing when called in Court to serve as jurors upon such trial; and no challenge on behalf of the Crown shall be finally maintained by the Court except for cause, unless there remains a sufficient number of qualified jurors in attendance on the Court; without the persons challenged after the right of challenge on behalf of the party prosecuted has been exhausted: see ante, secs. 37 and 38 of the Procedure Act of 1869:

9.—Judgment after verdict upon any indictment or information for any felony or misdemeanor shall not be arrested, stayed or reversed, because any unqualified person or persons served upon the jury who tried the case.

Sec. 8.—See ante, under section 11 of the Procedure Act of 1869.

Sec. 10.—Provides for the payment of jurors.

Sec. 11.—Provides for the penalties against absent jurors

and officers contravening the provisions of this Act. This section is repeated in 32 Vic. ch 22, Q.

t

to

01

E

by

C

tio m

pa

six

lis

ca

sta

sw

na an

pre

He

the

list

dec

As

ser

bey

tota

enc

lead wer

7

The right to have a jury composed of at least one half of persons skilled in the language of the defence, must, undoubtedly, both in Manitoba and Quebec, be exercised upon arraignment. Immediately after arraignment, the venire is presumed to have issued, and if it issues without this order, the jurors must be summoned in the usual manner, that is to say, without regard to language.

Both in Manitoba and Quebec, this right is given in misdemeanors as well as in felonies. Why are subsection 2 of chap. 40, of the Procedure Act of 1869, for Quebec, and sec. 5, of 34 Vic. ch. 14, for Manitoba, restricted to treason and felonies? It seems to have been forgotten that peremptory challenges were also now allowed in misdemeanors.

In Reg. vs. Dougall, 18 L. C. Jur., 85, it was held by Mr. Justice Ramsay: 1st. That where the defendant has asked for a jury composed one half of the language of the defence, six jurors speaking that language may first be put into the box, before calling any juror of the other language; 2nd. That the right of the Crown to tell jurors "to stand aside," exists for misdemeanors as well as for felonies; 3rd. That when to obtain six jurors speaking the language of the defence, all speaking that language have been called, the Crown is still at liberty to challenge to stand aside, and is not held to show cause until the

t one fence, ec, be or ar-

sum-

thout

This

en in sub-), for toba, have

neld def of that callthe de,"

de,"
Brd.
anave
age
the

whole panel is exhausted. Mr. Justice Ramsay said that the calling the jurors' names alternately from the English and French lists, mentioned in section 40 of the Procedure Act is only directory and applies only to the calling of the jury in ordinary cases, where no order has been given for a jury composed of one half English and one half French. The case was reserved by the learned Judge, for the consideration of the full Court, but only on the one point thirdly above mentioned, which is more intelligibly given in the summary of the report of the decision of the full Court, at page 242 L. C. Jur., as follows: "Where, to obtain six jurors speaking the language of the defence (English), the list of jurors speaking that language was called, and several were ordered by the Crown to stand aside; and the six English-speaking jurors being sworn, the clerk re-commenced to call the panel alternately from the lists of jurors speaking the English and French languages, and one of those (English) previously ordered to "stand aside," was again called: Held, that the previous "stand aside" stood good until the panel was exhausted by all the names on both lists being called."

This was the only point reserved and the only one decided, and that could be decided by the full court. As said by Mr. Justice Ramsay, "Be the question reserved difficult or not, the Court has no authority to go beyond it, and any excursion into other matters is totally uncalled for and without jurisdiction." A reference to such "excursions" in *Dougall's* case would lead to the inference that the majority of the judges were of opinion that, in all such cases, the jurors should

be called alternately from the two lists, and that, if by the consent of the parties, six jurors of one language have first been called and sworn from one of the lists, as in this case, then the calling from that list should go on from the sixth juror sworn, and not begin the said list over again. It does not appear by any of the remarks of the learned judges in this case why, when a jury composed of six English and six French has been ordered (the defence, say, being English), the list of the English jurors is not first called, till six English jurors are sworn, and why the list of the French jurors is not then called over till six French jurors are also sworn: see 27-28 Vic. ch. 41, sec. 7, ante; the challenges being divided according to sub-section 2 of sec. 40 of the Procedure Act.

PROCEDURE WHEN PANEL EXHAUSTED.

Sec. 41.—Whenever, in any criminal case, the panel has been exhausted by challenge, or by default of jurors by non-attendance or not answering when called, or from any other cause, and a complete jury for the trial of such case cannot be had by reason thereof, then upon request made on behalf of the Crown, the Court may in its discretion order the Sheriff or other proper officer forthwith to summon such number of good men of the district, county or place, whether on the roll of jurors or otherwise qualified as jurors or not, as the Court may deem necessary and may direct, in order to make up a full jury; and such Sheriff or officer shall forthwith summon by word of mouth or in writing, the number of persons he is so

req ger cou the to s to t unti ther dul orde mitt retai the (juro the s able way

that tioned order the C special provides case in

to the

In (
force i
deficie
defend

if by

ruage

lists.

hould

n the

of the

when

h has

he list

iglish

urors

e also

chal-

of sec.

panel ult of

when

jury

eason

rown,

iff or

num-

place.

ed as

y and

such

ord of

is so

required to summon, and add their names to the general panel of jurors returned to serve at that court, and (subject to the right of the Crown and of the accused respectively, as to challenge or direction to stand aside) the persons whose names are so added to the panel shall (whether otherwise qualified or not) be deemed duly qualified as jurors in the case, and so until a complete jury is obtained, and the trial shall then proceed as if such jurors were originally returned duly and regularly on the panel; and if before such order one or more persons have been sworn or admitted unchallenged on the jury, he or they may be retained on the jury, or the jury may be discharged, as the Court may direct; every person so summoned as a juror shall forthwith attend and act in obedience to the summons, and if he makes default shall be punishable in like manner as a juror summoned in the usual way; such jurors so newly summoned shall be added to the panel for such case only.

It is only upon request made on behalf of the Crown, that the Court is authorized to give the order mentioned in this section, and even then, whether this order will be given or not is left to the discretion of the Court. It must not be forgotten that this clause specially enacts that such jurors summoned as therein provided for shall be added to the panel only for the case in which such order has been given.

In Quebec and Manitoba, special provisions are in force respecting the procedure to be taken, when a deficiency of persons skilled in the language of the defence occurs in cases where the defence is entitled

to a mixed jury: they are, for Quebec, contained in sec. 7, sub-secs. 6 and 7 of 27-28 Vic. ch. 41, and, for Manitoba, in sec. 4 of ch. 14, 34 Vic. These clauses are very different from sec. 41 of the Procedure Act, of 1869, though on the same subject; yet this last one also applies to Quebec and Manitoba. Such a state of things reminds one of Lord Thurlow's emphatical expression: "the damned statute law."

SAVING OF POWERS NOT EXPRESSLY ALTERED.

Sec. 42.—Nothing in this Act shall alter, abridge or affect any power or authority which any Court or Judge hath when this Act takes effect, or any practice or form in regard to trials by jury, jury-process, juries or jurors, except only in cases where such power or authority is expressly altered by or is inconsistent with the provisions of this Act.

This enactment is not very clear. If it is meant to say that all that is not repealed remains in force, it might well have been left out. Yet it is hard to give it any other interpretation. Anything else it may seem to relate to is amply provided for in sec. 1 of the General Repeal Act of 1869, 32–33 Vic. ch. 36.

AFFIRMATION INSTEAD OF OATH IN CERTAIN CASES.

Sec. 43.—Any Quaker or other person allowed by law to affirm instead of swearing in civil cases, or solemnly declaring that the taking of any oath is, according to his religious belief unlawful, who is sumsha mit the and he l shal and may and pres

> 61 (s make a sim sec. 8

AS TO

Sec enacte a gran cordin Provinduly of wheth after

Ameri

moned as a grand or petit juror in any criminal case, shall instead of being sworn in the usual form, be permitted to make a solemn affirmation beginning with the words following: "I, A. B., do solemnly, sincerely and truly affirm," and may then serve as a juror as if he had been sworn, and his declaration or affirmation shall have the same effect as an oath to the like effect; and in any record or proceeding relating to the case, it may be stated that the jurors were sworn or affirmed; and in any indictment the words "upon their oath present" shall be understood to include the affirmation of any juror affirming instead of swearing.

This clause extends to jurors the provisions of sec. 61 (see *post*), allowing to witnesses, in certain cases, to make an affirmation instead of an oath. In England, a similar enactment is contained in 30-31 Vic. ch. 35, sec. 8.

AS TO ACTS OF PROVINCIAL LEGISLATURES RESPECTING JURORS.

Sec. 44.—And for avoiding doubt, it is declared and enacted that every person qualified and summoned as a grand juror or as a petty juror in criminal cases, according to the laws which may be then in force in any Province of Canada, shall be and shall be held to be duly qualified to serve as such juror in that Province, whether such were laws passed before or be passed after the coming into force of the "British North America Act, 1867"—subject always to any provision

st one tate of al ex-

ed in

d, for

ses are

Act. of

lge or

ED.

eactice juries ver or t with

ent to rce, it give seem of the

SES.

ed by es, or is, acsumin any Act of the Parliament of Canada, and in so far as such laws are not inconsistent with any such Act.

an

in

se

loc

do

leg

"p

co

thi

an

sar

the

vir

of '

of t

for

S

sha

seci

cou

be 1

tion ann

his:

add:

for t

accı

2

To the Provincial Legislatures, by The British North America Act. is given exclusively the power to legislate on matters relating to the constitution. maintenance and organization of Provincial Courts, both of civil and criminal jurisdiction. On the ground that the jurors are a part of the constitution and organization of the criminal courts, the local legislatures continue to pass whatever laws they think proper on iurors and juries. Yet, it is obvious, by sections 37. 38, 39, 40 and 41 of the Procedure Act of 1869, that the Parliament of Canada claims challenges and the constitution of each jury in each case as within its powers. It seems to be a matter of no easy solution to say where the powers of each begin and end, on this subject. In Quebec, by section 45 of chap. 22, 32 Vic., the local legislature has assumed to legislate upon the penalty to be imposed by the Court on absent jurors, allowing fifteen days' imprisonment in default of payment thereof, and by sec. 48 of the same Act, to enact that the penalties thereby imposed upon officers of the Court, shall be levied on rule or order of the Court, as provided for by sec. 46. If these clauses do not fall within the procedure in criminal matters, they seem, at least to be very near it.

The rights and powers of the local legislatures it must be admitted, cannot have been added to or increased by sec. 44 of the Procedure Act of 1869. Such rights and powers exist as given by the Constitutional Act, so far Act.

North legisintenoth of that anizas coner on as 37.

at the conwers. o say s subc., the

payenact rs of f the es do they

must eased ights Act,

and Parliament has not the power to increase or diminish them in any degree. Neither can Parliament increase or diminish its own legislative powers. This sec. 44 of the Procedure Act seems to say "in case the local legislatures have passed or will pass laws of doubtful constitutional validity, we, the Parliament, legalize those laws;" and at the same time, it adds "provided that we, the Parliament, have not made contrary enactments on the same subjects." Now, this is wild legislation. The Provincial Legislatures and the Parliament have not both jurisdiction on the same subject, and if both do actually legislate on the same subject, one of them necessarily acts ultra vires, and its enactment is not worth a mill. Instead of the words and for avoiding doubts, at the beginning of this section, ought to be inserted the words "and for continuing the grave doubts," &c.

TRIAL, DEFENCE, VERDICT, ATTAINDER, ETC.

Sec. 45—All persons tried for any indictable offence shall be admitted, after the close of the case for the prosecution, to make full answer and defence thereto by counsel learned in the law;

2. And upon any trial the addresses to the jury shall be regulated as follows: The counsel for the prosecution, in the event of the defendant or his counsel not announcing at the close of the case for the prosecution, his intention to adduce evidence, shall be allowed to address the jury a second time at the close of such case, for the purpose of summing up the evidence; and the accused, or his counsel, shall then be allowed to open

his case and also to sum up the evidence, if any be adduced for the defence; and the right of reply shall be according to the practice of the Courts in England: Provided always, that the right of reply shall be always to the Attorney or Solicitor-General, or to any Queen's Counsel acting on behalf of the Crown.

a

it

0

e

 $\frac{\mathbf{w}}{\mathbf{th}}$

in

se

tin

uj

de

fe.

da

no

or

th

res

or

sol

COL

he

cor

the ing

I

 $\mathbf{E}\mathbf{n}_{i}$

it is

the

the the

The law, as it stood formerly, did not allow a prisoner to be defended by counsel in any felony except high-treason. On this, *Blackstone* says (Vol. IV. 355):

"But it is a settled rule at common law that no counsel shall be allowed a prisoner upon his trial upon the general issue, in any capital crime, unless some point of law shall arise proper to be debated. A rule, which (however it may be palliated under cover of that noble declaration of the law, when rightly understood, that the judge shall be counsel for the prisoner, that is, shall see that the proceedings against him are legal and strictly regular,) seems to be not at all of a piece with the rest of the humane treatment of prisoners by the English Law. For upon what face of reason can that assistance be denied to save the life of a man, which yet is allowed him in prosecution for every petty trespass?"

In England, the 6 & 7 William IV. ch. 114, was the first statute passed to "enable persons indicted for felony to make their defence by counsel or attorney," and the addresses of counsel to the jury in felonies and misdemeanors are now regulated by the 28 Vic., ch. 18, sec. 2, as follows:

"If any prisoner or prisoners, defendant or defendants shall be defended by counsel, but not otherwise, it shall be the duty of the presiding Judge, at the close of the case for the prosecution, to ask the counsel for each prisoner or defendant so defended by counsel whether he or they intend to adduce evidence, and in the event of none of them thereupon announcing his intention to adduce evidence, the counsel for the prosecution shall be allowed to address the jury a second time in support of his case, for the purpose of summing up the evidence against such prisoner or prisoners, or defendant or defendants, and upon every trial for felony or misdemeanor, whether the prisoners or defendants or any of them shall be defended by counsel or not, each and every such prisoner or defendant, or his or their counsel respectively, shall be allowed, if he or they shall think fit, to open his or their case or cases respectively; and after the conclusion of such opening or of all such openings, if more than one, such prisoner or prisoners, or defendant or defendants, or their counsel shall be entitled to examine such witnesses as he or they may think fit, and when all the evidence is concluded, to sum up the evidence respectively; and the right of reply and practice and course of proceedings, save as hereby altered, shall be as at present."

It will be seen that the only difference between the English and the Canadian clause is that in the former, it is only when the prisoner is defended by counsel that the counsel for the prosecution is allowed to address the jury a second time, after his evidence is over, when the counsel for the defence does not declare that he

ll be and: vays een's

e ad-

cept 355): ounthe oint hich

pri-

ood, that egal iece s by can

no-

nan, ery

for ey," nies vic.,

r

n

a

St

ar

ri

ev

ad

ad

le

ch

no

tri

CO

VS.

dic

pre

pli

the

wa

cas for

his

Hei

intends to adduce any evidence, which it is the duty of the presiding Judge to ask him at the close of the case for the prosecution, whilst in the Canadian clause this right is given, whether the defendant be assisted by counsel or not, and he or his counsel are required to announce at the close of the case for the prosecution, their intention to adduce evidence or not, without the clause making it obligatory on the presiding Judge to ask the question, though in practice it is obvious that the Judge will always ascertain the intention of the defence on that point, before allowing the prosecutor to sum up when he desires to do so.

The addresses of counsel, as regulated by this clause, 45 of the Procedure Act, are therefore to take place as follows:—

First case: When no evidence for the defence.-

Address of counsel for the Crown; opening the case; Crown's evidence; defendant or his counsel declares that they have no evidence to adduce; counsel for the Crown sums up; defendant or his counsel addresses jury; reply of counsel for the Crown only if Attorney or Solicitor-general, or Queen's Counsel, acting on behalf of the Crown.

Second Case: Where the defence adduces evidence .-

Crown prosecutor opens the case; evidence of the Crown; defendant or his counsel addresses the jury; defendant's evidence; defendant or his counsel sums up; reply of prosecution in all cases.

Of course, in the first case supposed, the counsel for the prosecution never in practice exercises both the of.

for

ht

ın-

to

on,

he

to

at

he

or

se,

as

1e

le-

or

d-

if

t-

ıe

18

r

rights of summing up and replying; if the counsel is not the Attorney-General or Solicitor-General, or a Queen's Counsel acting on behalf of the Crown, it is better then for him, to sum up the evidence, after it is over, as he is not allowed to reply: if he is the Attorney-General or Solicitor-General, or a Queen's Counsel acting on behalf of the Crown, he, in practice, does not sum up, as he is entitled to reply, whether the defendant adduces evidence or not, though in England, this right is very seldom exercised, where no evidence, or evidence as to character only is offered: see post.

In the second case supposed, in practice the defence addresses the jury only after its evidence is over: two addresses would generally have no other result but to lengthen the trial, and fatigue court, counsel, and jury.

Opening of the counsel for the prosecution.—A prisoner charged with felony, whether he has been on bail or not, must be at the bar, viz, in the dock during his trial, and cannot take his trial at any other part of the court, even with the consent of the prosecutor: Reg. vs. St. George, 9 C. & P. 483. A merchant was indicted for an offence against the Act of Parliament prohibiting slave-trading (felony). His counsel applied to the Court to allow him to sit by him, not on the ground of his position in society, but because he was a foreigner, and several of the documents in the case were in a foreign language, and it would, therefore, be convenient for his counsel to have him by his side, that he might consult him during his trial: Held, that the application was one which ought

not to be granted: Reg. vs. Zulueta, 1 C. & K. 215; 1 Cox, 20. A similar application by a captain in the army was also refused in Reg. vs. Douglas, Car. & M. 193. But in misdemonors, a defendant who is on bail and surrenders to take his trial, need not stand at the bar to be tried: Reg. vs. Lovett, 9 C. & P. 462. A prosecutor conducting his case in person, and who is to be examined as a witness in support of the indictment, has no right to address the jury as counsel: R. vs. Brice, 2 B. & A. 606; R. vs. Stoddart, Dickinson's Quarter Sessions, by Talfourd, 152; Reg. vs. Gurney, 11 Cox, 414, where a note by the reporter says that such is the law, whether or not the prosecutor is to be a witness.

Serieant Talfourd, in Dickinson's Quarter Sessions, 495, on the duties of the counsel for the prosecution, says:-" When the counsel for the prosecution addresses the jury in a case of felony, he ought to confine himself to a simple statement of the facts which he expects to prove, but in cases where the prisoner has no counsel, he should particularly refrain from stating any part of the facts, the proof of which from his own brief appears doubtful, except with proper qualification; for he will either produce on the minds of the jurors an impression which the mere failure of the evidence may not remove in instances where the prisoner is unable to comment on it with effect; or may awaken a feeling against the case for the prosecution, which in other respects it may not deserve. The Court, too, if watchful, cannot fail, in the summing up, to notice the dis-

jr

0]

W

u

5;

 \mathbf{he}

&

on

at

A

is

t-

R.

8

y,

at

e

0

e

ı

crepancy between the statement and the proof. But in all cases, as well of felony as misdemeanor, where a prisoner has counsel, not only may the facts on which the prosecution rests be stated, but they may be reasoned on, so as to anticipate any line of defence which may probably be adopted. For as counsel for parties charged with felony may now address the jury in their defence, as might always have been done in misdemeanor, the position of parties charged with either degree of offence is thus assimilated in cases where they have counsel, and it is no longer desirable for the prosecutor's counsel to abstain from observing generally on the case he opens, in such manner as to connect its parts in any way he may think advisable to demonstrate the probability of guilt and the difficulty of an opposite conclusion. But even here he should refrain from indulging in invective, and from appealing to the prejudices or passions of the jury; for it is neither in good taste nor right feeling to struggle for a conviction as an advocate in a civil cause contends for a verdict."

On the duties of counsel, in opening the case for the prosecution, it is said in Archbold, 159:—" In doing so he ought to state all that it is proposed to prove, as well declarations of the prisoners as facts, so that the jury may see if there be a discrepancy between the opening statements of counsel and the evidence afterwards adduced in support of them: per Parke, B., R. vs. Hartel, 7 C. & P., 773; R. vs. Davis, 7 C. & P. 785; unless such declarations should amount to a confession, where it would be improper for counsel to open them

to the jury: per Bosanquet and Patteson, JJ., 4 C. & P. 548; R. vs. Swatkins, per Parke, B., 7 C. & P. 786; R. vs. Davis, per Bolland, B., 7 C. & P. 775. The reason for this rule is that the circumstances under which the confession was made may render it inadmissible in evidence. The general effect only of any confession said to have been made by a prisoner ought, therefore, to be mentioned in the opening address of the prosecutor's counsel."

Summing up by counsel for the prosecution, where the defence brings no evidence.-It has already been remarked that in practice, if the counsel for the prosecution has the right of reply and intends to avail himself of it, it would be waste of time for him to sum up; but if the counsel has not the right of reply (as to which see post, under heading "reply"), he will perhaps find it useful to review the evidence as it has been adduced, and give some explanations to the jury. But it has been held in Reg. vs. Puddick, 4 F. & F. 497, that the counsel for the prosecution ought not, in summing up the evidence, to make observations on the prisoner's not calling witnesses, unless at all events it has appeared that he might be fairly expected to be in a position to do so, and that neither ought counsel to press it upon the jury that if they acquit the prisoner they may be considered to convict the prosecutor or prosecutrix of perjury. Nor is it the duty of counsel for the prosecution to sum up in every case in which the prisoner's counsel does not call witnesses. The statute gives him the right to do so, but that right ought only to be exercised in exceptional cases, such as where

h

tl

a

R

m

e١

p:

C

). &

86:

son

ich

ble

fes-

ght,

of

the

re-

cuelf

out

ch

nd

id-

ut

at

ng

r's

p-

0-

88

y

eie

e

y

erroneous statements have been made and ought to be corrected, or when the evidence differs from the instructions. The counsel for the prosecution is to state his case before he calls the witnesses, then, when the evidence has been given, either to say simply, "I say nothing," or "I have already told you what would be the substance of the evidence, and you see the statement which I made is correct;" or in exceptional cases, as if something different is proved to what he expected, to address to the jury any suitable explanation which may be required: Reg. vs. Holchester, 10 Cox, 226; Reg. vs. Webb, 4 F. & F. 862; Archbold, 160.

The Defence.—The defendant cannot have the assistance of counsel in examining and cross-examining witnesses, and reserve to himself the right of addressing the jury: R. vs. White, 3 Camp. 98; R. vs. Parkins, 1 C. & P. 548. But if the defendant conducts his own case, counsel will be allowed to address the court for him on points of law arising in the case: R. vs. Parkins, 1 C. & P. 548. Not more than two counsel are entitled to address the Court for a prisoner during the trial upon a point of law: Reg. vs. Bernard, 1 F. & F. 240. The rule is, that if the prisoner's counsel has addressed the jury, the prisoner himself will not be allowed to address the jury also: Reg. vs. Boucher, 8 C. & P. 141; Reg. vs. Burrows, 2 M. & Rob. 124; Reg. vs. Rider, 8 C. & P. 531. The counsel for the defendant may comment on the case for the prosecution. He may adduce evidence to any extent, and even introduce new facts, provided he can establish them 'y witnesses. He cannot, however, assume as proved that which is not

proved. Nor will he be allowed to state anything which he is not in a situation to prove, or to state the prisoner's story as the prisoner himself might have done: Reg. vs. Beard, 8 C. & P. 142; Reg. vs. Butcher, 2 M. & Rob. 228.

Bishop says, 1 Crim. Proced. 311: "No lawyer ought to undertake to be a witness for his client, except when he testifies under oath, and subjects himself to cross-examination, and speaks of what he personally knows. Therefore, the practice, which seems to be tolerated in many Courts, of counsel for defendants protesting in their addresses to the jury that they believe their clients to be innocent, should be frowned down and put down, and never be permitted to show itself more. If a prisoner is guilty and he communicates the facts fully to coursel, in order to enable the latter properly to conduct the defence, then, if the counsel is an honest man, he cannot say he believes the prisoner innocent; but, if he is a dishonest man, he will as soon say this as anything. Thus a premium is paid for professional lying. Again, if the counsel is a man of high reputation, a rogue will impose upon him by a false story, to make him an "innocent agent" in communicating a falsehood to the jury. Lastly, a decent regard for the orderly administration of justice requires that only legal evidence be produced to the jury, and the unsworn statement of the prisoner's counsel, that he believes the prisoner innocent, is not legal evidence. It is the author's cherished hope, that he may live to see the day when no Judge, sitting where the common law prevails, will ever, in any circumstances, permit such a violation of

tion L.

of clifes on fer if all dis wh thin wh

sone the I with the odress defer whet

nesse

Cou

char

fundamental law, of true decorum, and of high policy to take place in his presence, as is involved in the practice of which we are now speaking."

On the same subject, it is said in 3 Wharton's Cr. L., 3010: "Nor is it proper for counsel in any stage of the case, to state their personal conviction of their client's innocence. To do so is a breach of professional privilege, well deserving the rebuke of the Court. The defendant is to be tried simply by the legal evidence adduced in the case; and to intrude on the jury statements not legal evidence is an interference with public justice of such a character that, if persisted in, it becomes the duty of the Court, in all cases where this can be done constitutionally, to discharge the jury and continue the case. which would be considered a high misdemeanor in third parties cannot be permitted to counsel. And where the extreme remedy of discharging the jury is not resorted to, any undue or irregular comment by counsel may be either stopped at the time by the Court, or the mischief corrected by the judge when charging the jury."

Summing up by the defence.—The counsel for the prisoner orthe prisoner himself is now entitled, by sec. 45 of the Procedure Act, at the close of the examination of his witnesses, to sum up the evidence. In practice it is the only time when the counsel for the prisoner addresses the jury, and what has just been said on the defence generally, applies to the address to the jury, whether made before or after the examination of witnesses.

hing

the

have

cher.

vver

ient.

ects

t he

hich

nsel

the

ent,

r be

ilty

, in

the

can-

he

ing.

ain.

will an

the

nis-

be

of

ner

or's

ien

vil<u>l</u> of The Reply.—If the defendant brings no evidence, the counsel for the prosecution is not allowed to reply, except if he be, according to sec. 45 of the Procedure Act, the Attorney-General or Solicitor-General, or a Queen's Counsel acting on behalf of the Crown. And in the interpretation of this clause these words "acting on behalf of the Crown," must be read as applying to the Attorney-General or Solicitor-General, as well as to a Queen's Counsel, so that, if not acting on behalf of the Crown in a case, the Attorney-General or Solicitor-General would not be entitled to a reply, if no evidence is adduced by the defence: 3 Russell, 354, note.

On this privilege to reply, in cases instituted by the Crown, it is said in 1 Taylor on Evid. par. 362:- "But as this is a privilege, or rather a prerogative which stands opposed to the ordinary practice of the Courts. the true friend of justice will do well to watch with jealousy the parties who are entitled to exercise it. Mr. Horne, so long back as the year 1777, very properly observed that the Attorney-General would be grievously embarrassed to produce a single argument of reason or justice on behalf of his claim, and, as the rule which precludes the counsel for the prosecution from addressing the jury in reply, when the defendant has called no witnesses, has been very long thought to afford the best security against unfairness in ordinary trials, this fact raises a natural suspicion that a contrary rule may have been adopted, and may still be followed in State prosecutions, for a different and less legitimate purpose. It is to be hoped that ere long this question will receive the consideration which its importance demands, and that the

du or

rigi giv cut lan

rev

to for any denofact bold,

evid which the properties of t

and w

the

ex-

ure

or a

lnd

act-

ing

sto

fof

tor-

evi-

ote.

the

But

ich

rts.

ith

it.

robe

ent

the

ion

en-

ng

un-

ral

ed,

ra

ed

ra-

the

Legislature, by an enlightened interference, will introduce one uniform practice in the trial of political and ordinary offenders."

If the defendant gives any evidence, whether written or parol, the counsel for the prosecution has a right to reply. If witnesses are called merely to give evidence to character, the counsel for the prosecution is strictly entitled to reply, though in England, in such cases, the practice is not to reply.

In R. vs. Bignold, 4 D. & R. 70, Lord Tenderden revived an important rule, originally promulgated by Lord Kenyon, and by which a reply is allowed to the counsel for the prosecution, if the counsel for the defendant, in his address to the jury, states any fact or any document which is not already in evidence, although he afterwards declines to prove the fact or put it in writing: 5 Burn's Justice, 357; Arch-bold, 161; Broom's Comm. 997.

Evidence in reply.—Whenever the defendant gives evidence to prove new matter by way of defence, which the Crown could not foresee, the counsel for the prosecution is entitled to give evidence in reply to contradict it, but then he does not address the jury in reply before going into that evidence. The general rule is that the evidence in reply must bear directly or indirectly upon the subject-matter of the defence, and ought not to consist of new matter unconnected with the defence, and not tending to controvert or dispute it. This is the general rule, made for the purpose of preventing confusion, embarrassment and waste of time; but it rests entirely in the discre-

tion of the Judge whether it ought to be strictly enforced or remitted, as he may think best for the discovery of truth and the administration of justice: 2 Phillips' Evid. 408; Reg. vs. Briggs, 2 M. & Rob. 199; Reg. vs Frost, 9 C. & P.159. Where the counsel for the Crown has, per incuriam, omitted to put in a piece of evidence before commencing his reply, and the course of justice might be interfered with, if the evidence were not given, the Court may permit the evidence to be given: Reg. vs. White, 2 Cox, 192. If evidence of his good character is given on behalf of a prisoner, evidence of his bad character may be given in reply: Reg. vs. Rowton, L. & C. 520, overruling Reg. vs. Burt, 5 Cox, 284.

C:

li

a

ti

de

D

a tr

pe

th

Co

ful

jud

to t

aga

wit

liqt

def

Defendant's reply on evidence adduced in answer to his own.—When evidence is adduced for the prosecution in reply to the defendant's proof, the defendant's counsel has a right to address the jury on it, confining himself to its bearings and relations, before the general replying address of the prosecution: Talfourd's Dickinson's Quart. Sess. 565.

Charge by the Judge to the jury.—It is the duty of the President of the Court, the case on both sides being closed, to sum up the evidence. His address ought to be free from all technical phraseology, the substance of the charge plainly stated, the attention of the jury directed to the precise issue to be tried; and the evidence applied to that issue. It may be necessary, in some cases, to read over the whole evidence, and, when requested by the jury, this will, of course, be done;

but, in general, it is better merely to state its substance: 5. Burn's Just. 357; 1 Chitty Cr. L. 632.

v en-

 $egin{array}{c} ext{dis}, \ ext{ce}: 2 \end{array}$

199:

r the

ce of

ourse

ence

ce to

of his

, evi-

eply:

Burt,

er to

secuant's

ning

ene-

urd's

f the eing

ht to

ce of

jury

evi-

y, in

vhen

one;

In 12 Cox, 549, the editors reported a case from the United States, preceding it with the following remarks: "Although an American case, the principles of the criminal law being the same as in England, and the like duties and powers of the judge being recognised, a carefully prepared judgment on an important question that may arise here at some time has been deemed worthy of a place for any future reference."

The case is Commonwealth vs. Magee, Philadelphia, December, 1873, decided by Pierce, J., who held that a Judge may, where the evidence is clear and uncontradicted, and the character of the witnesses unimpeached and unshaken, tell the jury in a criminal case that it is their duty to convict.

For the same reason which induced the editors of Cox's Reports to insert this case in their columns, the full report thereof is given here.

"This was a motion for a new trial and in arrest of judgment on the ground of misdirection in the charge to the jury.

"Pierce, J., in his judgment, said: The evidence against the defendant was clear and explicit by two witnesses, who testified to having bought and drunk liquors at the defendant's place within this year. The defendant offered no testimony.

"There was nothing in the manner or matter of the

witnesses to call in question their veracity, or in the slightest degree to impugn their evidence, the counsel for the defence did not in any manner question the truth of their evidence, but confined his address to the jury to an attack upon the law the motives of the prosecutors. Were the jury, under these circumstances, at liberty to disregard their oaths and acquit the defendant? They had been solemnly sworn to try the case according to the evidence, and a regard to their oaths would lead them but to one conclusion, the guilt of the defendant. The counsel for the Commonwealth states the charge to have been: 'The Judge declared that he had no hesitation in saying, that, under the evidence, it was the duty of the jury to render a verdict of guilty under the bill of in-But no matter which form of expression was used, it was the evidence to which I had just called their attention that indicated their duty, and in view of which the remark was made. I perceive no error in this. It was not a direction to the jury to convict the defendant. It was simply pointing them Jurors are bound to observe their to their duty. oaths of office, whether it will work a conviction or acquittal of a defendant, and they are not at liberty to disregard uncontradicted and unquestioned testimony at their mere will and pleasure. Where, however, the testimony is contradicted by testimony on the other side, or a witness is impeached in his general character, or by the improbability of his story, or his demeanour, it would be an unquestionable error in a Judge to assume that the facts testified to by him had been proved.

it

jv

th

tr

in

It

op

po

fac

ju

fro

w

gra

sul

ne

wh

cor

err

wh

the insel stion adader aths nly nd a confor en: saythe insion just d in no r to em heir tion

at uesure. estiin his

"In Delany vs. Robinson, 2 Wharton, 507, Chief Justice Gibson says: 'It will not be pretended that a jury may find capriciously and without the semblance of evidence, or that the Court may not set aside their verdict for palpable error of fact, and, if it may subsequently unravel all they have done, why may it not indicate the way to a wholesome conclusion in the first instance. Without this process of judicial review, causes would frequently be determined, not according to their justice, but according to the comparative talents of the counsel. To hold the scales of justice even, a Judge may fairly analyse the evidence, present the questions of fact resulting from it, and express his opinion of its weight, leaving the jury, however, a full and active liberty to decide for themselves. The Judge who does no more than this transcends not the limits of his duty.' This was said in a case in which there was a conflict of testimony. It is the duty of the Court, when it is decidedly of opinion that the evidence given by the plaintiff, supposing it to be all true, does not tend to prove such facts as will in law entitle him to recover, to tell the jury so. And if the jury were, after such direction from the Court, to find a verdict for the plaintiff, it would be the duty of the Court to set it aside and grant a new trial: Matson vs. Fry, 1 Watts, 435. submit a fact destitute of evidence as one that may nevertheless be found, is an encouragement to err, which cannot be too closely observed, or unsparingly corrected: Slooppe vs. Latshawe, 2 Watts, 267. It is error for the Court to submit a fact to the jury of which there is no proof: Miller vs. Cresson, 5 W. & S.

When the evidence on a question is all one way. the Court is justified in not transmitting the question, as one of fact, to the jury: U. S. vs. Still, 5 Blatch. C. C. 403.

ju

of

u

di

re

by

gi

re

tri

Ju

in

les

is

the

jur

U.

VS.

V

leav

the

wit]

pur

low

out

shal

shal

"See also Davis vs. Handy, 6 B. & C. 154, in which Abbott, J., says: 'where a witness is unimpeached in his general character, and uncontradicted by testimony upon the other side, and there is no want of probability in the facts which he relates, I think a Judge is not bound to leave his credit to the jury, but to consider the facts he states as proved, and

to act upon them accordingly.'

"To warrant an unqualified direction to the jury in favour of one party or the other, the evidence must either be undisputed, or the preponderance so decided that a verdict against it would be set aside, and a new trial granted. The rule with regard to the positive instruction of the Court to find facts admits of the qualification, that where the verdict is in strict accordance with the weight of evidence, and justice has consequently been done, a new trial will not be granted, though the direction be positive: Graham & Waterman, on New Trials, 751. There are occasions in which it becomes the solemn duty of a Judge, in maintenance of the law and furtherance of public justice, to express his opinion clearly and unmistakably upon the facts submitted in evidence. And this was one of these occasions. The law under which the defendant was prosecuted has been openly derided and defied. Bad men have conspired to defeat it. They openly violated it, and perjured witnesses, and juries disregardful of their oaths, have given impunity to the transgressors.

vay,

ion.

. C

iich

hed

stit of

ink the

and

in

ust

led

ew in-

ali-

ce

se-

ed, *er-*

ch ce

ess

ets ese

as

ad ed

of

rs.

And all this has occurred in the very tribunals of justice seeking to administer the law, and in the course of its administration. A Judge who would hesitate, under these circumstances, to instruct a jury in their duty, would seem to me to be unworthy of the trust reposed in him. No objection was made to the charge by the counsel for the defendant at the time it was given, and the jury, after deliberate consideration, rendered a verdict of guilty. The motion for a new trial is refused."

In 3 Wharton's Cr. L. par. 3280, it is said: "Can a Judge direct a jury peremptorily to acquit or convict if, in his opinion, this is required by the evidence? Unless there is a statutory provision to the contrary, this is within the province of the Court, supposing that there is no disputed fact on which it is essential for the jury to pass." See, also, 1 Wharton Cr. L. par. 82a; U. S. vs. Susan B. Anthony.

See Mr. Justice Ramsay's charge to the jury in Reg. vs. Dougall, 18 L. C. Jur. 90.

When the Judge has summed up the evidence he leaves it to the jury to consider of their verdict. If they cannot agree by consulting in their box they withdraw to a convenient place, appointed for the purpose, an officer being sworn to keep them as follows: "You shall well and truly keep this jury without meat, drink, or fire, candle light excepted; you shall not suffer any person to speak to them, neither shall you speak to them yourself, unless it be to ask.

them if they are agreed on their verdict. So help you God: "1 Chitty, Cr. L. 632; 2 Gude's Cr. Pr. 584; 5 Burn's Just. 357.

But this formality need not appear on the face of the record. The precautions taken for the safe keeping of the jury are of course noted by the clerk in the register, but they form no part of what is technically known as the record. Consequently the regularity or sufficiency of this part of the proceedings cannot be questioned upon a writ of error: Duval dit Barbinas vs. Reg., 14 L. C. Rep. 75.

h

0

a

al

fo

 $\frac{\mathbf{d}}{ir}$

ar

w

fo

th

Co

ba

su

 m_0

tin

dic

to

pro

jur

siv

fore

p. 7

T not

In Reg. vs. Winsor, 10 Cox, 276, Chief Justice Cockburn said that there was no authority for allowing refreshments to the jury after they have retired to deliberate upon their verdict, and that he doubted exceedingly whether a judge would be justified in putting the rule aside by a simple act of his discretionary authority in ordering them refreshment during their deliberation.

In England a statute has lately been passed altering the common law rule on the subject, 33 & 34 Vic. ch. 77, but in Canada, the law is yet as above stated in Reg. vs. Winsor, except in New Brunswick, where it is provided by sec. 3 of 21 Vic. ch. 22, that "when the judge deems it necessary that the jury shall be confined to the precincts of the Court House during the progress or until the completion of any long trial for a criminal offence, the sheriff shall provide them necessary refreshment, the expense of which shall be

paid by the county treasurer out of the funds of the county, on the order of the presiding Judge."

The jury coming back to the box, the prisoner is brought to the bar. The clerk then calls the jurors over by their names, an asks them whether they agree on their verdict; if they reply in the affirmative, he then demands who shall say for them, to which they answer their fo. man. He then addresses them as follows: "Gentlemen, are you agreed on your verdict; how say you, is the prisoner at the bar (or naming him if the trial is for a misdemeanor, and the defendant bailed) guilty of the felony (or as the case may be) whereof he stands indicted or not guilty." If the foreman says guilty, the Clerk of the Court addresses them as follows: "Hearken to your verdict as the Court recordeth it: you say that the prisoner at the bar (or as the case may be) is guilty (or "not guilty," if such is the verdict received) of the felony (or as the case may be) whereof he stands indicted; that is your verdict and so you say all." The verdict is at the same time recorded. The assent of all the jury to the verdict pronounced by their foreman in their presence is to be conclusively inferred. But the Court may either proprio motu, or, on demand of either party, poll the jury, that is to say, demand of each of them successively if they concur in the verdict given by their foreman: 2 Hale, P. C. 299; Bacon's Abr. Verb. juries, p. 768; 1 Bishop, Cr. Proced. 1003.

The mere entry, by the clerk, of the verdict, does not necessarily constitute a final recording of it. If it

f the ng of egiscally

vou

ot be oinas

v or

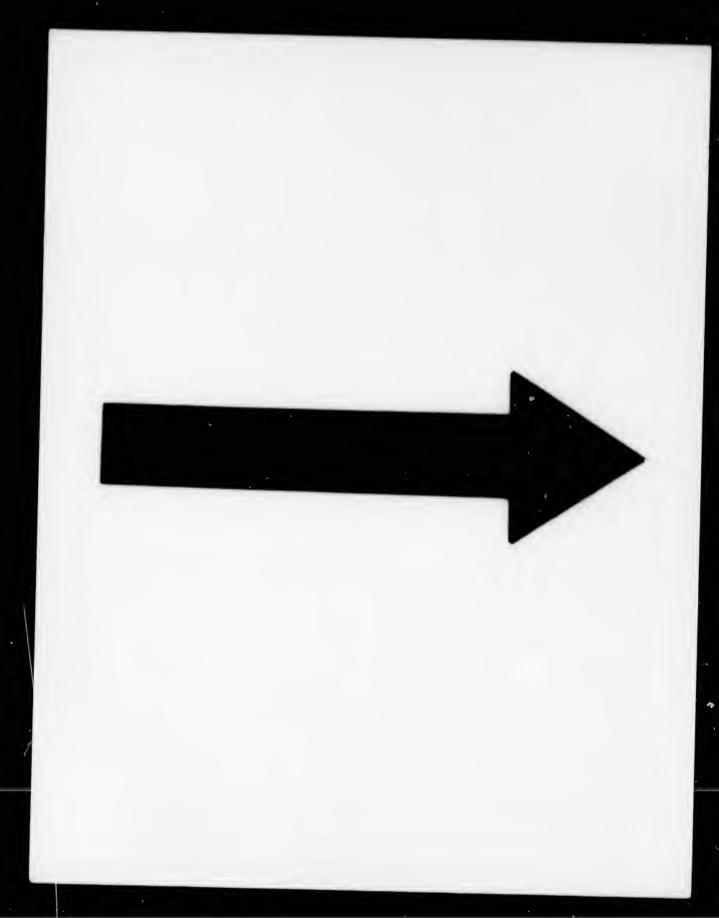
ockving deexl in

cre-

ring . 77, Reg.

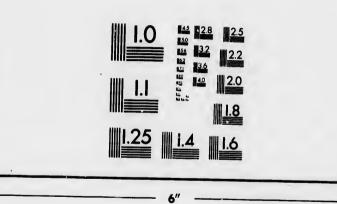
the onthe for

em be



MI.25 MI.4 MI.60

IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503

STATE OF THE SECOND SEC



appear promptly, say after three or four minutes, that it is not recorded according to the intention of the jury, it may be vacated and set right: Rex vs. Parkin, 1 Mood. 45; even, if the prisoner has been discharged from the dock, he will be immediately brought back, on the jury which had not left the box saying that "not guilty" has been entered by mistake, and that "guilty" is their verdict: Reg. vs. Vodden, Dears. 229.

A Judge is not bound to receive the first verdict which the jury gives, but may send them to reconsider it. Pollock, C. B., said, in Reg. vs. Meany, L. & C. 216: "A Judge has a right, and in some cases it is his bounden duty, whether in a civil or a criminal cause, to tell the jury to reconsider their verdict. He is not bound to receive their verdict unless they insist upon his doing so; and where they reconsider their verdict, and alter it, the second, and not the first, is really the verdict of the jury:" see Rex vs. Smith, 1 Russell, 749; Archbold, 166; Bacon's Abr. Verb. "verdict"; 5 Burn's Just., 358.

INSPECTION OF DEPOSITIONS, AT TRIAL, BY PRISONERS.

Sec. 46.—All persons under trial shall be entitled, at the time of their trial, to inspect, without fee or reward, all depositions (or copies thereof), taken against them, and returned into the Court before which such trial is had.

This is the 6 & 7 Will. IV., ch. 114, sec. 4 of the Imperial Statutes.

that

f the

rkin.

rged

back.

"not

iltv"

rdict

con-

L. &

it is

use.

not

ipon dict.

the 749 :

rn's

ON-

1, at

re-

inst

uch

Im-

By sec. 58 of the 32-33 Vic. ch. 30, "An Act respecting the duties of Justices of the Peace, out of Sessions, in relation to persons charged with indictable offences," it is enacted that:

"At any time after all the examinations have been completed, and before the first sitting of the Court at which any person so committed to prison or admitted to bail is to be tried, such person may require and shall be entitled to have, from the officer or person having the custody of the same, copies of the depositions on which he has been committed or bailed, on payment of a reasonable sum for the same, not exceeding the rate of five cents for each folio of one hundred words."

See post, section 48 of the Procedure Act of 1869.

COPY OF INDICTMENT MAY BE GIVEN.

Sec. 47.—Every person indicted for any crime or offence shall, before being arraigned on the indictment, be entitled to a copy thereof, on paying the clerk ten cents per folio for the same, if the Court is of opinion that the same can be made without delay to the trial, but not otherwise.

At common law the prisoner was never entitled to a copy of the indictment in cases of treason or felony: 1 Chitty, 403.

It would seem that the words "of one hundred words" have been omitted after the word "folio": see ante, sec. 58, of 32-33 Vic. ch. 30. As the clause

stands, for what are the ten cents payable? What is therein meant by a folio?

COPIES OF DEPOSITIONS RETURNED INTO COURT.

Sec. 48.—Every person indicted shall be entitled to a copy of the depositions returned into Court on payment of ten cents per folio for the same, provided, (if the same are not demanded before the opening of the Assizes, Term, Sittings, or Sessions,) the Court is of opinion that the same can be made without delay to the trial, but not otherwise; but the Court may, if it see fit, postpone the trial on account of such copy of the depositions not having been previously had by the person charged.

What has been remarked under the last preceding section as to the meaning of the word "folio" may also apply here.

This clause seems to apply to the case where the copies mentioned are asked for after the opening of the first term of the Court, after the prisoner's arrest, whilst sec. 58, of 32-33 Vic. ch. 30 applies to such demand when made before this sitting of the Court.

VERDICT AND PUNISHMENT IN CASES WHERE OFFENCE NOT COMPLETED.

e

ir

VS

Sec. 49.—If, on trial of any person charged with any felony or misdemeanor, it appears to the jury upon the evidence, that the defendant did not complete the offence charged, but that he was guilty only hat is

RT.

led to
payed, (if
f the
is of
ay to

if it by of the

ding may

the g of rest, uch

CE

rith ary omaly of an attempt to commit the same, such person shall not, by reason thereof, be entitled to be acquitted, but the jury shall be at liberty to return as their verdict that the defendant is not guilty of the felony or misdemeanor charged, but is guilty of an attempt to commit the same; and thereupon such person shall be liable to be punished in the same manner as if he had been convicted upon an indictment for attempting to commit the particular felony or misdemeanor charged in the indictment; and no person tried as lastly mentioned shall be liable to be afterwards prosecuted for committing or attempting to commit the felony or misdemeanor for which he was so tried.

This clause is textually taken, with the exception of the words in italics, from sec. 9 of 14-15 Vic. ch. 100, of the English Statutes, upon which *Greaves* has the following remarks:

"As the law existed before the passing of this Act, (except in the case of the trial for murder of a child, and the offences falling within the 1 Vic. ch. 85, s.. 11), [Sec. 51 of the Procedure Act of 1869, see post] there was no power upon the trial of an indictment for any felony to find a verdict against a prisoner for anything less than a felony, or upon the trial of an indictment for a misdemeanor to find a verdict for an attempt to commit such misdemeanor. At the same time the general principle of the common law was, that upon a charge of felony or misdemeanor composed of several ingredients, the jury might convict of so much of the charge as constituted a felony or misdemeanor: Rex. vs. Hollingbury, 4 B. & C. 329. The reason why, upon

an indictment for felony, the jury could not convict of a misdemeanor, was said to be that thereby the defendant would be deprived of many advantages; for if he was indicted for the misdemeanor he might have counsel, a copy of his indictment, and a special jury: Rex. vs. Weetbeer, 2 Str. 1133; Leach, 12. The prisoner is now entitled, in cases of felony, to counsel, and to a copy of the depositions, and though not entitled to a copy of the indictment, yet as a matter of courtesy, his counsel is always permitted to inspect it. With regard to a special jury, in the great majority of cases a prisoner would not desire it, and it can in no case be obtained unless the indictment has been removed by certiorari. Very little ground, therefore, remained for objecting to the jury being empowered to find a verdict of guilty of an attempt to commit a felony upon an indictment for such felony, and the prisoner obviously gains one advantage by it, as where he is charged with a felony, he may peremptorily challenge jurymen, which he could not do if indicted for a misdemeanor. No prejudice, therefore, being likely to arise to the prisoner, and considerable benefit in the administration of criminal justice being anticipated by the change, the jury are now empowered, upon the trial of any indictment for a felony to convict of an attemy to commit that particular felony, and upon the trial of any indictment for a misdemeanor to convict of an attempt to commit that particular misdemeanor."

fi

y

b

su

ar

st fo

th

th tal

It is not easily seen why the framers of our Act have added the words "committing or" to this clause as it

stands in the English Act. They certainly seem quite unnecessary.

vict of

defenr if he

coun-

: Rex.

ner is

d to a

to a

sy, his

egard

a pri-

e ob-

v cer-

or ob-

rdict

n in-

ously

with

men,

nor.

pri-

tion

, the

dict-

 \mathbf{mit}

dict-

t to

ave

s it

In Reg. vs. McPherson, Dears. & B. 197, the prisoner was indicted for breaking and entering a dwelling-house and stealing therein certain goods specified in the indictment, the property of the prosecutor. At the the time of the breaking and entering the goods specified were not in the house, but there were other goods there the property of the prosecutor. The jury acquitted the prisoner of the felony charged, but found him guilty of breaking and entering the dwelling-house of the prosecutor, and attempting to steal his goods therein. Held, by the Court of Criminal Appeal, that the conviction was wrong, as there was no attempt to commit the "felony charged" within the meaning of the aforesaid section

Cockburn, C. J. said: "The effect of the statute is, that if you charge a man with stealing certain specified goods, he may be convicted of an attempt to commit, 'the felony or misdemeanor charged,' but can you convict him of stealing other goods than those specified? If you indict a man for stealing your watch, you cannot convict him of attempting to steal your umbrella. I am of opinion that this conviction cannot be sustained. The prisoner was indicted for breaking and entering the dwelling-house of the prosecutor, and stealing therein certain specified chattels. The jury found specially that, although he broke and entered the house with the intention of stealing the goods of the prosecutor, before he did so, somebody else had taken away the chattels specified in the indictment;

now, by the recent statute it is provided, that where the proof falls short of the principal offence charged, the party may be convicted of an attempt to commit the same. The word attempt clearly conveys with it the idea, that if the attempt had succeeded the offence charged would have been committed, and therefore the prisoner might have been convicted if the things mentioned in the indictment or any of them had been there: but attempting to commit a felony is clearly distinguishable from intending to commit it. An attempt must be to do that which, if successful, would amount to the felony charged; but here the attempt never could have succeeded, as the things which the indictment charges the prisoner with stealing had been already removed, stolen by somebody else. The jury have found him guilty of attempting to steal the goods of the prosecutor, but not the goods specified in the indictment."

An attempt to commit a felony can only be made out where, if no interruption had taken place, the felony itself could have been committed. The prisoner was indicted for attempting to commit a felony by putting his hand into A's pocket, with intent to steal the property in the said pocket then being. The evidence was that he was seen to put his hand into a woman's pocket; but there was no proof that there was anything in the pocket. Held, that on the assumption that there was nothing in the pocket, the prisoner could not be convicted of the attempt charged: Reg. vs. Collins, L. & C. 471; 9 Cox, 497.

I.

c

in

1

re

to

vi

alf

th

mi

Gr

cxi

t where See ante, Vol. I., pages 460 and 521, observations rged, the on the two cases lastly above cited: Reg. vs. McPhermit the son, and Reg. vs. Collins. It may be added that Greaves th it the says, referring to these cases: "There can be no doubt offence that this and the preceding decision were right upon herefore the grounds that the indictment in the former alleged e things the goods to be in the house, which was disproved, and ad been in the latter to be in the pocket, which was not clearly proved:" Attempts to commit crimes, by Greaves, Cox & An at-Saunders' Consol. Acts. cix. , would attempt

But in Reg. vs. Goodall, 1 Den. 187, where it was held that on an indictment for using an instrument with intent to procure the miscarriage of a woman, the fact of the woman not being pregnant is immaterial: see ante, Vol. I., p. 338. Greaves admits that this case is a direct authority, that a man may be convicted of an intent to do that which it was impossible to do: Idem, cxi. And if a person administers any quantity of poison, however small, however impossible that it could have caused death, yet if it were done with the intent to murder, the offence of administering poison with intent to murder is complete: Reg. vs. Chideray, 1 Den. 514; 1 Russell, 901, note by Greaves. And this rests on a distinction between an intent and an attempt to commit a crime; it seems that a man may be convicted of doing an act with intent to commit a crime, although it be impossible to commit such crime, but that a man cannot be convicted of an attempt to commit a crime unless the attempt might have succeeded: Greaves, "Attempts," Cox & Saunders' Consol. Acts, cxii.

ad been he jury e goods l in the e made ace, the

ich the

to steal the evio a woere was mption risoner d: Rea. It was held in Reg. vs. Johnson, L. & C. 481, that an indictment for an attempt to commit larceny which charges the prisoner with attempting to steal the goods and chattels of A, without further specifying the goods intended to be stolen is sufficiently certain. And in Reg. vs. Collins, L. & C. 471, cited ante, the indictment charged the defendant with attempting to steal "the property of the said woman in the said gown pocket then being," without further specifying the goods attempted to be stolen.

In Reg. vs. Cheeseman, L. & C. 145, Blackburn, J. said: "If the actual transaction has commenced which would have ended in the crime if not interrupted there is clearly an attempt to commit the crime."

n

p

st

st

th

R

in

tu

no

W

ati

ch

an

see

vio inc

37,

In Reg. vs. Roebuck, Dears. & B. 24, the prisoner was indicted for obtaining money by false pretences. It appeared that the prisoner offered a chain in pledge to a pawnbroker, falsely and fraudulently stating that it was a silver chain, whereas in fact it was not silver, but was made of a composition worth about a farthing an ounce. The pawnbroker tested the chain, and finding that it withstood the test, he, relying on his own examination and test of the chain, and not placing any reliance upon the prisoner's statement, lent the prisoner ten shillings, the sum he asked, and took the chain as a pledge; the jury found the prisoner guilty of the misdemeanor charged against him. Held, that the conviction was right.

It is said in 2 Russell, 599, on this right given to con-

etly cered ante, empting the said ecifying

C. 481,

larceny

to steal

specify-

urn, J. I which ed there

etences.

pledge
ng that
t silve,
arthing
ad find-

nis own
ing any
he prisohe chain
y of the

to con-

vict the defendant of the offence charged: "There are some offences which may be attempted to be committed, whilst there are others which cannot be so attempted. It is obvious that where an offence consists in an act that is done, there may be an attempt to do that act which will be an attempt to commit that offence. But where an offence consists in an omission to do a thing, or in such a state of things as may exist without anything being done, it should seem that there can be no attempt to commit such offence. Thus if an offence consist in omitting or neglecting to turn the points of a railway, it may well be doubted whether there could be an attempt to commit that offence. And a very nice question might perhaps be raised on an indictment on the 9-10 Will. III., ch. 41, sec. 2, for having possession of marked stores, where the evidence failed to prove that the stores actually came into the prisoner's possession through an attempt to get them into his possession, as in Reg. vs. Cohen, 8 Cox, 41, and knowledge of their being marked might be proved; for in order to constitute the offence of having possession of anything, it is not necessary to prove any act done, and, therefore, it would be open to contend that there could not be an attempt to commit such an offence.

It is to be observed, however, that the 27-28 Vic., ch. 91, sec. 7, has the words "receives, possesses;" and on a count charging the receiving of stores, there seems no reason to doubt that there might be a conviction of an attempt to receive; for receiving clearly includes an act done. Thus in Reg. vs. Whiley, 2 Den. 37, where a prisoner went into a coach office and

endeavoured to get possession of stolen fowls which had come by a coach, there seems no reason why she might not have been convicted of an attempt to receive the fowls."

Can there be an attempt to commit an assault? Greaves says: "In principle there seems no satisfactory ground for doubting that there may be such an attempt. Although an assault may be an attempt to inflict a battery on another, as where A. strikes at B. but misses him, yet it may not amount to such an attempt, as where A. holds up his hand in a threatening attitude at B., within reach of him, or points a gun at him without more. Is not the true view this—that every offence must have its beginning and completion? and is not whatever is done which falls short of the completion, an attempt, provided it be sufficiently proximate to the intended offence? Pointing a loaded gun is an assault. Is not raising the gun in order to point it an attempt to assault?"

In Reg. vs. Ryland, 11 Cox, 101, it was held that under an indictment for unlawfully assaulting and having carnal knowledge of a girl between ten and twelve years of age, the prisoner may be convicted of the attempt to commit that offence, though the child was not unwilling that the attempt should be made.

d

la

tl

n it

cı

b

ti

u

In Reg. vs. Hapgood & Wyatt, 11 Cox, 471, H. was indicted for rape, and W. for aiding and abetting. Both were acquitted of felony, but H. was found guilty of attempting to commit the rape, and W. of aiding H.

which on why empt to

sault?
satisfactuch an mpt to es at B. ach an reatensa gun
s—that letion?

ciently

loaded der to

d that
g and
n and
ted of
child
made.

was etting. guilty ng H.

in the attempt. The conviction was affirmed both as to W. and H.: see Reg. vs. Bain, ante, vol. 1, p. 523.

It was held in Reg. vs. Connell, 6 Cox, 178, that upon a trial for felony the jury can only convict of an attempt, which is a misdemeanor under the above clause, and not of an attempt which is made felony by statute. Thus, on an indictment for murder with poison, the prisoner cannot be convicted of feloniously administering poison to the deceased with intent to murder him.

Punishment.—The attempt to commit a felony or a misdemeanor is, at common law, a misdemeanor, punishable by fine or imprisonment, or both: see ante, vol. 1, p. 713, remarks under sec. 74, of the Act concerning malicious injuries to property.

PERSONS TRIED FOR MISDEMEANOR AND FOUND GUILTY
OF FELONY NOT TO BE ACQUITTED.

Sec. 50.—If, upon the trial of any person for any misdemeanor, it appears that the facts given in evidence, while they include such misdemeanor, amount in law to a felony, such person shall not, by reason thereof, be entitled to be acquitted of such misdemeanor, (and the person tried for such misdemeanor, if convicted, shall not be liable to be afterwards prosecuted for felony on the same facts), unless the Court before which such trial is had, thinks fit, in its discretion, to discharge the jury from giving any verdict upon such trial, and to direct such person to be in-

dicted for felony, in which case such person may be dealt with in all respects as if he had not been put upon his trial for such misdemeanor.

The above clause is taken from the 14-15 Vic. ch. 100, sec. 12 of the Imperial Acts. The words in italics are not in the English Act, but the clause has always been interpreted, in England, as if these words were actually in it.

Greaves says on this clause: "This section was introduced to put an end to all questions as to whether on an indictment for a misdemeanor in case upon the evidence it appeared that a felony had been committed, the defendant was entitled to be acquitted, on the ground that the misdemeanor merged in the felony: Regina vs. Neale, 1 C. & K. 591, 1 Den. 36; Reg. vs. Button, 11 Q. B. 928. The discretionary power to discharge the jury is given in order to prevent indictments being collusively or improperly preferred for misdemeanors where they ought to be preferred for felonies, and also to meet those cases where the felony is liable to so much more severe a punishment than the misdemeanor that it is fitting that the prisoner should be tried and punished for the felony. For instance, if on an indictment for attempting to commit a rape, it clearly appeared that the crime of rape was committed, it would be right to discharge the jury. So if any one were to prefer an indictment for any offences respecting a railway under the 3-4 Vic. ch. 97 (31 Vic. ch. 68 of the Dominion Statutes) instead of under the 14-15 Vic. ch. 19, secs. 6 & 7, (sec. 39

to

p:

R

ef

po

ay be en put

ic. ch. italics lways were

as inaether on the nitted. n the elony : eg. vs. er to ndictd for d for elony than soner For mmit was

ury.

any

ad of

. 39

32-33 Vic. ch. 22, and sec. 32, 32-33 Vic. ch. 20, of the Dominion Statutes) it would be proper, generally speaking, to discharge the jury, and order an indictment for felony to be preferred."

Formerly, where, upon an indictment for an assault with intent to commit a rape, a rape was actually proved, an acquittal would have been directed, on the ground that the misdemeanor was merged in the felony: Rex. vs. Harnewood, 1 East P. C.; Reg. vs. Nicholls, 2 Cox, 182; though in Reg. vs. Neale, 1 Den. 36, cited ante, by Greaves, it was before this enactment that where a prisoner was indicted for carnally knowing a girl between ten and twelve years of age, and it was proved that he had committed a rape upon her, he was not thereby entitled to be acquitted. The above section removes all doubt on the matter, but it must not be lost sight of, that by its express terms the facts proved, though amounting in law to a felony, must also include the misdemeanor charged. instance, if upon an indictment for having carnal knowledge of a girl above the age of ten years and under the age of twelve years, it appears that in fact the girl was under the age of ten years, this section does not apply, and the prisoner must be acquitted: the offence charged against him is not proved: quite another and totally different offence is proved, and this offence as proved does not include the misdemeanor charged. Reg. vs. Shott, 3 C. &. K. 206, is a ruling to the same effect, in England, though there the words "while they include such misdemeanor" are not in the corresponding clause.

But the clause fully applies where, upon an indictment for false pretences, the facts prove that the false pretences have been effected by a forgery; in such a case, though a forgery be proved, the prisoner may nevertheless be convicted of the misdemeanor charged, if such is also proved. See ante, vol. 1, p. 602.

VERDICT OF ASSAULT IN CERTAIN CASES OF FELONY.

Sec. 51.—On the trial of any person for any felony whatever, where the crime charged includes an assault against the person, although an assault be not charged in terms, the jury may acquit of the felony, and find a verdict of guilty of assault against the person indicted, if the evidence warrants such finding, and the person so convicted shall be liable to be imprisoned in the penitentiary for any term not exceeding five years and not less than two years, or to be imprisoned in any other gaol or place of confinement for any term less than two years.

From 1837 to 1851, the statute book in England contained an enactment similar to this one, the 7 Will. IV and 1 Vic. ch. 85, sec. 11; but it was found there, that such great difficulties had arisen in its construction, that it was repealed by the 14-15 Vic. ch. 100, sec. 10.

On this repealing clause, Greaves says:-

This section repeals the 11th sec. of the 1 Vic. ch. 85, which had not only led to difficulties in determining to what cases it applied, but had been applied to cases, which it is extremely questionable whether it

was ever intended to apply. The power to convict of an attempt to commit a felony given by the last section (sec. 49 of the Procedure Act of 1869), and the power to convict of unlawfully cutting, stabbing, or wounding, given by the 14–15 Vic. ch. 19, sec. 5, (section 19, 32-33 Vic. ch. 26 of Dominion Statutes), are much better calculated to prove beneficial than the repealed section."

In the case of Regina vs. Bird, 2 Den. 94, on the interpretation of the repealed clause, fourteen Judges of the Court of Exchequer were divided eight to six, and the Chief Justice of England, Lord Campbell, who was one of the minority, closed his remarks on the case by saying: "I hope I may, without impropriety, express a wish that the Legislature will speedily repeal or explain the enactment which has caused such confusion. Of course, I am ready to abandon the construction of it for which I have been contending, and most respectfully and submissively to be governed by the opinion of my learned brethren who differ from me; but I have not been able to gather from them any clear and certain rule for my future guidance, and I am afraid that without the interference of Parliament, notwithstanding our best efforts to be unanimous, we ourselves, as well as others, may again find it difficult to anticipate the result of our deliberations."

This was on the 12th February, 1851, and on the 7th August of the same year, Parliament repealed the objectionable clause. *There*, the decisions and recom-

LONY.

elonv

ndict-

false

uch a

may

arged.

ssault arged find n ind the oned

five oned term

conl. IV that tion, 10.

d to

mendations of the Courts of Justice are not ignored by the legislator.

All this has had no influence with our law-givers, and they will not be guided by the experience of others. Of course, it cannot, for an instant, be presumed that they were ignorant of the history of this clause in the mother country. No one would have the presumption to doubt for an instant that each and every one of those who voted our criminal statutes of 1869, had read with the deepest attention and most maturely weighed the report of the case and the lengthy and most learned observations of the fourteen Judges in Regina vs. Bird. This must necessarily all have been done, since they thought themselves competent to pass these laws, without the aid, usually resorted to in such instances, of a special commission. It must then be assumed that, in their opinion, what was found, after trial, impracticable in England, may perhaps be found to work well here, though the principle upon which such a result can be expected, may not be broadly known.

At all events, in practice, the clause, though not very long in force, promises not to fare better in Canada than it did in England, and already, in Ontario, it has been held that under it a verdict of assault upon an indictment for murder or manslaughter is not legal: Reg. vs. Ganes, 22 U. C. C. P. 185 (following Rey. vs. Bird), whilst in Quebec, in Reg. vs. Carr, 1872, a verdict of assault in a case of manslaughter has been given, and received by Chief Justice Duval, without

hesitation, and, in fact, this seems admitted as the settled jurisprudence on the subject, in this last named Province. See also Reg. vs. Smith, 34 U. C. Q. 552.

The following are the most important decisions in England on the interpretation of this clause.

In a joint indictment for felony, one may be found guilty of the felony, and the other of assault under this clause: R. vs. Archer, 2 Mood. 283. In an indictment for felony, a conviction cannot be given under this clause of an assault, completely independent and distinct, but only of such an assault as was connected with the felony charged: R. vs. Gutteridge, 9 C. & P. 471, and this interpretation was admitted as undoubtedly right in Reg. vs. Phelps, 2 Mood. 249 (see post), and by the fourteen Judges in Reg. vs Bird. The case of Reg. vs. Pool, 9 C. & P. 728, where Baron Gurney held that if a felony was charged and a misdemeanor of an assault proved, the defendant might be convicted of the assault, although that assault should not be connected with the felony stands, therefore, overruled. In Reg. vs. Boden, 1 C. & K. 895, it was held that on an indictment for assaulting with intent to rob, if that intent is negatived by the jury, the prisoner may be convicted of assault under this enactment. vs. Birch, 1 Den. 185, upon a case reserved, it was held that upon an indictment for robbery, the defendant, under this clause, may be found guilty of a common assault. The Judges thought, upon consulting all the authorities, that this enactment was not to be confined to cases where the prisoner committed an assault in the prosecution of an attempt to commit a felony, nor

l by,

ers, ers. that

prevery 869, ure-

and s in een pass uch

be fter and ich dly

not
in
itault
not
ing

72, een out was it to be extended to all cases in which the indictment for a felony on the face of it charged an assault. See also Reg. vs. Ellis, 8 C. & P. 654. But they were of opinion that, in order to convict of an assault under this section, the assault must be included in the charge on the face of the indictment, and also be part of the very act or transaction which the Crown prosecutes as a felony by the indictment. And it was suggested that it would be prudent that all indictments for felony including an assault, should state the assault in the indictment.

This suggestion may be, here, usefully remembered in the framing of such indictments, other than murder or manslaughter, notwithstanding the words inserted in this section "although an assault be not charged in terms," which were not in the English Act.

In Reg. vs. Greenwood, 2 C. & K. 339, it was held by Wightman, J., that if on an indictment for robbery with violence the robbery was not proved, the prisoner could not be found guilty of the assault only, under this clause, unless it appeared that such assault was committed, in the progress of something, which, when completed, would be, and with intent to commit, a felony.

In Reg. vs. Rsid, 2 Den. 88, it was held by five judges that the verdict of assault allowed by this clause must be for an assault, as a misdemeanor, and not for a felonious assault, and this has never since been doubted.

In Reg. vs. St. George, 9 C. & P. 491, the prisoner was charged with attempting to fire a pistol with intent, &c. The question was whether the prisoner could be convicted of an assault committed with his hand prior to having drawn out the pistol. Baron Parke held that the prisoner could only be found guilty of that assault which was involved in and connected with firing the pistol.

In Reg. vs. Phelps, 2 Mood. 240, the prisoner with others was indicted for murder. It was proved that Phelps, in a scuffle, struck the deceased once or twice and knocked him down: that after this, Phelps went away to his own home and took no further part in the affray: that, about a quarter of an hour afterwards, the deceased, on the same spot, was again assaulted by other parties, and received then an injury of which he died on the spot. On these facts the jury acquitted Phelps of the felony, and found him guilty of the assault. But the judges were unanimously of opinion that the conviction was wrong, as for a verdict of assault under the clause mentioned, the assault must be such as forms one constituent part of the greater charge of felony, not a distinct and separate assault as this was.

In Reg. vs. Crumpton, 1 C. & M. 597, Patteson, J., held that, in manslaughter, a jury should not convict a prisoner of an assault unless it conduced to the death of the deceased, even though the death itself was not manslaughter. See also Reg. vs. Connor, 2 C. & K. 518.

bered urder serted

ndict-

ssault.

were

under

n the

e part n pro-

t was

ndictstate

bld by bery soner inder was when

iit. a

dges must for a bted. In the case of Reg. vs. Bird, 2 Den. 94, already cited, as the final blow to the enactment in question, in England, the Court, on the following division, decided that on an indictment for murder or manslaughter, the prisoner, under the said clause, cannot be convicted of an assault:

T CHOOCH CLAT !	
Against the conviction.	For the conviction.
Pollock, C. B.	Lord, Campbell, C. J.
Patteson, J.	Jervis, C. J.
Coleridge, J.	Parke, B.
Wightman, J.	Alderson, B.
Cresswell, J.	Maule, J.
Erle, J.	Martin, B.
V. Williams, J.	
Talfourd, J.	

In the case of Reg. vs. Ganes, in Ontario, 22 U. C. C. P., 185, already cited, the Court followed the rule laid down by the majority in Reg. vs. Bird, and decided that, under the said section 51 of our Procedure Act, a verdict of assault cannot be given upon an indictment for murder or manslaughter. It may be remarked that, in this case, Chief-Justice Hagarty distinctly said that his own individual opinion was wholly with that of the minority in Reg. vs. Bird, viz: that, in such cases, a verdict of assault is legal. See also Reg. vs. Smith, 34 U. C. Q. B. 552.

R

m

fo

w. gi

21

Dr

giv

In Quebec, in the cases of Reg. vs. Carr (2nd case), Reg. vs. Wright, Reg. vs. Taylor, all since 1869, and upon indictments charging either murder or manslaughter, verdicts of "guilty of assault" have been

given and received, without the appearance of the least doubt of their legality either from the bench or bar.

Upon an indictment for rape or for an assault with intent to commit rape, under sec. 49 of 32-33 Vic. ch. 20 (see ante, vol. 1, p. 307) a boy under the age of fourteen years may be convicted of an assault under the said section 51 of the Procedure Act: Reg. vs. Grimilow, 2 Mood, 122.

Upon an indictment, under sec. 10 of 32-33 Vic. ch. 20 (see ante, vol. 1, p. 227), for feloniously assaulting with intent to murder, a verdict of common assault may be given under the said section of the Procedure Act: Reg. vs. Cruse, 2 Mood. 53; Reg. vs. Archer, 2 Mood. 283. If a man has carnal knowledge of a woman by a fraud which induces her to suppose it is her husband, upon an indictment for rape, he must be acquitted of the felony, but may, under the said section 51 of the Procedure Act, be convicted of an assault: Reg. vs. Saunders, 8 C. & P. 265, by fifteen judges; Reg. vs. Williams, 8 C. & P. 286.

But to authorize such a verdict, the felony charged must necessarily include an assault on the person, and, for instance, on an indictment for administering poison with intent to murder, a verdict of assault cannot be given under this clause: Reg. vs. Watkins, 2 Mood. 217; Reg. vs. Dilworth, 2 M. & Rob. 531; Reg. vs. Draper, 1 C. & K. 176; but such a verdict may be given, if the indictment charges an assault, and the

y cited.

ion, in

lecided ter, the icted of

on.

. J.

U. C.

e rule

, and

Pro-

upon

may

agarty

1 was

d, viz:

case),

, and

man-

been

See

wilfully administering of deleterious drugs: Reg. vs. Sutton, 8 C. & P. 660.

It may safely be said that the authorities on the question are sufficiently clear as to one point, viz: that, under this section 51 of the Procedure Act of 1869, in all cases of felonies, which include an assault against the person, though an assault be not charged in terms, the jury may acquit of the felony, if such is not proved, and find a verdict of assault against the defendant, if the evidence warrants it: that is to say, if an assault forming part of the very act or transaction which the Crown prosecutes as a felony by the indictment has been proved.

It is true that as to indictments for murder or manslaughter, Reg. vs. Phelps and Reg. vs. Bird, in England, and Reg. vs. Ganes in Ontario, are given by the reporters as ruling, as an abstract principle, that in no case of murder or manslaughter a verdict of assault can be given under this section 51 of the Procedure Act; but a careful consideration of these cases will amply demonstrate that they do not bear such an interpretation.

fe

K

R

th

ar m

cit

cas

fac

of

It ·

dea

In the first of these cases, Reg. vs. Phelps, as already stated, it was decided that, upon an indictment for murder, the defendant cannot, under this clause, be convicted of an assault entirely separate and distinct from the felony charged: it was there proved that when the deceased was killed, when the murder was committed, the defendant was away from the spot and

on the t. viz: Act of assault harged uch is st the sav. if action

r mangland. reporto case can be t; but amply preta-

indict-

ready nt for se, be stinct l that r was otand

had been gone for a quarter of an hour: the judges decided that, upon this evidence, the defendant could not be convicted of an assault, though an assault had been proved to have been committed by him on the deceased a quarter of an hour before the murder took place. And this ruling has never since been questioned: it is not because a felony involves an assault that the defendant can be convicted of any assault whatever, committed on the same person: if in the course of the evidence, the witnesses happen to disclose crimes entirely distinct and disconnected from the offence charged, the jury are not thereby authorized to adjudge on anything else but the facts forming part of the crime laid in the indictment. The clause says: "on the trial of any person for any felony whatever, where the crime charged includes an assault against the person." And this can never have reasonably been interpreted as meaning any other assault than the one necessarily accompanying the crime charged, and forming an integral part of it, as in Reg. vs. Grimilow, Reg. vs. Cruse, Reg. vs. Birch, &c., ante. So much for Reg. vs. Phelps, which is clearly far from supporting the proposition that a verdict for assault cannot, under any circumstances, be found in cases of murder or manslaughter.

Then comes Reg. vs. Bird. It is a great error to cite this case as deciding anything else than the case of Reg. vs. Phelps. It is based on the following facts: The prisoners were indicted for the murder of Mary Ann Parsons, by striking and beating her. It was proved on the trial that Mary Ann Parsons' death, on the 4th of January, 1850, was caused exclu-

sively by one particular blow on the head, inflicted shortly before her death, but there being no evidence that the fatal blow had been struck by either of the prisoners, they were acquitted: during the course of the trial, it had been proved that the prisoners had committed different assaults on the deceased in the two months preceding her death, but that none of these assaults were connected with her death. majority of the Court held, that on these facts, a verdict of assault could not be given against the prisoners. And why? Because the assaults committed by them on Mary Ann Parsons during the two months preceding her death, were not included in the crime charge' in the indictment, but were totally different and connect offences; because the only assault included in the indictment was the particular blow which had caused the death, and as they were found not guilty of having given that particular blow, they were entitled to a full acquittal, and the jury had not the right to say: "it is true that the assault which caused Mary Ann Parsons' death has not been proved to have been committed by the prisoners, but other assaults previously committed by them on the deceased have been proved, and we will take this occasion to find the defendants guilty of these, though they were only accused, in this case, of the particular blow which caused the death."

It is obvious that this would be trying a man for one offence, and finding him guilty of another. That is what the Court refused to do in this case, as well as in Reg. vs. Phelps, and a reference, as infra, to the remarks of the following judges who formed part of

the majority in Bird's case will show that they followed Phelps' case, without going an inch further:

flicted

of the urse of the rs had in the one of The a versoners.

y them

s pre-

crime

fferent

cluded

ch had

guilty

re en-

ot the

caused

o have

ssaults

l have

nd the

e only

which

an for

That

s well

to the

part of

Talfourd,	2 Den	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	nn	147	1.40
Williams,	"		ų.	127,	148
Cresswell,	66				
Wightman,					
Coleridge,		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •			
T) 11	44	•••••••			
a accordi,	••		"	183.	187

None of these learned Judges said that a verdict for assault can never be given on an indictment for murder or manslaughter. Indeed, it will be found that they all appear to think such a result possible.

Wightman, J. distinctly says: "If in the present case, it had appeared that, at the time the mortal injury was received, the prisoners were with the deceased, and had assaulted and beaten her immediately before, but that the ovidence raised a doubt whether the mortal injury was occasioned by blows, or by a fall which might be attributed to accident, and on that ground the jury had acquitted the prisoners of felony, I should think that they might be convicted of assault under the statute, for in that case, the assault proved would have been involved in, and formed part of the act or transaction charged as a felony in the indictment, and prosecuted as such."

And Jervis, C. J., (one of the minority) says: "If it had been proved that the child had not died, it is admitted that the prisoners might have been convicted of assault upon this indictment for murder. If the death resulted from natural causes, it is admitted

that the prisoners might have been convicted of assault upon this indictment for murder."

In the Ontario case of Reg. vs. Ganes (see ante) the facts were almost similar to those in Reg. vs. Bird, and the only ruling in the case is that where upon an indietment for murder, the prisoners are proved to have, at different times before the death of the deceased, committed on him various assaults, yet they cannot be found guilty of these assaults, and must be acquitted, altogether, if it is proved that these assaults were not connected with the death of the deceased; but, on the contrary that the deceased died from a burning, with which the prisoners were not connected. Here, as in Phelps' and Bird's cases, the only question decided is that upon an indictment for murder or manslaugter. the defendant cannot be found guilty of any offence not included in the crime charged, of an assault, committed at another time than the offence charged, of any other assault than the one which the prosecution charged as a felony. As already stated, this is admitted: no one pretends that a man can be tried for misbehaviour or criminal conduct on a certain occasion, and, though found not guilty on that particular occasion, yet be convicted for some criminal act done upon another occasion. And the Judges, who formed the minority in Bird's case did not intend to overrule Reg. vs. Phelps, but thought one case distinguishable from the other.

But it is said, and this reasoning is adopted by Mr. Justice Gwynne, in Reg. vs. Ganes, that, as in murder or manslaughter, the only assault charged in the indict-

' assault

nte) the ird, and an ino have ed, comnot be quitted. ere not on the g, with e. as in ided is augter. nce not mitted other harged ed: no aviour

aviour hough yet be ner ocrity in Phelps, ther.

y Mr. der or ndictment is the one which conduced to the death of the deceased, if the prisoner is guilty of an assault, he is guilty of the felony, and cannot, in respect of that assault, be convicted of assault merely; and that if the assault proved, does not conduce to the death, it is distinct from and independent thereof, and is, therefore, not included in the crime charged; and, therefore, that no verdict of assault can be rendered upon an indictment for homicide, in respect of such an assault.

It cannot be denied that when different assaults are brought out by the prosecution, in the course of the evidence, as supposed by Erle, J., in his remarks in Bird's case, and as was the case in Reg. vs. Phelps, Reg. vs. Bird, and Reg. vs. Ganes, this opinion seems to be unassailable. But when the defendant is accused of having, on a certain occasion, killed a person, by, for instance, striking him in the chest; cannot the jury say: "We find that, on the occasion specified, the defendant did strike the deceased, but we do not think it proved by the prosecution that the deceased died of this blow." How can it be said that the crime charged is the assault connected with the death, and that of the assault connected with the death only the prisoner can be found guilty, or else be acquitted altogether? This reasoning would render the clause wholly inoperative in cases of homicide. And when the clause says "for any felony whatever" surely it cannot be denied that it expressly includes murder or manslaughter. Moreover this interpretation would make the clause say that when a felony is proved, a verdict of assault can be returned. This would be

absurd, and the law does not say it: quite the contrary, such a finding is allowed only, if the evidence warrants The clause must be read, in cases of homicide, as if it said: "On the trial of any person for murder or manslaughter, where the homicide charged includes an assault against the person, although an assault be not charged in terms (and no assault is now, in such cases, charged in terms) the jury may acquit of the felony, and find a verdict of guilty of assault against the defendant, if the defendant's act which the prosecution called a felony, has been proved to be only an assault." The clause, indeed, says, in express terms, that in such a case, there must be an acquittal for a part, i.e., "may acquit of the felony" and a conviction for another part, i.e., "may find a verdict of assault," showing the operation it authorizes, of, first, divesting the act charged against the defendant of the felonious character which the prosecution endeavoured to put upon it, if the evidence warrants it, and secondly, of finding the same act to be an assault also, if the evidence warrants it.

Any other interpretation gives to the clause an absurd sense, and the rule is clear that of two possible interpretations of a statute, the one which gives it a reasonable and practicable sense is to be preferred to any other, which would make it absurd and inoperative.

In a case of Reg. vs. Dingman, 22 U. C. Q. B. 283, it was held that, under sec. 66, ch. 99, of the Consolidated Statutes of Canada, there could be no conviction for an assault, unless the indictment charged an

assault in terms, or a felony necessarily implying an assault; but the insertion of the words "although an assault be not charged in terms," in sec. 51 of the Procedure Act of 1869, renders this ruling now inapplicable, if it was ever correct.

trary.

rrants

icide.

ler or

les an

e not cases.

lony.

e de-

ution

ault."

such

may

part,

peraarged

vhich e evi-

e act

n ab-

sible

it a

ed to pera-

83, it

isoli-

ction

d an

In New Brunswick, the repealed statute, 1 Rev. Stat. ch. 149, sec. 20, enacted that: "Whoever, on a trial for murder or manslaughter, or any other felony which shall include an assault, shall be convicted of an assault only, shall be imprisoned for any term not exceeding three years, or fined, at the discretion of the Court."

In Reg. vs. Cregan, 1 Hannay, 36, on an indictment for murder, the jury found the prisoner guilty of an assault only, but that such assault did not conduce to the death of the deceased. The Court held this conviction illegal, and not sustained by the above statute.

Evidently the New Brunswick Court sided with the Ontario Courts, in this case, and was of opinion that a verdict of assault can never be given in a case of homicide.

In Reg. vs. Cronan, 24 U. C. C. P., 106, the Ontario-Court of Common Pleas held that upon an indictment for shooting with a felonious intent, the prisoner, if acquitted of the felony, may be convicted of a common assault, and that to discharge a pistol loaded with powder and wadding, at a person, within such a distance that he might have been hit, is an assault.

ACQUITTAL OF A CRIME IS A BAR TO ACCUSATION FOR AN ATTEMPT TO COMMIT IT.

Sec. 52.—No person shall be tried or prosecuted for an attempt to commit any felony or misdemeanor who has been previously tried for committing the same offence.

There is no principle so well established in the English Criminal Law, and, in fact, in every system of jurisprudence, that "no man is to be brought into jeopardy of his life more than once for the same offence: "4 Blackstone, 335; or as expressed by Lord Campbell, in Reg. vs. Bird, 2 Den. 216, in other terms: "No one ought to be twice tried for the same cause," a rule, in the civil law, contained in the words, "nemo bis vexari debet pro eadem causa."

It was laid down by Mr. Justice Buller, in Rex. vs. Vandercomb, 2 Leach, 708, and has never been since doubted, that the true criterion to ascertain whether an indictment "puts any one twice in jeopardy for the same offence," is whether the facts charged in the second indictment would have been sufficient to support a conviction upon the first indictment; and by the words a conviction upon the first indictment, is not meant only a conviction of the crime expressly charged in the first indictment, but any conviction allowed by law upon the first indictment. So that this section 52 of the Procedure Act is altogether superfluous and unnecessary. Since, by section 49 of the same Act, if, on the trial of any person charged with any crime, the jury may convict

 \mathbf{f}

C

h

Iı

if

ATION

ed for r who same

e Engem of t into same Lord erms:

nemo
Rex.
been
ertain

ause,"

facts
been
est inen the
of the
the
ndict-

ndicte Act Since, f any envict such person of an attempt to commit that crime, it appearing that such offence was not completed, it follows that a person who would be indicted for an attempt to commit a crime, after having already been tried for the commission of the same crime, would be accused on facts which would have been sufficient to support, upon the first indictment, a conviction for the very same offence charged in the second indictment.

There is another reason, not more conclusive, but as conclusive, against the necessity of the clause 52 of the Procedure Act, it is simply that it is already enacted in a previous section of the same Act. If the last part of sec. 49 does not say that a person tried for committing an offence shall not afterwards be tried for an attempt to commit the same offence, it is not easily understood what it says.

NO ENQUIRY CONCERNING LANDS, ETC., IN TREASON OR FELONY.

Sec. 53.—The jury empanelled to try any person for treason or felony shall not be charged to inquire concerning his lands, tenements or goods, nor whether he fled for such treason or felony.

This is the 7th and 8th Geo. IV. ch. 28, sec. 5, of the Imperial Statutes.

By the old English law, flight by any one accused of a crime was an offence, and in treason and felony, if the jury found that the prisoner "had fled for it," this finding carried the forfeiture of his goods and chattels, whether found guilty or acquitted of the crime charged. Long before being specially abolished by Parliament, the question "did he fly for it" had become a mere form of no consequence, as the jury always found against the flight: 4 Blackstone, 387: 1 Chitty, 731; 4 Stephen's Comm. 460.

NO DEODANDS.

Sec. 54.—There shall be no forfeiture of any chattels, which may have moved to or caused the death of any human being, in respect of such death.

By the common law, omnia quæ movent ad mortem sunt Deo danda. Hence the word "deodand," which signified a personal chattel which had been the immediate occasion of the death of any reasonable creature, and which, in consequence, was forfeited to the Crown, to be applied to pious uses, and distributed in alms by the High Almoner. Whether the death were accidental or intended, whether the person whose chattel had caused the death participated in the act or not, was immaterial. The cart, the horse, the sword, or anything which had occasioned the death of a human being, or the value thereof, was forfeited, if the party died within a year and a day from the wound received. And, for this object, the coroner's jury had to inquire what instrument caused the death, and to establish the value of it. But the jury used to find a nominal value only, and confine the deodand to the very thing or part of the thing itself which caused the

a

death, as if a waggon, to one of the wheels only: Rex vs. Rolfe, Foster, 266; 1 Hawkins, 74; 1 Blackstone, 300; 2 Bacon's Abr. 292; 1 Hale, P. C. 419. This forfeiture, "which seemeth to have been originally founded rather in the superstition of an age of extreme ignorance than in the principles of sound reason and true policy: "Rex. vs. Rolfe, Foster, 266, was abolished in England only on the 1st day of September, 1846, by the 9-10 Vic. ch. 62.

ATTAINDER-ITS CONSEQUENCES.

Sec. 55.—Except in cases of treason, or of abetting, procuring or counselling the same, no attainder shall extend to the disinheriting of any heir, or to the prejudice of the right or title of any person, other than the right or title of the offender during his natural life only.

Sec. 56.—Every person to whom, after the death of any such offender the right or interest to or in any lands, tenements or hereditaments, should or would have appertained if no such attainder had taken place, may, after the death of such offender, enter into the same.

By the common law, a man convicted of treason or felony, stands attaint. By this attainder, he loses his civil rights and capacities, and becomes dead in law, civiliter mortuus: 1 Stephen's Comm. 141. He forfeits to the King all his lands and tenements, as well as his personal estate, his blood is corrupted, so that

chatath of

chat-

crime ed by

ad be-

jury

87:1

ortem which ae imcreao the ted in were whose act or word.

if the ound y had nd to

ind a

o the d the

of a

nothing can pass by inheritance to, from or through him: 4 Blackstone, 380, 387; 2 Hawkins, 637. But the lands or tenements are not vested in the Crown during the life of the offender, without office, or office-found which is the finding by a jury of a fact which entitles the Crown to the possession of such lands or tenements: Wharton's Law Lexicon, verb. "Inquest of office," "office-found": 3 Stephen's Comm. 661. Though this formality is not necessary in cases of treason, where, by 33 Hen. VIII. ch. 20, sec. 2, goods and chattels become the property of the Crown without office.

The aforesaid sections 55 and 56 of the Procedure Act are taken from the 54 Geo. III. ch. 145, of the Imperial Statutes; they have the effect to abolish the corruption of blood in felonies. They seem to exclude cases of treason, or rather to assume that corruption of blood exists in treason, but, in these cases, corruption of blood never existed in this country, not being part of the criminal law of England, as introduced here, it having been abolished, in England, by 7 Anne, ch. 21, sec. 10, suspended by the 17 Geo. II. ch. 39, sec. 3, till not only the Pretender, but also his eldest, and all and every his son and sons, should be dead, an event long ago accomplished.

The 39 Geo. III. ch. 93 (Imperial), repealed these last mentioned statutes, but it is not law for us: 1 Chitty, 734, 741; 4 Stephen's Comm. 455.

This view, on this part of the law, seemed to ourself to bear such incongruous consequences, that we thought it better to have upon it the opinion of the learned Mr. Wicksteed, the Law Clerk of the House of Commons.

Mr. Wicksteed had the kindness to write as follows:

"Sections 55 and 56 of 32-33 Vic. ch. 29, are taken from the statute of U. C. 3 Wm. IV. ch. 4, and, 1 think, should be read, and should have been printed as one section, as they are in the U.C. statute. U. C. Legislature supposed that it was desirable to pass that Act, I do not exactly know, but suppose that, after the passing of the Imperial Act, 54 Geo. III. ch 145, 'An Act to take away the corruption of blood save in certain cases,' which does not in any way refer to the prior Acts of William III., Anne, or 39-40 Geo. III. but simply enacts that 'no attainder for felony which shall take place after the passing of the Act, save in the cases of high-treason, petty-treason or murder, or abetting or procuring or counselling the same, shall extend to disinheriting any heir,' &c., they thought that the operation of the Acts of Wm. III. and Anne was at any rate doubtful as to high-treason, and not at all doubtful as to petty-treason and murder, and they, therefore, passed an Act identical with that of the Imperial Parliament, as to high-treason, but extending the exemption to all other cases of felony, except hightreason. And it is well to observe that the Act 39-40 Geo. III. ch. 93, which is supposed to have repealed the Acts of Wm. III. and Anne, does nothing of the kind, but merely regulates the mode of indictment and trial in cases where the overt act of treason con-

rough out the durfound ntitles teneoffice,"

h this

vhere.

attels

edure
of the
h the
clude
ion of

ption part ere, it h. 21, 3, till l and

these s: 1

long

rself we

sists in a direct attempt on the life of or bodily harm to the Sovereign, and provides that, after conviction in such cases, judgment shall be nevertheless given and execution done as in other cases of high-treason: nothing is said of the consequences of the attainder, and the Act is entitled 'An Act for regulating trials for high-treason and misprision of treason in certain cases.' I do not see that this Act repeals the two foregoing statutes. (William and Anne) or restores the old law if it was repealed by them, and the Imperial Act 54 Geo. III. ch. 145 seems to assume that the old law existed, notwithstanding the three former Acts, or it ought to have repealed them. It goes to work in a better way, for they, if in force, would have abolished corruption of blood in high-treason, and left it in other felonies of minor degree. And the U. C. Stat. and our present one go still further and abolish it in all cases but hightreason, thus very properly reversing the operation of the statutes William III. and Anne. I am not aware that any statute of the Imperial Parliament or of any of the Provinces of Canada has re-enacted corruption of blood for high-treason. It would seem then that the Acts of William and Anne, and 17 Geo. II. ch. 39 (which I could not look at as it is absent from the library) were intended to abolish corruption of blood for treason after the death of the sons of the Pretender, the last of whom, Cardinal York, died at Rome in 1807, and, therefore, before the passing of the Imperial Act, 54 Geo. III. ch. 145, and still longer before the passing of the U. C. Act, 3 Wm. IV. ch. 4. But though the said Acts would appear to have abolished corruption of blood for treason from 1807, yet, both the

it

p

fc

A

V

u

C

m

to

B

hi

G

vi

ne

55

en

SOI

lea

W

eit

for

Imperial Parliament and the U.C. Legislature seem to have thought that the said Acts had not that effect, for neither the Imperial nor the U.C. Act re-enact the corruption of blood for treason, but assume that it existed, and abolish it in certain other cases. If so, then, in Lower Canada, it does not seem to have been abolished in treason or felony, until the passing of our Act of 1869. There is a little mystery about this, but, fortunately, it does not matter now, except as a curiosity of legislative history. The Imperial Parliament passed an Act, in 1870, 33-34 Vic. ch. 23, abolishing forfeitures in all cases—a very sensible thing. But the Act is necessarily long and special, as it had to provide for the management of a felon's property while undergoing sentence of imprisonment. In Chitty's Cr. L., vol. 1, p. 741, there is something on this matter, and he calls the 7 Anne an ineffectual attempt to remove the corruption of blood from high-treason. But I doubt whether Chitty had the Statutes before him, for the effect of 39-40 Geo. III. ch. 93, and of 54 Geo. III. ch. 145, seem both to be incorrectly stated."

These valuable notes go strongly to confirm the view of the law as expressed on the subject, ante; neither the U.C. Act (C.S. U.C., ch. 116) nor section 55 of the Procedure Act of 1869 can be taken as reenacting the corruption of blood in cases of high-treason: they both, assuming that it exists, pretend to leave it in force. But it appears that it did not exist. When the criminal laws of England were introduced either in Upper or in Lower Canada, there were in force, in England, as stated ante, two statutes abolishing

harm

ion in

ndex-

ning is

Act is

reason

o not

atutes,

t was

o. III.

d, not-

have

ay, for

on of

ies of

resent

high-

ion of

aware

fany

ption

that ch. 39

n the

blood

ender,

ne in

mpe-

efore

ished

th the

But

such corruption of blood in high-treason, virtually from 1807 (see Hawkins' P. C., by Curwood, Vol. II., p. 649 note): these statutes were transmitted to us as part of our laws: they have never been repealed in Canada; so, it would seem that, in the present state of our law, there is no corruption of blood either in cases of high treason or any other felony, and that on attainder of all felonies, the criminal forfeits only his goods and chattels, and the profits of lands during life, while his real estate comes, in the ordinary channel of descent, to his heir who is thus also restored to a full capacity to inherit. See for Ontario, C. S. U. C., ch. 82, sec. 7.

In the Province of Quebec, by articles 32 and 33 of the civil code, civil death results from a condemnation to death or penitentiary for life: by art. 35, all the property of the civiliter mortuus is confiscated to the Crown: by art. 36, the civiliter mortuus cannot take or transmit by succession. Is there not a contradiction between these articles, and more particularly the last one and sections 55 and 56 of the Procedure Act of 1869? Parliament has undoubtedly exclusive jurisdiction on the judgment and all the parts of the judgment in criminal cases. But are the attainder, forfeiture, &c., a part of the judgment, or only a consequence of it? See 4 Blackstone, 386. If only a consequence of the judgment, do they fall within the Criminal Law, or the Civil Law?

The attainder can be reversed by Act of Parliament only: the royal pardon has not that effect: Rochon vs. Leduc, 1 L. C. Jur. 252; 2 Hawkins, P. C. 649.

tually

II., p.

s part

nada:

r law.

f high

of all

chat-

le his

scent,

city to 7.

33 of

ation

e pro-

o the t take

radic-

ly the

re Act

lusive

of the

inder, a con-

a conn the

ment

on vs.

The goods of an adjudged felon belong to the Queen, without office found, though they are allowed to remain in the possession of his wife, or any other party. So, if a larceny is committed of such goods, they must be laid in the indictment as belonging to the Queen, even if the felon is only sentenced to a short period of imprisonment; but a house or land continues to be the felon's property, as long as no office is found: Reg. vs. Whitehead, 2 Mood. 181. See, ante, page 286, as to the meaning of the words "office found."

As remarked by Mr. Wicksteed (see ante), forfeitures, confiscations and attainders are now abolished in England since 1870: why not immediately do the same in Canada?

It may be useful to remark that though the rebels of 1837-38, sentenced by the Courts-Martial then established, were declared *attaint*, and their property confiscated, this was in virtue of a special statute specially passed for that purpose—the 2 Vic., ch. 7, of the Lower Canada Statutes.

JURY SEPARATING, ETC.

Sec. 57.—In all criminal cases, less than felony, the Jury may, in the discretion of the Court, and under its direction as to the conditions, mode and time, be allowed to separate during the progress of the trial.

It is a general rule that upon a criminal trial there can be no separation of the jury after the prisoner is

given in their charge, and before a verdict is given. The above enactment restricts the rule to felonies; in fact, it seems to have always been admitted that in misdemeanors the jury might be allowed to separate during the trial: Rex vs. Woolf, 1 Chitty's Rep. 401; R. vs. Kinnear, 2 B. & Ald. 462.

But, even under the above clause, there is no doubt that, generally speaking, the Judge ought not to allow the jury to separate after they have been addressed by the Court and their deliberations have begun. In fact, some Judges never allow the jury to separate, and if it can be done without too much inconvenience, this is, perhaps, the best practice. When, however, such separation is permitted, the Judge ought to caution the jury against holding conversation with any person respecting the cause, or suffering it in their presence, or reading newspaper reports or comments regarding it, or the like: 1 Bishop, Cr. Proced. 996.

The doctrine that "a jury sworn and charged in case of life or member cannot be discharged by the. Court, but they ought to give a verdict," is exploded, and it may now be considered as established law that a jury sworn and charged with a prisoner, even in a capital case, may be discharged by the Judge at the trial without giving a verdict, if a necessity—that is a high degree of need—for such discharge is made evident to his mind. If after deliberating together the jury say that they have not agreed, and that they are not likely to agree, the Judge may discharge them. It lies absolutely in his discretion how long they should

given.
onies;
hat in
parate
o. 401;

doubt not to en adhave e jury much actice. I, the olding cause,

news-

like:

red in y the oded, that in a t the t is a

t is a e evir the
y are
n. It

be kept together, and his determination on the subject cannot be reviewed in any way: Reg. vs. Charlesworth, 2 F. & F. 326; 1 B. & S. 460; Winsor vs. Reg. (in error), 7 B. & S. 490; 3 Burn's Justice, 98; Archbold, 168.

In the course of the trial one of the jurors had, without leave, and without it being noticed by any one, left the jury box and also the Court-house, whereupon the Court discharged the jury without giving a verdict, and a fresh jury was empanelled. The prisoner was then tried anew, and convicted before the fresh jury: Held, by the Court of Criminal Appeal, that the course pursued was right: Reg. vs. Ward, 10 Cox, 573.

If a juryman is taken ill, so as to be incapable of attending through the trial, the jury may be discharged, and the trial and examination of witnesses begun over again, another juror being added to the eleven; but in that case the prisoner should be offered his challenges over again, as to the eleven, and the eleven should be sworn de novo: R. vs. Edwards, R. & R. 224; see also R. vs. Scalbert, 2 Leach, 620, and 2 Hale, P. C. 295; also Reg. vs. Ashe, 1 Cox, 150.

But when such a trial has to be begun over again, it is not regular, whether the prisoner assents to it or not, instead of having the witnesses examined anew viva voce, to simply call and swear them over again, and then read over the notes of their evidence taken by the Judge on the first trial, even if, then, each wit-

ness is asked if what was read was true and is submitted at the pleasure of the counsel on either side to fresh oral examination and cross-examination: By the Privy Council, in Reg. vs. Bertrand, 10 Cox, 618.

Although each juryman may apply to the subject before him that general knowledge which any man may be supposed to have, yet if he be personally acquainted with any material particular fact, he is not permitted to mention the circumstance privately to his fellows, but he must submit to be publicly sworn and examined, though there is no necessity for his leaving the box, or declining to interfere in the verdict: R. vs. Rosser, 7 C. & P. 648; 2 Taylor on Evid. par. 1244.

A juror was summoned in error, but not returned in the panel, and in mistake was sworn to try a case, during the progress of which these facts were discovered. The jury were discharged, and a fresh jury constituted: By Russell Gurney, in Reg. vs. Phillips, 11 Cox. 142. It is not necessary when a jury are discharged without giving a verdict to state on the record the reason why they were so discharged: R. vs. Davidson, 2 F. & F.

The rule is that the right to discharge the jury without giving a verdict ought not to be exercised, except in some case of physical necessity, or where it is hopeless that the jury will agree, or where there have been some practices to defeat the ends of justice. If, after the prisoner is given in charge, though before any evidence is given, it is discovered that a material witubject
man
ly acis not
to his
n and
aving
R. vs.

s sub-

ide to

By the

case,
e disillips,
e disecord
David-

14.

withxcept hopebeen after any witness for the prosecution is not acquainted with the nature of an oath, it is not a sufficient ground for discharging the jury, so that the witness might be instructed before the next assizes upon that point, and a verdict of acquittal must be entered, if the prosecution has no other sufficient evidence: Rex. vs. Wade, 1 Mood. 86. Rex. vs. White, 1 Leach, 430, seems a contrary decision, but, at all events, is now overruled by the above last cited case. Where, during the trial of a felony, it was discovered that the prisoner had a relation on the jury, Erskine, J., after consulting Tindal, C. J., held that he had no power to discharge the jury but that the trial must proceed: Reg. vs. Wardle C. & M. 647.

If it appear, during a trial, that the prisoner, though he has pleaded not guilty, is mad, the judge may discharge the jury of him, that he may be tried after the recovery of his understanding: 1 Hale, P. C. 34; but see post, sections 99 to 105 of the Procedure Act, and remarks thereunder.

EVIDENCE, WITNESSES, DEPOSITIONS.

Sec. 58.—Depositions taken in the preliminary or other investigation of any charge against any person may be read as evidence in the prosecution of such person for any other offence whatsoever, upon the like proof and in the same manner, in all respects, as they may according to law be read in the prosecution of the offence with which such person was charged when such depositions were taken.

For the understanding of this enactment, a reference must be made to the proceedings, on the preliminary investigation taken by the Magistrate, before whom, the prisoner, arrested for an indictable offence, has been brought, in accordance with the dispositions of the 32-33 Vic. ch. 30, (1869) "An Act respecting duties of Justices of the Peace, out of Sessions, in relation to persons charged with indictable offences," taken with certain alterations from the Imperial Act, 11-12 Vic. ch. 42 (Jervis'Act).

After regulating the taking of the witnesses' depositions in such cases, it is enacted by the said Act (sec. 30) . . . and if upon the trial of the person accused, it be proved upon the oath or affirmation of any credible witness, that any person whose deposition has been taken as aforesaid, is dead, or is so ill as not to be able to travel, or is absent from Canada, and if it be also proved that such deposition was taken in presence of the person accused, and that he, his Counsel or Attorney, had a full opportunity of cross-examining the witness, then if the deposition purports to be signed by the Justice, by or before whom the same purports to have been taken, it shall be read as evidence in the prosecution without further proof thereof, unless it be proved that such deposition was not in fact signed by the Justice purporting to have signed the same: sec. 17 of the Imperial Act.

Doubts have arisen in England whether, under this last cited clause, the prosecution must have been identically for the same offence as charged against the prisoner, by the depositions against him as taken by

before ictable he disdistance in taken it taken it 11-12

leposiec. 30)
used, it
ble witken as
el, or is
uch ded, and
tunity
esition
om the
ad as
hereof,
n fact

r this
ident the
n by

same:

the magistrate, and it has even been held that a deposition taken on a charge of assault could not afterwards be received on an indictment for wounding: Reg. vs. Ledbetter, 3 C. & K. 108. Though in the subsequent case of Reg. vs. Beeston, Dears. 405, it was held by the Court of Criminal Appeal that a deposition taken on a charge either of assault and robbery, or of doing grievous bodily harm, or of feloniously wounding with intent to do grievous bodily harm, can, after the death of the witness, be read upon a trial for murder or manslaughter, where the two charges relate to the same transaction, yet it seems by the report of the case that if the charges on the two occasions had been substantially different, the deposition would not have been admissible: see R. vs. Lee, 4 F. & F. 63; R. vs. Radbourne, 1 Leach, 457; R. vs. Smith, R. & R. 339; Reg. vs. Dilmore, 6 Cox, 52. But now, in Canada, by the above enactment (sec. 58 of the Procedure Act of 1869), all doubts on the question are removed, and depositions taken on "any" charge against a person may be read as evidence in the prosecution of such person for "any other offence whatsoever," when the deposition is otherwise admissible.

Prisoner's Deposition.—The depositions on oath of a witness legally taken are admissible evidence against him if he is subsequently tried on a criminal charge. The only exception is in the case of answers to questions, which he objected to when his evidence was taken as tending to criminate him, but which he has been improperly compelled to answer: Reg. vs. Coote, 4 Moore's P. C. Appeals, 599; Reg. vs. Garbett, 1 Den. 236. Where a witness claims protection on the

ground that an answer may criminate him, and is compelled to answer, the answer is inadmissible, whether he claim the protection in the first instance or after having given some answers tending to criminate himself: Reg. vs. Garbett, ubi supra. But it seems that the part of the deposition given before such witness has so claimed the protection of the Court is admissible: Reg. vs. Coote, with service. And the witness need not have been caution. ... put upon his guard as to the tendency of the question, in order to render his answer admissible: the 32-33 Vic., ch. 30, secs. 31 and 32, are applicable to accused persons only, and not to witnesses; and sec. 33 of the same Act enacts specially that "nothing herein contained shall prevent any prosecutor from giving in evidence any admission or confession, or other statement made at any time by the person accused or charged, which by law would be admissible as evidence against him." See 3 Russell on Crimes, 418, and Reg. vs. Coote, ubi supra.

SUMMONING OF WITNESSES IN CERTAIN CASES.

Sec. 59.—If any witness in any criminal case, cognizable by indictment in any Court of criminal jurisdiction at any term, sessions, or sittings of any such Court in any part of Canada, resides in any part thereof, not within the ordinary jurisdiction of the Court before which such criminal case is cognizable, such Court may issue a writ of subpæna, directed to such witness, in like manner as if such witness were resident within the jurisdiction of the Court; and in case such witness does not obey such writ of subpæna, the

in

aı

Court issuing the same may proceed against such witness, for contempt or otherwise, or bind over such witness to appear at such days and times as may be necessary, and upon default being made in such appearance, may cause the recognizances of such witness to be estreated, and the amount thereof to be sued for and recovered by process of law, in like manner as if such witness were resident within the jurisdiction of the Court.

This enactment hardly needs explanation. At common law, writs of subpœna have no force beyond the jurisdictional limits of the Court from which they issue, but, by the above clause, any Court of criminal jurisdiction in Canada may summon a witness from any other part of Canada, for instance, a criminal Court in Quebec can summon a witness in Nova Scotia, or vice versa, and if the subpœna is not obeyed, the Court may proceed against the witness in like manner as if such witness were resident within the jurisdiction of the Court. In England, the 46 Geo. III ch. 92, contains a provision of the same nature. In criminal cases the witness is bound to attend, even if he has not been tendered his expenses: 3 Russell, 575; Roscoe Cr. Ev. 104.

SUMMONING WITNESSES IMPRISONED, ETC.

Sec. 60—When the attendance of any person confined in a Penitentiary, or in any other prison or gaol in Canada, or upon the limits of any gaol, is required in any Court of criminal jurisdiction in any case cogniza-

ts sperevent ny adat any by law

is com-

whether

or after

te him-

ms that

witness

dmissi-

s need

d as to

der his 31 and

not to

See 3 pra.

e, cog-

jurisy such there-Court

such such e resi-

a, the

ble therein by indictment, the Court before whom such prisoner is required to attend may, or any Judge of such Court, or of any Superior Court or County Court may, before or during any such term or sitting at which the attendance of such person is required, make an order upon the Warden of the Penitentiary, or upon the Sheriff, gaoler, or other person having the custody of such prisoner, to deliver such prisoner to the person named in such order to receive him, and such pershall, at the time prescribed in such order, convey such prisoner to the place at which such person is required to attend, there to receive and obey such further order as to the said Court may seem meet.

This enactment renders unnecessary, in criminal matters, the writ of habeas corpus ad testificandum. It seems to go very far, and might lead to serious consequences; it, for instance, authorizes a Judge of the Court of Quarter Sessions, or of the County Court in any partof the Dominion, to order the removal of a prisoner from any other part of the Dominion. Moreover, this removal is not, as in England, to be made under the same care and custody as if the prisoner was brought under a writ of habeas corpus, and by the officer under whose custody the witness is, but by any other person named by the Judge in his order, thereby, against all notions on the subject, releasing for a while a prisoner from the custody of his gaoler, who, of course, ceases, pro tempore, to be responsible for his safe keeping. clause should certainly bealtered: the Imperial Act on the subject is the 16-17 Vic. ch. 30, sec. 9. Statute does not expressly require it, an affidavit stating

iı

n

b

al

of

pe

fo

66

In

gi

sol

the

be.

Judge of aty Court itting at ed, make or upon custody the peruch perconvey on is reach fur-

eriminal

um. It
s consete Court
y part of
er from
this rete same
t under
whose
named
notions
r from
es, pro

This Act on

ghour

stating

the place and cause of confinement of the witness, and further that his evidence is material, and that the party cannot, in his absence, safely proceed to trial, should be given in support of the application. And if the prisoner be confined at a great distance from the place of trial, the Judge, will perhaps, require that the affidavit should point out in what manner his testimony is material: 2 Taylor, on Ev. par. 1149.

QUAKER MAY MAKE AFFIRMATION.

Sec. 61.—Any Quaker, or other person, allowed by law to affirm instead of swearing in civil cases, or solemnly declaring that the taking of any oath is, according to his religious belief, unlawful, who is required to give evidence in any criminal case, shall, instead of taking an oath in the usual form, be permitted to make his solemn affirmation or declaration, beginning with the words following, that is to say: "I A.B., do solemnly, sincerely and truly declare and afirm;" which said affirmation or declaration shall be of the same force and effect as if such Quaker or other person, as aforesaid, had taken an oath in the usual form.

This enactment corresponds with the 24-25 Vic. ch. 66, 32-33 Vic. ch. 68, and 33-34 Vic. ch. 49, of the Imperial Statutes. The declaration required may be given with the affirmation as follows: "I, A.B., do solemnly, sincerely and truly declare and affirm that the taking of any oath is, according to my religious belief, unlawful, and I do also solemnly, sincerely and

truly declare and affirm:" 2 Taylor on Ev par. 1253 and 1254. See ante, vol. 1, page 726, et seq. on section 2 of the Perjury Act.

WITNESS INTERESTED OR CONVICTED, COMPETENT.

Sec. 62.—No person offered as a witness shall, by reason of any alleged incapacity from crime or interest, be excluded from giving evidence on the trial of any criminal case, or in any proceeding relating or incidental to such case.

Sec. 63.—Every person so offered shall be admitted and be compellable to give evidence on oath, or solemn affirmation where an affirmation is receivable, notwithstanding that such person has or may have an interest in the matter in question, or in the event of the trial in which he is offered as a witness, or of any proceeding relating or incidental to such case, and, notwithstanding that such person so offered as a witness, has been previously convicted of a crime or offence.

tı

th n

in

R

at

as

the

tog

These two clauses are taken from the 6-7 Vic. ch. 85, sec. 1, of the Imperial Statutes.

At common law, persons convicted of treason, felony, piracy, perjury, forgery, &c., were not admitted as witnesses. It was also a general rule of evidence not to admit the testimony of a witness who was interested, either directly or indirectly, in the event of the trial. These incapacities are now removed by the above enactments.

on sec-

TENT.

nall, by nterest, of any or inci-

lmitted solemn otwithnterest e trial roceedotwith-

ic. ch.

ss, has

elony, ted as ce not ested, trial. above In the case of Reg. vs. Webb, 11 Cox, 133, Lush, J., held, that, notwithstanding the last part of section 63 (ante), a person under sentence of death is incapable of being a witness, but this ruling may, perhaps be questioned: 2 Taylor, on Ev. page 1169, note; though, the evidence of such a witness cannot be of much weight, since he is not liable to the temporal punishments attached to perjury.

By the above enactments, it is clear that where several prisoners are jointly indicted, and one of them is convicted, either on his own confession or by verdict, and sentenced before the trial of the other is concluded, the prisoner so sentenced is rendered competent for or against the other: Reg. vs. Jackson, 6 Cox, 525.

In Reg. vs. Winsor, 10 Cox. 276, it was held that where two persons are jointly indicted, but eparately tried, one of them may be called as a witness against the other, although the one so called as a witness has not been tried, nor acquitted, nor pleaded guilty to the indictment, nor discharged on a nolle prosequi. So in Reg. vs. Payne, 12 Cox, 121, Chief-Justice Cockburn said that if prisoners jointly indicted are tried separately, there can be no objection to calling one prisoner as witness for another.

In Reg. vs. Deeley, 11 Cox, 607, Mellor, J. allowed two of the prisoners to be called as witnesses on behalf of the third, though they were jointly indicted and tried together. But this case is overruled, and in Reg. vs.

Payne 12 Cox, 118, it was held, by sixteen judges, that after several prisoners, jointly indicted and tried, are given in charge to the jury, one, whilst in such charge, cannot be called as a witness for another. And in Reg. vs. Thompson. 12 Cox, 202, upon the same principle, it was held that the wife of a prisoner, jointly indicted and given in charge to the jury with other prisoners, cannot be called as a witness by one of the other prisoners whilst the husband is so in charge with them.

These two cases, with Reg. vs. Winsor, ubi supra, are unquestionably applicable to Canada, and to be followed, under the above sections of the Procedure Act. Whenever, therefore, the Crown or the defendant intend to call as a witness one of the co-defendants they should ask for a separate trial; if it is only after the defendants have jointly been given in charge to the jury that the evidence of one of the defendants is discovered to be necessary, then, if for the Crown, a nolle prosequi may be entered, or a verdict of acquittal may be taken, in the discretion of the Court, if no evidence has been given against the party who is sought to be made a witness. Then the discharged prisoner becomes competent to testify either for the Crown or for his former co-defendants: 2 Taylor, on Ev. par. 1223.

r

p

ti

tl

n

tŀ

ar

se

A

cr

13 ge

all

tai

pa

an

If, on a first trial of two prisoners jointly indicted and tried together, the jury are discharged without giving a verdict, there is nothing to prevent the prosecution from trying only one of the prisoners on the venire de novo, and then, on this second trial, to call as a witness on this issue, the other prisoner: Reg. vs. Winsor, 10 Cox, 276.

CROSS-EXAMINATION AS TO PREVIOUS STATEMENTS IN WRITING.

Sec. 64.—Upon any trial, a witness may be cross-examined as to previous statements made by him in writing, or reduced into writing relative to the subject matter of the case, without such writing being shown to him; but if it is intended to contradict the witness by the writing, his attention must, before such contradictory proof can be given, be called to those parts of the writing which are to be used for the purpose of so contradicting him; and the Judge at any time during the trial, may require the production of the writing for his inspection, and he may thereupon make such use of it for the purposes of the trial as he thinks fit.

Of course the words "upon any trial" mean "upon any trial in any criminal case." This enactment is sec. 5 of 28 Vic. ch. 18 of the Imperial Statutes, an Act for amending the law of evidence and practice on criminal trials: upon which see 2 Taylor on Ev. par. 1301, 1302, 1303; 3 Russell, on Crimes, 550. The general rule was that, when a contradictory statement alleged to have been made by the witness was contained in a letter or other writing, the cross-examining party should produce the document as his evidence, and have it read, in order to base any questions to the

es, that ed, are charge, and in princictly in-

of the

charge

supra, to be sedure efendidants after

nts is wn, a uittal o eviought soner

icted thout rose-

par.

witness upon it. The above clause abrogates this rule under which was excluded one of the best tests by which the memory and integrity of a witness can be tried: 2 Taylor on Ev. par. 1301. Before the abrogation of the rule, the witness could not be asked whether he did or did not state a particular fact before the magistrate, without first allowing him to read, or have read to him his deposition: R. vs. Edwards, 8 C. & P. 26. And it was irregular to question a witness as to the contents of a former declaration, affidavit. letter or any writing made or written by him, or taken in writing as his declaration or deposition, without first having the said writing read: The Queen's case, 2 Brod. & B. 288. In many of our criminal courts, it seems to be forgotten that this is not now the law. The prosecution cannot use or refer to the depositions without putting them in: Reg. vs. Muller, 10 Cox. 43. by Pollock, C. B., and Martin. B.

But if the former declarations of the witness were not in writing, but merely by parol, he may be cross-examined on the subject of it, and if he deny it, another witness may be called to prove it, if it be a matter relevant to the issue; if not relevant to the issue, the witness's answer is conclusive: 2 Taylor on Ev. par 1295.

PROOF OF PREVIOUS CONVICTION OF A WITNESS.

tł

of w

th

afl

Sec. 65.—A witness may be questioned as to whether he has been *convicted* of any felony or misdemeanor, and upon being so questioned, if he either denies the

fact or refuses to answer, the opposite party may prove such conviction, and a certificate, as provided in section twenty-six, shall, upon proof of the identity of the witness as such convict, be sufficient evidence of his conviction, without proof of the signature or the official character of the persons appearing to have signed the

This enactment is taken from the 28 Vic. ch. 18, sec. 6, of the Imperial Statutes, An Act for amending the law of evidence and practice on criminal trials.

As to the form and substance of the certificate required by the said section, see ante, remarks under

Questions tending to expose the witness to criminal accusation, punishment or penalty, need not be answered; no one can be forced to criminate himself. But this privilege can be invoked only by the witness himself. Nor is the Judge bound to warn the witness of his right, though he may deem it proper to do so: 2 Taylor on Ev. par. 1319; Reg. vs. Coote, 4 Moore's P. C. Appeals, 607; 12 Cox, 557. Whether the answer may tend to criminate the witness, or expose him to a penalty or forfeiture, is a point which the Court will determine, under all the circumstances of the case, as soon as the protection is claimed, but without requiring the witness fully to explain how the effect would be produced; for, if this were necessary, the protection which the rule is designed to afford to the witness would at once be annihilated.

another matter ue, the

Ev. par

ss were

e cross-

his rule

tests by

s can be

he abro-

e asked

ct before

read, or wards, 8 witness

ffidavit.

or taken

without s case, 2

ourts, it

he law. ositions Cox, 43,

IESS.

hether neanor. ies the

It is now decided, contrary to an opinion formerly entertained by several of the Judges, that the mere declaration of a witness on oath that he believes that the answer will tend to criminate him, will not suffice to protect him from answering, when the other circumstances of the case are such as to induce the Judge to believe that the answer would not really have that tendency. In all cases of this kind the Court must see from the surrounding circumstances, and the nature of the evidence which the witness is called to give. that reasonable ground exists for apprehending danger to the witness from his being compelled to answer. When, however, the fact of such danger is once made to appear, considerable latitude should be allowed to the witness in judging for himself of the effect of a particular question; for it is obvious that a question, though at first sight apparently innocent, may, by affording a link in a chain of evidence, become the means of bringing home an offence to the party answering. On the whole, as Lord Hardwicke once observed, "these objections to answering should be held to very strict rules," and, in some way or other, the Court should have the sanction of an oath for the facts on which the objection is founded: 2 Taylor on Ev. par. 1311.

If the prosecution to which the witness might be exposed, or his liability to a penalty or forfeiture, is barned by lapse of time, the privilege has ceased and the witness must answer: 2 Taylor on Ev., par. 1312.

Whether a witness is bound to answer any question,

the direct and immediate effect of answering which might be to degrade his character, seems doubtful, although where the transaction as to which the witness is interrogated forms any material part of the issue, he will be obliged to answer, however strongly his evidence may reflect on his character.

rmerly

e mere

es that

suffice

ner cir-

Judge

ve that

ust see

nature

o give.

langer

nswer.

made

wed to

a par-

estion,

ay, by

ae the

rty an-

ce ob-

e held

er, the

e facts

n Ev.

ght be

ure, is

d and

. 1312.

estion,

Where, however, the question is not directly material to the issue, but is only put for the purpose of testing the character and consequent credit of the witness, there is much more room for doubt. Several of the older dicta and authorities tend to show that in such case the witness is not bound to answer; but the privilege, if it still exists, is certainly much discountenanced in the practice of modern times. Even Lord Ellenborough, who is reported to have held on one occasion that a witness was not bound to state whether he had not been sentenced to imprisonment in a house of correction, and on another, that the question could not so much as be put to him, seems in a later case to have disregarded the rules thus enunciated by himself; for, on a witness declining to say whether or not he had been confined for theft in gaol, his Lordship harshly observed: "If you do not answer the question I will send you there."

No doubt cases may arise where the Judge, in the exercise of his discretion, would very properly interpose to protect the witness from unnecessary and unbecoming annoyance. For instance, all inquiries into discreditable transactions of a remote date might, in general, be rightly suppressed; for the interests of justice can seldom require that the errors of a man's

life, long since repented of, and forgiven by the community, should be recalled to remembrance at the pleasure of any future litigant. So questions respecting alleged improprieties of conduct, which furnish no real ground for assuming that a witness who could be guilty of them would not be a man of veracity, might very fairly be checked. But the rule of protection should not be further extended; for if the inquiry relates to transactions comparatively recent, bearing directly upon the moral principles of the witness, and his present character for veracity, it is not easy to perceive why he should be privileged from answering, notwithstanding the answer may disgrace him. It has, indeed, been termed a harsh alternative to compel a witness either to commit perjury or to destroy his own reputation; but, on the other hand, it is obviously most important that the jury should have the means of ascertaining the character of the witness, and of thus forming something like a correct estimate of the value of his evidence. Moreover, it seems absurd to place the mere feelings of a profligate witness in competition with the substantial interests of the parties in the cause: 2 Taylor on Ev., par. 1313, 1314, 1315; 3 Russell on Crimes, 543, 547.

By the words "or refuses to answer" in the said section 65 of the Procedure Act of 1869 (and these words are also in the Imperial Statute), it would, at first sight, seem that the witness questioned as to a previous conviction is not bound to answer; but it is obvious that this is not so; and that the above quotation from Taylor goes to show clearly that the question, if insisted

ge

ie com-

ne plea-

pecting

no real

uld be might

tection irv re-

earing

ss, and

o per-

ering,

m. It ompel

oy his

iously

means

nd of

of the

rd to

com-

ies in

15; 3

l sec-

ords

conthat

Tay-

sted

upon by the Court, must be answered. Indeed, in a great many cases, the party putting the question could not be expected to be ready, on the spot, to prove the conviction of the witness, otherwise than by himself.

WHEN ATTESTING WITNESS NEED NOT BE CALLED.

Sec. 66.—It shall not be necessary to prove by the attesting witness any instrument to the validity of which attestation is not requisite, and such instrument may be proved by admission or otherwise, as if there had been no attesting witness thereto.

This is verbatim, sec. 7 of 28 Vic. ch. 18, of the Imperial Statutes. Formerly the rule was that if an instrument, on being produced, appeared to be signed by subscribing witnesses, one of them, at least, should be called to prove its execution. The above clause abrogates this rule. Of course, it applies only to instruments to the validity of which attestation is not requisite. In 2 Taylor, on Ev. par. 1637 et seq. will be found a list of the principal documents requiring attestation in England. This enumeration applies but little to Canada; at least, to the Province of Quebec. It is clear that this is a subject governed by the civil law of each of the Provinces.

COMPARISON OF DISPUTED WRITING WITH GENUINE.

Sec. 67.—Comparison of a disputed writing with any writing proved to the satisfaction of the Court to be genuine, shall be permitted to be made by witnesses;

and such writings and the evidence of the witnesses respecting the same, may be submitted to the Court and Jury, as evidence of the genuineness or otherwise of the writing in dispute.

As in the preceding clauses this enactment is taken from the 28 Vic. ch. 18 of the Imperial Statutes, and is verbatim section 8 thereof. Before this enactment, it was an established rule that, in a criminal case, handwriting could not be proved by comparing a paper with any other papers acknowledged to be genuine: 3 Russell, on Crimes, 361; Archbold, 267; neither the witness nor the jury were allowed to compare two writings with each other, in order to ascertain whether both were written by the same person: 2 Taylor on Ev. par. 1667.

PARTY, HOW TO DISCREDIT HIS OWN WITNESS.

Sec. 68.—A party producing a witness shall not be allowed to impeach his credit by general evidence of bad character, but in case the witness in the opinion of the Court, proves adverse, such party may contradict him by other evidence, or by leave of the Court, may prove that the witness made at other times a statement inconsistent with his present testimony; but before such last mentioned proof can be given, the circumstances of the supposed statement, sufficient to designate the particular occasion, must be mentioned to the witness, and he must be asked whether or not he did make such statement.

ritnesses le Court herwise

is taken
s, and is
nent, it
e, hander with
3 Ruswitness
vritings
er both

on Ev.

SS.

not be once of opinion tradict t, may sement before ircumdesigto the

e did

This is verbatim sec. 3 of the 28 Vic. ch. 18, of the Imperial Statutes, An Act for amending the law of evidence and practice on Criminal trials.

In the Province of Quebec a similar enactment is contained in article 269 of the Code of Civil Procedure.

The word adverse in the above clause does not mean merely unfavourable, but hostile: 2 Taylor on Ev. par. 1282. However, in Dear vs. Knight, 1 F. & F. 433, Erle, J. appears to have regarded a witness as "adverse," simply because he made a statement contrary to what he was called to prove.

The first part of the clause seems to have always been the law. It was decided in *Ewer* vs. *Ambrose*, 3 B. & C. 750, that if a witness called to prove a fact prove the contrary, his credit could not be impeached by general evidence, but, in R. vs. *Ball*, 8 C. & P. 745, that the party is at liberty to make out his case by other and contradictory evidence. The portion of the clause allowing a party to prove that his witness made at any time a different account of the same transaction seems to be a new law, by the said case of R. vs. *Ball*, *ubi supra*.

PROOF OF CONTRADICTORY STATEMENTS BY WITNESSES.

Sec. 69.—If a witness, upon cross-examination as to a former statement made by him, relative to the subject matter of the case, and inconsistent with his present testimony, does not distinctly admit that he did make such statement, proof may be given that he did in fact

make it; but before such proof can be given, the circumstances of the supposed statement, sufficient to designate the particular occasion, must be mentioned to the witness, and he must be asked whether or not he did make such statement.

This enactment is taken from sec, 4, of the 28 Vic. ch. 18, of the Imperial Statutes.

Formerly there was some difference of opinion as to whether, in such a case, proof might be given that the witness had made the statement denied by him. must be observed that the clause applies only to a statement relative to the subject matter of the case. If it is not relative to the subject matter of the case, the answer given by the witness must be taken as conclusive. It seems that questions respecting the motives, interest or conduct of the witness as connected with the cause or with either of the parties, are relevant quoad this enactment, though, Coleridge, J., in R. vs. Lee, 2 Lew C. C. 154, held that if a witness denies that he has tampered with the other witnesses, evidence to contradict him cannot be received. Of course this case was before the statute, and does not specially apply to a former statement made by a witness. As to the last part of the clause, it is based on a principle always received under the rules of evidence. It was held in The Queen's case, 2 Brod. & B. 311, that where a witness for a prosecution has been examined in chief, the defendant cannot afterwards give evidence of any declaration by such witness, or of acts done by him, to procure persons corruptly to give evidence in support

fo

be

ev

of the prosecution, unless he have previously cross-examined such witness as to such declarations or acts.

he cir-

ient to

itioned or not

8 Vic.

n as to at the

a. It

to a

aswer

e. It

terest cause l this

Lew

has

con-

case

ipply the

ways held

witf, the

any

m, to

port

If it

AMENDMENT OF VARIANCES AS TO DOCUMENTS, ETC. BETWEEN PROOF AND RECITAL.

Sec. 70.—When in the indictment whereon a trial is pending before any Court of Criminal Jurisdiction in Canada, any variance appears between any matter in writing or in print produced in evidence, and the recital or setting forth thereof, such Court may cause the indictment to be forthwith amended in such particular or particulars, by some officer of the Court, and after such amendment the trial shall proceed in the the same manner in all respects, both with regard to the liability of witnesses to be indicted for perjury, and otherwise, as if no such variance had appeared.

This enactment is taken from the 11-12 Vic. ch. 46 sec. 4 of the Imperial Statutes.

At common law, any variance between an instrument as alleged in the indictment and the instrument itself as produced in evidence was fatal: R. vs. Powell, 2 East, P. C. 976; see post, remarks under the next section.

AMENDMENT OF INDICTMENT.

Sec. 71.—Whenever on the trial of an indictment for any felony or misdemeanor, any variance appears between the statement in such indictment and the evidence offered in proof thereof, in names, dates,

places, or other matters or circumstances therein mentioned, not material to the merits of the case, and by the misstatement whereof the person on trial cannot be prejudiced in his defence on such merits, the Court before which the trial is pending may order such indictment to be amended according to the proof, by some officer of the court or other person, both in that part of the indictment where the variance occurs, and in every other part of the indictment which it may become necessary to amend, on such terms as to postponing the trial to be had before the same or another jury as such Court thinks reasonable; and if the trial be postponed, the Court may respite the recognizances of the prosecutor and witnesses, and of the defendant and his sureties (if any), in which case they shall respectively he bound to attend at the time and place to which the trial is postponed without entering into new recognizances, and as if such time and place had been mentioned in the recognizances respited as those at which they were respectively bound to appear.

Sec. 72.—After any such amendment the trial shall proceed, whenever the same is proceeded with, in the the same manner and with the same consequences, both with respect to the liability of witnesses to be indicted for perjury and in all other respects, as if no such variance had occurred.

Sec. 73.—In such case the order for the amendment shall be endorsed on the Record, and all other rolls and proceedings connected therewith shall be amended accordingly by the proper officer, and filed with the indictment, among the proper records of the Court.

Sec. 74.—When any such trial is had before a second jury, the Crown and the defendant respectively shall be entitled to the same challenges as they were entitled to with respect to the first jury.

Sec. 75—Every verdict and judgment given after the making of any such amendment shall be of the same force and effect in all respects as if the indictment had originally been in the same form in which it is after such amendment has been made.

Sec. 76.—If it becomes necessary to draw up a formal record in any case where an amendment has been made as aforesaid, such record shall be drawn up in the form in which the indictment remained after the amendment was made, without taking any notice of the fact of such amendment having been made.

These clauses are taken from the 14-15 Vic. ch. 100 of the Imperial Statutes (Lord Campbell's Act), in relation to which Mr. Greaves remarks:—

"This is one of the most important sections in the Act, and, if the power given by it be properly exercised, will tend very materially to the better administration of criminal justice. Formerly, if any variance occurred between any allegation in an indictment, and the evidence adduced in support of it, the prisoner was entitled to be acquitted. This led to much inconveni-

he Court such inproof, by a in that urs, and may beto postanother the trial

ein men-

, and by

l cannot

rizances
fendant
shall replace to
ag into
ace had
as those
ear.

al shall, in the uences, be in-

dment er rolls mend-

ence. It caused the multiplication of counts, vayirng the statement in as many ways as it was possible to conceive the evidence could support, and thereby greatly increased the expense of the prosecution. It sometimes led to the entire escape of heinous offenders, for it happened in some cases that the Grand Jury were discharged before the acquittal took place; and though such acquittal in many cases would not have operated as a bar to another indictment, yet the prosecutor chose rather to submit to the first defeat, than to prefer another indictment at a subsequent assizes; and even in some cases an acquittal took place under such circumstances that the prisoner was enabled successfully to plead it in bar to another indictment. Thus in Sheen's case, 2 C. & P. 634, where the prisoner had been indicted for the murder of Charles William Beadle, and acquitted on the ground that the name of the deceased could not be proved, to a subsequent indictment, which charged him with the murder of Charles William, he pleaded the former acquittal, and that the deceased was as well known by the name mentioned in the one indictment as by the name mentioned in the other, and so the jury found. This case clearly shows that the preferring a new bill was not in all cases sufficient to prevent a failure of justice in consequence of a variance; and many like cases have occurred.

"The provisions as to the amendment of variances in criminal cases have been gradually extended. The first statute, which introduced the power of amendment, was the 9 Geo. IV. c. 15, which empowered any Judge at Nisi Prius, or any Court of Oyer and Terminer and General Gaol Delivery to amend any variance, in cases of misdemeanor, between any matter in writing or in print, and the recital thereof on the record. After this statute had been in operation for the full period of twenty years, and no injurious consequences had been found to arise from it, the 11-12 Vic. ch. 46, sec. 4, empowered any Court of Oyer and Terminer and General Gaol Delivery to amend any variance, in any offence whatever, between any matter in writing or in print, and the recital thereof on the record; sec. 70 of our Procedure Act of 1869. And the provisions of this Act were extended to the Sessions, aa far as they are applicable to offences within their jurisdiction, by the 12-13 Vic. ch. 45, sec. 10.

"As these enactments only applied to variances between matters in writing and the record, a very numerous class of variances was left unprovided for, and the first clause in this Act was intended to apply to all such variances. As this section originally stood immediately after the words 'persons whatsoever therein named or described,' followed the general words 'or any variance between such statement and the evidence offered in proof in any other matter or thing whatsoever.' These words were objected to as being too general, and struck cut on that ground in the House of Lords. The words 'or in the name or description of any matter or thing therein named or described' were then inserted in the Lords. A doubt subsequently arose whether in case any property were described as belonging to certain persons, and it turned out to belong to more or less in number than the persons named, an amendment could be made as the clause then stood: in other words, whether the clause

vayirng sible to chereby on. It enders,

d Jury
; and
t have
prose-

han to s; and r such access-

hus in l been eadle, le de-

ndictharles at the

n the hows suffi-

e of a

The end-

any

warranted an amendment in the *number* of owners of property; and to avoid this difficulty, the words 'or in the ownership of any property therein named or described,' were inserted. The striking out of the general words is much to be regretted, as cases precisely within the same mischief as those provided for will very probably occur.

"As the clause now stands, it is limited to the particular variances therein enumerated, and, not only so. but it is so cautiously framed, that whilst on the one hand it is so worded as to prevent the escape of offenders by reason of variances not material to the merits of the case, so on the other it does not permit any amendment to be made whereby the defendant may be prejudiced in his defence upon such merits. In every case, therefore, where a variance occurs, the Court will have to consider the following questions: 1st, whether the variance be in one of the matters specified in the section; 2ndly, whether it be 'not material to the merits of the case;' and lastly, if it appear not material to the merits of the case, whether the defendant may be prejudiced by the amendment 'in his defence on such merits.'

n

m

pi

de

oc

be

hi

ma

Th

to

pre

me

def

 \mathbf{bor}

mei

sons

"

"The terms, 'merits of the case,' as applied to all ordinary criminal cases, obviously mean the substantial truth and justice of the case with reference to the guilt or innocence of the prisoner. When we say that a prisoner has been acquitted upon the merits, we mean that the jury have heard and considered all the evidence with reference to the question of the guilt or innocence of the prisoner of the crime charged, and have acquitted him on the ground that the charge was

ners of

rds 'or

ned or

of the

es pre-

led for

parti-

ily so,

ne one

offend-

merits

it anv

t may

everv

Court

: 1st.

ecified

rial to

r not

efend-

n his

to all

ostan-

to the

v that

s, we

ll the

ilt or

, and

was

not proved. It would be a perversion of language to apply such an expression to a case where the prisoner was acquitted on the ground of a trifling variance or a technical quibble.

"It may be well to observe that a matter may well constitute some part of the merits of a case, and yet a variance as to the name or description of such matter may not be material to the merits of the case. upon the trial of an indictment for stealing an animal, the proof of the animal stolen constitutes a part of the merits of the case, and yet the description of it, as an ewe instead of a lamb, may not be in the least degree material to the merits of the case as above explained.

"It is to be carefully noticed, also, that an amendment is only prohibited where the defendant may be prejudiced in his defence upon the merits, not in his defence simply. Indeed, wherever any variance occurs which makes an amendment necessary, it may be truly said that the defendant may be prejudiced in his defence by making it, for if the amendment be not made the defendant would be entitled to be acquitted. The prejudice, therefore, to the defendant, which is to prevent an amendment, is properly confined to a prejudice in his defence upon the merits, which plainly means a substantial, and not a formal or technical defence to the charge made against him.

"The clause applies in terms to six classes:

"I.—The name of any county, riding, division, city, borough, town corporate, parish, township or place, mentioned or described in the indictment.

"II.—The name or description of any person or persons, or body politic or corporate, stated to be the owner or owners of any property which forms the subject of any offence charged in the indictment.

"III.—The name or description of any person or persons, body politic or corporate, alleged to be injured or damaged, or intended to be injured or damaged by the commission of the offence charged in the indictment.

"IV.—The christian name or surname, or both christian name and surname, or other description of any person or persons named or described in the indictment.

"V.—The name or description of any matter or thing whatsoever, named or described in the indictment.

"It is observed, that by the Interpretation Clause (sec. 30, post, p. 32a); (sec. 1 of the Procedure Act of 1869), the term 'indictment,' includes inquisition, information, presentment, plea, replication, and other pleading, as well as a nisi prius record, consequently the power of amendment extends to all.

"With regard to the cases in which an amendment ought to be made or refused, as the questions whether the variance be material to the merits of the case, and whether the defendant may be prejudiced in his defence on the merits by making an amendment, are questions which must necessarily depend on the particular charge and particular circumstances of each case, it is impossible to lay down any general rule by which the Court may be guided in all cases; indeed it is very possible that the very same identical variance, which ought unquestionably to be amended in one case, ought just as clearly not to be amended in

rms the ent.
erson or injured aged by indict-

th chrisof any indict-

or thing nent.

use (sec. 1869), nformate pleadatly the

ndment whether use, and in his ent, are the parof each rule by indeed

indeed al varided in ded in another, as it may so happen that the amendment in the one case could not possibly prejudice the prisoner in his defence on the merits, but in the other might materially prejudice the prisoner in such defence.

" Cases may easily be put where no doubt can exist that the variance is not material to the merits, and that the defendant cannot be prejudiced by an amendment in his defence on the merits. For instance, a man steals a sheep in the night out of a field, being ignorant at the time of the name of the owner of the sheep; in such a case it is very difficult to conceive that the name of the owner can be material to the merits, or that the defendant can be prejudiced in his defence by the name of the owner being amended according to the proof. So also if a man were to shoot into a crowd and wound or kill an individual, the name of such individual could hardly by possibility be material. In each case, however, the Court must form its own judgment upon a consideration of the whole facts of the case, and the manner in which the variance is brought under its notice; and it may not unfrequently be material to see whether any such question has been raised before the committing magistrate, for if the case has proceeded before the sitting magistrate without any such question being raised, that may afford some ground at least for concluding that the defendant did not consider the point material to his defence, and that it is not entitled to be so considered upon the trial.

"Before determining upon making an amendment, the Court should receive all the evidence applicable to the particular point, otherwise it might happen that that which appeared to be a variance upon the evidence at

one stage of the trial, might afterwards be shewn to be no variance by the evidence at a later period of the trial; and if the Court were to amend on the evidence at the earlier period, it would be obliged to direct an acquittal upon the evidence at the subsequent period, for the clause gives no power to amend the same identical particular more than once.

"Again, in order to ascertain whether the prisoner may be prejudiced in his defence by the amendment, the Court ought to look, not only to the facts in evidence on the part of the prosecution at the time when the amendment is applied for, but also to the defence already set up, or intended to be set up; for which purpose it may, perhaps, in some cases be necessary to examine a witness or two on behalf of the defendant. It must be remembered that the question is one entirely for the Court, and that the Court must decide it itself; and, generally speaking, where this is the case, the Court will not determine the question before it on the evidence on one side, but will permit the other side immediately to introduce any evidence that may bear upon the question, so that the whole facts relating to the particular question may be before the Court at once.

"Thus—to mention an analogous case—where the plaintiff proposed to put in evidence an account signed by the defendant, and the defendant proposed to exclude the account on the ground that it had been delivered to the plaintiff, an attorney, in his character of attorney for the defendant, Erle, J., held that the defendant was entitled immediately to put in a letter, and call a witness to prove that the ac-

n

a

st

m cl

pe

Ji th wn to

of the

dence

ect an

period.

entical

isoner

mend-

facts

at the

talso

be set

cases

oehalf

t the

t the

king,

mine

, but

duce

that

may

e the

gned

ex-

been

char-

held

put

ac-

count was so delivered, though the plaintiff's case was not closed: Cleave vs. Jones, Hereford Summer Assizes, 1851. It must be noticed, also, that the power to amend clearly does not extend to altering the charge in the indictment from one offence to another offence. For instance, an indictment for 'forging' could not be altered into an indictment for 'uttering,' nor an indictment for 'stealing' into an indictment for 'obtaining by false pretences.'

"Equally clear is it that the amendment ought not to be made so as to apply to a different transaction. Every offence, however simple it may be, consists of a number of particulars; it must have time, and place, and its component parts, all of which together constitute one individual transaction. Now the real meaning of the clause is that, provided you to keep to the same identical transaction, you may amend any such error as is mentioned in the clause as to one or more of the particulars included in such transaction. For instance, a burglary is charged in the house of James Jones, in the parish of Winkhill, and stealing the goods of John The evidence shows that a burglary was committed in every respect as alleged, except that the goods were the property of James Jeffs. There an amendment would clearly be right. But suppose, instead of such a case, it was proposed to prove a burglary at another time, at another place in another man's house, and the stealing of other goods; this clearly would not be a case for amendment. The proper mode to consider the question is this: the Grand Jury have had evidence of one transaction, upon which they found the bill; the case before the Petty Jury

ought to be confined to the same transaction, but if it is, it may turn out that, either through insufficient investigation or otherwise, the Grand Jury have been in error as to some particular or other, and upon the trial the error is discovered. Now this is just the case to which the clause applies. A civil case may afford an apt illustration. The plaintiffs declared on a promissory note for £250, made by the defendant, dated the 9th of November, 1838, payable to the plaintiffs, or their order, on demand; the defendant pleaded that he did not make the note; the plaintiffs proved on the trial a joint and several promissory note for £250, made by the defendant and his wife, dated the 6th of November, payable twelve months after date, with interest. There was no proof of the existence of any other note. Although it was objected that there was a material variance in the substantial parts of the note, the date the parties, and the period of its duration, it was held that the declaration was properly amended, so as to make it correspond with the note produced; for it was a mere misdescription, and it was just the case in which the Legislature intended that the discretionary power of amendment should be exercised: Beckett vs. Dutton, 7 M. & W. 157. The amendment was made under the 3 & 4 Wm. IV., ch. 42, sec. 23.

"The following appear to be the sort of variances which are amendable: In an indictment for bigamy, a woman described as a 'widow' who is proved to be unmarried: Rex. vs. Deely, R. & M. C. C. R. 303; 4 C. & P. 579; or as 'Ann Gooding,' where the register described her as 'Sarah Ann Gooding:' Reg. vs. Gooding, C. & M. 297. In an indictment for night poaching

ut if it

ient in-

re been

pon the

he case

afford

a pro-

, dated tiffs, or

that he

on the

lovem-

terest.

r note.

aterial e date

s held

as to

it was

ase in ionary

cett vs.

made

ances

gamy, to be

; 4 C.

er de-

Good- \mathbf{ching}

describing a wood as 'The Old Walk,' its real name being 'The Long Walk:' Reg. vs. Owen, R. & M. C. C. R. 118. In an indictment for stealing 'a cow,' which was 'a heifer;' Cooke's case, 1 Leach, 105; 'a sheep,' which turned out to be 'a lamb': Rex. vs. Loom, R. & M. C. C. R. 160; or 'ewe': Rex. vs. Puddifoot, R. & M. C. C. R. 247; 'a filly,' which was a 'mare': Reg. vs. E. Jones, 2 Russ. C. & M. 140; 'a spade,' which turned out to be the iron part, without any handle; Rex. vs. Stiles, 2 Russ. C. & M. 109. So in an indictment for a nuisance, by not repairing, or by obstructing a highway the termini of the highway might be amended. So where an indictment alleges a burglary, or house-breaking, in the parish of St. Peter, in the County of W., and it appears that only part of the parish is situated in such County, the indictment may be amended: Reg. vs. Brookes, 1 C. & M. 543; Reg. vs. Jackson, 2, Russ. C. & M. 801.

"Such are some of the instances in which amendments would clearly be right, but it is easy to suggest other cases in which an amendment ought not to be made. Suppose, on the trial of an indictment for stealing a sheep, evidence were given of stealing a cow, or vice versa, or on an indictment for stealing geese it were proposed to prove stealing fowls: these are cases in which no amendment ought to be made; it is impossible to conceive that the Grand Jury can have made such a mistake, and the offence, though in law the same, and liable to the same punishment, is obviously as different as if it were different in law, and liable to a different punishment.

"Many decisions have been made by the courts in

civil cases as to the instances in which amendments ought to be made, and some of the principles laid down in those decisions may form a useful guide in questions arising under this clause, and they are, therefore, here introduced.

"It has been well laid down by a great Judge, that the fairest test of whether a defendant can be prejudiced by an amendment is this: 'Supposing the defendant comes with evidence that would enable him to meet the case as it stands on the record unamended, would the same enable him to meet it as amended: Per Rolfe, B., Cooke vs. Stratford, 13 M. & W. 379. If, whatever would be available as a defence under the indictment as it originally stood, would be equally so after the alteration was made, and any evidence the defendant might have would be equally applicable to the indictment in the one form as in the other, the amendment would not be one by which the defendant could be prejudiced in his defence, or in a matter material to the merits: Gurford vs. Bailey, 3 M. & G. 781. If the transaction is not altered by the amendment, but remains precisely the same, the amendment ought to be allowed: Cooke vs. Stratford, 13 M. & W. 379. But if the amendment would substitute a different transaction from that alleged, it ought not to be made: Perry vs. Watts, 3 M. & G. 549: Brashier vs. Jackson, 6 M. & W. 549; and the Court will look at all the circumstances of the case to ascertain whether the transaction would be changed by the amendment. If the amendment would render it necessary to plead a different plea, the amendment

ndments
ples laid
guide in
re, there-

lge, that be preing the enable ord unet it as 3 M. & defence ould be ny eviequally s in the ich the or in a tiley, 3 by the ie, the ratford. d subged, it & G. nd the case to anged

ender

dment

ought not to be made: Perry vs. Watts, 3 M. & G. 775; Brashier vs. Jackson, 6 M. & G. 549.

"It was laid down in two cases of perjury, which were tried some years ago, that amendments in criminal cases ought to be made sparingly under the 9 Geo. IV. ch. 15: Rex vs. Cooke, 7 C. & P. 559; Reg. vs. Hewins, 9 C. & P. 786. These cases occurred at a time when amendments in criminal cases were looked upon with great disfavour; but the opinion of the Legislature, evidenced by the 11-12 Vic. ch. 46, sec. 4, the 12-13 Vic. ch. 45, sec. 10, and the present statute, clearly is in favour of amendments being made in all cases where the amendment is not material to the merits, and the prisoner is not prejudiced by it. In civil suits, the 9 Geo. IV. ch. 15, and the 3-4 Wm. IV. ch. 42, sec. 23, being remedial Acts, have always received a liberal construction: Smith vs. Brandram, 2 Scott, N. R. 545, 2 M. & G. 244; Smith vs. Knoweldon, 2 M. & G. 561; Sainsbury vs. Matthews, 4 M. & W. 343; and it has been held, that the fact of an action being a harsh and oppressive proceeding on the part of a landlord, who was taking advantage of a forfeiture in order to get possession of property on which the defendant had laid out a large sum of money, was not a consideration which ought to influence a Judge against allowing an amendment; for if the amendment did not prejudice the defendant in his defence, it ought to be allowed: Doe d. Marriott vs. Edwards, 1 M. & Rob. 319, Parke, B.

"In fact the Legislature has carefully specified the questions to be considered previous to making an amendment: these are, 1st, whether the variance be material to the merits of the case; and 2ndly, whether

the defendant may be prejudiced by the amendment in his defence on such merits. These are plain and simple questions, and form a certain guide for the determination of each case; and if the Courts, as they certainly ought, will only determine each case with reference to these questions alone, there can be little doubt that there will be an uniformity in the decisions upon this clause. But if, centrary to the plain intention of the Legislature, any Court shall, on the ground of any supposed hardship or otherwise, refuse to make an amendment of a variance not material to the merits, and whereby the defence will not be prejudiced in his defence on the merits, uncertainty of decisions will necessarily arise, and the beneficial effect of this clause be much diminished. The Courts, in considering the propriety of making an amendment, should ever remember that the great object of the statute is to cause every case to be determined according to the very right and justice of the case upon the merits.

"The amendment must be made in the course of the trial, and certainly before the jury give their verdict, because the trial is to proceed and the jury are to give their opinion upon the amended record: per Alderson, B., Brassier vs. Jackson, 6 M. & W. 549. It would be better, indeed, in all cases to make it immediately before any further evidence is given, and where the amendment is ordered in the course of the case for the prosecution, it certainly should be made before the defence begins, for it is to the amended record that the defence is to be made.

"It may be observed, that as the power to amend is vested entirely in the discretion of the Courts, a case

cannot be reserved under the 11-12 Vic., ch. 78 (establishing the Court of Crown Cases Reserved), as to the propriety of making an amendment, as that statute only authorizes the reservation of 'a question of law.' If, however, a case should arise in which the question was, whether the Court had jurisdiction to make a particular amendment—in other words, whether a particular amendment fell within the terms of the statute, there the Court might reserve a case for the opinion of the Judges as to that point, as that would clearly be a mere question of law:" Lord Campbell's Acts, by Greaves, p. 2.

The English statute is not exactly in the same terms as ours: it reads thus:

"From and after the coming of this Act into operation, whenever on the trial of any indictment for any felony or misdemeanor there shall appear to be any variance between the statement in such indictment and the evidence offered in proof thereof, in the name of any county, riding, division, city, borough, town corporate, parish, township or place mentioned or described in any such indictment, or in the name or description of any person or persons, or body politic or corporate, therein stated or alleged to be the owner or owners of any property, real or personal, which shall form the subject of any offence charged therein, or in the name or description of any person or persons, body politic or corporate, therein stated or alleged to be injured or damaged, or intended to be injured or damaged by the commission of such offence, or in the Christian name or surname, or both Christian name and surname, or other description whatsoever of any

e little
e decie plain
on the
refuse
orial to
be preonty of
effect

ndment

in and

the de-

as they

e with

ment, of the ording nerits. of the ordict, give

rts, in

ldervould lately e the

e the

nd is

prrson or persons whomsoever therein named or described, or in the name or description of any matter or thing whatsoever therein named or described, or in the ownership of any property named or described therein, it shall and may be lawful for the Court before which the trial shall be had, if it shall consider such variance not material to the merits of the case, and that the defendant cannot be prejudiced thereby on his defence on such merits, to order such indictment to be amended according to the proof by some officer of the Court or other person."

It will be seen that all the words above cited in italics are replaced in our Statute by the words, "in names, dates, places, or other matters or circumstances therein mentioned," which cover all the subjects mentioned in the English Statute, and have, besides, a more extensive meaning.

In the English statute, the words "if it shall consider such variance not material to the merits of the case" show clearly that there it is the *variance* which must be not material, whilst in our statute, it is the names, dates, places, or other matters or circumstances which must be not material to the merits of the case.

Another difference between the two statutes consists in that, in the Imperial Act, as interpreted by *Greaves*, and it must be remembered that he framed it, it is the *amendment* by which the defendant must not be prejudiced, whilst, in our statute, it is the *misstatement* which must not prejudice the defendant in

in

his defence on the merits. This certainly seems an error in our statute. The misstatement, as long as it remains, can prejudice the prosecutor, not the defendant, whilst the amending of that misstatement is what the legislator did not intend to allow, when the defendant could suffer from such an amendment in his defence on the merits: See 3 Russell on Crimes, 322; and Greaves' Remarks, ante, on the English Statute.

Section 75 is an enactment ex majori cautela, and section 76 is intended to prevent any question being raised by writ of error as to any amendment that might be made: Lord Campbell's Acts, by Greaves, page 10; 1 Taylor on Ev. par. 205; but, whilst in England, the provision re-enacted in our section 76 applies to all amendments made under the Act, including those made in virtue of the enactment reproduced in section 32 of our Procedure Act (see ante), it is clear that the substitution of the words "as aforesaid" in the said section 76 of our Procedure Act for the words "under the provisions of this Act" in the English corresponding clause has the effect to render the enactment not applicable to amendments made under the said section 32 of our Procedure Act, and that in the case of such an amendment having been made, it must so appear, if a formal record has to be drawn up. may, perhaps, be said of any amendment under section 70.

Greaves, in 3 Russell on Crimes, 324, has the following remarks on the English statute:—

sited in ls, "in stances s menides, a

lescribed.

na what-

ership of

nd may

shall be

erial to

cannot

merits,

er per-

l conof the which is the tances case.

ed by camed must emisnt in

"It has been well laid down by a very learned judge, (Byles, J., in Reg. vs. Welton, 9 Cox, 297) that a statute like the 14-15 Vic. ch. 100 should have a wide construction, and should not be interpreted in favour of technical strictness, and there are very strong reasons why a liberal construction should be made on of a variance, he may be again more correctly indicted, and wherever this course is adopted, the effect of an acquittal on such a variance is to put both the prosecutor and prisoner to additional trouble and expense. And in case where no fresh indictment is preferred the result is that the costs of the prosecution are thrown away, and an offender, possibly a very notorious one, escapes the punishment he deserves. In every case where an acquittal takes place in consequence of a variance, the Court may order a fresh indictment to be preferred, and the prisoner to be detained in prison or admitted to bail till it is tried, and it may be well for the Court, where a variance occurs, to consider whether the prisoner might not fairly be presented with the option either of having the amendment made or of being indicted anew in a better form."

WHEN THE AMENDMENT MUST BE MADE.

It had been laid down in Reg. vs. Rymes, 3 C. & K. 326, that an amendment should not be allowed after the counsel for the defence has addressed the jury, but this case is now no authority, and an amendment may be allowed after the prisoner's counsel has addressed the jury: Reg. vs. Fullarton, 6 Cox, 194.

But it must be made before verdict: Reg. vs. Frost, Dears. 474; Reg. vs. Larkin, Dears. 365.

"Upon full consideration," says Greaves, 3 Russell, on Crimes, 329, "it seems that the verdict is the dividing line. Any one familiar with criminal trials must have met with cases where variances have not been discovered until just before the verdict is given, and the only limit to the time for amendment is in the words 'on the trial,' and the trial is clearly continuing until the verdict, as the power to amend is given 'whenever on the trial' there shal' sppear to be any variance.

"Before making an amendment the Court shall receive all the evidence bearing upon the point; and as this is a question to be determined by the Court, but is not to be left to the jury, the evidence bearing upon it, which may be in the possession of the prisoner, may be interposed when the point arises in the course of the case for the prosecution, and this is much the best course, as the Court is thereby enabled to dispose of the point at once; indeed, it is now settled that in all cases, whether civil or criminal, where a question is to be decided by the Court, the proper course is for the Judge to receive the evidence on both sides at once, and then to determine the question."

DECISIONS ON THE STATUTE.

The clause gives no power to amend the same identical particular more than once, and the Court will not amend an amendment: Reg. vs. Barnes, L. R. 1 C. C.

as one. y case ce of a t to be ison or

learned

7) that a

a wide

favour

ng rea-

ade on

ground

idicted,

t of an

rosecu-

xpense.

eferred

hrown

ell for nsider sented made

& K. after jury, ment s ad45; Greaves's remarks, (see ante) on sec. 1 of 14-15 Vic. ch. 100.

And when an indictment is amended at the trial, the Court of Crown Cases Reserved cannot consider it as it originally stood, but only in its amended form: Reg. vs. Pritchard, L. & C. 34; Reg. vs. Webster, L. & C. 77.

Under this Statute, an amendment in the name of the owner of stolen property, by substituting a different owner than the one alleged, may be made at the trial: Reg. vs. Vincent, 2 Den. 464; Reg. vs. Senecal, 8 L. C. Jur. 287.

In Reg. vs. Welton, 9 Cox, 297, the prisoner was charged with throwing Annie Welton into the water with intent to murder her: there being no proof of the name of the child, it was held, by Byles, J., that the indictment might be amended by striking out "Annie Welton" and inserting "a certain female child whose name is to the jurors unknown."

An indictment alleged that a footway led from a turnpike-road into the town of Gravesend, but the highway was a carriage way from the turnpike-road to the top of Orme House Hill, and from thence to Gravesend it was a footway, and the nuisance alleged was between the top of Orme House Hill and Gravesend; it was held that the indictment might be amended by substituting a description of a footway running from Orme House Hill to Gravesend, as this appeared to be

the very sort of case for which the statute provides: Reg. vs. Sturge, 3 El. & Bl. 734.

14-15

e trial, ensider

ended

Tebster,

me of differ-

at the ecal, 8

was

water

of the ne in-

nnie

 \mathbf{hose}

m a

the

id to

ves-

was

end; d by

rom

be

Where an indictment' for perjury alleged that the crime was committed on a trial for burning a barn, and it was proved that the actual charge was one of firing a stack of corn, it was held that the words stack of corn might be inserted instead of barn: Reg. vs. Neville, 6 Cox, 69.

Where the indictment stated that the prisoner had committed perjury, at the hearing of a summons before the Magistrates, charging a woman with being "drunk" whereas the summons was really for being "drunk and disorderly," the Court held that it had power, under this statute, to amend the indictment by adding the words "and disorderly": Reg. vs. Tymms, 11 Cox, 645.

In an indictment for perjury, perjury was alleged to have been committed at a Petty Sessions of the Peace, at Tiverton, in the County of Devon, before John Lane and Samuel Garth, then respectively being Justices of the Peace assigned to keep the peace in and for the said county, and acting in and for the borough of Tiverton, in the said county. It appeared by the proof that these gentlemen were Justices for the Borough of Tiverton only, and were not Justices for the County. Blackburn, J., allowed to amend the indictment by striking out the words, the said county, so as to make the averment be, "Justices assigned to keep the Peace in and for, and acting in and for the

Borough of Tiverton, in the said county." The Court of Criminal Appeal, composed of Kelly, C. B., Keating, J., M. Smith, J., Piggott, B., and Lush, J., held that the Judge had power so to amend: Reg. vs. Western, 11 Cox, 93.

The secretary of a friendly society, of which A. B. and others were the trustees, was charged vith embezzling money belonging to the society. In the indictment, the property was laid as of "A. B. and others," without alleging that they were trustees of the society: *Held* that the indictment might be amended by adding the words, "trustees of:" *Reg.* vs. *Marks*, 10 Cox, 367; see *Reg.* vs. *Sénécal*, 8 L. C. Jur. 287.

The description of an Act of Parliament, in an indictment, can be amended. By the Court of Criminal Appeal: Reg. vs. Westley, Bell, C. C. 193.

In an indictment for larceny of property belonging to a banking company, the property was laid to be in the manager of the bank: the banking business was carried on by a Joint-Stock Banking Company, and there were more than twenty partners or shareholders. The Judge amended the indictment by stating the property to be in "W. (one of the partners) and others:" Held that this amendment was right: Reg. vs. Pritchard, L. & C. 34, 8 Cox, 461.

But an amendment changing the offence charged to another offence should not be allowed. Where the prisoner was indicted for a statutable felonious for-

339

e Court .. Keat-J., held Reg. vs.

h A. B. ith emthe in-B. and s of the ended Marks, 87.

an inriminal

onging be in ss was y, and areholstating s) and : Reg.

ged to re the s for-

gery, but the evidence only sustained a forgery at common law, the prosecutor was not allowed to amend the indictment by striking out the word "feloniously," and thus convert a charge of felony into one of misdemeanor: Reg. vs. Wright, 2 F. & F. 320.

So upon an indictment for having carnal knowledge of a girl between ten and twelve years of age, it appearing by the proof that she was under ten, Maule, J., held that the indictment could not be amended: Reg. vs. Shott, 3 C. & K. 206. The offence as charged in this case is a misdemeanor: the offence as proved, and as desired to be substituted by amendment, is a felony, and it would be outrageous to pretend that a felony can, by amendment, be substituted for a misdemeanor, or vice versa: see Reg. vs. Wright, 2 F. & F. 320.

The words "felonious" or "feloniously," if omitted, can never be allowed to be inserted: 1 Russell on Crimes, note a by Greaves. An amendment altering the nature or quality of the offence charged cannot be allowed: Archbold, 208.

When an indictment against two bankrupts alleged that they embezzled a part of their personal estate to the value of £10-to wit, certain bank-notes and certain moneys, and it rather seemed that the money converted was foreign money, it was held that "moneys" meant English moneys, and the Court refused to smend the indictment: Reg. vs. Davison, 7 Cox, 158. But Greaves is of opinion that the case

seems to be one in which an amendment clearly might have been made: 3 Russell on Crimes, 327.

An indictment alleged that the prisoner pretended that he had served a certain order of affiliation on J. Bell; but the evidence was, that the prisoner had said that he had left the order with the landlady at the Chesterfield Arms, where Bell lodged, he being out: it was held that this variance was not amendable under the English Statute, as it was not a variance in the name or description of any matter or thing named or described in the indictment: Reg. vs. Bailey, 6 Cox, 29. But in Canada it seems that such a variance would be amendable, being covered by the more general terms of the statute.

A woman charged with the murder of her husband was described as "A., wife of J. O., late of ," the Judge ordered this to be amended by striking out the word "wife," and inserting the word "widow:" Reg. vs. Orchard, 8 C. & P. 565.

Where in an indictment for false pretences, the words "with intent to defraud" are omitted, the indictment is bad, and cannot be amended under this statute: Per Lush, J., Reg. vs. James, 12 Cox, 127. These words are certainly material to the merits of a case, if at all necessary.

An indictment charged the prisoner with stealing nineteen shillings and sixpence. At the trial, it was objected by the prisoner's counsel that there was no etended n on J. ad said at the ng out: endable ance in

6 Cox.

ariance

gene-

might

sband," the out the "Reg.

es, the indict-tatute: words at all

tealing it was vas no case, for the evidence showed that if the prisoner was guilty of stealing anything, it was of stealing a sovereign. Thereupon the Court amended the indictment by striking out the words "nineteen shillings and sixpence," and inserting in lieu thereof "one sovereign." The jury found the prisoner guilty of stealing a sovereign. Held, by the Court of Criminal Appeal, that the Court had power to amend under the 14-15 Vic. ch. 100, sec. 1: Reg. vs. Gumble, 12 Cox, 248.

RECORD OF CONVICTION OR ACQUITTAL.

Sec. 77.—In making up the record of any conviction or acquittal on any indictment, it shall be sufficient to copy the indictment with the plea pleaded thereto, without any formal caption or heading, and the statement of the arraignment and the proceedings subsequent thereto, shall be entered of record in the same manner as before the passing of this Act, subject to any such alterations in the forms of such entry, as may from time to time be prescribed by any rule or rules of the Superior Courts of Criminal Jurisdiction respectively, which rules shall also apply to such inferior Courts of Criminal Jurisdiction as shall be therein designated.

There is no statutory enactment, in England, corresponding to this one, and, there, the caption has, yet, to be entered of record immediately before the indictment, when the record has to be made up in form.

The record of judicial proceedings in criminal cases

is always, in the first instance, taken down by the Clerk of the Court in the way of short entries made upon his docket, or of indorsements upon papers filed and the like. When he has to make the extended record, or record proper, resort is had to these docket entries, to the documents filed, and to the several indorsements upon them, which serve as memoranda for him. The record, formally made up, is the history or narration of the proceedings in the case, stating:

1st.—The Court before which the indictment was found, and where and when holden.

2ndly.—The Grand Jurors by whom it was found, 3rdly.—The time and place where it was found, and that the indictment was found under oath.

(These three particulars form the caption.)

4thly.—The indictment.

5thly.—The appearance or bringing in of the defendant into Court.

6thly.—The arraignment.

7thly.—The plea.

8thly.—The joinder in issue, or similiter.

9thly.—The award of the jury process.

10thly.-The verdict.

11thly.—The allocutus, or asking of the defendant why sentence should not be passed on him.

12thly.—The sentence.

It is probably now only when a writ of error is issued or to prove autrefois acquit or autrefois convict (section 35, ante) that it will be necessary to draw up a formal record, as sections 26 and 65 (see ante) of the

Procedure Act of 1869 take away the necessity of so doing in the two other cases, where it could have been wanted.

The necessity of a formal caption or heading to a made-up record is taken away by section 77.

The caption of the indictment is no part of the indictment itself, but only the style or preamble thereto, the formal history of the proceedings before the grand jury; 2 Hale, P. C. 165; 1 Starkie, Cr. Pl. 233; 2 Hawkins, P.C. 349; 1 Chitty, Cr. L. 325; Archbold, 37; 1 Bishop, Cr. Proc. 655.

The form of the caption is as follows:

Dominion of Canada. In the Court of Queen's Bench
Province of Quebec. —Crown Side.

District of Quebec.—Be it remembered, that at a term of the Court of Queen's Bench, Crown side, holden at the City of Quebec, in and for the said District of Quebec, on the day of (the first day of the term), in the year of our Lord, upon the oath of (insert the names of the grand jurors) good and lawful men of the said district, now here sworn and charged to inquire for our Sovereign Lady the Queen, and for the body of the said district, it is presented in the manner following, that is to say: (this ends the caption).

Then the record continues to recite the indictment, &c., as follows, and by sec. 77 of the Procedure Act, may commence here:

was

ng:

v the

made

s filed

ended locket

al in-

randa

ound, ound,

fend-

dant

or is nvict v up

District of Quebec .- The jurors for our Lady the Queen, upon their oath, present that John Jones, on the fifth day of June, in the year of our Lord one thousand eight hundred and seventy, feloniously, wilfully and of his malice aforethought, did kill and murder one Patrick Ray, against the peace of our Lady the Queen, her Crown and dignity; whereupon the Sheriff of the aforesaid district is commanded, that he omit not for any liberty in his bailiwick, but that he take the said John Jones, if he may be found in his bailiwick, and him safely keep to answer to the felony and murder whereof he stands indicted. And afterwards, to wit, at the same term of the said Court of Queen's Bench, before the said Court of Queen's Bench, on the said day of , in the said year of our Lord : here cometh the said John Jones under the custody of William Brown, Esquire, Sheriff of the district aforesaid (in whose custody in the gaol of the district aforesaid, for the cause aforesaid, he had been before committed), being brought to the bar here in his proper person by the said Sheriff, to whom he is here also committed. And he, the said John Jones. forthwith being demanded concerning the premises in the said indictment above specified and charged upon him, how he will acquit himself thereof, saith that he is not guilty thereof, and therefore he puts himself upon the country. And the Honorable George Irvine, Attorney-General of our said Lady the Queen, who prosecutes for our said Lady the Queen in this behalf, doth the like. Therefore let a jury the eupon immediately come before the said Court of free and lawful men of the said District of Quebec, by whom

h

6:

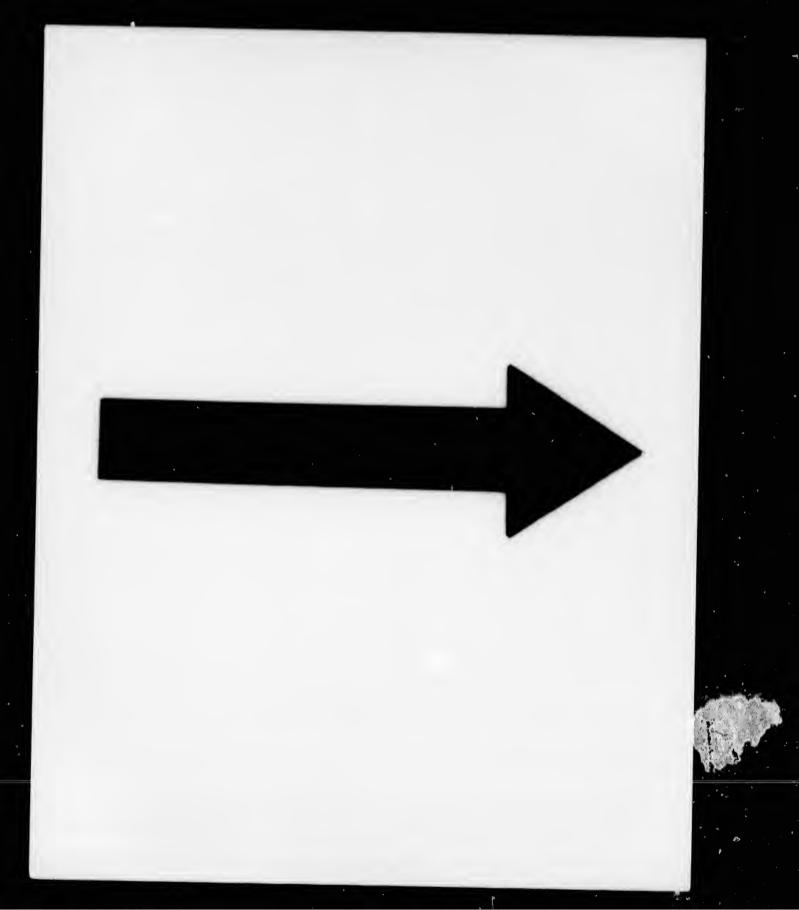
m

ly the es, on d one v. will and f our upon . that that in his elonv afterirt of ench, f our inder f the f the been re in he is ones, nises rged saith puts orge een, this pon

and

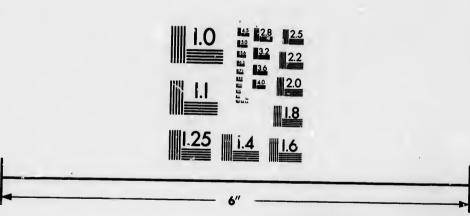
hom

the truth of the matter may be the better known, and who are not of kin to the said John Jones, to recognize upon their oath whether the said John Jones be guilty of the felony in the indictment above specified or not guilty; because, as well, the said George Irvine, who prose tes for our said Lady the Queen in this behalf, as the said John Jones have put themselves upon the said jury. And the jurors of the said jury, b the Sheriff for this purpose impannelled and returned-to wit (naming the twelve)-being called, come who to speak the truth of and concerning the premises being chosen, tried and sworn upon their oath, say that the said John Jones is guilty of the felony aforesaid, on him above charged, in manner and form aforesaid as by the said indictment is above supposed against him. And thereupon it is forthwith demanded of the said John Jones, if he hath or knoweth anything to say why the said Court here ought not, upon the premises and verdict aforesaid, to proceed to judgment against him; who nothing further saith. unless as he has before said. Whereupon, all and singular the premises being seen and fully understood by the said Court here, it is considered and adjudged by the said Court here that the said John Jones be taken to the common gaol of the said District of Quebec, from whence he came, and that he be taken from thence to the place of execution, on Friday, the day of next ensuing, and there be hanged by the neck until he be dead; and the Court orders and directs the said execution to be done on the said John Jones in the manner provided by law.



11.0 is to 12.0 is 12.

IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503 STAN STATE OF THE STATE OF THE



If the defendant against whom an indictment has been found, happen to be present in Court, or in the custody of the Court, he may at once be arraigned upon the indictment without previous process: 1 Chitty, 338; Archbold, 78.

Then the record, when made up, instead of the words "whereupon the Sheriff of the aforesaid district is commanded, &c.," as in the above form, must read "Whereupon, to wit, on the said day of at the same term of the said Court of Queen's Bench, before the said Court of Queen's Bench here cometh the said John Jones under the custody of

William Brown, Esquire, Sheriff of the district aforesaid, (in whose custody, in the gaol of the district aforesaid, he stood before committed) &c."

In the reports of the case of Mansell vs. Reg., in error, Dears. & B., 375, can be seen a lengthy form of a record; also in Reg. vs. Fox, 10 Cox, 502; Whelan vs. Reg., 28 U. C. Q. B. 2; Holloway vs. Reg., 2 Den. 287; and 4 Blackstone, app.

Two important and essential formalities must be remembered in making up a record. 1st. Every adjournment of the Court must appear, and 2nd, at each sitting of the Court so adjourned, a special entry must

appear of the presence of the defendant.

In the case of Whelan vs. Reg., cited supra, it was held in Upper Canada, that if, notwithstanding sec. 77 of the Procedure Act (sec. 52, ch. 99, Con. Stat. Can). a formal caption is prefixed to the indictment, this caption may be rejected, if it proves defective.

in the d upon Chitty,

of the aid disn, must day of ourt of Bench tody of aforetafore-

Reg., in form of Whelan Pen.

ust be ry adteach must

t was sec. 77 Can).

FORMAL DEFECTS CURED AFTER VERDICT.

Sec. 78.—No judgment upon any indictment for any felony or misdemeanor whether after verdict or outlawry, or by confession, default or otherwise, shall be stayed or reversed for want of the averment of any matter unnecessary to be proved, nor for the omission of the words "as appears by the record," or of the words "with force of arms," or of the words "against the peace," nor for the insertion of the words "against the form of the statute," instead of the words "against the form of the statutes," or vice versa, or the omission of such words or words of like import, nor for that any person mentioned in the indictment is designated by a name of office or other descriptive appellation, instead of his proper name, nor for the want of or any imperfection in the addition of any defendant or other person, nor for omitting to state the time at which the offence was committed in any case where time is not of the essence of the offence, nor for stating the time imperfectly, nor for stating the offence to have been committed on a day subsequent to the finding of the indictment, or exhibiting the information, or on an impossible day, or on a day that never happened, nor for want of the statement of the value or price of any matter or thing, or the amount of damage, injury or spoil, in any case where such value, price, damage, injury or spoil, is not of the essence of the offence, nor for the want of a proper or perfect venue, where the court appears by the indictment to have had jurisdiction over the offence.

This clause is taken from the 7 Geo. IV. ch. 64, sec.

20 of the Imperial Statutes: the words above given in italics are not in the Imperial Act.

It would seem that this clause might well have been omitted; it is difficult to see its necessity, considering the enactment of section 23, see ante, which covers the same defects as this one, besides the "want of a proper or formal conclusion." See ante, p. 102, et seq. remarks under section 23.

CERTAIN FORMAL DEFECTS NOT TO STAY OR REVERSE JUDGMENT.

Sec. 79.—Judgment, after verdict upon an indictment for any felony or misdemeanor, shall not be stayed or reversed for want of a similiter, nor by reason that the jury process has been awarded to a wrong officer, upon an insufficient suggestion, nor for any misnomer or misdescription of the officer returning such process, or of any of the jurors, nor because any person has served upon the jury who was not returned as a juror by the Sheriff or other officer; and where the offence charged is an offence created by any Statute, or subjected to a greater degree of punishment by any Statute, the indictment shall, after verdict, be held sufficient, if it describes the offence in the words of the Statute creating the offence, or prescribing the punishment, although they be disjunctively stated or appear to include more than one offence, or otherwise.

This clause is taken from 7 Geo. IV. 4, ch. 64, sec.

iven in

ve been idering, ers the proper emarks

EVERSE

indictnot be
by reawrong
or any
urning
se any
returnwhere
tatute,
by any
cheld
of the
unishpear to

4, sec.

21 of the Imperial Statutes, except the words given in italics.

Under it, the first defect cured by verdict is the want of a similiter. The similtier is the joinder in issue, contained, in the record, (see ante, under section 77 for form of a record) in these words: "And—who prosecutes for our said Lady the Queen in this behalf, doth the like." Under section 35, ante, a form of the similiter, in the case of a plea of autrefois acquit is given.

The second formal defect cured by verdict, under this clause is the wrongful award of the jury process upon an insufficient suggestion. The jury process is usually directed to the Sheriff, but if one of the parties represent that the Sheriff is interested, or of kin to one of the parties, or in any way disqualified to act in the case (see Archbold, 153, for grounds against Sheriff, of challenge to the array), an entry of this suggestion is made on the back of the indictment first, and then on the record, when it is made up formally; and then the jury process is awarded to the coroner, if not disqualified, and if disqualified, then to two elisors named by the Court, and sworn, in which last case, the return is final, and no challenge to the array is allowed: Jervis, on Coroners 54; 1 Chitty, 514; Wharton, Law Lexicon, Verb "elisors": Archbold, 154. By the above clause, these formalties cannot be questioned or investigated after verdict, and no misnomer or misdescription of the officer returning the process or of any of the jurors can invalidate the verdict.

This clause says thirdly that no motion in arrest of judgment or writ of error will avail on the ground that any person has served upon the jury who was not returned as a juror by the Sheriff or other officer.

In the Province of Quebec, by par. 9, of sec. 7, 27-28 Vic. ch. 41, it is enacted that:

"Judgment after verdict upon any indictment or information for any felony or misdemeanor shall not be arrested, stayed or reverse l because any unqualified person or persons served upon the jury who tried the case."

The fourth and most important part of this section 79 of the Procedure Act consists in the words: "And where the offence charged is an offence created by any Statute, or subjected to a greater degree of punishment by any Statute, the indictment shall, after verdict, be held sufficient, if it describes the offence in the words of the Statute creating the offence, or prescribing the punishment, although they be disjunctively stated or appear to include more than one offence, or otherwise."

It will not be attempted her. o find out the meaning of these two last words "or otherwise." It would be looking in vain for what does not exist. "Although they be disjunctively stated" means of course "although these words be disjunctively stated" "as unlawfully or maliciously" instead of "unlawfully and maliciously."

The words "or appear to include more than one offence" are not new law: see Reg. vs. Ferguson, 1

Dears. 487; Reg. vs. Haywood, Leigh & Cave, 451; Archbold, 69; and, ante, remarks under section 16. As said before, the words after "although" in the clause are additions to the Imperial Act. They do not seem to be a great improvement.

The following decisions on the interpretation of the part of the clause rendering valid, after verdict, indictments describing the offence in the words of the statute creating it, or subjecting it to a greater degree of punishment, may be usefully inserted here.

In Reg. vs. Larkin, Dears. 365, it was held that if an indictment charging a felonious receiving of stolen goods, does not aver that the prisoner knew the goods to have been so stolen, it is defective, and the defect is not cured by verdict.

An indictment under 14-15 Vic. ch. 100, sec. 49, (32-33 Vic. ch. 20, sec. 50, Dominion Statutes) for procuring the defilement of a girl by false pretences, false representations or other fraudulent means, did not set out or allege what were the false pretences, false representations or other fraudulent means. The defendant having been found guilty, brought a writ of error on this ground, and the conviction was quashed: Howard vs. Reg., 10 Cox, 54.

In Rex. vs. Warshaner, 1 Moody, 466, an indictment for having unlawfully in possession five florins, was held sufficient after verdict, though not showing what florins were, and their value, it being a foreign coin, as

. 7, 27-28

arrest of

und that

s not re-

r.

nt or inl not be qualified ried the

s section : "And by any ishment rdict, be words sing the tated or erwise."

e meanwould . "Alcourse 'as unlly and

an one uson, 1

the indictment described the offence in the words of the Statute creating it.

After verdict, defective averments in the second count of an indictment are cured by reference to sufficient averments in the first count: Reg. vs. Waverton, 2 Den. 340.

If, before 32-38 Vic. ch. 21, sec. 93 (1869), in an indictment for obtaining property by false pretences, it did not appear who was the owner of the property so alleged to have been unlawfully obtained, the defect was not cured by verdict, and notwithstanding the above clause 79 of the Procedure Act, in such a case, a conviction, upon a writ of error, would have been quashed: Reg. vs. Bullock, Dears. 653; Sill vs. Reg., Dears. 132; Reg. vs. Martin, 8 A. & E. 481.

In Reg. vs. Bowen, 13 Q. B. 790, the indictment was for obtaining by false pretences, and did not contain the word "knowingly" with "unlawfully" but the Court held the conviction good after verdict, as the indictment was in the words of the Statute.

But an indictment for felony must always allege that the act which forms the subject matter of the indictment was done feloniously; if an indictment for felony does not contain the word "feloniously," it is bad, though in the words of the Statute creating the offence, and is not cured by verdict: Reg. vs. Gray, L. & C. 365.

ce

e second e to suf-

Waverton,

words of

n an intences, it perty so e defect ding the a case, ve been

vs. Reg.,

nent was contain but the t, as the

s allege r of the ment for ly," it is ting the Gray, L.

If an indictment under sec. 104, of the Dominion Larceny Act, 32-33 Vic. ch. 21, alleges the goods to have been "unlawfully obtained, taken, and carried away, and that the receiver knew them to have been unlawfully obtained " instead of " unlawfully obtained by false pretences," the indictment is bad and not cured by verdict. See Reg. vs. Wilson, 2 Mood. 52.

An indictment under the same section, charged that defendant "unlawfully did receive goods which had been unlawfully, and knowingly, and fraudulently obtained by false pretences with intent to defraud, as in this count before mentioned," but omitting to set out what the particular false pretences were. Held, that the objection, if at any time valid, was cured by the verdict of guilty: Reg. vs. Goldsmith, 12 Cox, 479. See ante, vol. 1, page 114, remarks under sec. 104 of the Larceny Act.

Would an indictment for obtaining property by false pretences, not setting out the false pretences, be good after verdict?

In Reg. vs. Golusmith, 12 Cox, 483, Chief Justice Bovill said, in 1873: "I am not aware whether the question has been raised after verdict since the passing of the Statute of 7-8 Geo. IV. ch. 64," (sec. 79 of our Procedure Act). See section 27. ante, of the Pro cedure Act, and the form of indictment for obtaining by false pretences in the schedule of the same Act.

Section 27 enacts that the forms given will be sufficient and the form given for obtaining by false pretences does not state what are the false pretences. On the

other hand, section 35 of ch. 99, Con. Stat. Can. specially made it unnecessary to set out any of the pretences in an indictment for false pretences. This enactment has been repealed by the General Repeal Act of 1869, and not re-enacted. There is certainly here a contradictory legislation, which Parliament should remedy. It is doubtful notwithstanding the form given with the Procedure Act, if, before verdict, such an indictment would be sufficient, if not alleging what are the false pretences.

But, after verdict, it would seem to be sufficient, both at common law, and under section 79 of the Procedure Act, by the remarks of the Judges in Reg. vs. Goldsmith, 12 Cox, 482; Reg. vs. Wilkinson, 12 Cox, 271; and Heymann vs. Reg., 12 Cox, 384; though Howard vs. Reg., 10 Cox, 54, cited ante, seems a contrary decision, but this last case was not argued.

It will be seen, ante, under sec. 27, that, in Reg. vs. Carr (Quebec, March, 1872), the Court of Queen's Bench quashed the indictment on the ground of the omission therein of the words "feloniously, wilfully, and of his malice aforethought," though the form given in the schedule of the Procedure Act for the offence created by the clause under which the prisoner was indicted has not these words.

u

20

be

 \mathbf{in}

me

In Reg. vs. Deery (Montreal, September, 1874), the jury found the prisoner guilty on the following count of the indictment, under sec. 10, ch. 20, 32-33 Vic.: "And the jurors aforesaid, on their oath aforesaid, do further present that the said Cornelius Deery, on the day and year aforesaid, one Alfred Baignet feloniously

and unlawfully did wound, with intent thereby then to commit murder."

The prisoner moved to stay the judgment, "because the said second count of the said indictment is illegal, null and void, and does not disclose any offence, inasmuch as the crime therein charged is not alleged to have been committed with the malice aforethought of the said Cornelius Deery." Upon a reserved case, the Court of Queen's Bench—Dorion, C. J., Taschereau, J., Sanborn, J. (Monk, J., dissentiens, and Ramsay, J., absent)—held that, under sec. 79 of the Procedure Act, the count of the indictment objected to was sufficient after verdict.

There seems to be another possible objection to the said indictment, though it was not noticed, either by counsel or by the Court. Is it sufficient in an indictment, under the said section 10, of ch. 20, 32-33 Vic., for wounding with intent to murder, to aver simply "with intent to commit murder" generally without naming the person intended by the prisoner, or if his name is not known, alleging "a person to the jurors unknown?"

Chief Justice Jervis, in Reg. vs. Lallement, 6 Cox, 204, said that, after verdict, he had no doubt that "with intent to commit murder" would be sufficient, being the words of the statute, but doubted if such an indictment could not be successfully demurred to.

And Greaves, 3 Russell 1003, note g, and 1004, note h, says that it is questionable whether such an indictment is sufficient, even after a verdict, relying on Reg.

ient, both he Procen Reg. vs. , 12 Cox, ugh Howcontrary

specially

pretences

nactment t of 1869.

a contra-

remedy.

ven with

an indict-

at are the

Queen's nd of the wilfully, orm given the offence oner was

1874), the ing count 2-33 Vic.: resaid, do ry, on the cloniously

vs. Martin, 8 Ad. & E. 481, cited supra, to say that in many cases it is not sufficient, even after verdict, to follow the words of the statute. Against these opinions, the case of Reg. vs. Ryan, 2 M. & Rob. 215, can be cited, where an indictment alleging "with intent to commit murder" generally was prepared, under the express direction of the Court, and the prisoner tried and convicted.

Then, the forms of indictment given, in Archbold, under sec. 11, 24-25 Vic., ch. 100, and the following sections, all contain a count, averring "with intent to commit murder:" see vol. 1, ante, page 227 et seq. The question seems unsettled so far, and it will be prudent, in all such indictments, to follow Greaves' advice, and avoid the necessity of such a count as much as possible.

In Reg. vs. Carr, March, 1872, Quebec, the indictment was in the following terms:

"The jurors for our Lady the Queen, upon their oath, present that John Carr, on the twentieth day of June, in the year of our Lord one thousand eight hundred and seventy-one, in the parish of St. Colomb de Sillery, in the District of Quebec, did feloniously wound Lawrence Byrne, with intent then and there to murder the said Lawrence Byrne, against the form of the statute in such case made and provided, and against the peace of our Lady the Queen, her Crown and dignity."

The prisoner, having been found guilty, moved in arrest of judgment, "for that it is not alleged and charged against the said John Carr, in and by the said indictment, that he the said John Carr did wound the said Lawrence Byrne, of the malice aforethought of him the said John Carr."

The presiding Judge having reserved the case, the Court of Queen's Bench—Duval, C. J., Badgley, J., and Monk, J. (Caron, J., and Drummond, J., dissentientibus)—held that the indictment was defective, on the ground taken by the prisoner, and that the defect was not cured by verdict.

There is this difference between this last case and Reg. vs. Deery, cited ante. In Reg. vs. Deery the indictment averred "with intent to commit murder" generally, and was in the express words of the statute, whilst in Reg. vs. Carr the averment of the intent was not "to commit murder," in the words of the statute, but "with intent to murder the said Lawrence Byrne." To "commit murder" means to commit the crime known in law as "of malice aforethought to kill and murder," whilst on an indictment charging that the defendant murdered, without saying "of malice aforethought," the defendant can only be convicted of manslaughter: 1 East, P.C. 345, 346. So in an indictment for burglary: if the indictment avers that the defendant did feloniously and burglariously break and enter with intent to commit murder, it is sufficient, whilst if the averment as to the intent refers to any person in particular, it must state "with intent feloniously, and of his melice aforethought, to kill and murder the said J. N.:" see 2 Bishop Cr. Proced. 82, 145.

t et seq. will be Greaves'

count as

that in

t. to fol-

pinions.

be cited.

to com-

the ex-

er tried

rchbold.

llowing ntent to

indict -

on their h day of h d

oved in ged and the said

It is true that in these two cases of *Deery* and *Carr*, the objection was that the indictment did not charge "feloniously and of his malice aforethought did wound;" but if the indictment in Carr's case had averred "feloniously did wound with intent then and there feloniously and of his malice aforethought to murder," it would certainly not have been open to the objection taken; and the forms given in *Archbold* are "feloniously and unlawfully did wound with intent to commit murder," whilst if the person the prisoner intended to murder is known, the form is "feloniously and unlawfully did wound with intent, thereby then feloniously, wilfully and of his malice aforethought, the said J. N. to kill and murder."

The decision in *Deery's* case, viewed in that light, is not adverse 's. Reg. vs. Carr, though it was thought to be so. Both decisions seem quite correct. The indictment in *Carr's* case was defective, even after verdict; the indictment in *Deery's* case was good, even before verdict—that is to say, so far as objected to by the prisoner.

There is a difference between an indictment which is bad for charging an act which as laid is no crime, and an indictment which is bad for charging a crime defectively. The latter may be aided by verdict, the former cannot: Reg. vs. Waters, 1 Den., 356; see also, ante, remarks under section 32 of the Procedure Act.

When an indictment is quashed or judgment upon it arrested for insufficiency or illegality thereof, the

Court will order that a new indictment be preferred against the prisoner, and may detain the prisoner in custody therefor: 1 Bishop, Cr. Proced. 739; 2 Hale, 237; 2 Hawkins, 514; Rex. vs. Turner, 2 Mood. 241.

In Rex vs. Vandercomb, 2 Leach, 711, the jury, by the direction of the Court, acquitted the prisoners, as the charge is laid against them had not been proved; but as it resulted from the evidence adduced that another offence had been committed by the prisoners, and as the grand jury were not discharged, the prisoners were detained in custody, in order to have another indictment preferred against them.

In Rex. vs. Semple, 1 Leach, 420, the Court quashed the indictment, upon motion of the prisoner, upon the ground of informality, but ordered the prisoner to be detained till the next session: See also 1 Chitty, Cr. L. 304.

So, upon a demurrer, if the defendant succeeds, he only obtains a little delay, for the judgment is that the indictment be quashed, and the defendant will be detained in custody until another accusation has been preferred against him, except, of course, where the demurrer has established that the defendant has not committed any legal offence whatsoever, in which case he will be altogether discharged from custody: 1 Chitty, Cr. L. 442.

In Rex. vs. Gilchrist, 2 Leach, 657, the prisoner was found guilty of forgery, but, upon motion in arrest of judgment, the Court held that the indictment, being

ught to
ppen to
lrchbold
with inson the
form is
intent,
malice

nd Carr, charge

cht did

ase had

nen and

light, is ought to The inder vered, even d to by

t which
crime,
a crime
lict, the
ee also,
ce Act.

nt upon eof, the repugnant and defective, the prisoner should be discharged from it; but that as the objection went only to the form of the indictment, and not to the merits of the case, the prisoner should be remanded to prison until the end of the session, to afford the prosecutor an opportunity, if he thought fit, of preferring another and better indictment against him. See also Rex. vs. Pelfryman, 2 Leach, 563.

In Archbold, page 166, it is said: Upon the delivery of the verdict, if the defendant be thereby acquitted on the merits, he is forever free and discharged from that accusation, and is entitled to be immediately set at liberty, unless there be some other legal ground for his detention. If he be acquitted from some defect in the proceedings, so that the acquittal could not be pleaded in bar of another indictment for the same offence, he may be detained to be indicted afresh. So in 1 Chitty, Cr. L. 649, and Rex. vs. Knewland, 2 Leach, 721.

APPEAL AND NEW TRIAL.

Sec. 80.—So much of the chapter thirteen or of chapter one hundred and thirteen of the Consolidated Statutes for Upper Canada, as allows any appeal to the Court of Error and Appeal, in any criminal case where the conviction has been affirmed by either of the Superior Courts of common law, on any question of law reserved for the opinion of such Court, is hereby repealed as regards any conviction had after this Act is in force, and the judgment of such Superior Court

be disat only erits of prison secutor nother lex. vs.

elivery quitted I from ely set and for efect in not be e same So in

Leach,

or of lidated to the where of the ion of nereby is Act

Court

on any question so reserved shall be final and conclusive; and so much of chapter one hundred and thirteen of the said Consolidated Statutes, or of chapter seventy-seven of the Consolidated Statutes for Lower Canada, or of any other Act, as would authorize any Court in the Province of Ontario or Quebec, to order or grant a new trial in any criminal case, shall be and so much of any of the said Acts is hereby repealed, as regards any conviction had after the coming into force of this Act; and no writ of error shall be allowed in any criminal case unless it be founded on some question of law which could not have been reserved, or which the judge presiding at the trial refused to reserve for the consideration of the Court having jurisdiction in such cases; but nothing in this section shall be construed to prevent the subsequent trial of the offender for the same offence, in any case where the conviction is declared bad for any cause which makes the former trial a nullity, so that there was no lawful trial in the case.

Chapter 13 of the Con. Stat. U. C. is also repealed by the General Repeal Act of 1869, in so far as it is inconsistent with the Procedure Act. Chapter 113 of the same statutes is also repealed by the General Repeal Act, with the exception of sections 5, 16 and 17. But section 5 has been subsequently repealed by 36 Vic. ch. 3, sec. 2. Sec. 63 of chapter 77 of the Con. Stat. Low. Can. is also repealed by the General Repeal Act.

Mr. Clarke, in his Criminal Law of Canada, p. 631,

says: "The statutes authorizing the granting of new trials in criminal cases have been repealed, and now throughout the Dominion, there is one uniform law, similar to that of England on this point." And this was held to be the law by Mr. Justice Ramsay in Reg. vs. Dougall (Montreal Witness libel case, Queen's Bench, Crown side, Montreal, September, 1874).

On this section 80 of the Procedure Act, the following subjects may be appropriately considered: 1st, New trials; 2ndly, *Venire de novo*; 3rdly, Motions in arrest of judgment; 4thly, Cases reserved; 5thly, Writs of error; and 6thly, Appeals to the Privy Council in criminal cases.

New Trials.—In misdemeanors there is no doubt that the Superior Courts may grant a new trial, in order to fill the purposes of substantial justice: 1 Chitty, Cr. L. 654. A new trial may be allowed on the application of a defendant, after conviction, on the ground that the prosecutor has omitted to give notice of trial, in the cases where it ought to have been given, or that the verdict is contrary to evidence or the directions of the Judge, or for the improper reception or rejection of evidence, or other mistake or misdirection on the part of the Judge, or misconduct on the part of the jury, or where for any other cause, it shall appear to the Court that a new trial is essential to justice: 8th Cr. L. Com. Report, p. 159. If the defendant has been acquitted, the prosecutor is, in general, not entitled to a new trial, though it seems admitted that where the defendant shall have kept back any of the prosecutor's

witnesses, or obtained an acquittal by fraudulent means or practice, a new trial may be granted in the case of an acquittal: 8th Cr. L. Com. Report, . 161, and authorities there cited; Archbold, 179. A motion for a new trial is generally not received after the expiration of the first four days of the term next after trial or after sentence: R. vs. Cauldwell, note a, 2 Den. The offender, or if more than one, all the offenders who have been convicted, must be present in Court, when the motion is made for a new trial: idem, 1 Chitty, Cr. L. 658; unless some special ground be laid for dispensing with the rule: Reg. vs. Parkinson, 2 Den. 459. Where one or more of several defendants have been convicted, and another or others acquitted, a new trial may be granted as to the former only: 1 Chitty, Cr. L. 659; R. vs. Teale, 11 East R. 307. a general rule, no motion for a new trial is received after a motion in arrest of judgment; though the Court, may, in its discretion receive it: 1 Chitty, Cr. L. 658; Reg. vs. Rowlands, 2 Den. 364.

Mr. Justice Aylwin, in Reg. vs. Bruce, 10 L. C. Rep. after consulting the other Judges, held that in Lower Canada where the Court is held before one Judge and in banco, and never before more than two, the motion for a new trial in cases of supposed misdirection becomes impracticable. And in Reg vs. Dougall, (Indictment for libel, Queen's Bench, Montreal, September, 1874) Mr. Justice Ramsay seemed to be of opinion that he had no jurisdiction to hear and determine a motion for a new trial.

It is well established that no new trial can be

d this n *Reg*. Bench,

of new

l now

law.

ollow-: 1st, ons in 5thly, Privy

doubt in orchitty, e apn the notice given, direcor re-

on on art of opear: 8th been ed to

e the ator's

granted in a case of felony. In Reg. vs. Scaife et al, 2 Den. 281, a contrary doctrine seems to have been held, but it was said by Sir J. T. Coleridge, in Reg. vs. Bertrand, 10 Cox, 618, that the attention of the Court, in Reg. vs. Scaife, had not been directed to this question, and that the decision therein, so far, has taken no root in our law and borne no fruit in our practice. In this case of Reg. vs. Bertrand, the prisoner, in New South Wales, having been found guilty of murder and sentenced to death, moved for a new trial before the Supreme Court, on the ground of alleged irregularities on his trial. The Supreme Court granted this application, and setting aside the verdict, granted a new trial. The Privy Council (in 1867), reversed this judgment, and ordered that the verdict and sentence against the prisoner should stand, on the express ground that a new trial cannot be granted in a case of felony.

The same doctrine was upheld, in 1869, by the Privy Council, upon another appeal from New South Wales, in Reg. vs. Murphy, 11 Cox, 372. In delivering the judgment in this case, Sir William Erle said that the cases in which a verdict upon a charge of felony has been held to be a nullity and a venire facias de novo awarded, have been cases of defect of jurisdiction in respect of time, place or person, or cases of verdicts so insufficiently expressed or so ambiguous that a judgment could not be founded thereon, but that there is no valid authority for holding a verdict of conviction or acquittal in a case of felony, delivered before a competent tribunal in due form, to be a nullity by reason of some conduct on the part of the jury con-

et al.

been

Reg.

f the

this

, has

our oner.

tv of

trial

eged

nted

nted

l this

ence

press se of

the

outh

iver-

said

e of

 $\iota cias$

sdic-

ver-

that

that

con-

fore

by

con-

sidered unsatisfactory by the Court, and if irregularity occurs in the conduct of a trial not constituting a ground for treating the verdict as a nullity, the remedy to prevent a failure of justice, is by application to the authority with whom rests the discretion either of executing the law or commuting the sentence.

Venire facias de novo.—The "material difference" says Chitty, Cr. L. 654, "between a new trial and a venire jacias de novo, is that the latter is only grantable where some mistake is apparent on the record, but the former may be granted on the ground of improper direction, false evidence, misconduct of jurors, and a variety of other causes which never appear on the face of the proceedings."

Manning, Serjt., in a note to Gould vs. Oliver, 2 M. & G., 238, says: "The distinction between an award of a venire de novo and a rule for a new trial appears to be that the former is always founded upon some irregularity or miscarriage apparent upon the face of the record, whilst the latter is an interference by the Court in the discretionary exercise of a species of equitable jurisdiction, for the purpose of relieving a party against a latent grievance. After a rule for a new trial and a new trial had thereon the record is in the same state as if no trial, except the last had taken place, whereas, upon a venire de novo, the fact of the first trial, and the circumstances under which that trial became nugatory or abortive, and which rendered a second trial a matter not of discretion, but of right, necessarily appear on the record."

As to when a writ of venire facias de novo may issue the Cr. Law Com. in their eighth Report, p. 160, say: "A writ of venire facias de novo may be awarded by the Court of Queen's Bench where the jury have been improperly chosen, or irregularly returned, or a challenge has been improperly disallowed, or where, by reason of misconduct on the part of the jury, or some uncertainty or ambiguity or other imperfection in their verdict, or of any other irregularity or defect in the proceedings or trial, appearing on the record, the proper effect of the first venire has been frustrated or the verdict become void in law."

The record at the Quarter Sessions, after stating that the defendants were indicted for stealing oats, to which they pleaded not guilty, and a verdict of guilty thereon was given, added, "that because it appeared to the justices, that, after the jury had retired, one of them had separated from the other jurors, and conversed respecting his verdict with a stranger, it was considered that the verdict was bad," and it was therefore quashed and a venire de novo awarded to the next sessions; and it then proceeded to set out the appearance of the parties at such sessions, and the trial and conviction by the second jury, "whereupon all and singular the premises being seen and considered judgment was given:" Held, on a writ of error, that such judgment was right: Rex. vs. Fowler, 4 B. & A. 273.

In Campbell vs. Reg., 2 Cox, 463; Gray vs. Reg., 11 Cl. & Fin. 427; and Reg. vs. Winsor, 10 Cox, 276, the award of a venire de novo, in felony as well as misde-

meanor, was held legal and right, in all cases where, from any reason, the first trial has proved abortive.

In the case of Reg. vs. Murphy, 11 Cox, 372, cited ante, the judgment reversed by the Privy Council was a judgment granting a venire de novo in a case of felony but their Lordships considered the application was, in substance, for a new trial, and an attempt, by the exercise of a discretion, to grant a new trial in a case of felony on the ground that the conviction was considered to be unsatisfactory by reason of some irregularity in the conduct of the trial. And, in 1870, the very next year after the decision in Reg. vs. Murphy, the Privy Council, in Levinger vs. Reg., 11 Cox, 613, quashed a conviction in a case of felony, and awarded a venire de novo, on the ground that the prisoner had been improperly refused the challenge of a juror. See also Reg. vs. Martin, 12 Cox, 206.

If the conviction is set aside from some cause not depending upon the merits of the case, and in any case where the former trial has been a nullity or a mis-trial, a venire de novo ought to be awarded. If the circumstances of the case are such that, the prisoner could not plead autrefois convict to a second indictment for the same offence, there is no reason why a venire de novo should not be awarded on the first indictment, provided, of course, that it has not been quashed, or the conviction set aside on the ground of irregularities or illegality in the said first indictment. So in Reg. vs. Yeadon, L. & C. 81, the Court of Crown Cases Reserved,

y issue
0, say:
ed by
e been
chalre, by
some

on in ect in l, the ed or

that ts, to cuilty eared ne of con-

was herenext bearand and adgsuch

the

3.

holding that there had been a mis-trial, awarded a venire de novo: see also Levinger vs. Reg., cited supra.

In Reg. vs. Mellor, Dears. & B. 468, a juror by mistake answered to the name of another and was sworn. The fact was discovered after the trial was over, the prisoner having been found guilty and sentenced to death. Upon a case reserved, Crowder, Willes and Byles, J.J., were of opinion that there had been no mistrial; Pollock, Erle, Williams, Crompton and Channell, JJ., were of opinion that as the Court of Crown Cases Reserved, they had not the right to award a venire de novo; Campbell, C. J., Cockburn, C. J, Wightman and Watson, JJ., were of opinion that there had been a mis-trial and that, as the Court of Crown Cases Reserved, they had the power, under the Statute, to order a venire de novo; Coleridge and Martin, JJ., were also of opinion that the first trial was a nullity, and that the entry on the record should be that there had been a mis-trial, that the conviction was wrong and null, and that the prisoner must be again tried for the same offence. The majority of the judges, in this case, was then of opinion that a venire de novo can be ordered by the Court of Crown Cases Reserved in a case of felony. It will be seen post that in England, Ontario, Quebec, Nova Scotia and New Brunswick, the Statutes creating the Courts of the Crown Cases Reserved are all similar.

But in Mellor's case, it seems by the remarks of Pollock, C. B., Dears. & B. 487, that all the Judges were of opinion that a venire de novo cannot be grant-

rded a supra.

y missworn.

or, the ced to es and en no Chan-Crown

vard a Vighte had crown e Sta-Mar-

l was hould nvicmust jority that rt of

rt of ll be Nova the

Poldges anted where improper evidence has been received. But this seems to be an *obiter dictum*, on which it would not be prudent to place too much reliance, though see R. vs. Ball, R. & R. 132 and 1 Bishop Crim. Proced. 1042.

At the same time, it must be remarked that, in the Province of Quebec, since the passing of the Procedure Act and of the General Repeal Act of 1869, and consequently since the Statutory Law on cases reserved is similar in England, Ontario, Quebec, Nova Scotia, and New Brunswick, the Court of Queen's Bench, in two instances, on setting aside the convictions, has awarded a *venire de novo*, for admission of illegal evidence.

The first case is Reg. vs. Pelletier, 15 L. C. Jur. 146, in 1870, by Duval, C. J., Caron, Drummond, Badgley and Monk, J.J., unanimously.

The second case is Reg. vs. Coote, in 1871, 12 Cox, 557; 4 Moore's P. C. Appeals, 599; 10 U. C. L. J. 107; 18 L. C. Jur. 103, before the same Judges, (Badgley and Monk, dissentientibus), but apparently, not on the question of the venire de novo. This last case was brought in appeal before the Privy Council, where the judgment was reversed on the ground that the first trial and conviction were valid so that the question of the power of the Court to award a venire de novo, when the verdict is vacated on the admission of illegal evidence, was not adjudicated upon, on this appeal.

In a late case of Reg. vs. Guay, 18 L C. Jur., 306 (Quebec, September, 1874), the Court of Queen's Bench, upon a case reserved for its consideration

on the legality of certain evidence received at the trial, held that the evidence had been improperly admitted, and quashed the verdict, but did not order either the discharge of the prisoner or a venire de novo.

So in Reg. vs. Chamillard, in 1873, 18 L. C. Jur. 149, upon a case reserved, the Court of Queen's Bench vacated the judgment, on the ground that the first trial was null and void, but gave no order, either as to the discharge or the trial de novo of the prisoner. In this case, the prosecutor subsequently moved for a venire de novo before the original Court, upon vhich the Judge reserved a second case for the consideration of the full Court on the question whether he had the right to order a venire de novo; but the Court of Queen's Bench refused to decide the point, on the ground that they had not jurisdiction to do so, evidently overruling Reg. vs. Daoust, 10 L. C. Jur. 221, though the report does not show that the Judges' attention was called to this last case. See note to 1 Bishop, Crim. Proced. 1047, on the subject.

In these two cases, the Quebec Court of Queen's Bench seemed to doubt whether it had the power, as the Court of Crown Cases Reserved, to order that the defendants should be tried do nove, though, as it has been seen, the same tribunal, in Reg. vs. Pelletier, and Reg. vs. Coote, did not hesitate to assume this power. The cases of Reg. vs. Yeadon, Reg. vs. Mellor, and Levinger vs. Reg., cited supra, seem to leave no doubt on this question. If the judgment or sentence has been passed by the Court, where the trial was held,

the Court of Crown Cases Reserved can either reverse, affirm, or amend the judyment (not the verdict), or avoid such judgment, and (meaning that is to say) order an entry to be made on the record that the party convicted ought not to have been convicted. If the sentence or judgment has not been passed by the the Court whence the case comes, then the Court of Crown Cases Reserved can arrest the judgment or order that such judgment be given by the Court whence the case comes at a subsequent session thereof.: In both cases, the Court of Crown Cases Reserved has the power to make such other order as justice requires.

But, as said by Channell, B., in Reg. vs. Yeadon, ubi supra, the Court of Crown Cases Reserved cannot reverse, affirm or amend the verdict. It can affirm, reverse or amend the judgment, if there is one; if there is none yet, it may arrest it, or order it to be pronounced. Then it may order anything else which justice requires. If the first trial is a mis-trial, for any reason appearing on the face of the record, and the case reserved, of course, appears on the face of the record, then, as in Reg. vs. Yeadon, the Court declares it to have so been, and orders a venire de novo, or such other order as justice requires.

The saving enactment contained in the last part of section 80 of the Procedure Act of 1869 certainly implies that in any case where the former trial has been adjudged to be a nullity, the offender may be subsequently tried for the same offence. If there has been a mis-trial, the defendant has not been put in jeopardy.

ar. 149, Bench the first ther as

at the

rly ad-

order

nire de

red for upon ne conhether out the int, on do so.

O. Jur.

udges'

e to 1

ver, as nat the it has

r, and cower.
r, and doubt ce has held.

If it appears by the record that no legal judgment can be given on the first verdict, it is, as it has been seen, one of the cases specially mentioned, where a venire de nwo not only may, but must issue. This is not an application left to the discretion of the Judge, as in the case of a motion for a new trial by the defendant. venire de novo cannot be refused any more than the first venire could have been. In the eyes of the law there can, it is true, be had only one legal trial for the same offence; but it is that legal trial, which is ordered on a venire de novo. The proceedings held in the case so far are declared not to be in law a trial: see R vs. Fowler, 4 B. & Ald. 273. If the indictment has not been quashed, the offender stands charged of an offence for which he has not yet been punished, though not acquitted of the charge. The former conviction against him does not any longer exist. He could not plead it in bar to a second indictment, because it was not a lawful conviction: 1 Chitty, Cr. L. 461, and he was not lawfully liable to suffer judgment for the offence charged against him: R. vs. Drury, 3 C. & K. 190 If he may be tried again on a new indictment, why not try him on the same indictment, if it stands, and avoid delays, costs and annoyances to the prisoner as well as to the prosecutor.

There is no doubt that on a writ of error, a venire de novo could be awarded, if the first trial is a nullity. "A mis-trial vitiates and annuls the verdict in toto, and the only judgment is a venire de novo, because the prisoner was never, in contemplation of law, in any jeopardy on his first trial:" Whelan vs. Reg., 28 U. C. Q. B. 137.

There is no law which says that this can be done only on a writ of error, and every time that the first verdict is set aside, on account of a mis-trial, such a venire de novo should issue.

In Reg. vs. Winsor, 10 Cox, 276, Chief Justice Cockburn said:

"No man ought to be put in peril twice on the same charge. I entirely agree with that maxim. But we must take that fundamental maxim of the criminal law according to what is really meant by it. It means this, that a man shall not twice be put in peril. After a verdict has been once pronounced, that verdict being one which it was competent for the jury to pronounce. you shall not harass a man a second time if he has been once convicted and sentenced. Still less shall you harass a man a second time if he has been pronounced not guilty by a jury of his country. It does not follow because from any particular sircumstance or reason a trial has proved abortive, that then the question involved in the case shall not be again submitted to the consideration of a jury, and determined as right and justice may require. . . . For the reasons given by Crampton, J. in Conway and Lynch vs. the Queen, which I will not repeat, I quite concur in his conclusion that the principle is this: that where, upon the jury process going there has not been a verdict decisive of either guilt or innocence, whether it be from error in the Judge, or the fault of the jury, or inevitable accident, or the Judge improperly discharging the jury, the indictment has not been disposed of, and in all such cases there ought to be a venire de novo."

ent can en seen, enire de an ap-

in the ant. A an the the law

for the ordered in the al: see nt has

l of an though viction ld not it was

he was
offence
If he
not try
avoid

nire de

well as

nd the isoner pardy 3. 137.

Motion in arrest of judgment.—The defendant, after conviction, may move at any time in arrest of judgment, before the sentence is actually pronounced upon him. This motion can be grounded only on some objection arising on the face of the record itself, and no defect in the evidence, or irregularity at the trial, can be urged at this stage of the proceedings. want of sufficient certainty in the indictment, as in the statement of time or place (where material), of the person against whom the offence was committed, or of the facts and circumstances constituting the offence, or otherwise, which has not been amended during the trial, and is not aided by the verdict, will be a ground for arresting the judgment: see ante, sections 23, 32, 78 and 79 of the Procedure Act, and remarks thereunder.

The Court will ex proprio motu, arrest the judgment, even if the defendant omits to move for it, when it is satisfied that the defendant has not been found guilty of any offence in law. Notwithstanding sections 32 and 79 of the Procedure Act, if a substantial ingredient of the offence does not appear on the face of the indictment, the Court will arrest the judgment: Reg. vs. Carr, Quebec, 1872. Judgment will also be arrested if the Court does not appear by the indictment to have had jurisdiction over the offence charged: sections 15 and 78, Procedure Act; 8th Crim. L. Com. Report, 162; R. vs. Fraser, 1 Mood. 407.

A party convicted of felony must be present in Court, in order to move in arrest of judgment; so a party convicted of a misdemeanor, unless his presence

be dispensed with at the discretion of the Court: Chitty, Cr. L. 663; Cr. L. Com. Rep. loc. cit.

If the judgment be arrested, the indictment and all the proceedings thereupon, are set aside, and judgment of acquittal is given by the Court, but such acquittal is no bar to a fresh indictment: *Archbold*, 170; 8th Cr. L. Com. Rep. 163; 3 *Burn's* Just. 58.

See next sub-title.

Cases reserved.—In England, by the 11 & 12 Vic. c. 78, the Judge, after conviction, in a criminal case, may reserve, in his discretion any question of law which shall have arisen on the trial for the consideration of the justices of either Bench and Barons of the Exchequer, called, in practice, when sitting under this law, the Court of Crown Cases Reserved. Statutory enactments of the same nature and almost all and each of them in the same words as the Imperial Act are in force in Ontario, Quebec, Nova Scotia, and New Brunswick.

In Ontario, ch. 112, Con. Stat. U. C.; in Quebec, ch. 77, Con. Stat. L. C. in Nova Scotia, ch. 171 of the Revised Statutes; and in New Brunswick, ch. 159 of the Revised Statutes, enact that the Judge presiding over a criminal trial may, after conviction of the defendant, reserve any question of law, which shall have arisen at the trial, for the consideration of the tribunal named in each of these Statutes: that thereupon the said Judge shall state in a case to be signed him the question or questions of law so reserved, with the special circumstances upon which the same

nt, after of judged upon ome oband no ial, can But any

of the ed, or of offence, ring the

ground 23, 32, there-

e judg-

for it, at been tanding ubstanon the e judgnt will by the offence of Crim.

sent in; so a esence

7.

arose: that the Court of Crown Cases Reserved shall finally hear and determine such question or questions of law so reserved, and reserve, affirm or amend any judgment given on the indictment, or avoid such judgment, and order an entry on the record that in the judgment of the said Court the party convicted ought not to have been convicted, or arrest the judgment, or order judgment to be given thereon by the Court whence the case comes, if no judgment has before that time been given, or make such other order as justice requires.

The word and above given in italics is replaced in the Nova Scotia and Ontario Statutes by or. The English Statute has and, as the Quebec and New Brunswick Acts.

The Statute gives no jurisdiction to the Court of Crown Cases Reserved to hear a case reserved on a judgment on a demurrer. There must have been a trial and a conviction to give jurisdiction to this Court. Reg. vs. Faderman, 1 Den. 565; Reg. vs. Paxton, 2 L. C. L. J. 132; Reg. vs. Clark, 12 Jur. N. S. 946.

In *heg.* vs. *Daoust*, 9 L. C. Jur 85, the defendant having been found guilty of felony, a motion for a new trial had been granted by Mr. Justice Mondelet. At the next term of the Court, the prosecutor moved to fix a day for this new trial before Mr. Justice Aylwin, who then reserved for the Court of Crown Cases Reserved the question whether a second trial could be had in a case of felony. The Court of Queen's Bench

Duval, C. J., Aylwin, Meredith, and Drummond, JJ., held that the question was properly reserved, and that the Statute gave them jurisdiction to decide it: 10 L. C. Jur. 221. Nothwithstanding the high legal reputation of these learned judges, it may be doubted whether in this case they had jurisdiction before the second trial and conviction, if a second conviction there had been.

A question raised in the Court below by a motion in arrest of judgment, is a question arising on the trial, and properly reserved: Reg. vs. Martin, 1 Den. 398; 3 Cox, 447; Reg. vs. Carr, Quebec, 1872; Reg. vs. Deery, Q. B., Montreal, 1874.

The Statute gives jurisdiction to the Court of Crown Cases Reserved to take cognizance of defects apparent on the face of the record, when questions upon them have been reserved at the trial: Reg. vs. Webb, 1 Den. 338.

What a jury may say in recommending a prisoner to mercy is not a matter upon which a case should be reserved. When the jury say guilty, there is an end to the matter: that is the verdict, and a recommendation to mercy is no part of the verdict: Reg. vs. Trebilcock, Dears. & B. 459.

On a trial for murder, the name of A. a juror on the panel was called; B. another juror on the same panel appeared by mistake, answered to the name of A. and was sworn as a juror. The prisoner was convicted and sentenced to death. The next day, this irregula-

ced in The

d shall

estions

nd any

d such

that in

avicted

e judg-

by the

rder as

ourt of ed on a been a Court. 2 L. C.

endant a for a ndelet. moved ce Ayl-Cases ould be

Bench

rity in the jury was discovered, when the Judge, being informed of it, reserved the question as to the effect of the mistake on the trial. *Held*, by eight judges, against six, that the conviction must stand: *Reg.* vs. *Mellor*, Dears. & B. 468. The judges were divided on the question whether the Court of Crown Cases Reserved had jurisdiction over the case: see this case supra.

The Court expects cases reserved to be submitted in a complete form, and will ordinarily refuse to send back a case for amendment: *Reg.* vs. *Holloway*, 1 Den. 370.

If a counsel should think that any material point raised at the trial has been omitted in the case, it would be proper for him to communicate with the Judge who reserved the case, and suggest any amendment that in his judgment may be necessary: Reg. vs. Smith, Temple & Mews' Criminal Appeal Cases, 214. Where a case reserved does not, in the opinion of the counsel, fairly raise all the points that were in issue, the proper course is to apply to the Judge reserving to amend it: Reg. vs. Smith, 1 Den. 510.

The Court will not send a case back for amendment on the mere application of counsel, but will do so if on the argument it appears that it is imperfectly stated: Reg. vs. Hilton, Bell, 20. Where a case reserved has been re-stated by order of the Court, an application, supported by affidavit, to have it again re-stated will be refused. This Court has no jurisdiction to inter-

fere compulsorily with the Judge's exercise of his diste effect cretion: Reg. vs. Studd, 10 Cox, 258.

The Court must deal with the case as it is stated, and upon the evidence returned by the Judge: Reg. vs. Brummitt, L. & C. 9.

By the express words of the statute, the Court of Crown Cases Reserved has its jurisdiction limited to the question of law reserved, and mentioned in the case sent up: it has no right to adjudicate on any other question: Reg. vs. Tyres, 1 C. C. R. 177; Reg. vs. Blakemore, 2 Den. 410; Reg. vs. Smith, Temple and Mews' Cr. Ap. 214.

So, in Reg. vs. Overton, 1 Car. & M. 655, on a Crown case reserved, it was held that the Judges will not allow the prisoner's counsel to argue objections that are apparent on the face of the indictment, unless they were reserved by the Judge, but will leave the prisoner to his writ of error.

The rule that a jury should not convict on the unsupported evidence of an accomplice is a rule of practice only, and not a rule of law, and questions of law only can be reserved: Reg. vs. Stubbs, Dears. 555.

The Court of Crown Cases Reserved cannot amend the indictment: Reg. vs. Garland, 11 Cox, 224. Where an amendment, without which the indictment was bad, had been improperly made at the trial, after verdict, this Court ordered the record to be restored to its

mitted to send , 1 Den.

ided on

ses Re-

is case

l point would Judge dment eg. vs. es, 214. of the issue,

erving

dment to so if stated: ed has cation, d will

inter-

original state, and a verdict of not guilty to be entered: Reg. vs. Lurkin, Dears. 365.

On the argument of a case reserved, the counsel for the defendant must begin: Reg. vs. Gate Fulford, Dears. & B. 74.

Supra, under the sub-title venire de novo, will be found the cases where the Court of Crown Cases Reserved ordered or refused a venire de novo.

In Reg. vs. Deery, Montreal, December, 1874, the Court of Queen's Bench, at the hearing of a case reserved upon a motion in arrest of judgment, ordered the prisoner to be brought in Court and to stand at the bar during the argument. This has never been done before, either in England, Ontario, or the Quebec Court of Queen's Bench itself. If consistent, on any case reserved, say from Gaspé, Ottawa, or any other part of the country, the Court of Queen's Bench will now order the prisoner to be brought up. Evidently the learned Judges must have had in their minds the practice of the Court on writs of error.

By the 38 Vic., ch. 45, it is provided, for Ontario only, that any Judge, Junior Judge, or Deputy Judge, trying any person, under the 32-33 Vic., ch. 35, An Act for the more speedy trial in certain cases of persons charged with felonies and misdemeanors, may, in his discretion, reserve any question of law arising on such trial, in the same manner and to the same extent as may be done by the Court of General Sessions of the

o be en-

unsel for Fulford,

will be n Cases

case reordered
d at the
en done
Quebec
on any
y other
ach will
idently

nds the

Ontario
Judge,
35, An
persons
in his
on such
tent as
of the

Peace in that Province, under chapter one hundred and twelve of the Consolidated Statutes for Upper Canada.

Writ of error.—When once judgment is given, the writ of error is the only remedy for any defect in the proceedings: 1 Chitty, 747, if the Judge presiding at the trial has not reserved a case, as shown under the last sub-title. By the statute, the judgment on a Crown case reserved is final, and no error lies from that judgment, or on the same grounds, and by sec. 80 of the Procedure Act, "no writ of error shall be allowed in any criminal case unless it be founded on some question of law which could not have been reserved, or which the Judge presiding at the trial refused to reserve for the consideration of the Court having jurisdiction in such cases:" see Reg. vs. Faderman, 1 Den. 569.

In Reg. vs. Mason, 22 U. C. C. P. 256, Gwynne, J., said, citing secs. 32 and 80 of the Procedure Act: "Our law as to what may or may not be objected on error essentially differs from that of England."

A writ of error is the proper remedy after judgment for every defect in substance in an indictment, where a question of law has not been reserved, for irregularity in awarding the jury process, for irregularity in the verdict or judgment, for any manifest error on the face of the record, for a challenge wrongly disallowed, or for an error in the sentence, if the sentence is not authorized by law; also, in capital cases,

if the allocutus, or demand of the defendant why the Court should not proceed to judgment against him, has been omitted: Archbold, 186; Chitty Cr. L. 747; Whelan vs. Reg., 28 U. C. Q. B. 2; 8th Cr. L. Com. Rep. 170.

The Criminal Law Commissioners, loc. cit., say that the matters apparent upon the face of the record. which are sufficient to falsify or reverse a judgment upon a writ of error, are the same as are sufficient to arrest or bar a judgment, and also any material defect in the judgment itself, as a judgment which sentences a party to suffer a punishment not warranted by law. In this last case the writ of error can issue at the instance of the Crown. But although it is issued at the instance of the Crown, the Court is not limited to the errors assigned; but the whole record is before the Court, and the prisoner has the right to the benefit of all substantial defects in it, and the conviction will be quashed, if such a defect exists: Reg. vs. Fox, 10 Cox, 510; see ante, remarks under-secs. 32, 78 and 79 of the Procedure Act.

No writ of error, either in felony or misdemeanor, can issue without the fiat of the Attorney-General. or Solicitor-General. This fiat cannot be signed by the Crown prosecutor acting for the Attorney-General. The Court cannot control the exercise of the discretion left to the Attorney-General on this subject: Archbold, 188; Dunlop vs. Reg., 11 L. C. Jur. 271; Notman vs. Reg., 13 L. C. Jur. 255.

By section 13 of the Procedure Act, the writ of error

why the nst him, . L. 747; om. Rep.

say that record, adgment cient to all defect ntences by law. It the index the defect to the fore the nefit of will be 10 Cox,

neanor, eneral. ned by eneral. discreabject:

d 79 of

f error

need not be on parchment. The original writ itself is served and delivered to the Clerk of the Court, who has the custody of the indictment, and who then makes up the record (see sec. 77, ante) and makes the return to the Court. This return must be signed by the Judge. See Archbold, 191, for forms of fiat, præcipe, writ, return, assignment of error, &c.

If the whole record be not certified, or not truly certified, the plaintiff in error may allege a diminution of the record, showing by affidavits that part of the record has been omitted, and a *certiorari* will be awarded: Archbold, 192; Duval vs. Reg., 14 L. C. Rep. 71.

On a charge of felony the party suing out the writ must appear in person to assign errors: if he is in custody, he must be brought up by habeas corpus, obtained on affidavit. The expenses of the writ and the gaoler's travelling charges are borne by him. In misdemeanors it is not necessary that the plaintiff in error should assign error in person, or be present when the case is heard or judgment given: 8th Crim. L. Com. Rep. 172; Archbold, 192.

In Murray vs. Reg., 3 D. & L. 100, the Court, on special reasons, did not insist, in a case of felony, on the presence of the plaintiff in error.

No fact can be assigned for error which contradicts the record: R. vs. Carlisle, 2 B. & Ad. 362.

Formerly, if the Court below had pronounced an erroneous judgment, the Court of Error had no power

at common law, to pronounce the proper judgment, or remit the record to the Court below, but were bound to reverse the judgment and discharge the defendant: Bourne vs. Rex. 7 A. & E. 58; 2 N. & P. 248. And it is so yet where there is no Statute authorizing the Court of Error to pronounce the proper judgment, or to remit the record to the Court below for sentence. In England, the 11-12 Vic. ch. 78 contains such an enactment. In Quebec, ch. 77 of the Con. Stat. L. C. sec. 62; in Ontario, ch. 113 of the Con. Stat. U. C. sec. 17, and in New Brunswick ch. 160, sec. 1 of the Revised Statutes also enact that the Court of Error is authorized to pronounce the proper judgment, or to remit the record to the Court below, in order that such Court may pronounce the proper judgment.

A judgment reversed on a writ of crror is no bar to a second indictment, if the proper judgment is not given or ordered by the Court of Error, when it has power to do so: R. vs. Drury, 3 C. & K. 193; 1 Chitty Cr. L. 756; 4 Blackstone, Comm. 393.

In Ramsay vs. Reg., 11 L. C. Jur. 158, the Court of Queen's Bench, in Montreal, held that no writ of error lay on a judgment of a criminal court on a rule for a contempt of Court.

In capital felonies the prisoner is remanded and kept in custody during the pendency of a writ of error: Whelan vs. Reg. 28 U. C. Q. B. 2.

e:

gment.

t were

ge the

V. & P.

author-

r iudg-

ow for

ontains e Con.

of the

nswick

ct that

ce the

Court

ce the

bar to

is not

it has

Chitty

Court

rit of

rule

and

rit of

In the Province of Quebec, sec. 56 of ch. 77 Con. Stat. L. C. enacts that the writ of error shall operate a stay of execution of the judgment of the Court below, and in *Spelman* vs. Reg. 13 L. C. Jur. 154, and 14 L. C. Jur. 281, the prisoner was admitted to bail on habeas corpus, during the pendency of a writ of error.

But at common law, this is not allowed, and in Rex vs. Wilkes, 4 Burr. 2543, Lord Mansfield said that he knew of no case where a person convicted of misdemeanor had been bailed without the consent of the prosecutor. Now, in England, by statute, upon the issue of a writ of error, a defendant, in misdemeanors, can be bailed: 8-9 Vic. ch. 68, and 16-17 Vic. ch. 32. But, without any Statute law to that effect, in no case can a prisoner in custody in execution of a judgment, be admitted to bail, even when a writ of error has issued. Before the above Statutes, in England, R. S. Sowler, Esq., said (Appendix to 8th Rep. Cr. L. Com.): "In the present state of the law a writ of error in a criminal case does not suspend judgment, and the party convicted is subject to receive sentence, and to be consigned to punishment." Though see art. 32, p. 173, 8th Cr. L. Com. Rep. as to the case where the judgment has not been wholly or partially carried into

Appeals to the Privy Council (or to the Court substituted for the Privy Council.)—In Reg. vs. Whelan, 28 U. C. Q. B. 185, the prisoner, after judgment on a writ of error by the Ontario Court of Error and Appeal affirm-

ing the sentence rendered against him, applied to the said Court for leave to appeal to the Judicial Committee of the Privy Council, citing *Macpherson's* Practice of the Judicial Committee, pp. 3, 4, 5, and the cases there referred to.

Draper, C. J., said: "We find nothing among the rules given in the appendix to the work cited, by which it is declared that the leave now asked for must be obtained. In the cases from India referred to, which we have examined, a clause in the charter of the Court appealed from rendered it necessary; but there are exceptional cases where an appeal has been entertained, though by the charter leave could not be granted: Macpherson's Practice, p. 21. There is nothing to show that such leave is necessary here, and, therefore, assuming that the Privy Council have jurisdiction and would entertain an appeal in this case, a question we do not enter into, we think they will do so without express leave to appeal being given by this Court. We therefore make no order granting it."

The reporter adds: "The prisoner applied for a further respite to enable him to appeal to the Judicial Committee of the Privy Council, but this was not granted, and he was executed on the 11th February. * *

"As to the right of appeal and the jurisdiction of the Privy Council, no appeal to England is expressly given by our Statutes in criminal cases, and there has been no instance of such an appeal from this country. It would seem that the Queen in Council has an inherent prerogative right to exercise an appel-

late jurisdiction in all cases, criminal as well as civil al Comarising in the colonies, where, by Statute or otherwise 's Practhe power of the Crown has not been parted with. and the Had this been an application for new trial, under Con. Stat. U. C. ch. 113, no appeal apparently could have ong the been entertained, for that Statute declares that any order of our Court of Error and Appeal shall be final. Where the power exists, however, the circumstances under which an appeal will be entertained in a criminal case must be very special, and the instances are very rare: see Reg. vs. Bertrand, L. R. 1 P. C. 530; Regina vs. Murphy, L. R. 2 P. C. 35; Reg. vs. Eduljee Byramjee, 5 Moo. P. C. 276; In re Ames, 3 Moo. P. C. 409; Macpherson's Practice, chapters 1 and 2. appealing from a decision in error, see Tronson vs. Dent. 8 Moo. P. C. 419."

> It cannot be doubted that an appeal is allowable by and to the Privy Council from judgments of a colonial Court in criminal cases. In Reg. vs. Bertrand, 10 Cox, 618, the prisoner had been found guilty of murder, in New South Wales, and sentenced to death. Supreme Court of the colony, upon the motion of the prisoner quashed the verdict and ordered a new trial. The Attorney-General applied to the Privy Council for leave to appeal from this judgment, which leave was granted. At the argument, the counsel for the prisoner expressly contended that no appeal lay from a colonial Court to the Privy Council in a criminal case.

But Sir J. J. Coleridge, delivering the judgment said:

d to the

ited, by ked for referred charter cessary; appeal r leave e, p. 21. ecessary Council peal in e think

lied for to the ut this he 11th

l being

o order

ction of pressly d there m this Council appel-

"It was contended first, on behalf of the respondent that their Lordships ought not to entertain the appeal. but they do not accede to this. Upon principle and reference to the decisions of this Committee, it seems undeniable that in all cases, criminal as well as civil. arising in places from which an appeal would lie, and where, either by the terms of a charter or a statute, the authority has not been parted with, it is the inherent prerogative right, and on proper occasions the duty of the Queen in Council to exercise an appellate jurisdiction, with a view not only to insure so far as may be the due administration of justice in the individual case, but also to preserve the due course of procedure generally. The interest of the Crown, duly considered, is, at least, as great in 'these respects in criminal as in civil cases; but the exercise of this prerogative is to be regulated by a consideration of circumstances and consequences, and interference by Her Majesty in Council in criminal cases is likely in so many instances to lead to mischief and inconvenience that, in them, the Crown will be very slow to entertain an appeal by its officers on behalf of itself or by individuals. The instances of such appeals being entertained are, therefore, very rare."

In this case, the appeal was sustained and the judgment of the Colonial Court granting a new trial reversed. This was in 1867. In Reg. vs. Mookerjee, 272, 1 Moore's P. C. cases, in 1862, leave to appeal from the judgment of a criminal court in India was applied for to the Privy Council, and not granted, but on the express intimation by their Lordships that the

decision they had come to in this particular case should not be taken as throwing any doubt on the power of the Privy Council to grant an appeal in criminal cases from the colonies.

In the Falkland Islands Co. vs. Reg. 1 Moore's P. C. cases, 299, leave was granted by the Privy Council, in 1863, to appeal from the judgment of the Magistrate's Court of the Falkland Islands, in the exercise of their summary jurisdiction in a criminal case.

The Attorney-General for New South Wales vs. Murphy, in 1869, 11 Cox, 372; Reg. vs. McPherson, in 1870, 11 Cox, 604; Levinger vs. Reg. also in 1870, 11 Cox, 613, are appeals to the Privy Council from judgments of Colonial Courts in criminal cases. In the first case, the defendant having been convicted of murder in New South Wales, the Supreme Court there had quashed the verdict, and ordered a venire de novo. The Privy Council reversed this judgment of the Supreme Court. In the second case, the same Colonial Court had quashed, on demurrer, an information for a common assault; the Privy Council also reversed this judgment. In the third case Levinger had been found guilty of manslaughter before the Supreme Court of Melbourne, Australia; the Privy Council quashed the verdict and conviction, and ordered a venire de novo, on the ground that the defendant, appellant, had been improperly refused one of his challenges.

Then in 1870, on the petition of Thomas Kennedy Ramsay, a judgment of the Court of the Queen's

tute, the inherent e duty of jurisdic-may be ual case, re gener-lered, is, al as in the is to be and concording to lead e Crown is officers

pondent

e appeal.

ple and

it seems as civil.

l lie, and

he judgtrial rerjee, 272, from the applied but on

that the

tances of

re, very

Bench (Montreal, Canada, Crown Side) fining him for a contempt of Court was set aside and reversed by the Privy Council. This case, though was not properly speaking an appeal. It was allowed by the Privy Council under the 3 & 4 Will. IV, ch 41, sec. 4, which enacts that it shall be lawful for the Crown to refer to the Judicial Committee of the Privy Council for hearing or consideration any matter whatever which Her Majesty shall think fit, and that such Committee shall thereupon hear and consider the same, and advise Her Majesty thereon: L. R., 3 P. C., 427; 15 L. C. Jur. 17.

The recent case of Reg. vs. Coote has settled the question of the right, in criminal cases, of appeal to the Privy Council from the Courts of the Dominion, or. more properly speaking, the right of the Privy Council to allow such appeals. In this case, the defendant had been found guilty of arson before the Court of Queen's Bench, Crown Side, Montreal. The Judge presiding at the trial reserved a case for the full Court of Queen's Bench upon the legality of certain evidence received on the trial. This Court declared the evidence illegal and quashed the conviction. An application for leave to appeal to the Privy Council from this judgment was then made by the Attorney-General to the Court of Queen's Bench, but refused, but, on petition of the Attorney-General, the Privy Council granted leave to appeal, and subsequently reversing the judgment of the Court of Queen's Bench, affirmed the conviction of Coote, and directed the Court of Queen's Bench to pass the proper sentence in the case L. R. 4 P. C., 599; 12 Cox, 557; 18 L. C. Jur. 103; 10 U. C. L. J. 197.

im for It is trite to say that the right of the Privy Council to allow appeals from the Colonial Courte cannot be by the restricted by Colonial legislation, and that a Colonial operly Privy Statute enacting that the decision of a Court shall be which final and conclusive, does not affect the prerogative efer to rights of Her Majesty's Privy Council: In re Marois, earing 15 Moore's P. C., 189; Reg. vs. Coote, ubi supra; Mch Her Pherson's Priv. Council Practice, 5, 22, 80. e shall

In the Province of Quebec, the following enactment, contained in sec. 6 of ch. 105, Con. Stat. I. C., stands unrepealed:

"Inasmuch as His late Majesty King George the Third was pleased to signify it to be his royal pleasure that appeals be admitted to himself in Privy Council, in all cases of fines imposed for misdemeanors, provided the fines so imposed amounted to or exceeded the sum of one hundred pounds sterling, the appellant first giving good security that he would effectually prosecute the same, and answer the condemnation if the sentence imposing such fine was affirmed. Therefore, as often as such ase happens, the execution, and all proceedings in the nature of execution, shall be stayed as to such fine, whenever such security is offered by recognizance filed for that purpose; and whenever a doubt arises concerning the sufficiency of the security, it shall be deemed to be valid, and stay execution, unless the Governor, in twenty days from the filing of the said recognizance, certifies in writing to the Court his disapprobation of the security so offered, and so toties quoties, until sufficient security is given in the manner aforesaid.

h Her e shall se Her ur. 17. e questo the

on, or, ouncil

nt had

ueen's tueen's ceived illegal leave gment Court of the ave to ent of

nch to 5., 599; 97.

tion of

THE SUPREME COURT ACT.

The following clauses of the 38 Vic., ch. 11, "An Act to establish a Supreme Court and a Court of Exchequer for the Dominion of Canada," may be inserted here for reference. It may not be very long before it is found out that furth a scholation on the subject is necessary.

Sec. 47.—The judgment of the Supreme Court shall in all cases be final and conclusive, and no appeal shall be brought from any judgment or order of the Supreme Court to any Court of Appeal established by the Parliament of Great Britain and Ireland, by which appeals or petitions to Her Majesty in Council may be ordered to be heard: saving any right which Her Majesty may be graciously pleased to exercise by virtue of Her Royal prerogative.

Sec. 49.—Any person convicted of treason, felony or misdemeanor, before any Court of Oyer and Terminer or gaol delivery, or before the Court of Queen's Bench in the Province of Quebec on its Crown side, or before any other Superior Court of criminal jurisdiction, whose conviction has been affirmed by any Court of last resort, or in the Province of Quebec by the Court of Queen's Bench on its appeal side, or any person in custody within the Dominion of Canada, whose extradition is claimed in pursuance of any treaty, and whose application for discharge on a writ of Habeas Corpus ad subjiciendum has been refused, may appeal to the Supreme Court against the affirma-

tion of such conviction or the refusal of such application; and the said Court shall make such rule or order therein, either in affirmance of the conviction, or for granting a new trial, or otherwise, or for granting or refusing such application, as the justice of the case requires, and shall make all other necessary rules and . orders for carrying such rule or order into effect, anything in the eightieth section of the Act passed in the session held in the thirty-second and thirty-third years of Her Majesty's reign, chapter twenty-nine, to the contrary notwithstanding: Provided that no such appeal shall be allowed where the Court affirming the conviction is unanimous, nor unless notice of appeal in writing has been served on the Attorney-General for the proper Province, within fifteen days after such affirmance or refusal.

Sec. 50.—Unless the appeal is brought on for hearing by the appellant at the term of the Supreme Court during which such affirmance or refusal takes place, or the term next thereafter (if the said Court be not then sitting in term), the appeal shall be held to have been abandoned, unless otherwise ordered by the Supreme Court.

PILLORY ABOLISHED.

Sec. 81.—The punishment of the pillory shall not be awarded by any Court.

The pillory was a frame erected in a public place on a pillar, and made with holes and moveable boards,

In Act hequer ere for found neces-

t shall l shall preme e Parch apay be a Her se by

Terneen's side, jurisy any ec by r any

nada, any writ used, irmathrough which the heads and hands of criminals were put. The punishment of the pillory, which had been abolished, in England, in all other cases, by 56 Geo. III., ch. 138, was retained for the punishment of perjury and subornation of perjury, but it is now altogether abolished by 7 Wm. IV., and 1 Vic., ch. 23: 1 Chitty, C. L. 797; Wharton, law lexicon, Verb. Pillory.

A ludicrous story is told of Chief-Justice Pratt. While on a visit to the Lord Dacre, in Essex, accompanied in a walk by a gentleman notorious for his absence of mind, he came to the parish stocks (pillory). Having a wish to know the nature of the punishment. the Chief Justice begged his companion to open them, so that he might try. This being done, his friend sauntered on and totally forgot him. The imprisoned Chief tried in vain to release himself, and, on asking a peasant who was passing by to let him out, was laughed at, and told he "wasn't set there for nothing." He was soon set at liberty by the servants of his host. Afterwards, on the trial of an action for false imprisonment against a magistrate by some fellow whom he had set in the stocks, on the counsel for the defendant ridiculing the charge and declaring that it was no punishment at all, his lordship leaned over and whispered, "Brother, were you ever in the stocks?" The counsel indignantly replied: "Never, my lord." "Then I have been," said the Chief Justice, "and I can assure you it is not the trifle you represent it:" Foss, Biographical Dictionary of the Judges of England.

PERSONS CONVICTED ON CONFESSION, ETC.

Sec. 82.—Any person indicted for any offence made capital by any statute, shall be liable to the same punishment, whether he be convicted by verdict or confession, and this, as well in the case of accessories as of principals.

This is an ex abundanti cautela enactment, and not calling for any observations.

SECOND CONVICTION FOR FELONY.

Sec. 83.—If any person be convicted of felony not punishable with death, committed after a previous conviction for felony, such person shall, on subsequent conviction, be imprisoned in the penitentiary for life or for any term not less than two years, or be imprisoned in any other gaol or place of confinement for any term less than two years, with or without hard labour, unless some other punishment be directed by any statute for the particular offence, in which case the offender shall be liable to the punishment thereby awarded, and not to any other.

This clause is taken from the 7-8 Geo. IV. ch. 28, sec. 11 of the Imperial Statutes. The Imperial Act provides at length for the procedure in such cases, but this is provided for, in Canada, by section 26 (see ante) of the Procedure Act of 1869, under which will be found observations which are entirely applicable to the present clause.

23 : 1 Pillory.

s were

d been 6 Geo.

of per-

w alto-

Pratt. accomnis abllory). ment, them, friend soned

sking t, was hing." host. e imwhom efend-

as no and ks?" lord."

t it : " Eng-

ESCAPE AND FELONIOUS RESCUE.

Sec. 84.—Whosoever escapes from or rescues, or aids in rescuing any other person from lawful custody, or makes or causes any breach of prison, if such offence does not amount to felony, is guilty of misdemeanor, and shall be liable to be imprisoned in any gaol or place of confinement for any period less than two years;—and whosoever is convicted of a felonious rescue, shall in any case where no special punishment is provided by any statute, be liable to be imprisoned in the penitentiary for any term not exceeding seven years, and not less than two years, or to be imprisoned in any other gaol or place of confinement for any term less than two years, with or without hard labour, and with or without solitary confinement.

Sec. 85.—Whosoever knowingly and unlawfully, under colour of any pretended authority, directs or procures the discharge of any prisoner not entitled to be so discharged, is guilty of misdemeanor, and shall be liable to be imprisoned in any gaol or place of confinement for any period less than two years, and the person so discharged shall be held to have escaped.

By the common law, and the 25 Edw. III. ch. 39, if a Justice of the Peace bails a person not bailable by law, he is guilty of a negligent escape, and finable. The first part of section 85 of the Procedure Act is then but a confirmatory enactment of this law, with a new and definite punishment. But the last part of it enacting that a person bailed illegally is guilty of a

negligent escape was never law before, and seems an extraordinary enactment. Of course, if a prisoner finds the doors of his prison opened, he is not allowed to take advantage of it and run away; if he does so, he is guilty of an escape, as will be seen hereafter; but if a Justice of the Peace admits him to bail, surely, if he has obtained the Justice's order without fraud or artifice of any kind, he ought not to be punished for not going voluntarily, without restraint, to the gaoler, and saying to him: "Here I am; you must put me in prison: that Justice of the Peace who has let me go free did not know what he was doing." And, in fact, the gaoler would rightly refuse, in this case, to receive him without a warrant, of which the prisoner would certainly not be the bearer. Such an enactment ought to be struck off our statute book.

The above section 84 provides the punishment for escapes and felonious rescues. Though it says what the punishment shall be in escapes as an offence by a prisoner, or prison-breakings, when such are misdemeanors, it does not provide for the punishment when such are felonies, or for escape as an offence by an officer, and is defective in that respect. Felonious rescues only are provided for in the last part of the clause, and escapes as an offence by officers, whether felonious or not, and prison-breakings, when felonious, remain punishable at common law, whilst escapes, as against prisoners, and prison-breakings that are misdemeanors are now, by the said clause, punishable by imprisonment for any period less than two years.

or aids
dy, or
ffence
eanor,
of or
two

mious ment soned seven soned term

fully, ts or ed to shall conthe ed.

39, if e by able. et is ith a of it of a

Section 4 of the C. S. U. C., ch. 97, which provided for the punishment of persons guilty of rescuing or attempting to rescue prisoners convicted of murder or committed for murder, is repealed, by the General Repeal Act of 1869. It was taken from the Imperial Statute, 25 Geo. II. ch. 37, sec. 9, which is also repealed in England. Sec. 5 of ch. 148, of the Revised Statutes of New Brunswick, and sec. 5 of ch. 163 of the Revised Statutes of Nova Scotia are also repealed by the General Repeal Act. So that the criminal offences of escape, prison-breaking and rescue fall entirely under the common law and the Imperial Statutes in force in the Dominion, and under sections 84 and 85 of the Procedure Act of 1869, as to the punishment thereof, with the exception of such of these offences as are specially provided for in the "Act repecting Penitentiaries" of 1875, 38 Vic. ch. 44.

It may then be useful to see 1st, what is an escape; 2ndly, when is an escape a felony, and when a misdemeanor; 3rdly, what is a prison-breaking, and when is it a felony or a misdemeanor; 4thly, what is a rescue and when is it a felony or a misdemeanor.

What is an escape.—An escape is where one who is arrested gains his liberty without force before he is delivered by due course of law. The general principle of the law on the subject is that as all persons are bound to submit themselves to the judgment of the law, and to be ready to be justified by it, those who, declining to undergo a legal imprisonment when arrested on criminal process, free themselves from it

iı

C

ovided ing or

urder

Gene-

e Im-

ich is

of the

of ch.

also

t the

escue

perial

etions pun-

these

et re-

ape; isde-

vhen

scue

ho is

ie is inci-

are

the

vho,

hen

a it

by any artifice, and elude the vigilance of their keepers, are guilty of an offence of the nature of a misdemeanor. It is also criminal in a prisoner to escape from lawful confinement, though no force or artifice be used on his part to effect such purpose. Thus, if a prisoner go out of his prison without any obstruction, the doors being opened by the consent or negligence of the gaoler, or if he escape in any other manner, without using any kind of force or violence, he will be guilty of a misdemeanor: Reg. vs. Nugent, 11 Cox, 64. officer by whose default a prisoner gains his liberty before he is legally discharged is also guilty of the offence of escape, divided in law, then, in two offences, a voluntary escape or a negligent escape. To constitute an escape, there must have been an actual arrest in a criminal matter.

A voluntary escape is where an officer, having the custody of a prisoner, knowingly and intentionally gives him his liberty, or by connivance suffers him to go free, either to save him from his trial or punishment, or to allow him a temporary liberty, on his promising to return, and, in fact, so returning. Though, some of the books go to say that, in this last case, the offence would amount to a negligent escape only.

A negligent escape is where the party arrested or imprisoned escapes against the will of him that arrests or has him in charge, and is not freshly pursued and taken again before he has been lost sight of. And in this case, the law presumes negligence in the officer, till evident proof on his part to the contrary. The Sheriff is as much liable to answer for an escape suffered by his officers, as if he had actually suffered

it himself. A Justice of the Peace who bails a person not bailable by law is guilty of a negligent escape, and the person so discharged is held to have escaped: sec. 85 of the Procedure Act.

When is an escupe a felony, and when a misdemeanor. -An escape by a prisoner himself is no more than a misdemeanor, whatever be the crime for which he is imprisoned. Of course, this does not apply to prisonbreaking, but simply to the case of a prisoner running away from the officer or the prison without force or violence. This offence falls under the first part of sec. 84 of the Procedure Act, and is punishable by impri-guilty of a voluntary escape is involved in the guilt of the same crime of which the prisoner is guilty, and subject to the same punishment, whether the person escaping were actually committed to some gaol, or under an arrest only, and not committed, and whether the offence be treason, felony or misdemeanor, so that, for instance, if a gaoler voluntarily allows a prisoner committed for larceny to escape, he is guilty of a felonious escape, and punishable as for larceny, whilst if such prisoner so voluntarily by him allowed to escape was committed for obtaining money by false pretences, the gaoler is then guilty of a misdemeanor, punishable under the common law, by fine or imprisonment, or both, as sec. 84 of the Procedure Act does not apply to escape as an offence by an officer or gaoler, either when a felony or a misdemeanor. Greaves, note r, 1 Russell, 587, says that the gaoler might also, in felonies, be tried as an accessory after the fact, for voluntary escape,

es co 84 in w

u

a br ful sel a b acc gra fici hav an a onl plac quo pris is b it is puni but i then puni

A lock-appea

erson

cape.

ped:

anor.

an a le is

ison-

uing

e or

sec.

pri-

ficer

t of

and

son

un-

her

hat,

ner

on-

t if

ape

ces,

ble

or

r to

en ell,

be

рe,

under 31 Vic. ch. 72 of our Statutes. A negligent escape is always a misdemeancr, and is punishable, at common law, by fine or imprisonment or both, section 84 of the Procedure Act, as remarked before, not applying to escapes as an offence as against the officer, even when such are only misdemeanors.

What is a prison-breaking, and when is it a felony or a misdemeanor .- The offence of prison-breach is a breaking and going out of prison by force by one lawfully confined therein. Any prisoner who frees himself from lawful imprisonment by what the law calls a breaking, commits thereby a felony or a misdemeanor, according as the cause of his imprisonment was of one grade or the other. But a mere breaking is not sufficient to constitute this offence: the prisoner must have escaped. The breaking of the prison must be an actual breaking, and not such force and violence only as may be implied by construction of law. place where a prisoner is lawfully detained is a prison quoad this offence, so a private house is a prison, if the prisoner is in custody therein. If the prison-breaking is by a person lawfully committed for a misdemeanor, it is, as remarked before, a misdemeanor, and then punishable under section 84 of the Procedure Act; but if the breaking is by a person committed for felony, then his offence amounts to felony, and would be punishable, under sec. 88 of the Procedure Act.

A prisoner was indicted for breaking out from the lock-up, being then in lawful custody for felony. It appeared that the prisoner and another man had been

given into the custody of a police officer, without warrant, on a charge of stealing a watch from the person. They were taken before a Magistrate. No evidence was taken upon oath, but the prisoner was remanded for three days. The prisoner broke out of the lock-up and returned to his home. He appeared before the Magistrate on the day to which the hearing of the charge had been adjourned, and on the investigation of the charge, it was dismissed by the Magistrate, who stated that in his opinion it was a lark, and no jury would convict. The prisoner contended that the charge having been dismissed by the Magistrate, he could not be convicted of prison-breaking, citing 1 Hale. 610,611, that if a man be subsequently indicted for the original offence and acquitted, such acquittal would be a sufficient defence to an indictment for breach of prison. But Martin, B., held that a dismissal by the Magistrate was not tantamount to an acquittal upon an indictment, and that it simply amounted to this, that the justices did not think it advisable to proceed with the charge, but it was still open to them to hear a fresh charge against him. The prisoner was found guilty: Reg. vs. Waters, 12 Cox, 390.

What is a rescue and when is it a felony or a misdemeanor.—Rescue is the forcibly and knowingly freeing another from an arrest or imprisonment. A rescue in the case of one charged with felony is felony in the rescuer, and a misdemeanor, if the prisoner is charged with a misdemeanor. But though, upon the principle that wherever the arrest of a felon is lawful the rescue of him is a felony, it will not be material whether the

tŀ

Pro aga sau sion

ins

pri

de

the Rus
1 H

Fo Cr. 3 2 Bu it war-

person.

idence

anded

ock-up

re the

of the

igation

e, who

o jury

at the

ate, he

1 Hale.

ed for

quittal

ent for lismis-

acquit-

ounted

ble to

er was

misde-

reeing

cue in in the narged

inciple rescue

er the

party arrested for felony, or suspicion of felony, be in the custody of a private person or of an officer, yet, if he be in the custody of a private person, it seems that the rescuer should be shown to have knowledge of the party being under arrest for felony. The 16 Geo. II, ch. 31 makes it a felony to aid or assist a prisoner to attempt to make his escape from any gaol, although no escape is actually made, if such prisoner is committed for a felony, expressed in the warrant of commitment, and a misdemeanor, if such prisoner is detained for a misdemeanor, or for a sum amounting to one hundred pounds: also, under the same circumstances, either a felony or a misdemeanor, to convey any disguise or instruments into any prison, to facilitate the escape of prisoners. A rescue, either when a felony or a misdemeanor, is now punishable under section 84 of the Procedure Act.

Sections 17 and 39 of the Act concerning offences against the person contain special enactments on assaults with intent to resist or prevent lawful apprehensions: see, ante, Vol. 1, pp. 244, 285.

The authorities referred to for the above synopsis of the law on escape, rescue, and prison-breaking are 1 Russell, 581 et seq.; 4 Stephen's Comm. 227 et seq.; 1 Hale, P.C. 595; 2 Hawkins, p. 183; 5th Rep. Cr. L. Com. (1840) p. 53; 2 Bishop, Cr. L. 1066.

For forms of indictment, see Archbold, 795; 2 Chitty, Cr. L. 165; 5 Burn's Just. 137; 3 Burn's Just. 1332; 2 Burn's Just. 10.

By sec. 49, of the Procedure Act, upon an indictment for any of the offences, the defendant may be found guilty of the attempt to commit the offence charged, if the evidence warrants it.

By sec. 64, of ch. 77, Consol. Stat. L. C. the forgery or uttering of a certificate, required by the clauses relating to the Court of Crown Cases Reserved and the erection thereof, with the intent to cause any person to be discharged from custody, is declared to be a felony. The corresponding Statutes of Ontario, New Brunswick, and Nova Scotia have not that clause.

n

b

at

W

no

ac

pr

of

ag

tic

in

to

COL

sul

res

The following are the clauses of the Penitentiary Act of 1875, ch. 44, 38 Vic. on escapes and rescues of convicts.

Sec. 26.—Every prisoner who, being ordered to be detained in any penitentiary, escapes from the person or persons having the lawful custody of such prisoner, when being conveyed thereto, shall be guilty of felony, and being convicted thereof, shall not have less than two years added to the original term of his imprisonment, and any prisoner who at any time breaks prison or escapes, or attempts to escape from the custody of any officer, guard or other servant of the penitentiary while at work, or passing to or from work, either within or beyond the prison walls or penitentiary limits, shall, on conviction thereof, be punished by an addition not exceeding three years to the term of his imprisonment, besides forfeiting the whole of the period of remission of sentence hereinafter mentioned, which he may have earned, and he may also be again

found ged, if

orgery
ses rend the
person
be a
, New
e.

entiary cues of

to be person isoner, relony, a than prison-prison ody of ntiary either

either ntiary by an of his of the ioned, again confined in the penal prison or solitary cells, if any, attached to such penitentiary, as in the prison rules may be prescribed.

The first part of this clause makes it a felony for a convict to escape, when being conveyed to any penitentiary, whether he stands convicted of a felony or a misdemeanor. The attempt to escape, when being so conveyed, is not provided for by the clause, and would in consequence, fall under the common law, and be a misdemeanor, punishable by fine or imprisonment, or both.

Sec. 27.—Every prisoner in any penitentiary, who at any time attempts to break prison, or who forcibly breaks out of his cell, or makes any breach therein with intent to escape therefrom, whether successful or not, shall, on conviction thereof, be punished by an addition not exceeding one year to the term of his imprisonment, besides forfeiting the whole of the period of remission of sentence earned by him, and being again confined as in the next preceding section mentioned.

This clause does not say whether the offences therein mentioned shall be felonies or misdemeanors, and to establish the degree of each of these offences recourse must be had to the common law rules on the subject.

Sec. 29.—Every person who rescues or attempts to rescue any prisoner, while being conveyed to any

penitentiary, or while being imprisoned therein, or while passing to or from work at or near any penitentiary, and every person who, by supplying atms, tools or instruments of disguise, or otherwise in any manner aids any such prisoner in any escape or attempt at escape, shall be guilty of felony.

The punishment, not being specially provided for, would be guided by sec. 88 of the Procedure Act.

In Reg. vs. Payne, 12 Cox, 231, it was held that a crowbar came within the words "any other article or thing" in the clause of the Imperial Prisons Act of 1865, to which the above section of the Canadian Statute corresponds. There is no doubt that it would be so held here: the words "arms, tools," clearly include a crowbar.

Sec. 30—. Every person having the custody of any such prisoner as aforesaid, or being employed by the person having such custody, as a keeper, turnkey, guard or assistant, who carelessly allows any such convict to escape, shall be guilty of a misdemeanor, and, on conviction thereof, shall be liable to fine or imprisonment or to both, at the discretion of the Court; and every such person as aforesaid, who knowingly or willingly allows any such convict to escape shall be guilty of felony.

n

C

The last part of this clause makes a voluntary escape as regards the penitentiary and any prisoner being conveyed thereto, a felony, whether the prisoner is convicted of a felony or of a misdemeanor, and is, in ein, or enitenas, tools nanner mpt at

ed for, ct. that a ticle or Act of madian would clearly

of any by the urnkey, y such neanor, fine or Court; ngly or hall be

escape being oner is is, in this respect, a deviation from the common law. The first part of the clause is the common law on the subject.

PUNISHMENT FOR FRAUD, CHEATING OR CONSPIRACY.

Sec. 86.—Whosoever is convicted of fraud or of cheating, or of conspiracy, shall, in any case where no special punishment is provided by any statute, be liable to be imprisoned in the penitentiary for any term not exceeding seven years, and not less than two years, or to be imprisoned in any other gaol or place of confinement for any term less than two years, with or without hard labour, and with or without solitary confinement.

The Imperial Act, 14-15 Vic., ch. 100, sec. 29 (Lord Campbell's Act), also provides for the punishment of cheats, frauds and conspiracies, not otherwise specially provided for.

In Reg. vs. Roy, 11 L. C. Jur. 94, Mr. Justice Drummond said: "The only cheats or frauds punishable at common law are the fraudulent obtaining of the property of another by any deceitful and illegal practice, or token, which affects or may affect the public, or such frauds as are levelled against the public justice of the realm."

It is not every species of fraud or dishonesty in transactions between individuals which is the subject matter of a criminal charge at common law: 2 East. P. C. 816.

Fraud, to be the object of criminal prosecution, must be of that kind which in its nature is calculated to defraud numbers, as false weights or measures, false tokens, or where there is a conspiracy: per Lord Mansfield, Reg. vs. Wheatly, 3 Burr. 1125.

So cheats, by means of a bare lie, or false affirmation in a private transaction, as if a man selling a sack of corn falsely affirms it to be a bushel, where it is greatly deficient, has been holden not to be indictable: R. vs. Pinkney, 2 East, P. C. 818.

So, in R. vs. Channell, 2 East, P. C. 818, it was held that a miller charged with illegally taking and keeping corn could not be criminally prosecuted.

And in Rex. vs. Lara, cited in 2 East, P. C. 819, it was held that selling sixteen gallons of liquor for and as eighteen gallons, and getting paid for the eighteen gallons, was an unfair dealing and an imposition, but not an indictable offence.

iı

n

if

re

SE

re

h

h h

The result of the cases appears to be, that if a man sell by fulse weights, though only to one person, it is an indictable offence, but if, without false weights, he sell, even to many persons, a less quantity than he pretends to do, it is not indictable: 2 Russell, 610; Rey. vs. Eagleton, Dears. 376, 515.

East.

must to defalse Lord

irmasack it is ndict-

held keep-

19, it and iteen, but

man, it is as, he pre-

If a man, in the course of his trade, openly and publicly carried on, were to put a false mark or token upon an article, so as to pass it off as a genuine one, when in fact it was only a spurious one, and the article was sold and money obtained by means of that false token or mark, that would be a cheat at common law, but the indictment, in such a case, must show clearly that it was by means of such false token that the defendant obtained the money: by Chief Justice Cockburn, in Reg. vs. Closs, Dears. & B. 466; 7 Cox, 494.

Offences of this kind would now generally fall under the "Trade Marks Offences Act": see, ante, Vol. 1, page 113.

Frauds and cheats by forgeries or false pretences are also regulated by Statute: see, ante, Vol. 1 pages 65, 584

All frauds affecting the Crown or the public at large are indictable, though arising out of a particular transaction or contract with a private party. So the giving to any person unwholesome victuals, not fit for man to eat, lucri causa, or from malice and deceitis an indictable misdemeanor: 2 East. P. C. 821, 822. And if a baker sell bread containing alum in a shape which renders it noxious, although he gave directions to his servants to mix it up in a manner which would have rendered it harmless, he commits an indictable offence: he, who deals in a perilous article, must be wary how he deals; otherwise, if he observe not proper caution, he will be responsible. The intent to injure in such

cases is presumed, upon the universal principle that when a man does an act of which the probable consequence may be highly injurious, the intention is an inference of law resulting from doing the act: Rex. vs. Dixon, 3 M. & S. 11.

If a person maim himself in order to have a more specious pretence for asking charity, or to prevent his being enlisted as a soldier, he may be indicted, and on conviction, punished under sec. 86 of the Procedure act. 1 Hawkins, p. 108; 1 Russell, 608.

Cheating at games, cards, or in betting are provided for by sec. 97 of the *Larceny Act*: see, ante, Vol. 1, p. 604.

Cheats and frauds by bankrupts, traders, &c., are provided for by the *Insolvency Act of* 1875; 38 Vic. ch. 16.

In indictments for a cheat or fraud at common law, it is not sufficient to allege generally that the cheat or fraud was effected by means of certain false tokens or false pretences, but it is necessary to set forth what the false tokens or pretences were, so that the Court may see if the false tokens or pretences are such within the law: 2 East, P. C. 837. But the indictment will be sufficient if upon the whole it appears that the money has been obtained by means of the pretence set forth, and that such pretence was false: 2 East. P. C. 838.

It would seem that sec. 113 of the Larceny Act, see, ante, Vol. 1, page 628, does not apply to cheats and frauds at common law, and that therefore, the Court has no power of awarding restitution of the property fraudulently obtained, upon convictions on indictments other than those brought under the Larceny Act: 2 East P. C. 839.

Upon an indictment for any misdemeanor, if it appears to the jury upon the evidence that the defendant did not complete the offence charged, but that he was guilty only of an attempt to commit the same, the jury may convict of the attempt: sec. 49, Procedure Act of 1869.

It would seem that an indictment for a cheat or a fraud at common law is not to be preceded by any of the formalities required by section 28 of the Procedure Act. Sed quære?

By sec. 50 of the Procedure Act, if upon the trial of any person for any misdemeanor, it appears that the facts given in evidence, while they include such misdemeanor, amount in law to a felony, such person shall not, by reason thereof, be entitled to be acquitted of such misdemeanor, unless the Court thinks fit to discharge the jury, and to direct such person to be indicted for felony.

Section 86 of the Procedure Act now under consideration, also provides for the punishment of conspira-

more
ont his
and on
edure

e that

conse-

an in-

ex. vs.

vided l. 1, p.

c., are ic. ch.

a law, eat or ens or what Court withat will at the ce set P. C. cy, when not otherwise specially provided for by any Statute.

Conspiracies to murder are provided for by sec. 3 of the Act of 1869, concerning offences against the person; ante, Vol. 1, page 220. Assaults arising from conspiracies are regulated by sec. 42 of the same Statute; ante, Vol. 1, page 289. The Trade Union Act, 35 Vic. ch. 30, has also special enactments as to conspiracies between workmen; ante, Vol. 1, page 292.

Conspiracy is a combination of two or more persons to accomplish some unlawful purpose, or a lawful purpose by unlawful means. This is the definition of conspiracy as given by Lord Denman in R. vs. Seward, 1 A. & E. 713; and though questioned by the learned Judge himself in Reg. vs. Peck, 9 A. & E. 683, as an antithetical definition, and in Reg. vs. King, 7 Q. B. 782, as not sufficiently comprehensive, it seems to be, so far adopted as the most correct definition of this offence: R. vs. Jones, 4 B. & Ad. 345; 3 Russell, 116. Bishop, 2 Cr. L. 171, has in a clear and concise manner said "Conspiracy is the corrupt agreeing together of two or more persons to do, by concerted action, something unlawful, either as a means or an end."

But the word "unlawful" used in these definitions of conspiracy, does not mean "indictable" or "criminal." The combining to injure another by fraud, or to do a civil wrong or injury to another is an indictable conspiracy. So in a case where the prisoner and L. were in partnership, and there being notice of dis-

e. 3 of erson; spiraante,

h. 30,

ween

any

rsons
wful
on of
vard,
rned
s an

Q. B. o be, this 116. nner or of ome-

tions rimd, or dictand dissolution, prisoner conspired with W. & P. in order to cheat L. on a division of assets at the dissolution, by making it appear by entries in the books that P. was a creditor of the firm, and by reason thereof, partnership property was to be abstracted for the alleged object of satisfying P., it was held by the Court of Crown Cases Reserved that this was an indictable conspiracy: Reg. vs. Warburton, 11 Cox, 584.

Mr. Justice Drummond, in Reg. vs. Roy, 11 L. C. Jur. 93, has given the following definition of conspiracy: "A conspiracy is an agreement by two persons (not being husband and wife), or more, to do or cause to be done, an act prohibited by penal law, or to prevent the doing of an act ordained, under legal sanction, by any means whatever, or to do or cause to be done, an act, whether lawful or not by means prohibited by penal law."

No indictment for conspiracy can be preferred unless one or other of the preliminary steps required by sec. 28 of the Procedure Act of 1869 has been taken: See 3 Russell, 116; Archbold, 936; Reg. vs. Levine, 10 Cox, 374; Reg. vs. Lewis, 11 Cox, 404; Reg. vs. Boulton, 12 Cox, 87; 2 Bishop, Cr. L. 169.

PRISONERS ESCAPING, HOW PUNISHED.

Sec. 87.—Any person escaping from imprisonment shall, on being retaken, undergo in the prison he escaped from, the remainder of his term unexpired at the time of his escape, in addition to the punishment which may be awarded for such escape.

This enactment is clear enough, though rather erroneously framed. It should say that the punishment for the escape is to be added to the unexpired term of the sentence, and not that the unexpired term of the sentence is to be added to the punishment for the escape.

HOW FELONY PUNISHED WHEN NOT SPECIALLY PRO-VIDED FOR—LENGTH OF IMPRISONMENT, ETC.

Sec. 88.—Every person convicted of felony not punishable with death shall be punished in the manner (if any) prescribed by the Statute or Statutes especially relating to such felony; and every person convicted of any felony for which no punishment is specially provided, shall be liable to be imprisoned in the penitentiary for life, or for any term not less than two years, or in any other gaol or place of confinement for any term less than two years, with or without hard labour, and with or without solitary confinement:

7-8 Geo. IV. ch. 28, sec. 8. Imperial.

tŀ

u

86

th

p

ag

fo

Sec. 89.—When an offender is by law liable to be punished by imprisonment for life or for an indefinite term of years, the length of any such term shall be in the discretion of the Court passing sentence upon the person convicted; and when so liable for a term not exceeding a certain number of years, the length of such term shall likewise be in the discretion of the

Court, within such limits (if any) as are prescribed by any Statute in that behalf.

Sec. 90.—When imprisonment is to be awarded for any offence, and no definite period is fixed by law, the term of such imprisonment shall always be in the discretion of the Court passing the sentence; and when a fine is to be awarded for any offence and no amount is fixed, the amount shall be in the discretion of the Court passing the sentence.

Sec. 91.—The period of imprisonment in pursuance of any sentence shall commence on and from the day of passing such sentence, but no time, during which the convict may be out on bail, shall be reckoned as part of the term of imprisonment to which he is sentenced.

Sec. 92.—Whenever sentence is passed for felony on a person already imprisoned under sentence for another crime, the Court may award imprisonment for the subsequent offence, to commence at the expiration of the imprisonment to which such person has been previously sentenced; and where such person is already under sentence of imprisonment, the Court may award sentence for the subsequent offence, to commence at the expiration of the imprisonment for which such person has been previously sentenced, although the aggregate term of imprisonment may exceed the term for which such punishment could otherwise have been awarded, and such subsequent imprisonment, if for

nent

ernent m of the the

PRO-

ounner ally eted ally

enitwo for ard

be ite in the not

of

he

any term not less than two years, shall be in the penitentiary.

e

ti

M

in

aı

(ii (ii

off

ter

the

of lab

me

me

in s

the mo

mo

S

any

offer

Sec. 93.—When the sentence of imprisonment is for a term less than two years, such imprisonment shall, if no other place be expressly mentioned, be in the common gaol of the district, county or place in which the sentence is pronounced, or if there be no common gaol there, then in that common gaol which is nearest to such locality, or in some lawful prison or place of confinement other than the penitentiary, in which the sentence may be lawfully executed.

Sections 88, 89, 90 and 91 do not call for any observations. The Statutes creating felonies generally provide for the punishment thereof. Ch. 6, sec. 97 of 31 Vic., An Act respecting the Customs and "The Penitentiary Act of 1875," are instances of exceptions to this rule, and the felonies thereby created would, consequently, be punishable under the above section 88 of the Procedure Act.

Section 92 is taken from the 7 & 8 Geo. IV., ch. 68, section 10 of the Imperial Statutes, which seem declaratory of the common law: R. vs. Wilkes, Burr. 2577; R. vs. Williams, 1 Leach, 536.

Section 93, in New Brunswick and Nova Scotia, was replaced by section 5 of the General Repeal Act of 1869, 32-33 Vic. ch. 36, which enacted that any offender sentenced under any of the Criminal Acts of 1868 or 1869, before the first day of January, 1871, in the said Pro-

peni-

is for shall, n the which nmon earest

h the

ce of

proof 31 witenothis

onse-88 of

i. 68, ecla-577 ;

was 869, sen-

869, Provinces, to imprisonment for a term less than two years, might be sentenced to undergo such imprisonment in the Penitentiary. But by 33 Vic. ch. 30, section 5 it is enacted that no person sentenced in New Brunswick or Nova Scotia to imprisonment with hard labour for less than one year, shall be imprisoned in the Penitentiary after the 1st of May, 1873, and that, after the 1st of May, 1874, no one sentenced to imprisonment with hard labour for less than two years, shall be imprisoned in the Penitentiary. And by 36 Vic. ch. 52, these dates are respectively extended to the 1st day of May, 1875 (instead of 1st of May, 1873) and the 1st of May, 1876 (instead of the 1st of May, 1874).

SOLITARY CONFINEMENT, WHIPPING, ETC

Sec. 94.—When a person has been convicted of an offence for which imprisonment other than in the Penitentiary may be awarded, then the Court may sentence the offender to be imprisoned, or if hard labour be part of the punishment, to be imprisoned and kept to hard labour in the common gaol, or other place of confinement, and if solitary confinement be part of the punishment, may also direct that the offender shall be kept in solitary confinement for a portion or for portions of the term of such imprisonment, not exceeding one month at any one time, and not exceeding three months in any one year.

Sec. 95.—Whenever whipping may be awarded for any indictable offence, the Court may sentence the offender to be once or oftener (but not more than three

times) whipped within the limits of the prison under the supervision of the medical officer of the prison; and the number of the strokes, and the instrument with which they shall be inflicted, shall be specified by the Court in the sentence.

These two clauses, in the Imperial Consolidation Acts of 1861, are repeated in each of the said Acts. With us, they, of course, apply to any Statute awarding these punishments, whether passed before or since the Confederation of the Provinces.

PENITENTIARIES-SENTENCE TO PENITENTIARIES.

Sec. 96.—Each of the penitentiaries in Canada shall be maintained as a prison for the confinement and reformation of persons, male and female, lawfully convicted of crime before the Courts of Criminal Jurisdiction of that Province for which it is appointed to be the penitentiary, and sentenced to confinement for life, or for a term not less than two years; and whenever any offender is punishable by imprisonment, such imprisonment, if it be for life or for two years or any longer term, shall be in the penitentiary; but this shall not prevent the reception and imprisonment in any penitentiary of any prisoner sentenced for any period of time by any military, naval or militia Court Martial, or by any military or naval authority under any Mutiny Act, or of any prisoner sentenced in New Brunswick or Nova Scotia to imprisonment with hard labour for less than two years.

so no sh pe

uı

in in

lav

ing sha and the fine yea pris

sucl cord

men

or t

Se alwa uder

ison;

with

the t

ation Acts.

vard-

since

ES.

 \mathbf{shall}

and

con-

sdic-

o be

for

hen-

such

any

this

it in

any

Court

nder

New hard Sec. 97.—The sentence of any person to be imprisoned in the penitentiary shall (whether expressed or not) include hard labour, and the offender so sentenced shall be subject to the discipline and regulations of the penitentiary, prescribed or made by lawful authority under any Statute in that behalf.

See ante, under section 93, as to special provisions in New Brunswick and Nova Scotia, on imprisonments in the penitentiary.

The Penitentiary Act of 1875, is now the statute law on the subject for the whole of the Dominion.

For the Province of Manitoba, sec. 7 of 34 Vic. ch. 14, enacts that in the absence of any penitentiary building, any common gaol or other place of confinement shall be held to be a penitentiary for the confinement and reformation of persons convicted of crime before the Courts of the said Province, and sentenced to confinement for life, or for a term of not less than two years, and whenever any offender is punishable by imprisonment, such imprisonment, whether it be for life, or two years, or for any longer term, shall be in any such common gaol or other place of confinement, according to the judgment of the Court.

And sec. 7 of 37 Vic. ch. 42 contains a similar enactment for British Columbia.

REFORMATORY PRISONS.

Sec. 98, as amended by 38 Vic. ch. 43.—Provided always that the Court before which any offender,

whose age, at the time of his trial, does not, in the opinion of the Court, exceed sixteen years, is convicted, whether summarily or otherwise, of any offence punishable by imprisonment may, in its discretion, sentence such offender to imprisonment in the reformatory prison (if any), in the Province in which such conviction takes place, and such imprisonment shall in such case be substituted for the imprisonment in the penitentiary or other place of confinement, by which the offender would otherwise be punishable under any Act or law relating thereto, which shall be construed subject to this provision: Provided, that in no case shall the sentence be less than two years' or more than five years' confinement in such reformatory prison, and in every case where the term of imprisonment is fixed by law to be more than five years, then such imprisonment shall be in the penitentiary.

Special provisions for the Province of Quebec are contained in the 32-33 Vic. ch. 34, and the 34 Vic. ch. 30, on reformatory prisons.

The Penitentiary Act of 1875 contains provisions for the transfer of juvenile offenders from the penitentiary to a reformatory prison, or from a reformatory prison to the penitentiary.

INSANE PRISONERS.

Sec. 99.—In all cases where it is given in evidence upon the trial of any person charged with any offence whether the same be treason, felony or misdemeanor, that such person was insane at the time of the commission of such offence, and such person is acquitted,

of by th su sh su fit kn

t)

in ord ple see

passifend missing dan such the state is here ted a

Sec insan empa

grou

in

is

ny its

in

in on-

on-

nt, ble

be in

or ory

on-

en

are

ch.

for

ry

on

ce

ce or,

m-

ed,

the jury shall be required to find specially whether such person was insane at the time of the commission of such offence, and to declare whether he is acquitted by them on account of such insanity; and if they find that such person was insane at the time of committing such offence, the Court before whom such trial is had, shall order such person to be kept in strict custody in such place and in such manner as to the Court seems fit, until the pleasure of the Lieutenant-Governor be known.

Sec. 100.—The Lieutenant-Governor of the Province in which the case occurs may thereupon give such order for the safe custody of such person during his pleasure, in such place and in such manner as to him seems fit.

Sec. 101.—In all cases where any person, before the passing of this Act, has been acquitted of any such offence on the ground of insanity at the time of the commission thereof, and has been detained in custody as a dangerous person by order of the Court before whom such person was tried, and still remains in custody, the Lieutenant-Governor may give the like order for the safe custody of such person during pleasure, as he is hereby enabled to give in the case of persons acquitted under the ninety-ninth section of this Act, on the ground of insanity.

Sec. 102.—If any person indicted for any offence be insane, and upon arraignment be so found by a jury empannelled for that purpose, so that such person can-

not be tried upon such indictment, or if, upon the trial of any person so indicted, such person appears to the jury charged with the indictment to be insane, the Court, before whom such person is brought to be arraigned, or is tried as aforesaid, may direct such finding to be recorded, and thereupon may order such person to be kept in strict custody until the pleasure of the Lieutenant-Governor be known.

Sec. 103.—If any person charged with an offence be brought before any Court to be discharged for want of prosecution, and such person appears to be insane, the Court shall order a jury to be empannelled to try the sanity of such person, and if the jury so empannelled find him to be insane, the Court shall order such person to be kept in strict custody, in such place and in such manner as to the Court seems fit, until the pleasure of the Lieutenant-Governor be known.

Sec. 104.—In all cases of insanity so found, the Lieutenant-Governor may give such order for the safe custody, during pleasure, of the person so found to be insane, in such place and in such manner as to him seems fit.

Sec. 105, as amended by 36 Vic. ch. 51.—The Lieutenant-Governor, upon such evidence of the insanity of any person imprisoned for an offence, or imprisoned for safe custody charged with an offence, or imprisoned for not finding bail for good behaviour or to keep the peace, as the Lieutenant-Governor shall consider sufficient, may order the removal of such insane

sh in or ce: wl pridis

me me rai tha he be is t iud afte tion ani sou stay law tria not, that try turn sits,

and

able

person to a place of safe-keeping; and such person shall remain there, or in such other place of safe-keeping as the Lieutenant-Governor may from time to time order, until his complete or partial recovery shall be certified to the satisfaction of the Lieutenant-Governor who may then order such insane person back to imprisonment, if then liable thereto, or otherwise to be discharged.

It is said in 1 Russell, 29: "If a man in his sound memory commits a capital offence, and before arraignment for it he becomes mad, he ought not to be arraigned for it, because he is not able to plead to it with that advice and caution that he ought. And if, after he has pleaded, the prisoner become mad, he shall not be tried, as he cannot make his defence. If, after he is tried and found guilty, he loses his senses before judgment, judgment shall not be pronounced, and if after judgment he becomes of nonsane memory, execution shall be stayed; for, peradventure, says the humanity of the English law, had the prisoner been of sound memory, he might have alleged something in stay of judgment or execution. And, by the common law, if it be doubtful, whether a criminal who at his trial is, in appearance, a lunatic, be such in truth or not, the fact shall be investigated. And it appears that it may be tried by the jury, who are charged to try the indictment, or by an inquest of office to be returned by the Sheriff of the county wherein the Court sits, or, being a collateral issue, the fact may be pleaded and replied to ore tenus, and a venire awarded returnable instanter, in the nature of an inquest of office. And

the the e arfindsuch sure

trial

for be elled emrder

lthe

the the und s to

teny of oned oprir to

sane

st

ju

fir

V8

an

of

bi.

19

ed

fer

sei

ect

vio

dea

cor

the

of t

ryi

the

for suc

to b

or i

if it be found that the party only feigns himself mad, and he refuses to answer or plead, he would formerly have been dealt with as one who stood mute, but now a plea of not guilty may be entered under the 7 & 8 Geo. IV., ch. 28, sec. 2:" sec. 34 of the Procedure Act of 1869.

The above sections of the Procedure Act, on the procedure in the case of insane prisoners, are taken from the 39 & 40 Geo. III., ch. 94, and the 3 & 4 Vic. ch. 54.

Where, on a prisoner being brought up to plead, his counsel states that he is insane, and a jury is sworn to try whether he is so or not, the proper course is for the prisoner's counsel to begin the evidence on this issue, and prove the insanity, as the sanity is always presumed: Reg. vs. Turton 6 Cox, 385.

It has been seen, ante, under sec. 37, that no peremptory challenges are allowed on collateral issues.

The jury may judge of the sanity or insanity of the prisoner from his demeanour in their presence without any evidence: Reg. vs. Goode, 7 Ad. & E., 536.

The jury are sworn as follows:—"You shall diligently inquire and true presentment make for and on behalf of our Sovereign Lady the Queen, whether A. B. the prisoner, be insane or not, and a true verdict give according to the best of your understanding; so help you God."

If a prisoner has not at the time of his trial, from the defect of his faculties, sufficient intelligence to under-

stand the nature of the proceedings against him, the jury ought to find that he is not sane, and upon such finding, he may be ordered to be kept in custody: R. vs. Dyson, 7 C. & P. 305.

A Grand Jury have no right to ignore a bill against any person on account of his insanity, either when the offence was committed, or at the time of preferring the bill, however clearly shown: Reg. vs. Hodges, 8 C & P. 195; 1 Russell, 32; Dickinson's Quarter Sessions, 476.

CAPITAL PUNISHMENT, EXECUTION OF.

Sec. 106.—Whenever any offender has been convicted before any Court of Criminal Jurisdiction, of an offence for which such offender is liable to and received sentence of death, the Court shall order and direct execution to be done on the offender in the manner provided by law.

Sec. 107, as amended by 36 Vic. ch. 3 sec. 1.—In the case of any prisoner sentenced to the punishment of death, the Judge before whom such prisoner has been convicted, shall forthwith make a report of the case to the Secretary of State of Canada for the information of the Governor; and the day to be appointed for carrying the sentence into execution, shall be such as, in the opinion of the Judge, will allow sufficient time for the signification of the Governor's pleasure before such day, and if the Judge thinks such prisoner ought to be recommended for the exercise of the Royal Mercy, or if from the nondecision of any point of law reserved

profrom h. 54.

mad, rmer-

e, but the 7

edure

d, his rn to r the ssue,

preemp-

f the hout

genth be-A. B. give

the derin the case, or from any other cause, it becomes necessary to delay the execution, he or any other Judge of the same Court, or who might have held or sat in such Court, may, from to time, either in term or in vacation, reprieve such offender for such period or periods beyond the time fixed for the execution of the sentence as may be necessary for the consideration of the case by the Crown.

Sec. 108.—Every person sentenced to suffer death shall, after judgment, be confined in some safe place within the prison, apart from all other prisoners, and no person but the gaoler and his servants, the medical officer or surgeon of the prison, a chaplain or a minister of religion, shall have access to any such convict, without the permission, in writing, of the Court or Judge before whom such convict has been tried, or of the Sheriff.

Sec. 109.—Judgment of death to be executed on any prisoner after the coming into force of this Act, shall be carried into effect within the walls of the prison in which the offender is confined at the time of execution.

Sec. 110.—The Sheriff charged with the execution, and the gaoler and medical officer or surgeon of the prison, and such other officers of the prison and such persons as the Sheriff requires, shall be present at the execution.

Sec. 111.—Any Justice of the Peace for the district,

de tic

CC

81

fo

or off sig Sh

an the tio

gac pre per offi

joir

to wis e

of t

county, or place to which the prison belongs, and such relatives of the prisoner or other persons as it seems to the Sheriff proper to admit within the prison for the purpose, and any minister of religion who may desire to attend, may also be present at the execution.

Sec. 112.—As soon as may be after judgment of death has been executed on the offender, the medical officer or surgeon of the prison shall examine the body of the offender, and shall ascertain the fact of death, and shall sign a certificate thereof, and deliver the same to the Sheriff: see form, post, under sec. 124.

Sec. 113.—The Sheriff, and the gaoler of the prison, and such justices and other persons present (if any) as the Sheriff requires or allows, shall also sign a declaration to the effect that judgment of death has been executed on the offender: see form, post, under sec. 124.

Sec. 114.—The duties imposed upon the Sheriff, gaoler, medical officer or surgeon by the four next preceding sections, may and shall, in his absence, be performed by his lawful deputy or assistant, or other officer or person ordinarily acting for him, or conjointly with him, in the performance of his duties.

Sec. 115.—A Coroner of the district, county or place to which the prison belongs, wherein judgment of death is executed or any offender, shall, within twenty-four hours after the execution, hold an inquest on the body of the offender, and the jury at the inquest shall enquire

death place , and

neces-

dge of

such vaca-

eriods itence

case

minnvict, rt or or of

any shall rison tecu-

tion,
the
such

rict,

into and ascertain the identity of the body, and whether judgment of death was duly executed on the offender; and the inquisition shall be in duplicate, and one of the originals shall be delivered to the Sheriff.

Sec. 116.—No officer of the prison or prisoner confined therein shall, in any case, be a juror on the inquest.

Sec. 117.—The body of every offender executed shall be buried within the walls of the prison within which judgment of death is executed on him, unless the Lieutenant-Governor in Council being satisfied that there is not, within the walls of any prison, sufficient space for the convenient burial of offenders executed therein, permits some other place to be used for the purpose.

Sec. 118.—The Governor in Council may, from time to time, make such rules and regulations to be observed on the execution of judgment of death in every prison, as he may from time to time deem expedient for the purpose, as well of guarding against any abuse in such execution, as also of giving greater solemnity to the same, and of making known without the prison walls the fact that such execution is taking place: see the rules made in the matter, post, under sec. 124.

Sec. 119.—All such rules and regulations shall be laid upon the tables of both Houses of Parliament within six weeks after the making thereof, or if Parlia-

sig

m

th

remother ten

du eac She oth for prin as s four

Act, requ that ther

mer

Se sion shall hether ender; one of

conhe in-

cuted vithin unless d that cient cuted r the

time
c obth in
n exainst
eater
hout
king

l be nent rlia-

nder

ment be not then sitting, within fourteen days after the next meeting thereof.

Sec. 120.—If any person knowingly and wilfully signs any false certificate or declaration required with respect to any execution, he shall be guilty of a misdemeanor, and, on conviction thereof, shall be liable, at the discretion of the Court, to imprisonment for any term less than two years, with or without hard labour, and with or without solitary confir 2 tent.

Sec. 121.—Every certificate and declaration, and a duplicate of the inquest required by this Act, shall in each case be sent with all convenient speed by the Sheriff to the Secretary of State of Canada, or to such other officer as may from time to time be appointed for the purpose by the Governor in Council, and printed copies of the same several instruments shall as soon as possible, be exhibited, and shall, for twenty-four hours at least, be kept exhibited, on or near the principal entrance of the prison within which judgment of death is executed.

Sec. 122.—The forms given in schedule B to this Act, with such variations or additions as circumstances require, shall be used for the respective purposes in that schedule indicated, and according to the direction therein contained: see forms *infra*, under section 124.

Sec. 123.—The omission to comply with any provision of the next preceding fourteen sections of this Act shall not make the execution of judgment of death

illegal in any case where such execution would otherwise have been legal.

Sec. 124.—Except in so far as is hereby otherwise provided, judgment of death shall be carried into effect in the same manner as if the said fourteen sections had not been passed.

is

hi

do af

by

tr

75

tal

w

till

cri

aft

the

be

10

the

nar

wh

ma

ma

See ante, vol. 1, page 161, as to the sentence for murder.

In connection with section 106 may be cited the 97th section of ch. 99, Cons. Stat. Can. (unrepealed) which is as follows:

"Benefit of Clergy with respect to persons convicted of felony having been abolished in Upper Canada, on the thirteenth day of February, one thousand eight hundred and thirty-three, and, in Lower Canada, from and after the first day of January, one thousand eight hundred and forty-two, no person convicted of felony shall suffer death, unless it be for some felony which was excluded from the benefit of clergy by the law in force in that part of this Province in which the trial is had when the benefit of clergy was abolished therein, or which has been made punishable with death by some Act passed since that time."

Of course, when possible, it seems better that the sentence of death, and, in fact, any sentence, be passed by the Judge who held the trial; but it is not an absolute necessity, and any Judge of the same Court may pronounce the sentence: 2 Hale, P. C. 405; 1

other-

rwise effect s had

e for

d the aled)

icted
a, on
eight
from
eight
lony
hich

w in ial is rein, by

the ssed ab-

Chitty, Cr. L. 697; Reg. vs. Camplin, 1 Den. 89; cited in Reg. vs. Fletcher, Bell, 65.

If a case reserved is undecided, or if a writ of error is still pending, or if the Governor has not yet given his decision upon the case, or if a woman sentenced to death is pregnant, or if the prisoner becomes insane after the sentence, a reprieve may be granted either by the Governor, or any Judge of the Court where the trial was held, in term or in vacation: 1 Chitty, Cr. L. 758; 2 Hale, P. C. 412.

Sections 109 to 124 are enactments referring to capital punishment and the execution of the sentence, which now, in all cases, is that the criminal be hanged till he be dead: 31 Vic. ch. 69, sec. 4.

It is clear that if from any mistake or collusion, the criminal is cut down before he is really dead, and afterwards revives, he ought to be hanged again, for the judgment being "to be hanged by the neck till he be dead," is satisfied only by the death of the criminal: 1 Chitty, Cr. L. 788; 2 Hale, P. C. 412.

The nick-name of Jack Ketch is generally given to the common hangman in the city of London, which name is from John Ketch, a noted hangman in 1682, of whom his wife said that any bungler might put a man to death, but only her husband knew how to make a gentleman die sweetly. Dated this

SCHEDULE B-SECTION 122.

Certificate of Surgeon; sec. 112.—I, A.B., Surgeon (or as the case may be) of the (describe the prison), hereby certify that I, this day, examined the body of C. D., on whom judgment of death was this day executed in the said prison; and that on such examination I found that the said C. D. was dead.

(Signed) A. B

Declaration of Sheriff and others; sec. 113.—We, the undersigned, hereby declare that judgment of death was this day executed on C. D., in the (describe the prison) in our presence.

Dated this

day of 18

E. F., Sheriff of

A. M., Justice of the Peace for
R. H., Gaoler of

RULES AND REGULATIONS

R

pi

u

of

G

di

CU

sh

Made by His Excellency the Governor-General in Council, on the eighth day of January, 1870, pursuant to the provisions of 32-33 Vic. chap. 29, section 118, to be observed on the execution of the judgment of death in every prison, as well as guarding against any abuse in such execution, as also to give greater solemnity to the same, and of making known, without the prison walls, the fact that such execution is taking place.

1.—For the sake of uniformity it is recommended

that executions should take place at the hour of eight o'clock in the foreyoon.

2.—The mode of execution and the ceremony attending it, to be the same as heretofore.

3.—A black flag to be hoisted at the moment of execution, upon a staff placed upon an elevated and conspicuous part of the prison, and to remain displayed for one hour.

4.—The bell of the prison, or, if arrangements can be made for that purpose, the bell of the parish, or other neighbouring church, to be tolled for fifteen minutes before, and fifteen minutes after the execution.

PARDONS, ETC.

Sec. 125.—The Crown may extend the Royal mercy to any person sentenced to imprisonment by virtue of any Statute, although such person be imprisoned for non-payment of money to some party other than the Crown.

Sec. 126.—When the Crown is pleased to extend the Royal mercy to any offender convicted of a felony punishable with death or otherwise, and by warrant under the Royal sign manual, countersigned by one of the principal Secretaries of State, or by warrant under the hand and seal-at-arms of the Governor-General, grants to such offender either a free or a conditional pardon, the discharge of such offender out of custody, in case of a free pardon, and the performance of the condition in the case of a conditional pardon, shall have the effect of a pardon under the Great Seal,

eon (or

hereby

D., on

in the

found

e, the death be the

al in

suant

18, to

leath

buse

y to

rison

nded

of such offender, as to the felony for which such pardon has been granted; but no free pardon, nor any discharge in consequence thereof, nor any conditional pardon, nor the performance of the condition thereof, in any of the cases aforesaid, shall prevent or mitigate the punishment to which the offender might otherwise be lawfully sentenced, on a subsequent conviction for any felony or offence other than that for which the pardon was granted.

Sec. 127.—The Crown may commute the sentence of death passed upon any person convicted of a capital crime, to imprisonment in the penitentiary for life, or for any term of years not less than two years, or to imprisonment in any other gaol or place of confinement for any period less than two years with or without hard labour, and with or without solitary confinement; and an instrument under the hand and seal-atarms of the Governor-General, declaring such commutation of sentence, or a letter or other instrument under the hand of the Secretary of State of Canada or for the Provinces, or the lawful deputy of either, shall be sufficient authority to any of Her Majesty's Judges or Justices having jurisdiction in such cases, or to any Sheriff or officer to whom such letter or instrument is addressed, to give effect to such commutation, and to do all such things, and to make such orders, and to give such directions as may be requisite for the change of custody of such convict, and for his conduct to and delivery at such gaol or place of confinement, or penitentiary, and his detention therein, according to the terms on which his sentence has been commuted.

aı

d

re

tra

im

UN

a fe

the

At common law, the Crown cannot pardon, where private justice is principally concerned: non potest rex gratiam facere cum injuria et damno aliorum. But now, by the aforesaid section 125 of the Procedure Act, taken from the 22 Vic. ch. 32 of the Imperial Statutes, the Crown has the power to remit penalties, although payable to private parties. Section 120 of the Larceny Act of 1869 (ante vol. 1, page 638), and section 73 of the Act of the same year, concerning malicious injuries, (ante, vol. 1, page 712) enact in consequence that, in case any person summarily convicted under the said Acts has received a remission from the Crown of the sum and costs to which he had been condemned, he shall be released from all further or other proceedings for the same cause.

Sec. 126 of the Procedure Act is taken from the 7 & 8 Geo. IV. ch. 28, sec. 13, and 9 Geo. IV, ch. 32, sec. 3, and does away with the necessity of a pardon under the Great Seal for the purpose of restoring the offender to his civil rights.

The Penitentiary Act of 1875 contains enactments relating to section 127 of the Procedure Act, and the transfer of convicts whose sentences are commuted to imprisonment in the Penitentiary.

UNDERGOING SENTENCE, EQUIVALENT TO A PARDON.

Sec. 128.—When any offender has been convicted of a felony not punishable with death, and has endured the punishment to which such offender was adjudged,

any ional ereof, igate

par-

n for

wise

ence pital e, or or to fine-

vithfineal-atamuader the

sufs or any

l to l to nge

and enithe or if such felony be punishable with death and the sentence has been commuted, then if such offender has endured the punishment to which his sentence was commuted, the punishment so endured shall, as to the felony whereof the offender was so convicted, have the like effects and consequences as a pardon under the Great Seal; but nothing herein contained, nor the enduring of such punishment, shall prevent or mitigate any punishment to which the offender might otherwise be lawfully sentenced, on a subsequent conviction for any other felony.

Sec. 129.—Nothing in this Act shall or doth in any manner limit or affect Her Majesty's Royal prerogative of mercy.

Sec. 128 is taken from the 9 Geo. IV. ch. 32, sec. 3 of the Imperial Statutes.—The effect of a pardon is to make the offender a new man (novus homo), to acquit him of all corporal penalties and forfeitures annexed to the offence pardoned, and not so much to restore his former as to give him new credit and capacity. A pardon of treason or felony, even after conviction or attainder, will enable a person to maintain an action of slander for calling him a traitor or felon, as though he had never been guilty: 4 Bluckstone Comm. 402; 1 Chitty, Cr. L. 775.

But it is only a pardon granted by Act of Parliament which reverses the attainder, or restores the blood which is corrupted. By sec. 128 of the Procedure Act, a convict who has undergone his sentence is given all the effects and consequences of a pardon under the Great Seal.

the

has

mnv

ike

eat

ng

ny be

ny

ny

ive

to

uit ed

his A

or

of

he

1

ent

od

ct,

all

LIMITATION OF ACTIONS AND PROSECUTIONS.

Sec. 130—All actions and prosecutions to be commenced against any person for anything purporting to be done in pursuance of any Act of the Parliament of Canada relating to Criminal Law, shall, unless otherwise provided for, be laid and tried in the district, county or place where the fact was committed, and must be commenced within six months next after the fact committed, and not otherwise.

Sec. 131.—Notice in writing of such action and of the cause thereof, must be given to the defendant, one month at least before the commencement of the action.

Sec. 132—In any such action the defendant may plead the general issue, and give this Act and the special matter in evidence at any trial thereupon.

Sec. 133.—No plaintiff shall recover in any such action, if tender of sufficient amends be made, before such action brought, or if a sufficient sum of money be paid into Court after such action brought, by or on behalf of the defendant.

Sec. 134.—If a verdict passes for the defendant, or the plaintiff becomes non-suit or discontinues any such action after issue joined, or if, upon demurrer or otherwise judgment be given against the plaintiff, the defendant shall recover his full costs as between attorney and client, and shall have the like remedy for the same as any defendant hath by law in other cases, and though a verdict or judgment be given for the plaintiff in any such action, such plaintiff thall not have costs against the defendant, unless the Judge, before whom the trial shall be, certifies his approval of the action.

Sec. 135.—Nothing in the five next preceding sections shall prevent the effect of any Act in force in any Province of Canada, for the protection of Justices of the Peace or other officers from vexatious actions for things purporting to be done in the performance of their duty.

In re Whittier vs. Diblee, 2 Pugsley's Rep. 245 (New Brunswick), Chief Justice Ritchie said of section 134 of the Procedure Act: "That section of the Dominion Act is clearly ultra vires, as it relates to procedure in a civil matter, which is entirely within the jurisdiction of the local legislature."

It seems clear that the same thing may be said of all the above sections, from 130 to 135, both inclusive. They are enactments on limitation of actions, and the procedure on these actions before the civil courts. What right has the Federal Parliament to legislate on these subjects?

GENERAL PROVISIONS.

Sec. 136 - When any felony, punishable under the

tor-

the

and

tiff

sts

om

ec-

ny of

for

of

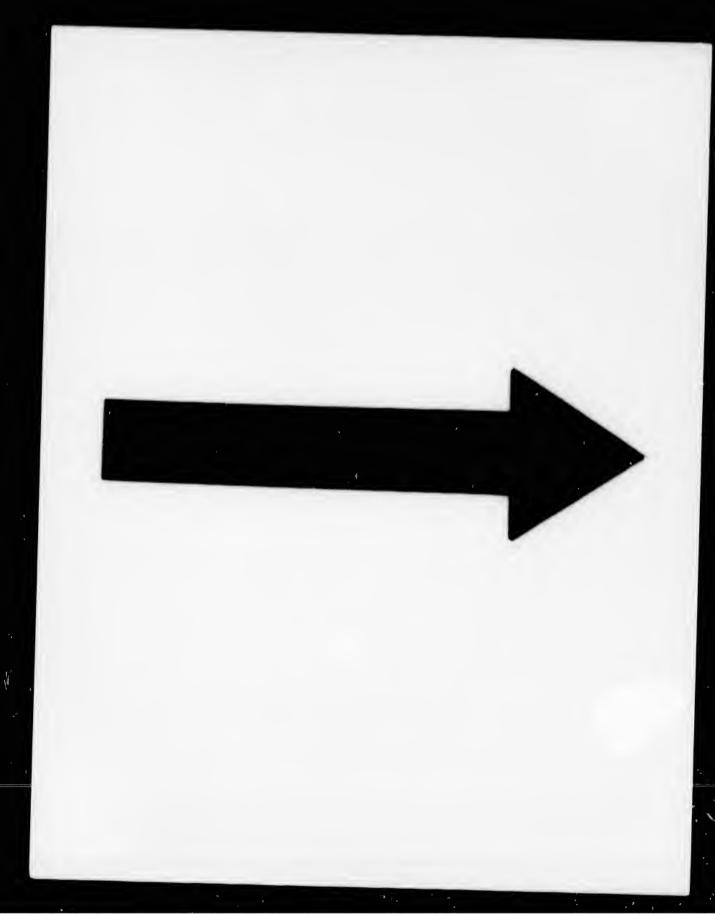
w 34 on

n

of as, il laws of Canada, has been committed without the jurisdiction of any Court of Admiralty in Canada, the same may be dealt with, inquired of and tried and determined in the same manner as any other felony committed within that jurisdiction.

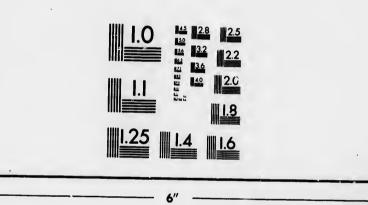
Sec. 137.—Nothing contained in this Act shall alter or affect any of the laws relating to the government of Her Majesty's land or naval forces.

Sec. 138.—This Act shall commence and take effect on the first day of January, one thousand eight hundred and seventy.



M1.25 M1.4 M1.6 3

IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 44580 (716) 872-4503

GIM SELLEN ON THE SELLEN ON TH



32-33 VIC. CHAP. 32.

An Act respecting the prompt and summary Administration of Criminal Justice in certain cases

[Assented to 22nd June, 1869.]

HER MAJESTY, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada enacts as follows:—

1. In this Act the expression "a competent Magistrate" shall, as respects the Province of Quebec and the Province of Ontario, mean and include any Recorder, Judge of a County Court, being a Justice of the Peace, Commissioner of Police, Judge of the Sessions of the Peace, Police Magistrate, District Magistrate or other functionary or tribunal invested at the time of the passing of this Act with the powers vested in a Recorder by chapter one hundred and five of the Consolidated Statutes of Canada, entitled "An Act respecting the prompt and summary administration of Criminal Justice in certain cases," and acting within the local limits of his or of its jurisdiction, and any functionary or tribunal invested by the proper legislative authority with power to do alone such acts as are usually required to be done by two or more Justices of the Peace; and as respects the Province of Nova Scotia or the Province of New Brunswick, the said expression shall mean and include a Commissioner

of Police and any functionary, tribunal or person invested or to be invested by the proper legislative authority with power to do alone such acts as are usually required to be done by two or more Justices of the Peace, and the expression "the magistrate" shall mean a competent magistrate as above defined;

And the expression "the Common Gaol or other place of confinement," shall, in the case of any offender whose age at the time of his conviction does not, in the opinion of the magistrate, exceed sixteen years, include any Reformatory Prison provided for the reception of juvenile offenders in the Province in which the conviction referred to takes place, and to which by the law of that Province the offender can be sext.

- 2. Where any person is charged before a competent magistrate with having committed—
- 1. Simple larceny, larceny from the person, embezzlement, or obtaining money or property by false pretences, or feloniously receiving stolen property, and the value of the whole of the property alleged to have been stolen, embezzled, obtained, or received does not, in the judgment of the magistrate, exceed ten dollars; or,
- 2. With having attempted to commit larceny from the person or simple larceny; or,
- 3. With having committed an aggravated assault, by unlawfully and maliciously inflicting upon any

minis-.

3**6**9.]

e and nmons

Magisuebec
clude
ing a
fudge
strate,
bunal
h the
idred
titled

and oper acts

rinis-

ce of the

oner

other person, either with or without a weapon or instrument, any grievous bodily harm, or by unlawfully and maliciously cutting, stabbing or wounding any other person; or

th

w

th w

of

th

th

w

ch

de

[no

and

sur por

the

the

per

not

4.

mag

upo

proving the

mag

pros

plete char

char

magi

ceed

- 4. With having committed an assault upon any female whatever, or upon any male child whose age does not, in the opinion of the magistrate exceed fourteen years, such an assault being of a nature which cannot in the opinion of the magistrate be sufficiently punished by a summary conviction before him under any other Act, and such assault, if upon a female, not amounting in his opinion to an assault with intent to commit a rape; or
- 5. With having assaulted, obstructed, molested or hindered any magistrate, bailiff, or constable or officer of customs or excise or other officer in the lawful performance of his duty, or with intent to prevent the performance thereof; or
- 6. With keeping or being an inmate, or habitual frequenter of any disorderly house, house of ill-fame or bawdy house;

The magistrate may, subject to the provisions hereinafter made, hear and determine the charge in a summary way.

3. Whenever the magistrate before whom any person is charged as aforesaid proposes to dispose of the case summarily under the provisions of this Act, such

any any se age of four-which siently

or inwfully

ed or officer il per-

under

e, not

ent to

al frene or

heresum-

f the such

magistrate, after ascertaining the nature and extent of the charge, but before the formal examination of the witnesses for the prosecution, and before calling on the party charged for any statement which he may wish to make, shall state to such person the substance of the charge against him, [and if the charge is not one that can be tried summarily without the consent of the accused] shall then say to him, these words, or words to the like effect: "Do you consent that the charge against you shall be tried by me, or do you desire that it shall be sent for trial by a jury at the [numing the Court at which it could soonest be tried];" and if the person charged consents to the charge being summarily tried and determined as aforesaid, or if the power of the magistrate to try it does not depend on the consent of the accused, the magistrate shall reduce the charge into writing, and read the same to such person, and shall then ask him whether he is guilty or not of such charge.

4. If the person charged confesses the charge, the magistrate shall then proceed to pass such sentence upon him as may by law be passed [subject to the provisions of this Act], in respect to such offence; but if the person charged says that he is not guilty the magistrate shall then examine the witnesses for the prosecution, and when the examination has been completed, the magistrate shall inquire of the person charged whether he has any defence to make to such charge, and if he states that he has a defence, the magistrate shall hear such defence, and shall then proceed to dispose of the case summarily.

5. In the case of larceny, feloniously receiving stolen property or attempt to commit larceny from the person, or simple larceny, charged under the first or second sub-sections of the second section of this Act, if the magistrate after hearing the whole case for the prosecution and for the defence, finds the charge proved, then he shall convict the person charged and commit him to the common gaol or other place of confinement, there to be imprisoned, with or without hard labour, for any period not exceeding six months.

o

eı p

pi

C€

pı ci

ch

be

m of

W

su

ou

m

th

m

be

co

th

the

- 6. If in any case the magistrate finds the offence not proved, he shall dismiss the charge, and make out and deliver to the person charged a certificate under his hand stating the fact of such dismissal.
- 7. Every such conviction and certificate respectively may be in the forms A. and B., in this Act, or to the like effect.
- 8. If (when his consent is necessary), the person charged does not consent to have the case heard and determined by the magistrate, or in any case if it appears to the magistrate that the offence is one which, owing to a previous conviction of the person charged, or from any other circumstance, ought to be made the subject of prosecution by indictment rather than to be disposed of summarily, such magistrate shall deal with the case in all respects as if this Act had not been passed; but a previous conviction shall not prevent the magistrate from trying the offender summarily, if he thinks fit so to do.

9. If upon the hearing of the charge the magistrate is of opinion that there are circumstances in the case which render it inexpedient to inflict any punishment, he may dismiss the person charged without proceeding to a conviction.

10. Where any person is charged before a competent magistrate with simple larceny, or with having obtained property by false pretences, or with having embezzled or having feloniously received stolen property, or with committing larceny from the person, or with larceny as a clerk or servant, and the value of the property stolen, obtained, embezzled, or received exceeds ten dollars, and the evidence in support of the prosecution is in the opinion of the magistrate sufficient to put the person on his trial for the offence charged, such magistrate, if the case appear to him to be one which may properly be disposed of in a summary way, and may be adequately punished by virtue of the powers of this Act, shall reduce the charge into writing and shall read it to the said person, and (unless such person is one who can be tried summarily without his consent) shall then put to him the question mentioned in section three, and shall explain to him that he is not obliged to plead or answer before such magistrate at all, and that if he do not plead or answer before him he will be committed for trial in the usual course

11. If the person so charged consents to be tried by the magistrate, the magistrate shall then ask him whether he is guilty or not of the charge, and if such per-

nement, labour,

out and

der his

g stolen

person.

second

t, if the e prose-

proved, commit

ectively to the

person and and se if it which, harged, ade the n to be all deal of been prevent arily, if

son says that he is guilty, the magistrate shall thereupon cause a plea of guilty to be entered upon the proceedings, and shall convict him of the offence, and commit him to the common gaol or other place of confinement, there to be imprisoned, with or without hard labour, for any term not exceeding twelve months; and every such conviction may be in the form C., or to the like effect.

12. In every case of summary proceedings under this Act, the person accused shall be allowed to make his full answer and defence, and to have all witnesses examined and cross-examined by counsel or attorney.

13. The magistrate before whom any person is charged under this Act, may by summons require the attendance of any person as a witness upon the hearing of the case at a time and place to be named in such summons, and such magistrate may bind by recognizance all persons whom he may consider necessary to be examined touching the matter of such charge, to attend at the time and place to be appointed by him, and then and there to give evidence upon the hearing of such charge; And in case any person so summoned or required or bound as aforesaid, neglects or refuses to attend in pursuance of such summons or recognizance, then upon proof being first made of such person's having been duly summoned as hereinafter mentioned, or bound by recognizance as aforesaid, the magistrate before whom such person ought to have attended may issue a warrant to compel his appearance as a witness.

p

tl

p

li:

w

m

th

reupon roceedcommit ement, labour, s; and to the

under make nesses orney.

son is ire the hearn such ognizary to atn, and ang of sed or ses to

s haved, or te bemay tness. 14. Every summons issued under this Act may be served by delivering a copy of the summons to the party summoned, or by delivering a copy of the summons to some inmate of such party's usual place of abode; and every person so required by any writing under the hand of any competent magistrate to attend and give evidence as aforesaid, shall be deemed to have been duly summoned.

15. The jurisdiction of the magistrate in the case of any person charged within the police limits of any city in Canada, with therein keeping or being an inmate or an habitual frequenter of any disorderly house, house of ill-fame or bawdy house, shall be absolute, and shall not depend on the consent of the party charged to be tried by such magistrate, nor shall such party be asked whether he consents to be so tried; nor shall this Act affect the absolute summary jurisdiction given to any Justice or Justices of the Peace in any case, by any other Act.

16. The jurisdiction of the magistrate shall also be absolute in the case of any person, being a sea-faring person and only transiently in Canada, and having no permanent domicile therein, charged, either within the City of Quebec as limited for the purpose of the police ordinance, or within the City of Montreal as so limited, or in any other seaport, city or town in Canada, where there is a competent magistrate, with the commission therein of any of the offences mentioned in the second section of this Act, and also in the case of any other person charged with any such offence on

the complaint of any such sea-faring person whose testimony is essential to the proof of the offence; and such jurisdiction shall not depend on the consent of any such party to be tried by the magistrate, nor shall such party be asked whether he consents to be so tried.

17. In any case summarily tried under the third. fourth, fifth, or sixth sub-section of the second section of this Act, if the magistrate finds the charge proved, he may convict the person charged and commit him to the common gaol or other place of confinement. there to be imprisoned, with or without hard labour. for any period not exceeding six months, or may condemn him to pay a fine not exceeding, with the costs in the case, one hundred dollars, or to both fine and imprisonment, not exceeding the said period and suin; and such fine may be levied by warrant of distress under the hand and seal of the magistrate, or the party convicted may be condemned (in addition to any other imprisonment on the same conviction) to be committed to the common gaol or other place of confinement, for a further period not exceeding six months, unless such fine be sooner paid.

n

in

aı

to

fo

th

ap

tra

ce:

18. Whenever the nature of the case requires it, the forms given at the end of this Act shall be altered by omitting the words stating the consent of the party to be tried before the magistrate, and by adding the requisite words stating the fine imposed [if any] and the imprisonment [if any] to which the party convicted is to be subjected if the fine be not sooner paid.

whose 19. Where any person is charged before any Justice or Justices of the Peace, with any offence mentioned in this Act, and in the opinion of such justice or justices, the case is proper to be disposed of by a competent magistrate, as herein provided, the justice or justices before whom such person is so charged may, if he or they see fit, remand such person for further third. examination before the nearest competent magistrate, in like manner in all respects as a justice or justices are authorized to remand a party accused for trial at any court, under any general Act respecting the duties

> 20. No Justice or Justices of the Peace in any Province, shall so remand any person for further examination or trial before any such magistrate in any other Province.

of Justices of the Peace out of Sessions, in like cases.

21. Any person so remanded for further examination before a competent magistrate in any city, may be examined and dealt with by any other competent magistrate in the same city.

22. If any person suffered to go at large upon entering into such recognizance as the justice or justices are authorized under any such Act as last mentioned to take, on the remand of a party accused, conditioned for his appearance before a competent magistrate under the preceding sections of this Act, does not afterwards appear pursuant to such recognizance, then the magistrate before whom he ought to have appeared shall certify (under his hand, on the back of the recogni-

e; and ent of r shall be so

ection roved. t him ment, abour. y conosts in

d im-

suin: ss unparty other mmitment, anless

t, the ed by rty to g the and ricted zance), to the Clerk of the Peace of the district, county or place (as the case may be) the fact of such non-appearance, and such recognizance shall be proceeded upon in like manner as other recognizances, and such certificate shall be deemed sufficient prima facie evidence of such non-appearance.

23. The magistrate adjudicating under this Act shall transmit the conviction, or a duplicate of a certificate of dismissal, with the written charge, the depositions of witnesses for the prosecution and for the defence, and the statement of the accused, to the next Court of General or Quarter Sessions of the Peace, or to the court discharging the functions of a Court of General or Quarter Sessions of the Peace, for the district, county or place, there to be kept by the proper officer among the records of the Court.

24. A copy of such conviction, or of such certificate of dismissal, certified by the proper officer of the Court, or proved to be a true copy, shall be sufficient evidence to prove a conviction or dismissal for the offence mentioned therein, in any legal proceedings whatever.

25. The magistrate, by whom any person has been convicted under this Act, may order restitution of the property stolen, or taken or obtained by false pretences, in those cases in which the Court before whom the person convicted would have been tried but for this Act, might by law order restitution.

26. Every court, held by a competent magistrate for

for th spr is

th

of
sum
the
of
offe
pro
sect

der upon save with the o

29. missa from same

30. this A warra held the purposes of this Act, shall be an open public court, and a written or printed notice of the day and hour for holding such court, shall be posted or affixed by the Clerk of the Court upon the outside of some conspicuous part of the building or place where the same is held.

27. The provisions of the "Act respecting the duties of Justices of the Peace out of Sessions, in relation to summary convictions and orders," and the provisions of the "Act respecting the duties of Justices of the Peace out of Sessions in relation to persons charged with indictable offences," shall not be construed as applying to any proceedings under this Act except as mentioned in section nineteen.

28. Every conviction by a competent magistrate under this Act shall have the same effect as a conviction upon indictment for the same offence would have had, save that no conviction under this Act shall be attended with forfeiture beyond the penalty (if any) imposed in the case.

29. Every person who obtains a certificate of dismissal or is convicted under this Act, shall be released from all further or other criminal proceedings for the same cause.

30. No conviction, sentence or proceeding under this Act shall be quashed for want of form; and no warrant of commitment upon a conviction shall be held void by reason of any defect therein, it it be there-

et shall difficate sitions dence, ourt of

county

non-

ceeded

d such

ie evi-

to the eneral ounty mong

ificate Court, dence mener.

been
of the
ences,
n the
this

te for

in alleged that the offender has been convicted, and there be a good and valid conviction to sustain the same.

31. Nothing in this Act shall affect the provisions of the "Act respecting the trial and punishment of juvenile offenders;" and this Act shall not extend to persons punishable under that Act, so far as regards offences for which such persons may be punished thereunder.

32. Every fine imposed under the authority of this Act shall be paid to the magistrate who has imposed the same, or to the clerk of the court or Clerk of the Peace, as the case may be, and shall be by him paid over to the County Treasurer for county purposes if it has been imposed in the Province of Ontario-and if it has been imposed in any new district in the Province of Quebec, constituted by any Act of the legislature of the late Province of Canada passed in or after the year one thousand eight hundred and fifty-seven, then to the sheriff of such district as treasurer of the building and jury fund for such district to form part of the said fund,-and if it has been imposed in any other district in the said Province, then to the prothonotary of such district, to be by him applied under the direction of the Lieutenant-Governor in Council. towards the keeping in repair of the court house in such district, or to be by him added to the moneys and fees collected by him for the erection of a court house and gaol in such district, so long as such fees shall be collected to defray the cost of such erection; and in the Province of Nova Scotia to the County

th

fir

c

C

fo

aı

W

Pro

d, and in the

sions of suvenile persons ffences eunder.

of this nposed of the m paid coses if o—and he Prolegislar after seven, of the m part in any protho-

der the ouncil, use in noneys a court ch fees ection;

Treasurer for county purposes, and in the Province of New Brunswick to the County Treasurer for county purposes.

- 33. In the interpretation of this Act the word "property" shall be construed to include everything included under the same word or the expression "valuable security," as used in the "Act respecting larceny and other similar offences;" and in the case of any "valuable security," the value thereof shall be reckoned in the manner prescribed in the said Act.
- 34. The Act cited in the first section of this Act chapter one hundred and five of the Consolidated Statutes of Canada is hereby repealed, except as to cases pending under it at the time of the coming into force of this Act and as to all sentences pronounced and punishments awarded under it, as regards all which this Act shall be construed as a re-enactment of the said Act, with amendments, and not as a new law.
- 35. This Act shall commence and take effect on the first day of January, in the year of our Lord, one thousand eight hundred and seventy.

FORM (A) See s. 7.

CONVICTION.

Province of City (or as the case may be) of to wit: }
Be it remembered, that on the

day of

in the year of our Lord , at , A.B., being charged before me the undersigned , of the said (City) (and consenting to my deciding upon the charge summarily), is convicted before me, for that the said A. B., &c., (stating the offence, and the time and place when and where committed), and I adjudge the said A. B., for his said offence, to be imprisoned in the (and there kept to hard labour) for the space of

Given under my hand and seal, the day and year first above mentioned, at aforesaid.

J. S. [L.S.]

8]

y

FORM (B) See s. 7.

CERTIFICATE OF DISMISSAL.

Province of City (or as the case may be) of to wit:

I, the undersigned , of the City (or as the case may be) of , certify that on the day of in the year of our Lord , at aforesaid, A. B. being charged before me (and consenting to my deciding upon the charge summarily) for that he, the said A.B., &c. (stating the offence charged, and the time and place when and where alleged to have been committed), I did, after having summarily adjudicated thereon, dismiss the said charge.

Given under my hand and seal, this day of aforesaid.

J. S. [L.S.]

FORM (C) See s. 11.

CONVICTION UPON A PLEA OF GUILTY.

Province of City (or as the case may be) of to wit:

Be it remembered, that on the day of in the year of our Lord, at , A.B., being charged before me the undersigned , of the said (City) (and consenting to my deciding upon the charge summarily) for that he, the said A.B., &c. (stating the offence and the time and place when and where committed), and pleading guilty to such charge, he is thereupon convicted before me of the said offence; and I adjudge him the said A.B., for his said offence, to be imprisoned in the (and there kept to hard labour) for the space of

Given under my hand and seal, the day and the year first above mentioned, at aforesaid.

J. S. [L.S.]

32-33 VIC. CHAP. 33.

An Act respecting the trial and punishment of Juvenile Offenders.

[Assented to 22nd June, 1869.]

HER MAJESTY, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

4S.7

, A.B.,

ne, for he time

ge the

led in

or the

l year

, of upon

(or as

, at e (and arily) erged, have

ljudiay of

S.]

1. In this Act, the expression "any two or more justices," shall, as respects the Province of Quebec, include any two or more Justices of the Peace, the sheriff of any district except Montreal and Quebec, the deputy sheriff of Gaspé, and any Recorder, Judge of the Sessions of the Peace, Police Magistrate, District Magistrate or Stipendiary Magistrate acting within the limits of their respective jurisdictions:-and as respects the Province of Ontario, any Judge of the County Court being a Justice of the Peace, Police Magistrate. or Stipendiary Magistrate, or any two Justices of the Peace, acting within their respective jurisdictions;and as respects the Province of Nova Scotia or the Province of New Brunswick, the said expression shall mean and include any functionary or tribunal invested or to be invested by the proper legislative authority with power to do acts usually required to be done by two or more Justices of the Peace; -and the expression "the justices" shall have the same meaning as the expression "two or more Justices of the Peace" as above defined; and the expression "the common gaol or other place of confinement" shall include any reformatory prison provided for the reception of juvenile offenders in the Province in which the conviction referred to take place, and to which by the law of that Province the offender can be sent.

n

S

jr

aı

SC

pe

Αc

pe

an

un

2. Every person charged with having committed or having attempted to commit, or with having been an aider, abettor, counsellor or procurer in the commission of any offence which is simple larceny, or punishable as simple larceny, and whose age at the period of more

c, in-

eriff

de-

f the

Mag

the

re-

ounrate.

f the

s ;— Pro-

shall

sted

ority

e by

oress the

" as

gaol

re-

nile 1 re-

that

d or

ı an mis-

ish-

d of

the commission or attempted commission of such offence does not, in the opinion of the Justice before whom he is brought or appears, as mentioned in section seven, exceed the age of sixteen years, shall upon conviction thereof, in open court, upon his own confession or upon proof, before any two or more Justices, be committed to the common gaol or other place of confinement within the jurisdiction of such Justices, there to be imprisoned with or without hard labour, for any term not exceeding three months, or, in the discretion of such Justices, shall forfeit and pay such sum, not exceeding twenty dollars, as the said Justices may adjudge.

3. The Justices before whom any person is charged and proceeded against under this Act, before such person is asked whether he has any cause to show why he should not be convicted, shall say to the person so charged, these words, or words to the like effect:

"We shall have to hear what you wish to say in an-"swer to the charge against you; but if you wish to be "tried by a Jury, you must object now to our deciding "upon it at once:"

And if such person, or a parent or guardian of such person, then objects, such person shall be dealt with as if this Act had not been passed; but nothing in this Act shall prevent the summary conviction of any such person before one or more Justices of the Peace, for any offence for which he is liable to be so convicted under any other Act.

4. If the Justices, upon the hearing of any such case, deem the offence not proved, or that it is not expedient to inflict any punishment, they shall dismiss the party charged, in the latter case on his finding sureties for his future good behaviour, and in the former case without sureties, and then make out and deliver to the party charged, a certificate under the hands of such Justices stating the fact of such dismissal.

Such certificate shall be in the form or to the effect set forth in the form following:

of Her Majesty's Justices of , of .(or if a Recorder, &c.,) I, a , of the of , (as the case may be) do hereby certify, that on the day of , in the year of our Lord, , in the said , M. N., was brought before us the said Justices (or me the said) charged with the following offence, that is to say (here state briefly the particulars of the charge), and that we the said Justices (or I the said) thereupon dismissed the said charge.

Given under our hands (or my hand) this day

5. If the Justices are of opinion, before the person charged has made his defence, that the charge is from any circumstance a fit subject for prosecution by indictment, or if the person charged, upon being called upon to answer the charge, objects to the case being

of

summarily disposed of under the provisions of this Act such Justices shall, instead of summarily adjudicating thereupon deal with the case in all respects, as if this Act had not been passed; but this shall not prevent his being afterwards tried summarily by his own consent by a Judge of a County Court in the Province of Ontario, under any Act then in force for that purpose.

- 6. Every person obtaining such certificate of dismissal as aforesaid, and every person convicted under the authority of this Act, shall be released from all further or other criminal proceedings for the same cause.
- 7. In case any person whose age is alleged not to exceed sixteen years be charged with any offence mentioned in section two, on the oath of a credible witness before any Justice of the Peace, such justice may issue his summons or warrant, to summon or to apprehend the person so charged, to appear before any two Justices of the Peace, at a time and place to be named in such summons or warrant.
- 8. Any Justice or Justices of the Peace, if he or they think fit, may remand for further examination or for trial, or suffer to go at large upon his finding sufficient sureties, any such person charged before him or them with any such offence as aforesaid.
- 9. Every such surety shall be bound by recognizance to be conditioned for the appearance of such person before the same or some other Justice or Justices of the Peace for further examination, or for trial before

issal. effect

such

ot ex-

smiss

ding

and

r the

the

es of , (or f the reby

the the berged

day

the

ssed

son rom inlled

ing

two or more Justices of the Peace as aforesaid, or for trial by indictment at the proper Court of Criminal Jurisdiction, as the case may be.

- 10. Every such recognizance may be enlarged from time to time by any such justice or justices or court to such further time as he or they appoint; and every such recognizance not so enlarged shall be discharged without fee or reward when the party has appeared according to the condition thereof.
- 11. Any Justice of the Peace may, by summons, require the attendance of any person as a witness upon the hearing of any case before two justices under the authority of this Act, at a time and place to be named in such summons.
- 12. Any such justice may require and bind by recognizance all persons whom he considers necessary to be examined touching the matter of such charge, to attend at the time and place appointed by him, and then and there to give evidence upon the hearing of such charge.
- 13. In case any person so summoned or required or bound as aforesaid, neglects or refuses to attend in pursuance of such summons or recognizance, then upon proof being first given of such person having been duly summoned as hereinafter mentioned, or bound by recognizance as aforesaid, either of the justices before whom any such person ought to have attended,

r for ninal

from rt to very rged ared

ons, pon the med

o be end and uch

d or in upeen and be-

led.

may issue a warrant to compel his appearance as a witness.

- 14. Every summons issued under the authority of this Act, may be served by delivering a copy thereof to the party or to some inmate at such party's usual place of abode, and every person so required by any writing under the hand or hands of any justice or justices to attend and give evidence as aforesaid, shall be deemed to have been duly summoned.
- 15. The justices before whom any person is summarily convicted of any such offence as hereinbefore mentioned, may cause the conviction to be drawn up in the following form, or in any other form of words to the same effect, (varying the wording to suit the case), that is to say:
- Be it remembered, that on the day of , in the year of our Lord one thousand eight hundred and in the District of , (County or United Counties, &c., or as the case may be) A. O. is convicted before us, J.P. and J.R., two of Her Majesty's Justices of the Peace for the said District (or City, &c.,) (or me, S.J., Recorder, &c., of the of the case may be) for that he, the said A. O., did (specify the offence and the time and place when and where the same was committed, as the case may be, but without setting forth the evidence), and we, the said J.P. and J.R., (or I, the said S.J.), adjudge the said A.O. for his said offence to be imprisoned in the (or to be im-

prisoned in the and there kept at hard labour) for the space of , (or we, or I) adjudge the said A. O. for his said offence to forfeit and pay (here state the penalty actually imposed,) and in default of immediate payment of the said sum, to be imprisoned in the (or to be imprisoned in the at hard labour) for the space of unless the said sum shall be sooner paid.

Given under our hands and seals, (or my hand and seal) the day and year first above mentioned.

And the conviction shall be good and effectual to all intents and purposes.

16. No such conviction shall be quashed for want of form, or be removed by *certiorari* or otherwise into any of Her Majesty's Superior Courts of Record; and no warrant of commitment shall be held void by reason of any defect therein, provided it be therein alleged that the party has been convicted, and there is a good and valid conviction to sustain the same.

n

li

ST

fo

it

fu

17. The justices before whom any person is convicted under the provisions of this Act, shall forthwith transmit the conviction and recognizances to the Clerk of the Peace for the district, city, county or union of counties wherein the offence was committed, there to be kept by the proper officer among the records of the Court of General or Quarter Sessions of the Peace, or of any other court discharging the functions of a Court of General or Quarter Sessions of the Peace.

18. Each such Clerk of the Peace shall transmit to

ourl

said

tate

methe

cept

the

and

all

of

ato

nd

ea-

 \mathbf{ed}

od

n-

th

rk

of

to ie

rt

the Secretary of State of Canada, a quarterly return of the names, offences and punishments mentioned in the convictions, with such other particulars as may from time to time be required.

- 19. No conviction under the authority of this Act shall be attended with any forfeiture, except such penalty as may be imposed by the sentence, but whenever any person is adjudged guilty under the provisions of this Act, the presiding justice may order restitution of the property in respect of which the offence was committed, to the owner thereof or his representatives.
- 20. If such property be not then forthcoming, the justices, whether they award punishment or dismiss the complaint, may inquire into and ascertain the value thereof in money, and if they think proper, order payment of such sum of money to the true owner, by the person convicted, either at one time or by instalments, at such periods as the Court deems reasonable.
- 21. The party so ordered to pay may be sued for the same as a debt in any court in which debts of the like amount may be, by law, recovered, with costs of suit, according to the practice of such court.
- 22. Whenever the justices adjudge any offender to forfeit and pay a pecuniary penalty under the authority of this Act, and such penalty is not forthwith paid, they may, if they deem it expedient, appoint some future day for the payment thereof, and order the of-

fender to be detained in safe custody until the day so to be appointed, unless such offender gives security to the satisfaction of the justices for his appearance on such day; and the justices may take such security by way of recognizance or otherwise at their discretion.

23. If at any time so appointed such penalty has not been paid, the same or any other Justices of the Peace may, by warrant under their hands and seals, commit the offender to the common gaol or other place of confinement within their jurisdiction, there to remain for any time not exceeding three months, reckoned from the day of such pludication: such imprisonment to cease on the payment of the said penalty.

C

d

ol F

aı

vi

di

th

in

be

hii

dis

COS

Pro

Co

im

be:

pos

just

24. The justices before whom any person is prosecuted or tried for any offence cognizable under this Act, may, in their discretion, at the request of the prosecutor or of any other person who appears on recognizance or summons to prosecute or give evidence against such person, order payment to the prosecutor and witnesses for the prosecution, of such sums of money as to them seem reasonable and sufficient, to reimburse such prosecutor and witnesses for the expenses they have severally incurred in attending before them, and in otherwise carrying on such prosecution, and also to compensate them for their trouble and loss of time therein, and may order payment to the constables and other peace officers for the apprehension and detention of any person so charged.

25. And although no conviction takes place, the said

justices may order all or any of the payments aforesaid, when they are of opinion that the parties or any of them have acted bona fide.

26. Every fine imposed under the authority of this Act shall be paid to the justices who impose the same, or to the Clerk of the Recorder's Court, or the Clerk of the County Court, or the Clerk of the Peace, or other proper officer, as the case may be, and shall be by him or them paid over to the County Treasurer for county purposes, if the same was imposed in the Province of Ontario; and if it was imposed in any new district in the Province of Quebec, then to the sheriff of such district as treasurer of the Building and Jury Fund for such district, to form part of the said fund, and if it was imposed in any other district in the Province of Quebec, then to the prothonotary of such district, to be by him applied, under the direction of the Lieutenant-Governor in Council, towards the keeping in repair of the court house in such district, or to be by him added to the moneys or fees collected by him, for the erection of a court house or gaol in such district, so long as such fees are collected to defray the cost of such erection; and if it was imposed in the Province of Nova Scotia it shall be paid over to the County Treasurer, for county purposes; and if it was imposed in the Province of New Brunswick, it shall be paid over to the County Treasurer, for county purposes.

27. The amount of expenses of attending before the justices and the compensation for trouble and loss of

etion.

as not
Peace
ommit
f con-

lav so

curity

ice on

ity by

in for from nt to

rose-

this proecoglence cutor as of

the ding rose-

t to pre-

said

time therein, and the allowances to the constables and other peace officers for the apprehension and detention of the offender, and the allowances to be paid to the prosecutor, witnesses and constables for attending at the trial or examination of the offender, shall be ascertained by and certified under the hands of such justices; but the amount of the costs, charges and expenses attending any such prosecution, to be allowed and paid as aforesaid, shall not in any one case exceed the sum of eight dollars.

28. Every such order of payment to any prosecutor or other person, after the amount thereof has been certified by the proper Justices of the Peace as aforsaid shall be forthwith made out and delivered by the said justices or one of them, or by the Clerk of the Recorder's Court, Clerk of the County Court or Clerk of the Peace, as the case may be, unto such prosecutor or other person, upon such clerk being paid his lawful fee for the same, and shall be made upon the officer to whom fines imposed under the authority of this Act are required to be paid over in the district, city, county or union of counties in which the offence was committed, or was supposed to have been committed, who upon sight of every such order, shall forthwith pay to the person named therein, or to any other person duly authorized to receive the same on his behalf, out of any moneys received by him under this Act, the money in such order mentioned, and shall be allowed the same in his accounts of such moneys.

ce:

pri

as

He

the

as f

1.

29. The Act chapter one hundred and six of the

Consolidated Statutes of Canada is hereby repealed, except as to cases pending under it at the time of the coming into force of this Act, and as to all sentences pronounced and punishments awarded under it; as regards all which this Act shall be construed as a reenactment of the said Act with the amendments hereby made, and not as a new law.

30. This Act shall commence and take effect on the first day of January, in the year of our Lord one thousand eight hundred and seventy.

32-33 VIC. CHAP. 34.

An Act respecting Juvenile Offenders within the Province of Quebec.

[Assented to 22nd June, 1869.]

THEREAS the Legislature of the Province of Quebec, during its now last Session, passed an Act making certain provisions for the establishment of certified reformatory schools, and the law respecting prisons for young offenders requires to be amended so as to meet the provisions of the said Act; Therefore Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts

1. In so far as respects the Province of Quebec, the

secutor s been forsaid he said Record-

les and

deten-

paid to

ending

hall be

of such

es and

llowed exceed

of the itor or lawful ficer to is Act county com-

d, who pay to n duly out of

money ed the

of the

sections five, six, seven, eight, nine, ten, eleven and twelve of the chapter one hundred and seven of the Consolidated Statutes of Canada, intituled: "An Act respecting Prisons for young offenders," are hereby repealed, except as respects persons under sentence when this Act comes into force.

- 2. Whenever, after the passing of this Act, any person apparently under the age of sixteen years is convicted before any court of criminal jurisdiction or before any Judge of the Sessions of the Peace, Recorder, District or Police Magistrate, of any offence for which he would be liable to imprisonment, he may be sentenced on such conviction, to be detained in a certified reformatory school for any term not less than two years, nor more than five years, or he may be sentenced to be first imprisoned in the common gaol for a period not in any case exceeding three months, and at the expiration of his sentence to be sent to a certified reformatory school, and to be there detained for a period of not less than two years, and not more than five years.
- 3. The Lieutenant-Governor may at any time, in his discretion, order that any offender detained in such reformatory school under a summary conviction be discharged.
- 4. The Lieutenant-Governor may at any time, on the report of one of the inspectors of prisons for the Province of Quebec, order any offender undergoing sentence in any certified reformatory school, on a con-

viction for felony, to be removed as incorrigible; and in any such case the offender shall be imprisoned in the penitentiary for the remainder of the term of his sentence.

- 5. Any person apparently under the age of sixteen years, arrested on a charge of having committed any offence not capital, shall not, while awaiting trial for such offence, be detained in any common gaol, if there be a certified reformatory school within three miles of such gaol, but shall be detained in such reformatory school while awaiting trial; and if there be more than one such school within such distance, the person so charged shall be detained in that one of them which is conducted the most nearly in accordance with the religious belief to which his parents belong, or in which he has been educated.
- 6. If any offender detained in a certified reformatory school, wilfully neglects or wilfully refuses to conform to the rules thereof, he shall, upon summary conviction before a justice or magistrate having jurisdiction in the place or district where the school is situate, be imprisoned with hard labour, for any term not exceeding three months; and at the expiration of the term of his imprisonment, he shall, by and at the expense of the managers of the school, be brought back to the school from which he was taken, there to be detained during a period equal to so much of his period of detention as remained unexpired at the time of his being sent to the prison.

of the n Act by re-

n and

y pers conor beorder, which e senrtified

enced period at the stified for a than

e, in such on be

e, on r the going con-

7. If any offender sentenced to be detained in a certified reformatory school, escapes therefrom, he may at any time before the expiration of his period of detention, be apprehended without warrant, and if the managers of the school think fit, but not otherwise, may, (any other Act to the contrary notwithstanding) be then brought before a justice or magistrate having jurisdiction in the place or district where he is found, or in the place or district where the school from which he escaped is situate; and he shall thereupon be liable, on summary conviction before such a justice or magistrate, to be imprisoned with hard labour, for any term not exceeding three months; and at the expiration of such term he shall, by and at the expense of the managers of the school, be brought back to the school from which he escaped, there to be detained during a period equal to so much of his period of detention as remained unexpired at the time of his escaping.

8. Every person who commits any of the following offences, that is to say:—

First—Knowingly assists, directly or indirectly, any offender detained in a certified reformatory school, to escape from the school;

Second—Directly or indirectly induces such an offender to escape from the school;

Third—Knowingly harbours, conceals or prevents from returning to the school, or assists in harbouring, concealing or preventing from returning to the school any offender who has escaped from a certified reformatory school, shall, on summary conviction before two justices, or any Judge of the Sessions of the Peace, Recorder, Police or District Magistrate, be liable to a penalty not exceeding eighty dollars, or at the discretion of the justices or other functionary before whom he is convicted, to be imprisoned for any term not exceeding two months, with or without hard labour.

- 9. The reformatory prison at present in use in the Province of Quebec, shall, so long as it is used for that purpose, be held to be a certified reformatory school for the purposes of this Act.
- 10. This Act shall apply only to the Province of Quebec, and any Act relating to criminal law or procedure passed during the present or the now last Session of Parliament, shall be construed subject to this Act, and so much thereof as may be inconsistent with this Act, shall have no effect as respects the Province of Quebec.

32-33 VIC. CHAP. 35.

An Act for the more speedy trial, in certain cases, of persons charged with felonies and misdemeanors, in the Provinces of Ontario and Quebec.

[Assented to 22nd June, 1869.]

HER MAJESTY, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

may at detenmanamay, e then

a cer-

risdicor in ch he liable, nagis-

term ion of the school ring a on as

wing

ol, to

n of-

rents ring, hool

- 1. Any person committed to a jail for trial on a charge of being guilty of any offence for which he may be tried at a Court of General Sessions of the Peace, may, with his own consent, of which consent an entry shall then be made of record, and subject to the provisions hereinafter made, be tried out of sessions, and if convicted, may be sentenced by the judge.
- 2. It shall be the duty of every Sheriff within twenty-four hours after any prisoner charged as aforesaid is committed to gaol for trial, to notify the Judge in writing that such prisoner is so confined, stating his name and the nature of the charge preferred against him; whereupon, with as little delay as possible, such Judge shall cause the prisoner to be brought up before him.
- 3. Having obtained the depositions on which the prisoner was so committed, the Judge shall state to him,—
- 1. That he is charged with the offence, describing it;
- 2. That the prisoner has his option to be forthwith tried before such Judge without the intervention of a jury, or to remain untried until the next sittings of such sessions or of a Court of Oyer and Terminer, or, in Quebec, of any Court having criminal jurisdiction;
- 3. If the prisoner demands trial by jury, the Judge shall remand him to gaol; but if he consents to be

tried by the Judge without a jury, the County Attorney or Clerk of the Peace shall draw up a record of the proceedings as nearly as may be in one of the forms in the Schedules A and B to this Act; if upon being arraigned upon the charge, the prisoner pleads guilty, such plea shall be entered in the record, and the Judge shall pass the sentence of the law on such prisoner, which shall have the same force and effect as if passed at any Court of General Sessions of the Peace.

4. If the prisoner upon being so arraigned and consenting as aforesaid pleads not guilty, the Judge shall appoint an early day, or the same day, for his trial, and it shall be the duty of the County Attorney or Clerk of the Peace to subpæna the witnesses named in the depositions, or such of them, and such other witnesses as he may think requisite to prove the charge, to attend at the time appointed for such trial, and the prisoner being ready, the Judge shall proceed to try him, and if he is found guilty, sentence shall be passed as in the last preceding section mentioned, but if he is found not guilty, the Judge shall immediately discharge him from custody, so far as respects the charge in question.

5. The Judge sitting on any such trial for all the purposes thereof and proceedings connected therewith or relating thereto, is hereby constituted a Court of Record, and the record in any such case shall be filed among the records of the Court of General Ses-

wenaid is writ-

on a

ch he

of the

nsent

ect to

f ses-

v the

name him ; udge him.

the te to

bing

with
of a
rs of
, or,
on;

dge be sions of the Peace, as indictments are, and as part of such records.

- 6. Any witness, whether on behalf of the prisoner or against him, duly summoned or subpænaed to attend and give evidence before such Judge sitting on any such trial on the day appointed for the same shall be bound to attend, and remain in attendance throughout the whole trial, and in case he fails so to attend he shall be held guilty of contempt of Court, and he may be proceeded against therefor accordingly.
- 7. Upon proof to the satisfaction of the Judge of the service of subpæna upon any witness who fails to attend before him as required by such subpæna and such Judge being satisfied that the presence of such witness before him is indispensable to the ends of Justice, he may, by his warrant, cause the said witness to be apprehended and forthwith brought before him to give evidence as required by such subpœna, and to answer for his disregard of the same, and such witness may be detained on such warrant before the said Judge or in the common gaol with a view to secure his presence as a witness, or, in the discretion of the Judge, such witness may be released on recognizance with or without sureties conditioned for his appearance to give evidence as therein mentioned, and to answer for his default in not attending upon the said subpæna as for a contempt; the Judge may in a summary manner examine into and dispose of the charge of contempt against the said witness, who if found guilty thereof may be fined or imprisoned, or both,-such fine not to

oner

art of

o atg on shall ugh-

d he may

the atuch witice, be

ver be in nce ich thvi-

vile-: a

of to exceed one hundred dollars, and such imprisonment to be in the common gaol, with or without hard labour, and not to exceed the term of ninety days; the said warrant may be in the form "C," and the conviction for contempt in the form "D" to this Act, and shall be authority to the persons and officers therein required to act, to do as therein they are respectively directed.

8. All the powers and duties hereby conferred and imposed upon the Judge, shall be exercised and performed in the Province of Ontario by any County Judge, Junior or Deputy Judge, authorized to act as Chairman of the General Sessions of the Peace, and in the Province of Quebec, in any district, wherein there is a Judge of the Sessions, by such Judge of Sessions, and in any district wherein there is no Judge of Sessions but wherein there is a District Magistrate, by such District Magistrate, and in any district wherein there is neither a Judge of Sessions, nor a District Magistrate, by the Sheriff of such district.

This Act shall apply only to the Provinces of On-

SCHEDULE A.

Form of Record when the Prisoner pleads Not Guilty.

Province of County or District of B. being a prisoner in the gaol of the said County or

District, committed for trial on a charge of having on 186, feloniously stolen, &c. (one cow, day of the property of C. D., or as the case may be, stating briefly the offence), and being brought before me, scribe the Judge) on the day of 186, and asked by me if he consented to be tried before me without the intervention of a Jury, consented to be so tried; and that upon the day of 186, the said A. B. being again brought before me for trial, and declaring himself ready, was arraigned upon the said charge and pleaded not guilty; and after hearing the evidence adduced as well in support of the said charge as for the prisoner's defence (or as the case may be) I find him to be guilty of the offence with which he is charged as aforesaid, and I accordingly sentence him to be (here insert such sentence as the law allows and the Judge thinks right.) I find him not guilty of orthe offence with which he is charged, and discharge him accordingly. Witness my hand at County (or District) of . this day of 186 .

O. K. Signature of Judge.

to

SCHEDULE B.

Form of Record when the Prisoner pleads Guilty.

Province of County or District of To wit:

Be it remembered that A
B. being a prisoner in the gaol of the said County (or

477

gon

cow.

iefly (de-

ked

out

ed;

l A. clar-

rge

evie as

ind

is

the of

 $^{
m the}$

ıe

or

District), on a charge of having on the day of 186, feloniously stolen &c. (one cow the property of, or as the ease may be, stating briefly the offence), and being brought before me (describe the Judge) on the day of 186, and asked by me if he consented to be tried before me without the intervention of a jury, consented to be so tried; and that the said A. B. being then arraigned upon the said charge, he pleaded guilty thereof, whereupon I sentence the said A. B., to be (here insert such sentence as the law allows and the Judge thinks right.) Witness my hand this day of 186 .

O. K. Signature of Judge.

SCHEDULE C.

(L. S.) Canada,
Province of ,
County (or District, as
the case may be) of ,
To wit:

To all or any of the Constables or other Peace Officers in the said County, (or District, as the case may be) of

Whereas it having been made to appear before me, that E.F., in the said County (or District) (or as the case may be,) was likely to give material evidence on behalf of the prosecution or defence (as the case may be) on the trial of a certain charge of (as lareeny, or as the case may be,) against A.B., and that the said E.F., was duly subpensed or bound under recognizances to appear on the day of, 186, at

in the said (County or District, as the case may be,) at o'clock (forenoon or afternoon, as the case may be,) before me to testify what he should know concerning the said charge against the said E. F.

And whereas proof hath this day been made before me upon oath of such subpœna having been duly served upon the said E. F., or of the said E. F. having been duly bound in recognizances to appear before me, (as the case may be,); And whereas the said E. F., hath neglected to appear at the trial and place appointed and no just excuse has been offered for such neglect; These are therefore to command you to take the said E. F., and to bring and have him forthwith before me, to testify what he shall know concerning the said charge against the said A. B., and also to answer his contempt for such neglect.

Given under my hand this day of in the year of Our Lord 186.

J. S., Judge.

SCHEDULE D.

(L. S.) Canada, Be it remembered that on Province of the day of in the year (County, or District) of Our Lord 186, in the of, To wit: (County or District as the case may be) of E. F. is convicted before me, for that he the said E. F. did not attend before me to give evi-

e,) at

may

ern-

fore

luly

ving fore

. F.,

int-

nethe

fore the

ver

in

n

ar

le se

e

i-

dence on the trial of a certain charge against one A. B. of larceny, (or as the case may be) although duly sub-penaed or bound by recognizance to appear and give evidence in that behalf (as the case may be) but made default therein, and hath not shewn before me any sufficient excuse for such default, and I adjudge the said E. F. for his said offence to be imprisoned in the common gaol of the (County or District) of

for the space of there to be kept at hard labour (and in case a fine is also intended to be imposed, then proceed). And I also adjudge that the said E. F. do forthwith pay to and for the use of Her Majesty a fine of dollars, and in default of payment that the said fine with the costs of collection be levied by distress and sale of the goods and chattels of the said E. F. (or in case a fine alone is imposed, then the clause for imprisonment will be omitted.)

Given under my hand at in the said (County or District) of the day and year first above mentioned.

J. S., Judge.

32-33 VIC. CHAP. 36.

An Act respecting the Criminal Law, and to repeal certain enactments therein mentioned.

[Assented to 22nd June, 1869.]

W HEREAS by the several Acts of the Parliament of Canada, passed in the now last session and

present session thereof respectively, and mentioned in the Schedule A to this Act, divers Acts and parts of Acts and provisions of law, heretofore in force in the late Province of Canada, and in the Provinces of Nova Scotia and New Brunswick, have been assimilated, amended and consolidated, and it is expedient to provide for the repeal thereof, and of so much of any other Acts or provisions of law as may be contrary to or superseded by the said Acts mentioned in Schedule A; Therefore Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

1. The Acts and parts of Acts mentioned in Schedule B hereunto annexed, are hereby repealed, as are also all other Acts and parts of Acts and provisions of law, contrary to or inconsistent with the Acts mentioned in Schedule A or any of them, subject to the following provisions:

Such repeal shall not extend to matters relating solely to subjects as to which the Provincial Legislatures have, under "The British North America Act, 1867," exclusive powers of legislation, or to any enactment of any such Legislature for enforcing by fine, penalty or imprisonment any law in relation to any such subject as last aforesaid, or to any municipal By-law relating to any offence within the scope of the powers of the municipality:

n

re

re

SU

ar

be an

m

be en

Such repeal shall not extend to any provision of any Act of the Parliament of Canada, creating or providing

for the punishment of any offence against such Act, or for the proceedings for enforcing such provision,-or to any other Act or enactment not mentioned as repealed in Schedule B, and not contrary to the Acts mentioned in Schedule A, or any of them, but making special provision for the punishment of any offence, or as to the proceedings for the prosecution and conviction of the offender, other than that made in the Acts in Schedule A or any of them for a like purpose; but in any such case the offender may be indicted or otherwise proceeded against, and convicted (summarily or otherwise as the case may be), and punished, either under any of the Acts mentioned in Schedule A, or any other Act of the Parliament of Canada, or under any such Act or enactment as aforesaid, not mentioned as repealed in Schedule B:

Every offence wholly or partly committed against any Act or enactment hereby repealed, prior to such repeal, shall be dealt with, inquired of, tried, determined and punished, and every penalty in respect of any such offence shall be recovered, in the same manner as if the said Acts and enactments had not been repealed; and every act duly done, and every warrant and other instrument duly made or granted before such repeal, shall continue and be of the same force and effect as if the said Acts and enactments had not been repealed; and every right, liability, privilege and protection in respect of any matter or thing committed or done before such repeal, shall continue and be of the same force and effect as if the said Acts and enactments had not been repealed, and every action,

ed in rts of n the Nova

Nova ated, proother to or edule

lvice

is of

dule also law, oned

ving

slaAct,
actine,
ach

ny ng

ers

prosecution or other proceeding commenced before such repeal, or thereafter commenced in respect of any such matter or thing, may be prosecuted, continued and defended as if such Acts and enactments had not been repealed.

- 2. Nothing in any of the Acts mentioned in Schedule A shall affect the crime of High Treason, except only as respects cases punishable under the provisions of the "Act for the better security of the Crown and of the Government," mentioned in the said Schedule.
- 3. The provisions in the Act respecting procedure in criminal cases and other matters relating to criminal law, as to the number of peremptory challenges allowed to prisoners in criminal cases, shall not apply to any trial to be had in the Province of New Brunswick, before the first day of January, in the year of our Lord one thousand eight hundred and seventy-one; and until after the said day, a warrant issued by a Justice of the Peace in the said Province, may as heretofore be executed in any part thereof, without being backed.
- 4. No provision in any of the Acts mentioned in the said Schedule A requiring any warrant or document issued or granted by any Justice of the Peace, to be under seal, shall apply to any such instrument or document issued or granted in the Province of New Brunswick before the day last aforesaid; and if, in any such instrument or document issued in any Province in Canada at any time, it is stated that the same is given

C

d

th

P

under the hand and seal of any justice signing it, such seal shall be presumed to have been affixed by him, and its absence shall not invalidate the instrument, or such justice may at any time thereafter affix such seal with the same effect as if it had been affixed when such instrument was signed.

5. Notwithstanding any provision in any of the Acts mentioned in Schedule A, that any term of imprisonment less than two years shall be in some gaol or place of confinement other than the penitentiary, any offender sentenced under any such Act before the day last aforesaid in New Brunswick or Nova Scotia, to imprisonment for a term less than two years, may, in the discretion of the Court passing such sentence, be sentenced to undergo such imprisonment in the penitentiary of the Province where the sentence is passed, instead of being sentenced to undergo the same in any other gaol or place of confinement, and any such provision as first aforesaid, shall be construed subject to this section.

6. In all cases when a party who has entered into a recognizance under the Act "respecting the duties of Justices of the Peace out of Sessions, in relation to summary convictions and orders," has failed to appear according to the condition of such recognizance, and his default has been certified by the justice or justices as therein provided, the proper officer to whom the recognizance and certificate of default are to be transmitted in the Province of Ontario, shall be the Clerk of the Peace of the county for which such justice or justices

edule only ons of of the

before

ect of

inued

ad not

edure minal es alapply Brunsear of ventyed by ay as ithout

in the iment to be docufrunsr such ice in given

are ar ited or are acting, and the Court of General Sessions of the Peace for such county shall, at its then next sitting, order all such recognizances to be forfeited and estreated, and the same shall be enforced and collected in the same manner and subject to the same conditions as any fines, forfeitures or amercements imposed by or forfeited before such court; and in the other Provinces of Canada, the "proper officer" to whom any such recognizance and certificate shall be transmitted, shall be the officer to whom like recognizances have been heretofore accustomed to be transmitted under the law in force before the coming into force of the said Act, and such recognizances shall be enforced and collected in the same manner as like recognizances have heretofore been.

- 7. No return purporting to be made by any Justice of the Peace under the Act last above cited, shall be vitiated by the fact of its including, by mistake, any convictions or orders had or made before him in any matter over which any Provincial Legislature has exclusive jurisdiction, or with respect to which he may have acted under the authority of any provincial law.
- 8. Any Judge of the Sessions of the Peace or any District Magistrate, in the Province of Quebec, shall in all cases have all the powers vested in two Justices of the Peace by any Act mentioned in Schedule A, or any other Act relating to criminal law, in force in that Province.
 - 9. The foregoing provisions of this Act, and the

repeal of the Acts and enactments therein referred to, shall take effect on and after the first day of January, in the year of our Lord one thousand eight hundred and seventy, and not before, except as to such of the said Acts and enactments as are contrary to or inconsistent with the Acts mentioned in Schedule A, as being passed in the now last Session of the Parliament of Canada, which shall be held to have been repealed from the time when the Act or Acts to or with which they are contrary or inconsistent, came into force.

10. This Act shall be construed as having been passed after the Acts of the present Session mentioned in Schedule A, and as amending and explaining them.

SCHEDULE A.

ACTS OF THE PARLIAMENT OF CANADA.

Acts passed in the Session of 1867-8, 31st Victoria.

CHAPTER.	TITLE.
14	An Act to protect the inhabitants of Can- ada against lawless aggressions from sub- jects of foreign countries at peace with Her Majesty.
15	An Act to prevent the unlawful training of persons to the use of arms, and the practice of military evolutions; and to authorize Justices of the Peace to seize and detain arms collected or kept for purposes dangerous to the public peace.

s like

eneral

s then

rfeited

id col-

same

its im-

in the

er" to

all be

cognitrans-

into

all be

ustice all be , any any

may law.

any all in es of A, or

the

that

SCHEDULE A.—Continued.

CHAPTER.	TITLE.
47	An Act respecting the manufacture or importation of copper and or tokens.
62	An Act respecting Har Police.
69	An Act for the better security of the Crown and of the Government.
70	An respecting Riots and Riotous Assemblies.
71	An Act respecting forgery, perjury and intimidation in connection with the Provincial Legislatures and their Acts.
72	An Act respecting accessories to and abettors of indictable offences.
73	An Act respecting Police of Canada.
74	An Act respecting persons in custody charged with high treason or felouy.
75	An Act respecting penitentiaries and the directors thereof and for other purposes.

Acts passed in the present Session of the Parliament of Canada.

An Act to remove doubts as to Legislation in Canada, regarding offences not wholly committed within its limits.

An Act respecting offences relating to the Coin.

An Act respecting Forgery.

An Act respecting offences against the Person.

An Act respecting Larceny and other similar offences.

An Act respecting malicious injuries to Property. An Act respecting Perjury. An Act for the better preservation of peace in the vicinity of Public Works.

An Act respecting certain offences relative to Her Majesty's Army and Navy.

An Act for the better protection of Her Majesty's Military and Naval Stores.

An Act respecting Cruelty to Animals.

An Act respecting Vagrants.

An Act respecting Procedure in Criminal Cases and other matters relating to Criminal Law.

An Act respecting the duties of Justices of the Peace, out of Sessions, in relation to persons charged with Indictable Offences.

An Act respecting the duties of Justices of the Peace, out of Sessions, in relation to Summary Convictions and Orders.

An Act respecting the prompt and summary administration of criminal justice in certain cases.

An Act respecting the trial and punishment of Juvenile Offenders.

An Act respecting Juvenile Offenders within the Province of Quebec.

An Act for the more speedy trial in certain cases of persons charged with felonies and misdemeanors, in the Provinces of Ontario and Quebec.

r im-

the em-

and the cts. bet-

ody 7. the

ses.

in

of

.

ted

of-

ty.

SCHEDULE B.

ACTS OF THE LEGISLATURE OF THE LATE PROVINCE OF CANADA.

Consolidated Statutes of Canada.

Reference to Act.	TITLE OF ACT.	Extent of Repeal.
Chapter 30	An Act respecting the Sale of In- toxicating Liquors near Public Works.	The whole.
Chapter 90		The whole.
Chapter 91		The whole.
Chapter 92	An Act respecting Offences against Person and Property.	The whole.
Chapter 93	Malicious Injuries to Property	The whole.
Chapter 94 Chapter 96	An Act respecting Forgery. An Act respecting Cruelty to Ani-	The whole. The whole.
Chapter 99	An Act respecting the Procedure in Criminal Cases.	The whole, except sections eighty- seven, ninety- seven, one hun- dred and twenty, and one hundred
	An Act respecting the Duties of T Justices of the Peace, out of Sessions, in relation to persons charged with indictable Offen- ces.	section fifty-nine
Chapter 103	An Act respecting the duties of T Justices of the Peace, out of Sessions, in relation to Sum- mary Convictions and Orders.	he whole, except sections seven- ty-four, seventy- five, seventy-six, seventy - seven, seventy - eight, seventy - nine, eighty, eight-one and eighty-five.

SCHEDULE B.—Continued.

Reference to Act.	TITLE OF ACT.	Extent of Repeal.
Chapter 105	An Act respecting the prompt and summary administration of Criminal Justice in certain	thirty-one, thirty,
Chapter 106	An Act respecting the trial and punishment of Juvenile Offenders.	ty-two, and thir-

Acts passed since the Consolidation of the Statutes.

_					
23	V.	c.	37	An Act for the further protection	The whole.
				An Act to Amend the Law relat- ing to the unlawful Administer-	The whole
24	v.	c.	10	An Act to prevent vexatious In- dictments for certain Misde-	
24	v.	c.	11	meanors. An Act to amend the Prison and	The whole.
				An Act to amend the one hundred and eleventh chapter of the Consolidated Statutes of Cana- da, intituled: "An Act respect."	
24	v.	c.	14	ing the Provincial Penitentiary of Canada." An Act to abolish the right of Courts of Quarter Sessions and Recorders' Courts to try trea-	The whole
24	v.	c.	15	sons and capital felonies. An Act to amend the one hundred and second chapter of the Consolidated Statutes of Canada, intituled: "An Act respecting the duties of Justices of the Peace out of Sessions in relation to persons charged with indictable offences."	The whole.

E OF

ept ity-

etyunnty, red ne. ept ine

ept entyix,

ne

SCHEDULE B.—Continued.

Reference to Act.	TITLE OF ACT.	Extent of Repeal.	
	An Act to amend and consolidate the Laws respecting the Recorder's Court of the City of Quebec.		
27-28 V. c. 19	An Act to amend and consolidate the Law respecting Accessories to and Abettors of Indictable Offences, and for other pur- poses relative to the Criminal Law.		
29 V. c. 13	An Act for abolishing the Punish.	The whole.	
29 V. c. 14	ment of Death in certain cases. An Act to provide more fully for the punishment of offences against the person, in respect to	The whole.	
29-30 V. c. 5	An Act to prevent the unlawful training of persons to the use of arms, and to practise military evolutions or exercises; and to authorize Justices of the Peace to seize and detain arms collected or kept for purposes dan-	The whole.	
29-30 V. c. 2	gerous to the public Peace. An Act to incorporate the Canada S Vine Growers' Association.	Section sixteen.	

Consolidated Statutes for Upper Canada

Chapter	13	An Act respecting the Court Error and Appeal.	pealed by or inconsistent with the Act of this Session respecting Procedure in Criminal cases, and other matters relating to
			Criminal law

y-six.

r inwith this pecte in uses, matto

SCHEDULE B-Continued

Reference to Act.	TITLE OF ACT.	Extent of Repeal.	
Chapter 31	An Act respecting Jurors and Juries.	Sections ninety- nine and one hundred.	
Chapter 32	Evidence.	Sections three and four, as to Criminal cases only.	
Chapter 97	to Tumults and Riotous Assem- blies and to other offences	The whole.	
Chapter 99	An Act to prevent the unlawful training of persons in military evolutions and the use of firearms: and to authorize the seizure of fire-arms collected for purposes dangerous to the public peace.	section three.	
Chapter 100	An Act for the punishment of any persons who seduce soldiers or sailors to desert from Her Ma- jesty's service.		
Chapter 101	An Act respecting Forgery and Perjury in certain cases.	The whole, except section two.	
Chapter 108	An Act respecting prosecutions in cases of Misdemeanor.	Section three.	
Chapter 110	An Act to allow to any person indicted a copy of the indictment.	The whole.	
hapter 111	An Act respecting amendments at trial.	The whole.	
hapter 113	An Act respecting new trials and appeals, and Writs of Error in criminal cases in Upper Canada.	The whole, except sections five, six- teen, and seven- teen.	
hapter 115	An Act respecting the punish- ment of certain offences, and the commuting of sentence of death in certain cases.	The whole.	
hapter 116	An Act respecting corruption of I	The whole.	

SCHEDULE B .-- Continued.

Reference to Act.	TITLE OF ACT.	Extent of Repeal.	
Chapter 124	An Act respecting the return of Convictions and Fines by Jus- tices of the Peace and of Fines levied by Sheriffs.	Bootion source	
Acts passed	l since the Consolidation of t	he said Statutes.	
••	An Act to amend the Law of Crown and Criminal Procedure and Evidence at trial in Upper Canada. An Act respecting Persons in cus- tody charged with High Trea-	regards criminal procedure only.	
29-30 V. c. 50	son or Felony. An Act to amend the Law respect- ing Appeals in cases of Summa- ry Convictions, and Returns thereof by Justices of the Peace in Upper Canada.	The whole.	
Con	solidated Statutes for Lower Co	anada.	
	An Act respecting the Desertion T of Soldiers. An Act respecting Arms and Mu-T		

Chapter	12	An Act respecting the Desertion The whole. of Soldiers.
Chapter		An Act respecting Arms and Mu-The whole, nitions of War.
Chapter		An Act respecting the Court of Section sixty-
Chapter	84	An Act respecting the selecting Section thirty-
Chapter		An Act respecting Appeals from Sections one and the decisions of Justices of the Peace in Summer Constitution.
Chapter :	105	An Act respecting certain matters Sections one, three, connected with the Administration of Justice in Criminal Matters.

SCHEDULE B .- Continued.

ACTS OF THE LEGISLATURE OF THE PROVINCE OF NEW BRUNSWICK.

Revised Statutes-Part IV.

cept

tes.

r as inal y.

nd

Эe,

Refere to A		TITLE OF ACT.	Extent of Repeal.
Chapter	138	Of Summary Convictions before Justices.	soction twenty- two, which shall apply to the new Summary Con-
Chapter		Of Offences against the Public Peace.	three, four and
Chapter	148	Of Offences against the Adminis- tration of Justice.	The whole.
Chapter	149	Of Homicide and other Offences against the Person.	The whole.
Chapter	150	Of Offences against the habitation.	700
Chapter	151	Of Fraudulent Appropriations.	The whole.
Chapter	152	to the Coin.	
Chapter	153	Of Malicious Injuries to Property.	The whole, except
Chapter	154	Of other Felonies.	section sixteen. The whole.
Chapter	155	Of the Definition of Terms and Explanations.	The whole.
Chapter		Of Proceedings before Indictment.	The whole, except sections set enteen, eighteen, twenty and twenty-two.
Chapter	158	Of Proceedings on Indictment. '	The whole, except sections three and twenty-three.

SCHEDULE B.—Continued.

Reference to Act.	TITLE OF ACT.	Extent of Repeal.
Chapter 159	Of Trial.	The whole, except sections ten, twenty - two, twenty - three, twenty - four, twenty - five, twenty-six, and so much of section twenty-
Chapter 160 The Sched- ules to Part IV.	Of Error, Punishment and Expenses.	seven as respects the appropriation of the fine in cases of common

Acts passed since the revision of the Statutes.

21 V. (1858) c. 22	An Act in amendment of the The whole, except Sections three
23 V. (1860)	An Act relating to Procedure in Criminal Cases. An Act in amendment of the Law relating to Summary Convic.
	An Act to amend the Law relating The whole. to False Pretences. An Act to prevent the carrying of The mile.
0. 10	Deadly Weapons about the Person.

SCHEDULE B.—Continued.

Reference to Act.	TITLE OF ACT.	Extent of Repeal.
c. 10	An Act to amend the Law relat- ing to Offences against the Per- son.	
C. 21	An Act for taking away the Pun- ishment of Death in certain cases, and substituting other Punishments in lieu thereof.	
C. 4	An Act further to amend the Law relating to Offences against the Person.	
C. O.	An Act relating to Larceny and other similar Offences.	
c. 8	An Act relating to the issuing of Warrants by Justices of the Peace, and in aid of Police Of- ficers and Constables in the ex- ecution of their duties.	
0 V. (1866) c. 9	An Act respecting Offences relating to the Army and Navy.	The whole.

cept

eе,

ects ects in mon eree, six, hir-

cept

ept ree and

ACTS OF THE LEGISLATURE OF THE PROVINCE OF NOVA SCOTIA.

Revised Statutes-Third Series-Parts III and IV.

	136 Of Juries.	Section fifty-one, and section fifty- seven so far as regards criminal cases.
Chapter	156 Of Treason.	The whole
Chapter	157 Of Offences relating to the Arn and Navy.	The whole.
Chapter	159 Of Offences against Religion.	Sections one and three.
Chapter	Of Offences against the Law Marriage.	of Sections one and

SCHEDULE B.—Continued.

Refere to Ac		TITLE OF ACT.	Extent of Repeal.
Chapter	162	Of Offences against the Public Peace,	Sections one, two,
Chapter	163	Of Offence against the Administration of Justice.	three and four. The whole.
Chapter	164	Of Oct.	TTN
Chapter	166	Of Offences against the Habitation	The whole.
Chapter	167	Of Fraudulent Appropriations.	The whole.
Chapter	168	Of Forgery and Offences relating	The whole.
-		to the Coin.	rne whole.
Chapter	169	Of Malicious Injuries to Property	The whale
Chapter	110	Title.	The whole.
Chapter	171	Of the Administration of Criminal	The mb.l.
hapter 1		Justice in the Superior Court.	sections fifty- nine, sixty, sixty- one, sixty-two, sixty-three, six- ty-four, sixty- five, sixty-six, sixty-seven, seventy-five, eighty-six, eighty-seven, eighty-rine, ninety, ninety- one, ninety-four, ninety-five, ninety-seven, ninety-seven, ninety-seven, ninety-seven, ninety-seven, ninety-nine, one hundred and one, one hundred and two, one hundred and three, and the schedule to the

SCHEDULE B .- Continued.

Acts passed since the Revision of the Statutes.

Reference to Act.	TITLE OF ACT.	Extent of Repeal.
	An Act in addition to Chapter 167 of the Bill for Revising and Consolidating the General Stat- utes of Nova Scotia, "Of Offen- ces against the Person."	
	An Act in addition to and to amend Chapter 169 of the Revised Statutes, "Of Malicious Injuries to Property." An Act to provide for the seizure 7 of Armand Market.	
	An Act for the better security of T Crown and the Government of Nova Scotia against Treasonable and Seditious Practices and At-	
V. (1867) 13	tempts. n Act to amend Chapter 157 of T the Revised Statutes of Nova Scotia (third series) "Of Offen- ces relating to the Army and Navy."	he whole.

two, ur.

cept ftyxtywo, sixxtysix,

tyur,

ne

ed

he

34 VIC. CHAP. 14.

An Act to extend to the Province of Manitoba certain of the Criminal Laws now in force in the other Provinces of the Dominion.

[Assented to 14th April, 1871.]

HER MAJESTY, by and with the consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

1. The following Statutes of the Parliament of Canada, passed in the session held in the thirty-second and thirty-third years of the reign of Her Most Gracious Majesty, are and each of them is hereby extended to, and shall henceforth have the force and effect of law within the Province of Manitoba, save and except in so far only as any provision of the said Statutes may therein be declared to be applicable to another Province only, that is to say:—

Chapter eighteen, intituled "An Act respecting offences relating to the Coin."

Chapter nineteen, intituled "An Act respecting Forgery."

Chapter twenty, intituled "An Act respecting offences against the Person."

to

Chapter twenty-one, intituled "An Act respecting Lurceny and other similar offences."

Chapter twenty-two, intituled "An Act respecting Malicious injuries to property."

Chapter twenty-three, intituled, "An Act respecting Perjury," as amended by the Act thirty-three Victoria, Chapter twenty-six.

Chapter twenty-four, intituled "An Act for the better preservation of the public peace, in the vicinity of Public Works," as amended by Act thirty-three Victoria, Chapter twenty-eight

Chapter twenty-five, intituled "An Act respecting certain Offences relative to Her Majesty's Army and Navy."

Chapter twenty-six, intituled "An Act for the better preservation of Her Majesty's Military and Naval Stores."

Chapter twenty-seven, intituled "An Act respecting Cruelty to Animals," as amended by the Act thirty-three Victoria, Chapter twenty-nine.

Chapter twenty-eight, intituled "An Act respecting Vagrants."

Chapter twenty-nine, intituled, "An Act respecting Procedure in Criminal Cases, and other matters relating to Criminal Law."

the ada,

in ot

Pro-

and lous to, law

in nay Pro-

ing

For-

ices

Chapter thirty, intituled "An Act respecting the duties of Justices of the Peace out of Sessions in relation to persons charged with indictable offences.

- 2. The court known as the General Court now and heretofore existing in the Province of Manitoba, and any Court to be hereafter constituted by the Legislature of the said Province, and having the powers now exercised by the said General Court, shall have power to hear, try and determine in due course of law all treasons, felonies and indictable offences committed in any part of the said Province, or in the territory which has now become the said Province.
- 3. Whenever any prosecuted party, upon being arraigned before the said General Court, or before such court as may hereafter be constituted by the Legislature of Manitoba to supersede the said General Court, demands a jury, composed for the one half at least of persons skilled in the language of the defence, if such language be either English or French, he shall be tried by a jury composed for the one half at least of the persons whose names stand first in succession upon the general panel, and who, on appearing, and not being lawfully challenged, are found, in the judgment of the court to be skilled in the language of the defence.
- 4. Whenever from the number of challenges, or any other cause, there is in any such case, a deficiency of persons skilled in the language of the defence, the court shall fix another day for the trial of such case,

and the sheriff shall supply the deficiency by summoning for the day so fixed such additional number of jurors skilled in the language of the defence as the court may order, and as are found inscribed next in succession on the list of petty jurors.

- 5. Whenever a person accused of treason or felony elects to be tried by a jury composed one-half of persons skilled in the language of the defence, the number of peremptory challenges to which he is entitled shall be divided, so that he shall only have the right to challenge one-half of such number from among the English-speaking jurors, and one-half from among the French-speaking jurors.
- 6. All provisions of law heretofore in force in the country now constituting the Province of Manitoba, inconsistent with, or repugnant to the provisions of this Act, or inconsistent with or repugnant to any of the Statutes enumerated in the first section of this Act, are hereby repealed: Provided always that no person shall, by reason of the passing of this Act, be liable to any punishment or penalty for any act done before the passing thereof, for which he would not have been liable to any punishment or penalty under the laws in force in the said Province or the territory now constituting it at the time such act was done, nor shall any person by reason of the passing of this Act be liable to any greater or other punishment for any offence committed before the passing thereof, than he would have been liable to under the laws then in force as aforesaid; and this Act and the Acts hereby extended to the said

the ion

and ba, the the

rse ces the

arich slaurt,

of teh be of ion and dg-

 $_{
m the}$

of the Province shall apply only to the Procedure in any such case, and the penalty or punishment shall be the same as if this Act had not been passed.

7. In the absence of any penitentiary building, any common gaol or other place of confinement in the Province of Manitoba, shall be held to be a penitentiary for the confinement and reformation of persons male and female, lawfully convicted of crime before the Courts of Manitoba, and sentenced to confinement for life or for a term of not less than two years; and whenever any offender is punishable by imprisonment, such imprisonment, whether it be for life or two years, or for any longer term, shall be in any such common gaol, or other place of confinement, according to the judgment of the court.

37 VIC. CHAP. 42.

An Act to extend to the Province of British Columbia certain of the Criminal Laws now in force in other Provinces of the Dominion.

[Assented to 26th May, 1874.]

HER MAJESTY, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

1. The Statutes of the Parliament of Canada, passed

in the sessions held respectively in the thirty-first and in the thirty-second and thirty-third, and in the thirty-third years of the reign of Her Most Gracious Majesty, and mentioned in the Schedule to this Act, are and each of them is hereby extended to, and shall have the force and effect of law within the Province of British Columbia, save and except in so far only as any provision of any such Statute may therein be declared to be applicable to one or more only of the Provinces composing the Dominion at the time of the passing of such Statute and mentioned therein.

- 2. In case any of the said Acts, or any enactment or provision therein has force or effect in relation to one of the Provinces composing the Dominion at the time of its passing, in a sense peculiar to that Province, and different from the sense in which it has force and effect in relation to all the said Provinces as a whole, such Act, enactment or provision shall have force and effect within and in relation to the Province of British Columbia, in the last mentioned sense only.
- 3. Nothing in this Act shall be construed as a declaration that any of the said Acts, or any part thereof had not or has not or would not have without the passing of this Act, force or effect in and in relation to the Province of British Columbia.
- 4. Nothing in this Act shall be construed to give a retroactive effect to any of the Acts hereby extended, or to any enactment or provision therein, so as to make any act done before it comes into force a crime or of-

any the

the itensons fore

and sontwo such ding

nbia ther

l.] con-

s of

 \mathbf{sed}

fence if it would not be so without this Act, or to alter the punishment for any crime or offence committed before it comes into force, but such crime or offence shall be tried, and all procedure respecting it, after the said time, shall be had under the provisions of the said Act.

- 5. The Supreme Court of British Columbia, and any court to be hereafter constituted by the Legislature of the said Province, and having the powers now exercised by the said Court, shall have power to hear, try and determine in due course of law, all treasons, felonies and indictable offences whatsoever mentioned in any of the said Acts, which may be committed in any part of the said Province.
- 6. In the absence of any penitentiary building, any common gaol, or other place of confinement in the Province of British Columbia, shall be held to be a penitentiary for the confinement and reformation of persons, male and female, lawfully convicted of crime before the Courts of British Columbia, and sentenced to confinement for a term of not less than two years; and whenever any offender is punishable by imprisonment, such imprisonment, whether it be for life or two years, or for any longer term, shall be in any such common gaol, or other place of confinement, according to the judgment of the Court.
- 7. So much of every law in force in the Province of British Columbia, at the time of the passing of this Act, as is inconsistent with or repugnant to any of the en-

any
e of
xertry
elo-

d in any any

the a of me l to and

ent, ers, on

of ct, actments or provisions of any Act of the Parliament of Canada mentioned in the schedule to this Act, or makes any provision for any matter provided for by any of the said enactments or provisions, is hereby repealed; but this repeal shall not affect the past operation of any such law, or the validity of anything already done, or any right, title, obligation or liability already accrued, or any penalty or forfeiture already incurred thereunder.

8. This Act shall commence and take effect on, from and after the first day of January next after the passing thereof.

SCHEDULE A.

ACTS OF THE PARLIAMENT OF CANADA REFERRED TO IN THE FIRST SECTION OF THIS ACT.

Acts passed in the First Session, 31st Victoria, 1867, 1868.

Chap. 14. An Act to protect the inhabitants of Canada against lawless aggressions from subjects of foreign countries at peace with Her Majesty.

15. An Act to prevent the unlawful training of persons to the use of arms, and the practice of military evolutions, and to authorize Justices of the Peace to seize and detain arms collected or kept for purposes dangerous to the public peace

- Chap. 69. An Act for the better security of the Crown and of the Government. (As amended by 32-33 Vic. chap. 17.)
 - " 70. An Act respecting riots and riotous assemblies.
 - " 71. An Act respecting forgery, perjury, and intimidation in connection with the Provincial Legislatures and their Acts.
 - " 72. An Act respecting Accessories to and Abettors in indictable offences.
 - " 73. An Act respecting the Police of Canada.
 - " 74. An Act respecting persons in custody charged with high treason or felony.
 - 94. An Act respecting the Treaty between Her Majesty and the United States of America for the apprehension and surrender of certain offenders. (As amended by 33 Vic. chap. 25.)

Acts passed in the Second Session, 32-33 Victoria, 1869.

- Chap. 17. An Act to remove doubts as to legislation in Canada regarding offences not wholly committed within its limits.
 - " 18. An Act respecting offences relating to the coin.
 - " 19. An Act respecting forgery.
 - " 20. An Act respecting offences against the Person. (As amended by 36 Vic. chap. 50.)
 - 21. An Act respecting Larceny and other similar offences. (As amended by 35 Vic. chaps 33 and 35.)

Chap. 22. An Act respecting Malicious Injuries to property. (As amended by 35 Vic. chap. 34.)

rown

nded

sem-

d in-

ovin-

bet-

tody

Her

rica

r of

33

369.

ı in

oll v

the

er-

(0.)

ni-

ic.

- " 23. An Act respecting Perjury. (As amended by 33 Vic. chap. 26.)
- " 24. An Act for the better preservation of the Peace in the vicinity of Public Works. (As amended by 33 Vic. chap. 28.)
- " 25. An Act respecting certain offences relative to Her Majesty's Army and Navy.
- " 26. An Act for the better protection of Her Majesty's Military and Naval Stores.
- " 27. An Act respecting Cruelty to Animals. (As amended by 33 Vic. chap. 29.)
- " 28. An Act respecting Vagrants.
- Cases, and other matters relating to Criminal Law. (As amended by 36 Vic. chaps. 3 and 51.)
- " 30. An Act respecting the duties of Justices of the Peace out of Sessions in relation to persons charged with indictable offences.
- " 31. An Act respecting the duties of Justices of the Peace out of Sessions in relation to Summary Convictions and Orders.
- " 32. An Act respecting the prompt and summary administration of criminal justice in certain cases. [In applying this Act to British Columbia, the expression "competent magistrate" shall be construed as meaning any two Justices of the Peace sitting together, as well as any function-

ary or tribunal having the powers of two Justices of the Peace, and the jurisdiction shall be absolute without the consent of the parties charged.

Chap. 33. An Act respecting the trial and punishment of juvenile offenders. [In applying this Act to British Columbia, the expression "any two or more justices" shall be construed as including any magistrate have the powers of two Justices of the Peace. This Act shall not apply to any offence punishable by imprisonment for two years and upwards, and it shall not be necessary that the recognizance be transmitted to any Clerk of the Peace.

Acts passed in the Third Session, 33rd Victoria, 1870.

- Chap. 25. An Act to amend the Act respecting the extradition of certain offenders to the United States of America.
 - " 26. An Act to amend the Act respecting Perjury.
 - " 27. An Act to amend the Act respecting the duties of Justices of the Peace out of Sessions in relation to Summary Convictions and Orders.
 - " 28. An Act to amend an Act for the better preservation of the Peace in the vicinity of Public Works.
 - " 29. An Act to amend an Act respecting cruelty to Animals.

Chap. 31. An Act for the better protection of the Clothing and Property of Seamen in Her Majesty's Navy.

Acts passed in the present Session, 37 Victoria, 1874.

Any Act amending any of the Acts in this Schedule.

38 VIC. CHAP. 39.

An Act to amend the provisions of "An Act to amend the Criminal Law relating to Violence, Threats and Molestation."

[Assented to 8th April, 1875]

WHEREAS it is expedient to amend the provisions of the Act of the thirty-fifth year of Her Majesty's reign, chapter thirty-one, entitled "An Act to amend the Criminal Law relating to violence, threats and molestation;" Therefore Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

1. The first section of the Act of the thirty-fifth year of Her Majesty's Reign, chapter thirty-one, entitled "An Act to amend the Criminal Law relating to violence, threats and molestation," is hereby repealed, and instead thereof it is enacted as follows, that is to say:—

haveace. ence two

ftwo

ction

nt of

ment this

sion con-

be ans-

the the

70.

er-

the of ic-

reof

ty

- "Every person who does any of the following acts with the view as hereinafter mentioned, that is to say, who—
- 1. Uses violence to any other person, or to the property of any other person; or
- 2. Threatens or intimidates any other person in such manner as would justify a justice of the peace (on complaint made to such justice) in binding over to keep the peace the person so threatening or intimidating; or
 - 3. Molests or obstructs any other person-
- a. By persistently following him about from place to place; or
- b. By following him in or through any street or road, with two or more persons, in a disorderly manner; or
- c. By hiding or depriving him of, or hindering him in the use of any tools, clothes or property owned or used by him, with a view, in the case of any such act as aforesaid, thereby to coerce such other person,—
- 1. Being a master, to dismiss or to cease to employ any workman, or being a workman to quit any employment, or to return work before it is finished; or
- 2. Being a master, not to offer, or being a workman, not to accept, any employment or work; or

- 3. Being a master or workman, to belong or not to belong to any temporary or permanent association or combination; or
- 4. Being a master or workman, to pay any fine or penalty imposed by any temporary or permanent association or combination; or
- 5. Being a master, to alter the mode of carrying on his business, or the number or description of any persons employed by him, with a view to coerce such master or other person;—

Shall be liable to imprisonment, for a term not exceeding three months.

- 2. A prosecution shall not be maintainable against a person for conspiracy to do any act, or to cause any act to be done for the purposes of a trade combination, unless such act is an offence indictable by statute or is punishable under the provisions of this Act; nor shall any person, who is convicted upon any such prosecution, be liable to any greater punishment than is provided by such statute or by this Act for the act of which he may have been convicted as aforesaid.
- 3. For the purposes of this Act, "trade combination" means any combination between masters or workmen or other persons, for regulating or altering the relations between any persons being masters or workmen, or the conduct of any master or workman in or in respect of his business or employment, or contract of employment or service, and the word "act" includes a default, breach, or omission.

pro-

acts

say.

n in

eace er to idat-

e to

or an-

or act

oy m-

n,

38 VIC. CHAP. 40.

An Act to amend the Act intituled "An Act respecting Larceny and other similar offences."

[Assented to 8th April, 1875.]

HER MAJESTY, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

1. Section one hundred and eleven of the Act passed in the Session held in the thirty-second and thirty-third years of Her Majesty's reign, and intituled "An Act respecting Larceny and other similar offences," is hereby repealed, and the following substituted to be read in lieu thereof:

"111. Whosoever without the consent of the owner "thereof, takes, holds or keeps in his possession, or "collects, or conceals, or receives, or appropriates, or "purchases, or sells or causes or procures or assists to "be taken possession of, or collected, or concealed, or received, or appropriated, or purchased, or sold, any "timber, mast, spar, saw-logs or other description of "lumber which is found adrift in any river, stream or "lake, or cast ashore on the bank or beach of any "river, stream or lake; or whosoever without the con-"sent of the owner thereof wholly or partially defaces or adds, or causes or procures to be defaced or added, "any mark or number on any such timber, mast, spar,

ing

on-

of

ed

y-

ln

is

bе

r

r

r

0

"saw-log or other description of lumber, or whoso-"ever makes, or causes or procures to be made any "false or counterfeit mark on any such timber, mast, "spar, saw-log or other description of lumber, or who-"soever refuses to deliver up to the proper owner "thereof, or to the person in charge thereof on behalf " of such owner, or authorized by such owner to "receive the same, any such lumber, mast, spar, saw-"log, or other description of lumber, is guilty of a "misdemeanor, punishable in like manner as simple "larceny; and in any prosecution, proceeding or trial, "for any offence under this section a timber mark, "duly registered under the provisions of the Act passed "in the thirty-third year of Her Majesty's reign, in-"tituled 'An Act respecting the marking of timber,' on "any timber, mast, spar, saw-log or other description "of lumber, shall be prima facie evidence that the "same is the property of the registered owner or "owners of such timber mark, and possession by any "such offender, or by others in his employ, or on his "behalf, of any such timber, masts, spar, saw-log, or "other description of lumber so marked, shall in all "cases throw upon the person charged with any such "offence the burden of proving that such timber, mast, "spar, saw-log, or other description of lumber, came "lawfully into his possession, or the possession of such "others in his employ or on his behalf as aforesaid."

(2). "If any constable or peace officer has reasonable "cause to suspect that any timber, mast, spar, saw"log, or other description of lumber, belonging to any "lumberman or owner of lumber, and bearing the

"registered trademark of such lumberman or owner of lumber, is kept or detained in any saw-mill, mill yard, boom or raft without the knowledge or consent of the owner,—it shall be lawful for such constable or peace officer to enter into or upon the same, and search or examine, for the purpose of ascertaining whether such timber, mast, spar, saw-log, or other description of lumber is detained therein without such knowlege and consent."

38 VIC. CHAP. 43.

An Act to amend the Act respecting Procedure in Criminal Cases and other matters relating to Criminal Law.

[Assented to 8th April, 1875.]

ER MAJESTY, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

1. Section ninety-eight of the Act passed in the Session held in the 32nd and 33rd years of the reign of Her Majesty, entitled "An Act to amend the Act respecting Procedure in Criminal Cases and other matters relating to Criminal Law," is hereby repealed, and the following substituted therefor:—

"98. Provided always that the Court before which

vner

mill

sent

able

and

ing

ther

out

in

im-

.]

onof

es-

of 'es-

ers he

ch

"any offender whose age at the time of his trial does "not, in the opinion of the Court, exceed sixteen years, "is convicted, whether summarily or otherwise, of any "offence punishable by imprisonment, may, in its dis-" cretion, sentence such offender to imprisonment in the "the Reformatory Prison (if any) in the Province in "which such conviction takes place; and such im-"prisonment shall in such case be substituted for the "imprisonment in the Penitentiary or other place of "confinement by which the offender would otherwise "be punishable under any Act or law relating thereto, "which shall be construed subject to this provision: "Provided that in no case shall the sentence be less "than two years or more than five years' confinement "in such Reformatory Prison, and in every case where "the term of imprisonment is fixed by law to be more "than five years, then such imprisonment shall be in "the Penitentiary."

38 VIC. CHAP. 45.

An Act to amend the Act for the more speedy trial, in certain cases, of persons charged with Felonies and Misdemeanors in the Provinces of Ontario and Quebec.

[Assented to 8th April.]

In amendment of the Act cited in the title to this Act, passed in the Session held in the thirty-second and thirty-third years of Her Majesty's Reign and

chaptered thirty-five; Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

- 1. Any Judge, Junior Judge or Deputy Judge trying any person under the said Act, in the Province of Ontario, may in his discretion reserve any question of law arising on such trial, for the consideration of the Justices of one of Her Majesty's Superior Courts of Common Law of the said Province, in the same manner and to the same extent as may be done by the Court of General Sessions of the Peace under chapter one hundred and twelve of the Consolidated Statutes for Upper Canada, and the said last named Act shall form and be taken and read as part of the said Act, in the title to this Act mentioned.
- 2. The powers conferred and imposed upon the Judge, to be exercised and performed under the Act cited in the title to this Act, with and after the consent of the person charged, may be exercised and performed, notwithstanding that the Court before which, but for such consent, the said person would be triable for the offence charged, or the Grand Jury thereof, may then be in Session.
- 3. If one of two or more prisoners charged with the said offence, demands a trial by Jury, and the other or others consent to be tried by the Judge without a Jury, the Judge in his discretion, may remand the said prisoners to gaol to await trial, in all respects as if the Act cited in the title had not been passed.

38 VIC. CHAP. 47.

An Act for the more speedy trial before Police and Stipendiary Magistrates in the Province of Ontario of persons charged with Felonies or Misdemeanors.

[Assented to 8th April, 1875.]

HER MAJESTY, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

1. In case any person is charged in Ontario before a Police Magistrate or before a Stipendiary Magistrate in any county, district or provisional county in Ontario, with having committed any offence for which he may be tried at a Court of General Sessions of the Peace, or in case any person is committed to a gaol in the county, district or provisional county under the warrant of any Justice of the Peace for trial on a charge of being guilty of any such offence, such person may with his own consent be tried before such Magistrate, and may, if found guilty, be sentenced by the Magistrate to the same punishment as he would have been liable to if he had been tried before the Court of General Sessions.

2. The proceedings upon and subsequent to such trial shall be, as nearly as may be, the same as upon a trial under the Act of the Parliament of Canada passed in the Session held in the thirty-second and thirty-third years of Her Majesty's reign, intituled "An Act

ying 'On-

the

Jom-

law Jus-

ommer rt of nun-

Upand e to

the Act ent rm-

but for nay

t a he

respecting the prompt and Summary Administration of Criminal Justice in certain cases."

- 3. Every conviction under this Act shall nave the same effect as a conviction upon indictment for the same offence would have had, save that no conviction under this Act shall be attended with forfeiture beyond the penalty (if any) imposed in the case.
- 4. Every person who obtains a certificate of dismissal, or is convicted under this Act, shall be released from all further or other criminal proceedings for the same cause.
- 5. No conviction, sentence or proceeding under this Act shall be quashed for want of form; and no warrant of commitment upon a conviction shall be held void by reason of any defect therein if it be therein alleged that the offender has been convicted, and there be a good and valid conviction to sustain the same.
- 6. If any person has, under this Act, or under the said Act passed in the session held in the thirty-second and thirty-third years of Her Majesty's reign, chaptered thirty-two, or under any other Act giving such election, been asked to elect whether he should be tried by the Magistrate or before a jury, and has elected to be tried before a jury, then in such case such election is stated in the warrant of committal for trial or upon the depositions, the Sheriff or the County Judge, or Junior or Deputy Judge, shall not be required to take the proceedings directed by the Act passed in the said

a of

the

the

ion be-

nis-

sed

the

his

areld ein ere

he

nd

ed ec-

ed to

on

011

or

ke

id

Session, and chaptered thirty-five, entitled "An Act for the more speedy trial in certain cases of persons charged with Felonies and Misdemeanors in the Provinces of Ontario and Quebec; and in all such cases it shall be the duty of the committing Magistrate to state in the warrant the fact of such election having been made.

7. If the Magistrate is of opinion from any circumstances appearing in the case that the charge cannot be properly disposed of before him, he may at any time before the person charged has made his defence decide not to adjudicate summarily thereon, and may thereupon deal with the same as if this Act had not been passed, and in such case such prisoner may be afterwards tried summarily by his own consent at the County Judge's Criminal Court.

38 VIC. CHAP. 48.

An Act to repeal certain provisions of an Act of the Legislature of Nova Scotia, respecting petty offences, trespasses and assaults.

[Assented to 8th April 1875.]

WHEREAS the sections hereinafter mentioned, of chapter one hundred and forty-seven of the Revised Statutes of Nova Scotia, third series, intituled "Of petty offences, trespasses and assaults," contain pro-

visions which are inconsistent with the Acts of the Parliament of Canada, passed in the session held in the thirty-second and thirty-third years of Her Majesty's reign, respecting the criminal law, or have become unnecessary and inconvenient since the passing of the said Acts: Therefore Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:—

1. The first ten sections of the first Act mentioned in the preamble of this Act, are hereby repealed: Provided that the express repeal of the said sections by this Act shall not be construed as declaring that the said sections were, or were not virtually repealed by the passing of the Acts mentioned in the preamble.

INDEX.

the l in sty's un-

ed:
ons
nat
led
le.

ABATEMENT, Plea in. Little used, remarks upon	PAGE
Must be amended	167
members	169
Acquittal. Record of, how made up	
attempt to commit, a bar to Indictment for	or
Stat. Law. See "Prosecutions"	a.
Addition. Wrong or want of. See "Dilatory Plea." "In dictment."	1-
Addresses to Jury by Counsel. See "Trial."	
ADMINISTERING POISON, with intent & Downson	
Administration of Justice. Costs, expenses, &c., connected with trial of juvenile offenders.	
ADMIRALTY, Court of. Where offence committed without it	. 465 8
outh.	
ALIENS. Not entitled to juries, de medietate linguæ	245
indictment."	
Decisions as to Evidence relating to, to be received before amendment made Jurisdiction of Court to make may be a question to reserve Must be made before verdict. Power of discretionary. Propriety of, not a question to reserve. Where indictment amended, all other rolls and proceedings shall be also.	335 331 325 330 331
APPEALS. See "Supreme Court."	216
To Court of Error and Appeal and lished where question of law has been reserved and decided by Superior Court To Privy Council (or Court substituted therefor). See "Privy Council."	360

APPREHENSION of Offenders. See "Arrest."	PAGE
ARMY AND NAVY. See "Venue."	
Act respecting offences relative to. See "Arrest."	t
of Her Majesty Soldiers and Sailors of, Special Enactment as to place of trial of, in Quebec Special Enactment as to inputs sourcest.	. 439 f . 65
in the state of the prison ment	418
Arraignment. Prisoner in Court or in custody of Court may be arraigned on indictment without previous process	
Second offence; proceedings on	346
ARREST. In civil proceedings	117
procourings.	22
For contempt of Court, by Justice of Peace.	21
onitioutology of Interior Courts	21
" "without warrant	20
Without warrant, under Act for the better preservation of	21
Petto in the vicinity of public works	11
	11
H. M. Army and Navy Under Act respecting malicious injuries to property	11
Under Act respecting malicious injuries to pro-	
perty offences against the person	10
offences against the person	10
riots and riotous assemblies	12
SHIDDING Of goomon	13
By person to whom goods man fill	9
By person to whom goods wrongfully obtained are offered	00
Under Coin Aet	23
Tor Common assault	9
intermediate the later than the second	17 14
	22
Scholar Tematas Off	31
or ouvering oneliners unches Passas f.	01
returnatory Senons	470
Cardor the Darteny Ath	10
15 10 10	, 22
ouse of misenken mentilly	23
Person arrested must be taken before neighbour- ing Justice	
ing Justice	18
	27
	29
order for funde of fifty.	25
	11
THE UNCHARTS HILST DE TAKEN IN the act	17
	18

PAGE.

 $\begin{array}{c} 65 \\ 418 \end{array}$

 $10 \\ 22 \\ 23$

ARREST OF JUDGMENT. By Court, ex proprio motu	PAGE 374
In felony—Person convicted must be present in Court whe motion for made	n
For defect not amendable under Procedure Act	. 374
Indictment insufficient—after verdict	. 173 175
Judgment of acquittal given by Court no bar to fresh indict	;-
mentIn misdemeanor—Discretionary with Court whether perso	n
convicted must be present when motion for made	374
sentence pronounced	. 374
Motion to be grounded on objection arising on the face of the record	f
Not allowed for defect amendable under Procedure Act	69
Sets aside indictment and proceedings thereupon Where for illegality of indictment Court will order new	375
Indictment	250
where no onence in law charged in indictment	. 171
ARSON. Venue in case of	. 77
Assault, Aggravated. Summary trial by consent. Punish	-
ment	. 448
With or without a weapon. May be tried summarily by consent	7
Common. Arrest without warrant.	. 441
On magistrate, bailiff, constable, officer of customs or excise	. 17
or other officer. Trial may be summary by consent	119
Punishment in such cases	448
Upon any temale, except assault with intent to commit rane	
may be tried summarily by consent	449
Punishment in such case	448
Upon any male child under fourteen may be tried sum.	
marily by consent	449
Punishment in such case	448
vergict of, may be given in certain cases, though not charged	
Punishment	266
Verdict of, where felony charged. Conflicting decisions ATTAINDER. Effect of	267
Limitation of	196
Limitation of	285
Plea of; of another crime, not allowed Reversed only by pardon granted by Statute.	196 436
ATTEMPT TO COMMIT, felony or misdemesnor defendant and	0
victed of, cannot be tried again for committing or attempt.	
ing	255
Defendant may be found guilty of on indict-	
ment for felony or misdemenor	254
See "Felony," "Misdemeanor."	204

ATTESTING WITNESS. See "Witnesses".	PAGE
ATTORNEY-(JENERAL Indian	Эе
so shown by his consent in writing	7, 15
Must sign fiat for writ of error	38
AUTREFOIS ACQUIT Associated and associated and associated associat	15
bar to indictment for an attempt to commit	289
Judgment of account 18	3 196
Forms of plea of	ζ- ο
Judgment reversed on writ of error, not ground for Plea of. Defendant in addition pleads over the interview.	370 384
Plea of. Defendant in addition pleads over to indictment Form of replication to, and similities.	. 184
If found against D. C. State Shifting.	186
indictment in felonies	0
Plea of. Jury not to be charged with, at same time with ple of not guilty in felonies	. 184
of not guilty in felonies. Plea of. In misdemeanors	. 185
Requisites of	. 184
Should be pleaded to each count of indictment What will support	. 183
What will support. Cases collected Where found against Defondant	. 184 . 186
re sweet not be	`
AUTRFOIS CONVICT Places D.	. 185
AUTEFOIS CONVICT. Plea of. Remarks concerning	124
meanor cannor be tried attempt to commit felony or misde-	
Form of plea of to any again for committing	255
Not pleadable where former trial a nullity. Plea of. Defendant in addition pleads over the control of the cont	186
Plea of. Defendant in addition pleads over to indictment Form of replication and simility.	184
If found against 1 feet shifteen.	186
to indictment in following the may then plead over	
Plea of. In misdemeanors. "Jury not to be charged with at constitution."	184 184
of not guilty in foloniar	
Plea of. Requisites of.	185
Should be pleaded to each and find	183
What will support, cases collected Where found against defendant	105
Where found against defendant, jury need not be	10.9
re-sworn against defendant, Jury need not be	185
B.	
BANK NOTES, description of, in indictment. See "Indictment."	
BAWDY House. See "Disorderly House."	
Benefit of Clergy abolished	
CARROL ADOUNDED	

AGE.

Comments upon P. Enactment as to	AGE.
Enactment as to	430
Bribery, under Election Laws D	
BRITISH COLUMBIA Act and Power to try	67
act extending contain a	
This Act not retroation the January, 1875	505
Competent Magistrat	502
Criminal inmediation of a	Q
Penitentiary Approximately with 37 Vic. cap. 42, repealed	, 38 504
be held to be	504
Shecial enactment and it	506
Supreme Court, jurisdiction of	419
Burglary. Venue in	504
	77
C.	
CAPITAL PUNISHMENT. See "Punishment."	
CAPTION OF INDICTMENT I	
CAPTION OF INDICTMENT. Form of	343
CARNAL KNOWLEDGE, of girl under ten years. Power to try.	66
CASES RESERVED. See "Court of Crown Cases Reserved."	
viction	135
CERTIFICATE. Of conviction, &c., shall be evidence on a summary trial by consent	
mary trial by consent	150
Of dismissal in summary trial by consent, releases accused from further proceedings	
CERTIORARI See "V- "	51
Will be awarded whom	
ings on Writ of Error	
CHALLENGE. See "Form,"	83
By the Crown. Meaning of words "gone through"	
Crown need not show cause for, or for order for Jurors to	12
stand aside until panel gone through	
SON Drogogy for f . 1 c	
Feremptory limitation of most many processing of the control of th	11
Peremptory, limitation of 2 Quebec, limitation of 2 By the defence, to the array must be in writing 2	10
By the defence, to the array must be in writing 22	23
" " " " " " " " " " " " " " " " " " "	99
sworn made before Jury	

By the defence, to the polls, either before or after exhaust-
By the defence, to the polls, made orally 199
when jury called, and be-
By the defence, to the polls, may be made after jury sworn,
ii prosecutor consents
By the defence, to the polls, peremptory or for cause 201
over
By the defence, prisoner to be informed that he must chal-
lenge before inny swom
By the defence, several persons tried by same jury, each en-
titled to full number of peremptory challenges ooo
by the defence, several persons electing to be tried together
only entitled to the challenges allowed to one
by the defence, peremptory, limitation of
not allowed on collateral issues 202
Quebec, limitation of ooe
Juror III, and replaced by another, prisoner has his challenges
Over again
Misdemeanors, right of Crown to order jurors to stand aside 224
Manitoba, where juries half English, half French 220, 500, 501
Of triers inadmissible
To the polls, for cause, principal or for favour 203 To the polls, for cause, where disallowed, juror may be challenged percentagily.
To the polls, for cause, where disallowed, incor may be chal
206
foundation for
oath administered to triers 206
"witnesses 206
now triers obtained
if several causes for, must all be taken together 204
principal, causes of 204
" how determined by the Court. 205 procedure on trial of
" " " " " " " " " " " " " " " " " " "
again by other side
Quebec, where juries half English, half French 219
CHANGE OF VENUE. See "Venue."
CHEATING. See "Frands."
Not otherwise provided for, punishment 407
CHARGE BY THE JUDGE. See "Trial."
Coin Act. See "Arrest," "Venue."
COMMISSIONERS. See "Indictment."
COMMUTATION OF SENTENCE. See "Pardon."

PAGE. - 203 - 199

. 199 . 200 . 201

COMPETENT MAGISTRATE. See "Justice of the Peace."
Confession. See "Guilty."
Conspiracy. See "Indictment." "Trade Union Act."
Definition of, cases collected
May on suspicion search saw-mills, yards, &c., for marked timber
CONTEMPT OF COURT. Arrest for. See "Arrest." 513
CONVICTION. See "Indictment."
Of juvenile offenders, form of
Previous, proof of 133 "requirements of cortificate of 117, 134, 135
requirements of cortificate of
Quashed by Court and 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11
Record of, how made up. 132 Second for felony, punishment for. 341
Second for felony, punishment for. 341 On summary trial by consent, effect same as upon indictment 451
form of
" rulenger
proceedings accused from further
ties tijury and death occurring in different municipali-
Allegation of ownership in indictant on on
theorporation of private companies must be proved
Counterfeiting Coin. Power to try
"Venire de noro" NESERVED. See "New Trial."
Addresses by Counsel, Counsel for defendant 1
Camet amend the indictment
County Index in Ontain 378
Judge who presided at trial to prepare over his signature case
for

Has jurisdiction only on the points in the case sent up 3' where question reserved as to defects on	
Has jurisdiction where question reserved on motion in arrest	77
Has no jurisdiction in questions raised on rules of practice. 37 Must be a trial and conviction to give jurisdiction. 37 No jurisdiction on case reserved on judgment on demurrer. 37 Prisoner need not be present at hearing. 38 Proceedings where case reserved not complete. 37 Question as to jurisdiction where case reserved on motion for	79 76 76 80 78
new trial	7
COURT MARTIAL. Special enactment as to imprisonment by order of	
CRUELTY TO ANIMALS. Act respecting. See "Arrest."	
Customs. Act respecting. See "Venue."	
Act respecting. Felonies created by, punishable under Procedure Act	6
D	
DEATH. See "Punishment."	
Offences punishable with, power to try 67	7
DEATH WARRANT. None required 20	
DECLARATION under any Act, if false, how punishable 5	
Deodands, abolished	
Depositions. Defendants at trial entitled to inspect 252	
Defendants may have copies of, if making them does not delay the trial	
Taken in preliminary or other investigation may be read as	
evidence on trial for another offence	
rant	
DILATORY PLEA, must be proved by affidavit	
Of misnomer, &c., not allowed 166	
DISCHARGE OF PRISONER, unlawfully obtained, is an escape 396	

Punishment when unlawfully obtained
DISMISSAL, certificate of. Juvenile offenders, form of 45
Certificate of, trial, summary by consent, form of
DISORDERLY HOUSE, keeping a. See "Indictment"
Keeping, inhabiting or frequenting may be to de let
by consent. 44 And without consent within police limits of cities. 44 Punishment 44
Punishment
DISTRICT WAGISTRATE Queboo has no more
DOCUMENTS, in criminal proceedings need not be written
parchment
Dwelling House. Being found by night, armed, with intent to break into
E
EMBEZZLEMENT. May be tried summarily by consent where value exceeds \$10
Where value of property not more than \$10
Error, Writ of. See "Writ of Error."
ESCAPE, by keeper, turnkey, &c., under Penitentiary Act, penalty
Definition of
Juvenile offenders, Quebec from Reformation G.1. 1. 404
Of prisoners, punishment for escape added to previous sentence
Prison breaking definition of panelts. 413
Prisoner unlawfully discharged shall be held to have escaped 396 When felony and when a misdemean and the shall be held to have escaped 396
When felony and when a misdemeanor
EVIDENCE. See "Depositions." "Witnesses."
Certified copy of conviction, &c., shall be in summer to a
Of good character, practice relating to
EXECUTION. See "Punishment."

_	_	
Ţ	7	

PAGE.

FALSE PRETENCES. See "Indictment."	
Obtaining money or property under or over \$10, by, may be tried summarily by consent	445
Felonious Rescue. See "Rescue."	
FELONY. See "Conviction." "Joinder of offences."	83
Under Act respecting offences against the person. Power to	66
Acquittal of, a bar to indictment for attempt to commit Committed without the jurisdiction of the Court of Admiral to many be tried. For the Court of Admiral to the court of the Court of Admiral to the Court of the Court	
ralty may be tried, &c., by that Court	
under Procedure Act Indictment for, defendant may be found guity of an attempt to commit	416 254
Jury shall not be charged to enquire concerning property of defendant or whether he be fled for it	283
New trial cannot be had Not otherwise provided for. Punishment	363 413
Person proved guilty of, on trial for misdemeanor, shall not be acquitted. Procedure Practice relating to postponement of trial in felonies and	263
misdemeanors assimilated	162
Second conviction. Punishment Verdict and punishment where offence not completed	254
Venire facias de novo. Award of, may be made FIAT. See "Writ of Error."	366
FINE. When not fixed in discretion of Court	415
Trial summary by consent. To whom payable	
Not otherwise provided for. How recoverable	6
Forcible Entry. Venue	78
Foreign Enlistment Act. See "Army and Navy."	10
Foreign Invaders. See "Venue."	
Power to try	67
Forfeitures. See "Fines and Forfeitures."	•
Forgery. See "Venue."	
Of certificate required by Court of Crown Cases Reserved to cause prisoners discharge, a felony Power to try	404

ĸ.

FORMAL DEFECTS. See "Dilatory Plea."	PAGE
Certain, not to stay or	348
Proceedings under Act for speedy trial, Onto	rio, before
Trial summary by consent. Proceedings not to le	ashed for 518
FORMS. Affirmation by witnesses	be quashed. 451
Surgeon's certificate	hers 432
Surgeon's certificate Caption of indictment Declaration by Quaker, &c., before affirmation	432
Declaration by Quaker for 1.6	343
Deviations from Juvenile offenders, certificate of dismissal "Conviction	301
Juvenile offenders, certificate of dismissal	7
Indictment for bigamy or offences against the	458
- Proteines	
Borror MI	4 - 4
(Droperty	140
against Administration of	Justice 151
" " habitation	145
" " public peace " public morals, &c.	150
	149
Oath administered to jury challenged when	149
" of constable in charge of jumy when will lenge.	206
" of constable in charge of jury when withdrawn	for con-
Oath of jurous to the price	249
sultationOath of jurys to try prisoner's sanityPlea of autrefois acquit.	424
ii ii ii on onterfei	183
Record of conviction or acquittel	$\cdots 186$
Replication (and similitar) to plant	343
autrefois acquit plea of autrefois co	nvict or
	$\cdots 186$

Speedy trial, conviction of witness for contempt. 477 "" record, plea guilty	
FRAUD. At common law. Court cannot order restitution of property	
" " necessary allegations in indictment	
French Language, may be used in certain Courts	
region bardoads, may be used in cortain courts 15	
G	
Gambling House. Keeping. See "Indictment." Keeping, proceedings before indictment	
Goods. See "Property."	
GRAND JURY. Do not consent to amendment of matters of substance in indictment	
Cannot ignore bill on ground of insanity	
Guilty. Plea of. Entails same punishment as conviction by verdict	
Н	
HABEAS CORPUS, when not necessary to bring the prisoner before the Court	
Highway, non-repair of	
House of Ill-fame. See "Disorderly House."	
House Breaking, Venue	
I	
IDENTITY, of prisoner, where former conviction proved 117 IMPRISONMENT. See "Punishment."	
Place of, defined	

INDEGENT ASSAULT. See "Indictment." Proceedings before Indictment	PAGE.
INDECENT EXPOSURE. Venne	. 100
INDICTMENT. See "Suggestion."	
Allegation of ownership of will. Amendment of "Classes of, proper subjects of amendment "Decisions on the Statute. "Defects in matters of substance. "Discrepancy between English and French yersions of Act as to Amendment of, facts not material to the case, procedure "Same particular cannot be twice amended. 324 "Shall be endorsed on the record. "Test f prejudice of Defendants, by "Where variance between recitals of written or	169 321 335 172 171 316 335 316 328
Better to state and prove value of each article mentioned in. Bills of exchange and other instruments where necessarily set out, dates given must be correct. Conspiracy, preliminary requirements. Court of Crown Cases Reserved cannot amend. Date where essential, must be truly stated. Decds where set out, to be either according to date, or day of delivery. Defective averments in second count cured by reference to first count after verdict. Defendant may have convert if making descent the	313 113 109 154 379 109
appellation not fatal. Description of instruments, money, bank notes, &c Disorderly house, keeping False pretences For felony, must allege that the act was done felonionsly For escape, rescue or prison breach includes the lonionsly	102 113 155
Form of, for Larceny. 79, Formal defects cured by verdict. 169, Formal record of, where amendments have been made, under sec. 76, shall be drawn up as a monded.	347
Forms of	154 136 154 158 155
170,	172

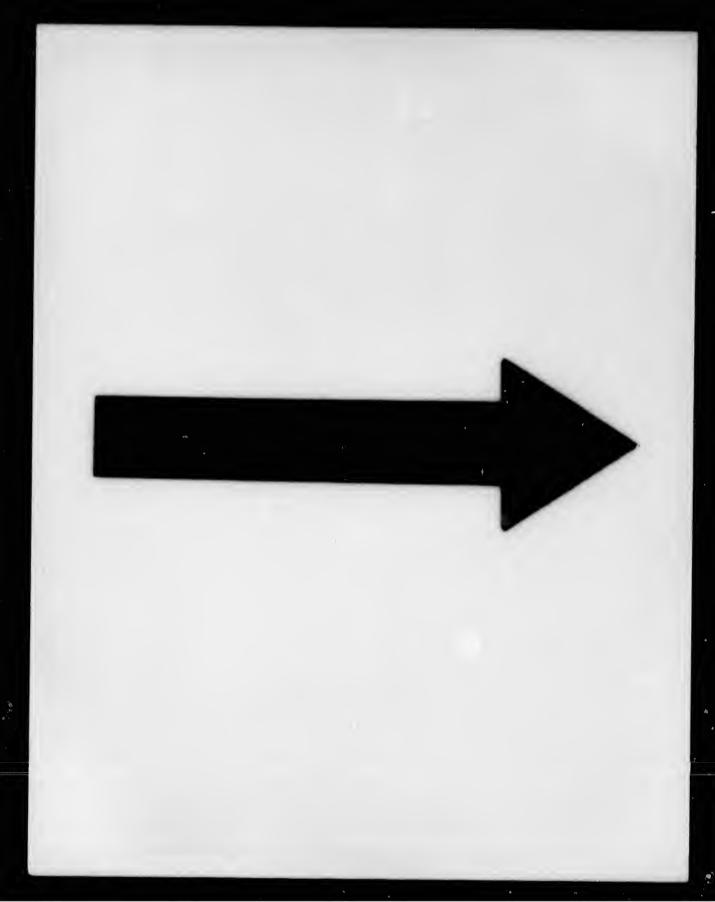
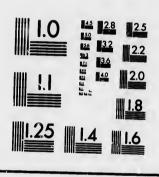


IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503

STATE OF THE STATE



	PAGE
IMDerrect addition of person not fatal	100
induction Assault. Preliminary requirements	15
instinctent. Arrest of judgment	175
must be written legibly	MO
MIUSE HOL COHESHI HUHPAS OF Shorevietions	~ ~
mames of public functionaries need not be given in certain	
Need not be written on parchment	70
dant has pleaded	173
For certain offences connected with postal service, to be laid	,
by Postmaster-General. For certain offences connected with postal service, to be laid in Hor Majorta.	99
For certain offences connected with postal service, to be laid	00
in Her Majesty	100
Omission of addition of person not fatal	111
Certain averments not tatal	100
refjury. Freiminary requirements	154
Supernation of Preliminary requirements	154
Freilminary requirements in certain coses	4 2 4
Previous convictions, any number may be alleged	139
Prisoner's name unknown	169
Previous convictions, any number may be alleged	100
Court will order new Second offence. Duty of Clerk of Assize, &c	250
Second offence. Duty of Clerk of Assize. &c.	100
	144
Tormer conviction	104
Second offence. Form of	100
Cormer convictions need not be get out at	
Second offence. Judgment must be stated.,	116
Second offence. Judgment must be stated	120
May be disregarded	133
Previous conviction must be proved to	
Warrant award of the greater negative	199
Second offence, &c. Procedure	100
Frooi of iormer conviction 117 194	125
Should be charged first.	110
Concentrate of Ownership of Deducted by Individuals on com-	
panies necessary to be described	101
Statutory conditions in certain cases need not be averaged or	101
proved before petit jury	157
Time stated in. Where proved by matter of record must	157
De Correct	100
Time. Where not essential. Omitting to state not fatal	100
Wallt OI Drober or formal conclusion not fatal 100	102
Want of statement of damage, injury or spoil value where	110
HOLE BREITIRL. DOT 19191	111
Where by a direction of Judge or Attorney-General. Should	111
be so shown by their consent in writing	150
Where by direction of Judge of Superior Courts. Discretion	199
of	157
	101

 $\frac{9}{2}$

Where by direction of Judge or Attorney-General. Reco	PAGE
nizance unnecessary	g-
Where by direction of Judge, &c., prisoner need not be pr	··· 10
where no offence in law charged by. Not aided by verdic	157
on some other charge. Proceedings	er 73
INLAND REVENUE. Act respecting. See "Venue."	10
INSANITY. Grand Jury cannot ignore bill on ground of	405
How found on arraignment.	401
I III DIOL DIOVILLY III MAILE WHEN Drought for dischange to 1	
ACDUM CUSEOUV CHITTO DIASSITO OF Liguration and Committee	400
whether insaue when offence committed. Prisoners acquitted on ground of, kept in custody durin	
TIBUILD LIVYING OU DE HINAHA ON AFFAIGNMANT ON THIS I	1
Proceedings at trial	. 424
Instruments. Description of. See "Indictment." Mode of proof of	011
Interpretation of words, &c	. 311
** Addition //	
"Attainder"	106
"Competent magistrate" in British Columbia	, 280
"Competent magistrates"	. 3, 4
"Attainder"	
"Dealt with," "Inquired of," "Tried." "Determined appuished." "Falonies." "Transparent"	8 36
"Determined and punished."	36
reionies, respasses	67
"Forms," slight deviations from "Guilty of any offence." "Indictment," "Finding of the Indictment," "Property," "District," "County," "Place," "Number," "Gender," "Person." "Imparl,"	7
"Indictment," "Finding of the Indictment." "Property"	3
"District," "County," "Place," "Number," "Gender,"	
"Imparl"	2, 4
two Justices."	9
"Justice," "Any Act," "An Act,"	3
"Justices." "Justices." "Magistrate," "An Act," "Magistrate," "Two Justices," "Public Functionary," "Officer." "Oath," "Administration of," "Sworn," "Perjury," "Sureties," "Security," "Superior Courts." "Officers of Justice." Incidental powers of.	
"Oath," "Administration of," "Sworn," "Parine"	7, 8
"Sureties," "Security," "Superior Courts."	5
"Officers of Justice" Trail and a	6
"Officers of Justice." Incidental powers of	•
	94

B. 45
"Penitentiary," "place of imprisonment"
"Place of Imprisonment." British Columbia 8
"Registrar," "Register.".
"Registrar," "Register."
"Superior Courts." Manitoba, British Columbia 5 6
"Traverse,"
"In the Act for summary administration of criminal justice 440
In the Juvenile Offenders' Act
J ,
Joinder of Offences. Conspiracy and Libel 90
Embezzlement and larceny
reiony and misdemeanor
Indictment for misdemeanor when evidence proves Felony 92
Judge's discretion as to
Murder and Burolary
Murder and Burglary
Commit an offence where already charged with the offence of
ractice as to
Klot and libel
Several misdemeanors
Charges 94 of oc
beauting with intellitto commit murder. Main and disable
Do greivous bodily harm
Stabbing with intent—to murder. Maim. Disfigure. Do
greivous bodily harm. Common assault
JOINT STOCK COMPANIES. See "Corporations."
Judge, charge by. See "Trial."
County. In Ontario. Under Act for more speedy trial may
reserve case for Collet of Crown Cases Reserved
Indicinient authorized by. Kacomizance unnecessary 155
sent in writing
Sessions of Peace. Quebec. Has powers of two justices 484
JUDGMENT. Arrest of. See "Arrest of Judgment"
and the state of t
JURIES. See "Challenge."
De medictate linguæ. Not allowed for trial of aliens
Discharge of before vertice
" prisoner insane. But has pleaded not guilty 295

,	
Enactment not to alter or abridge power of Court or jud	PAGE.
or practice of procedure, except where inconsistent	വെ
Enactments of Provincial Legislatures, respecting.	228
outor acquainted with some fact metamel to the cone	004
" ill. Procedure	002
" ill. Procedure " and replaced by another. The twelve should be	400
sworn again Juror leaving box unnoticed. Procedure Jurors must be successful	293
Juror leaving box unnoticed. Procedure	293
outor sworm, not entered in the name	204
oury uses, mode of making regulated by Local Local turner	200
or reversal of judgment Juror who served not returned on panel, not ground for sta or reversal of judgment Manitoba and Quebec, where half English and half French	348
Juror who served not returned on panel, not ground for sta	T OTO
or reversal of jndgment	348
Manitoba and Quebec, where half English and half French	. 218
HUMBER SKILLED IN ISDOMAGE OF defence Tried to be a seried	
poned	. 500
Manitoba. Insufficient number of jurors skilled in language	e
of defence. Sheriff to summon more	ã∩1
Mailtoua. I risoller may demand half English half Franch	ENA
Manitoda, Whole half English half French Division of	2.
challenges	, 501
Processians for a first separate in cases less than felony	. 291
Precautions for safe keeping of, not recorded. Prisoner acquitted on ground of insanity. To find specially whether insane when offence committed. Proceedings for safe keeping of Insanity.	. 250
whether income when a ground of insanity. To find specially	y
Proceedings for sefe keepings of T	421
questioned on writ of error.	. 250
Procedure when panel exhausted	. 226
Qualifications of jurors regulated by Local Legislature Quebec. Jurors to be called over in order, they stand or	. 220
panel, &c. exceptions.	1
Penalties against absent jurors.	. 223
Supplementary panel. An addition to ordinary panel	223
Supplementary panel. An addition to ordinary panel Supplementary panel. Of jurors speaking English or	. 222
French. How summoned. Where half English, half French. Division of challenges	000
Where half English, half French Division of challenges	223
Unqualitied person serving inton not course often were	
Treat comments during deliberation	050
Separation of	201
Separation of	220
Treason or felony. Shall not be charged to enquire concern- ing property of defendant, or whether he fled for the crime	201
ing property of defendant, or whether he fled for the crime	
charged	283
	200

88

Un trial of felony or misdemeanor may find defendant	PAGE.
Verdict. Jury may be polled on demand of either party	. 254
"Judge not bound to receive first. May order jury to reconsider. Verdict pronounced by Foreman. Assent of others inferred When discharged witnesses much have been discharged.	
When may try second issue without being re-	293
Withdrawn for consultation. Oath of constable	249
JURISDICTION. Indictment found, without	158
Recorders' Courts	3, 67
Superior Courts As to summoning witnesses	
JURORS. See "Challenge," "Juries."	200
Jury. See "Juries."	
JUSTICE OF PEACE. Discretion in certain cases	159
Interpretation	8, 9
Meaning of expression "competent" in British Columbia	7
Scotia	8 8
clude convictions, &c., under Provincial Law Summary proceedings before, regulated	484 30
JUVENILE OFFENDERS. Act respecting Intermediation 5	
Act not affected by enactment relating to summary trial by	400
001100110,	452
Acts	
Takes effect 1st January, 1870 Age must be under sixteen Apprehension or summoning of 457,	467
Apprehension or summering of	459
Cap. 106, Con, Stat. Can, repealed	459
Charge may be dismissed	458
Conviction of certificate of diamigral Effect of	450
Conviction not attended with forfeiture except penalty Costs, expenses, &c., not to exceed \$8	463
Urder for payment to be delivered by	
Justices to party entitled	466
Crimes which may be tried under Act respecting. Fines imposed, who to be paid to and how disposed of	400
Formal detects in conviction, &c., not to affect	400
Penalty awarded against. How recoverable	463

· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Procedure under Act respecting	PAGE . 457
Pullsament of	425
Quebec. Discharge of from Reformatory School by Lieuten	_
Quebec. Escape from Reformatory School. Punishment	470
Incorrigible may be removed by Lieutenant-Gover	
nor to Penitentiary	1 480
Quebec. Limitation of imprisonment "Not conforming to rules of Reformatory Schools	468
r umsmment	460
Quebec. Present Reformatory Prison at Quebec to be Re- formatory School	4100
duebec. Repeal of Acts inconsistent with enactment relat-	
Quebec, Reformatory School, Assisting, &c. escape from	471
Liar Journey, &c., or preventing return to Punishment	470
Quebec. Reformatory Schools. Imprisonment of offenders in	
Quebec. Secs. 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 and 12 can 107 Con	
Stat. Can., repealed	467
Quebec. Waiting trial on charge not capital. To be sent to Reformatory School conducted according to his religious	
nellet	400
Quebec. Waiting trial on charge not capital. To be sent to	
Reformatory School if within three miles	469
Recognizance discharged without fee. Recognizance may be enlarged.	460
itelinoursement of prosecutor's expenses	AGA
Remanding of Dailing	450
restitution of property may be ordered	463
ordered. Proceedings where not restored	163
Return of convictions, &c., to Secretary of State	463
Summoning witnesses	460
Summons. How served Transmission of proceedings to Quarter Sessions	461
L'ISI OI, 88 INOUGH ACT respecting not passed	450
Witnesses. How compelled to attend	460
may be bound over to appear	460
K	
KIDNAPPING. See "Venue."	
L	
Lands. See "Property."	
LARCENY. See "Arrest," "Venue."	
As a servant or clerk. May be tried summarily by consent where value of property exceeds \$10	
WHOLE VALUE OF DECIDERLY AYCOODS WITH	4 4 2

From the person. Where tried summarily by consent441, 445 From the person, or attempt to commit. Trial summary by
consent. Punishment. 444, 445 When a felony. 128 Form of Indictment under. 126 Venue 4n 77 Simple. Attempting to commit. May be tried summarily by consent.
by consent
LEGISLATIVE ASSEMBLY. Members of, not liable for statements in the House
Liber. Power to true
LIEUTENANT-GOVERNOR. Powers with reference to income pri
421 429
Limitation. Of actions and prosecutions for anything purporting to be done under Criminal Statute Law
Local Description. Of offence. See "Venue."
LUNATIC. See "Insanity."
LUMBER. See "Timber."
Timber.
M
MAGISTRATE. See "Justice of the Peace."
MALICIOUS INJURIES TO PROPERTY. Act respecting. See "Arrest."
Venue in trials for

PAGE. 1, 445
y
4, 445
... 128
... 126
... 77
y
... 441
1, ... 456
., 445
b. 445

s . 160 . 66

, 422 . 437

7, 78 . 498 . 8 5, 38 . 500

	1
Masts. See "Timber."	PAGE
MILITIA. See "Army and Navy."	
MISDEMEANOR. See "Joinder of Offences." "Writ of Error."	
Acquittal of, a bar to indictment for attempt to come Arrest without warrant for Indictment for. Defendant may be found guilty of tempt to commit. Jurors must be sworn separately. Juries trying may be allowed to separate Person on trial proved guilty of felony. Procedure. Practice relating to postponement of trial in misden and felonies assimilated. Offences not otherwise provided for, to be Under Larceny Act: Power to try.	15, 18, 19 f an at
Where second offence felony. Form of indictional	254
MISDESORIPTION. Of officer returning jury process, or of not ground for stay or reversal of judgment	
Misjoinder of Offences. See "Joinder of Offences."	
ground for stay or reversal of judgment	ors, not
Plea of, not allowed	348 166 " 168
MISTAKEN IDENTITY. See "Arrest"	
MOLESTATION. Violence and threats. Act respecting "Trade Union Act."	. See
Money. Description of. See "Indictment."	
indictment Not necessary to allege owners	hip in
Murder. Power to try. Where trial for to take place.	
N	
NAVY. See "Army and Navy."	
New Brunswick. See "Repealed Statutes."	
Repealed Statutes School D	3, 494, 495
Special enactment as to imprisonment	417
NIGHT. See "Arrest."	
Definition of	
	29

	PAGB.
Not Guilty. Effect of plea of	. 178
When Court may order to be entered	
Nova Scotia. Imprisonment for less than two years may be in Penitentiary	0
Repealed Statutes. Schedule B	3, 497 1 519
NUISANCES. To highways	
. 0	
OATH. Affirmation by Quakers, &c	301
Declaration by Quaker, &c., before affirmation. False statement in, perjury Interpretation of Administration of	301 5
OBJECTION. See "Formal defect." "Indictment."	
Offences against the Person. Act respecting. See "Arrest." See "Venue."	,
Officer. See "Justice of the Peace." "Constable."	
Omission. See "Indictment."	
ONTARIO, Province of. See "Speedy trial."	
Repealed Statutes. Schedule B488, 489, 490, 491, Trial. Speedy, before Police and Stipendiary Magistrates. See "Trial, speedy," Ontario.	492
OWNERSHIP. Statement of, in property in indictment93	3, 97
P	
PANEL. See "Juries."	
PARCHMENT. Need not be used for indictments, &c	
Pardon. At common law. Crown cannot grant where private	72
justice principally concerned	435
By Act of Parliament only, reverses the attainder Commutation of capital punishment. Proof of to Judges, Sheriffs, &c	436
Crown may commute sentence of death	434
money to some other party, &c	433
der where called Traitor or Felon	436

Not to mitigate or prevent punishment on a subsequent conviction for another offence.	
Royal prerogative of mercy not limited or affected by Act 43 Under Royal sign manual, &c., or under hand and seal-at- arms of Governor-General, has effect of pardon under the	
Undergoing punishment equivalent to	33
Laulianent. See Legislative Assembly."	×
PARTNERSHIP. Proof of	١,
Statement of, &c., in indictment	
Passenger. See "Venue."	U
Peace Officer. See "Constables."	
Penalty. See "Punishment"	
PENITENTIARY. British Columbia. Any gaol or other place	4
Manitoba and British Columbia. Special enactment	89
held to be	29
Martial	o
Act. Felonies croated by, punishable under Procedure Act. 416) R
- 220 Chi. See Indichment,	,
False affidavit, &c., made out of Canada before proper func-	
Liability of witnesses to indictment for	
Power to try315, 316	;
and a poroto tridicultent.	
Subornation of, See "Indictment" 39, 40)
of. Power to try	,
of. Proceedings before indictment. 66 PILLORY, Abolished . 393	
PLEA in abatement Remarks as to	
PLEA in abatement. Remarks as to	
Attainder of another crime not allowed	
· ·	

	PAGE.
Dilatory of misnomer, &c., not allowed	166
Not guilty. See " Not guilty." When Court may order to be entered	117
Proceedings on refusal to plead	179
Poison. Administering with intent. Power to try	
Postal Service. See "Indictment."	١
POSTPONEMENT OF TRIAL. See "Trial."	
Previous Conviction. See "Conviction."	
Prison Breaking. See "Escape."	
PRISONER. See "Arrest" Recognizance given, and person a prisoner on some other charge. Proceedings	73
Insane. See "Insanity."	
PRIVY COUNCIL. Appeals to. Cases collected	. 385
Appeals to. Prerogative right of Queen in Council to. Quebec. Limitation of	386 391
PROCEDURE Act. To take effect 1st January, 1870	439
PROOF. See "Evidence." "Witnesses."	
PROPERTY IN TRANSITU. See "Venue."	
Statement of ownership or partnership in indictment9 Stolen, &c. Magistrate may order restitution in summary trial by consent	
Treason or felony. On trial of, jury shall not be charged to enquire concerning	283
PROSECUTIONS. For anything purporting to be done under	
	437
In such case, defendant may plead general issue and give Act and special matter in evidence	
For anything purporting to be done under Crim. Stat. Law.	437
Month's notice to be given defendant Plaintiff shall not recover if sufficient tender made or	437
money paid into Court	437
PROSECUTOR. Giving recognizance, under sec. 20. Must go	438
on, or recognizance will be forfeited	159
To be bound by recognizance in certain cases	
PROVINCIAL NOTE. See "Money."	
Public Functionary. See "Justice of the Peace. "Constable."	
Public Works. Act for better preservation of peace near. See "Arrest."	

73 ,

Not upgoment to allow any little to a	¥	PAGE
Not necessary to allege ownership in indictment	97	, 100
PUBLIC WORSHIP. Arrest of disturbers without warrant.		. 10
Not necessary to allege ownership of, place of in indictr	nent (97 08
PUNISHMENT. See "Penitentiary."		,,,,,
"Reformatory Prisons."		
Canital Ranofit of Clamon	1	400
Dody to be buried within prison walls if sufficient	-	400
Certificates, declarations and diplicates of inquest	to ha	
soft forthwith to Secretary of State		429
Duties of Sheriff, Gaoler, Surgeon may be performe	d by	
their deputies		427
Forms used in connection with	400	400
Covernor in Council may make rules concerning		400
ALOW CRETING OHE	400	100
inquest to be nett within twenty-four hours of		427
Omitting to carry out certain regulations shall not r	naka	
execution illegal	•••••	429
GIOTI		425
Frinted copies of certificates, declarations and inc		420
to be exhibited on principal entrance to prison		429
I libuiler sufficient to. Regulations as to confinen	annt .	400
Prisoner to be hanged		431
tion of ex	OC11-	400
Rules made by Governor in Council to be laid be	fore	432
Parliament		428
Parliament. Sentence may be given by any Judge of the Court wi	nich	
		130
Sentence of, to be reported forthwith to the Secretar	y of	
State	4	
Surgeon of prison shall certify to death	1	127
where case reserved and undecided, Governor or Ju-	døe	21
may reprieve	1	31
Where Governor has not given his decision, he or Ju-	dge	
may reprieve	4	31
nav reprieve	· 4	31
where prisoner cut down before death	4	31
where prisoner insane after sentence Governor	O.F	
Judge may reprieve	4	31
where writ of Error pending, Governor or Judge n	nay	
reprieve	4	31
00		

Who must be present	AGE. 426
Discretion of Court as to time of in certain	
1/0.0°C	414
Discretionary in certain cases Fine not fixed. In discretion of Court	3
Imprisonment. Computation of	410
Imprisonment. May be awarded. To commence at expira-	*10
Now Brancowick and N 61	415
Place of confinement.	417
Imprisonment. Computation of Court	416
Juvenile offenders	457
Howarded under Act respecting.	
How recoverable Solitary confinement and hard labour, other than in peniten-	4 63
tiary. Enactment tiary, other than in peniten-	4117
	417
Magistrate517,	518
Magistrate	4 52
or without a weapon. Assault upon a female—on a male	
Child under 14-on a public officer for leave to	
quenting, &c., disorderly house	448
commit same or receiving stelen preparts	
commit same, or receiving stolen property	445
Undergoing quivalent to a pardon. Whipping, other than in penitentiary. Enactment	417
${f Q}$	
UAKER. See "Oath."	
WARTER SESSIONS. Jurisdiction	67
UEBEC. See "Juvenile Offenders." "Venue."	01
"Speedy Trial"	
Judge of Sessions of the Peace, or District Magistrate, shall have powers of two Justices of the Peace Juries, where half-English, half-French. See "Juries." New trial Mation for for middle the state of the Peace and the state of the Peace and the state of the st	
have powers of two Justices of the Peace	184
New tries Metion for far far half-French. See "Juries." 2	118
French language may be and in G	
Soldiers, Sailors and Transient persons. Special executant	73
Soldiers, Sailors and Transient persons. Special enactment as to place of trial.	65
110 pealed Statutes, Schedule "B."488, 489, 490, 4	92
APE. Power to try	66
ECEIVER OF STOLEN GOODS. Where triable	44
Felonious, may be tried summarily by consent 441, 4	45
Trial summary by consent. Funishment. 444, 4	45

RECOGNIZANCE. See "Repealed Statutes."	PAGE.
May be respited where trial postponed, &c	. 155
charges Trial summary by consent. Proceedings where forfeited. May be respited where indictment amended "Proper Officer" to whom transmitted, defined Taken by Justices out of Sessions. Proceedings where for	. 316 . 484
feited	483 159 53
R	
RECOMMENDATION TO MERCY. Judge may reprieve in case of. RECORD. See "Suggestion."	425
Of conviction or acquittal. How made	341 72
RECORDER'S COURT. Jurisdiction	
REFORMATORY SCHOOLS. See "Juvenile Offenders."	
REFORMATORY PRISONS. Amended Section 98, 32-33 Vic. cap. 29, respecting	514
Imprisonment in, may be substituted for gaol or penitentiary in certain casesQuebec. Special enactmentTransfer of juvenile offenders to and from penitentiary	420 420
Repealed Statutes	
35 Vic. cap. 31	509
Sec. 111, 32-33 Vic	512
Sec. 98, 32-33 Vic. cap. 29. Enactment takes effect 1st January, 1870. Exception	514 484
High treason, not to be affected by except as respects cor-	
tain cases	482
cap. 42, repealedLaw in force in Manitoba inconsistent with 34 Vic. cap. 14,	504
repealed except as to acts done before such Act massed	501
Limitations of repeal New Brunswick not to be affected by in certain respects before 1st January, 1871. 482,	479
fore 1st January, 1871	483
than two years, may be in penitentiary before 1st Jan-	
uary, 1871	483
Offences committed before repeal	481

Provision as to, in recognizances taken by Justices out of
Provisions as to Returns made by Justices out of Sessions . 484 Sections 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, cap. 147 Revised State
Nova Scotia. Third series. Of petty offences, &c
REPRIEVE. Governor may grant in certain cases
Judge may grant in capital felonies in certain cases 431
Rescue. See "Escape."
Felony under Penitentiary Act. Penalty 405 Felonious. Punishment 396 When felony and when a misdemeanor 402
RETURNS. See "Repealed Statutes."
Of conviction, &c., to Quarter Sessions. Trial summary by
consent
Riors.—Riotously demolishing or injuring property
Act respecting. See "Arrest." Arrest of rioters without warrant
12, 19
S
SALVAGE. See "Wreck and Salvage."
SAW-LOGS. See "Timber."
SEAL. Justices' warrant or document. Where stated to be affixed shall be presumed to be
SEAMEN. Act respecting shipping of. See "Arrest."
Deserting ship. Arrest without warrant
Special enactment as to place of trial of, in Quebec
Sentence. See "Punishment." 395
SHERIFF. See "Punishment."
To notify Judge within 24 hours after commitment of prisoners triable by General Sessions of the Peace
Mant of, not ground for stay or reversal of judgment

INDEX.

ае.

.50 .84 .77

PAG	E.
SLANDER. Action of, maintainable by a pardoned traitor or felon against person calling him so	36
Solicitor-General. See "Attorney-General."	
SOLITARY CONFINEMENT. See "Punishment."	
Spars. See "Timber."	
Speedy Trial. See "Trial."	
Act for applies only to Ontario and Quebec	173 173 173
STANDING ASIDE. See "Challenge."	
STANDING MUTE. Jury to try whether of malice or otherwise, empanelled instanter	181
Proceedings in case of	179
STATUTES. Conditions imposed by, need not be averred or proved before petit jury in certain cases	157
Powers created by, must be strictly carried out119, 121, Repealed. See "Repealed Statutes."	158
STATUTORY OFFENCE. Sufficiently described in words of Statute	348
But see decisions collected at	357
STEALING IN A DWELLING HOUSE. Venue	77
Suggestion. Insufficient.—Wrongful award of Jury process upon, not to stay or reverse judgment	348
SUMMARY CONVICTION. Application of, under Larceny Act.	128
SUMMARY PROCEEDINGS. Regulation of	30
Superior Courts. See "Interpretation."	5
	6
British Columbia. Criminal jurisdiction of	66 5
SUPPREME COURT. Judgment of, final	392
Jurisdiction of. Power to make rules, &c Limitation of time for appeal to	392

 \mathbf{T}

Threats. Violence and molestation. Act respecting. See "Trade Union Act,"

TIMBER. Marked Co.	netable	PAGE
TIMBER. Marked. Co suspicion, search an	v saw-nill mill	sonable cause for l, boom or raft for 513
Marking with false or	s and the same	, boom or raft for 513
Marking or defector	counteriest marks.	Punishment 513
ment	wholly or	partly. Punish- unishment 513
Refusal to deliver non		
Taking, receiving, kee sent of owner, where	ping, buying selling	unishment 513
sent of owner when	co, Jones, Southing,	without con-
Registered Mark. Pr	ima facie evidence o	f property
TRADE COMBINATION. S	ee "Trade IInian A	1 property 513
TRADE MARK. See "TI	mhor"	.Ct. '
TRADE UNION ACT. "A	mider"	513
	IIICIUOAR OAtanit L.	
Conspiracy. Prosecut	ion for, not maintain	thle unless in dist
able by Statute or properties.	mishable by this Ac	t
Definition of violence, Punishment for contra	threats, and molesta	tion 510
Punishment for contra Trade combination. D	vention of	511
Trade combination. D	ennition of	511
AT		•••••••••• 65
TRANSITU. Property in.	See "Venue."	00
TRAVELLER. See "Venu	ie."	•
TREASON. Jury shall no		160
our anali Ilo	t De charged to and	vivina '
Manitoba. Prisoner el lish, half-French, mu	ecting to be tried by	jury half-Eng-
lish, half-French, mu Power to try	st divide peremptory	challenges 501
TRIAL. Addresses by Co.	insel. For defence	230
	" Summing un	241
	Evidence in re	ply 241
•		
	obening of Co.	unsel for Progo-
" "	canon	
66	Tropity by Trose	Ciltion 040
61	ourranting and 10.	Trogecution 000
	where Delence	e addinger ovi-
"	uence	00.4
"	Rogulation	nce for Defence 234
Defendants at time of, er Defendants may have con	regulations res	pecting 231
Defendants may have condoes not delay the	pies of denositions	f molecular
does not delay the Depositions taken in preli	"obostmons, 1	making them
Depositions taken in preli be read as evidence on	minary or other inve	stigations man
be read as evidence on	trial for another offe	nce cor
	one	295

		•
Inga	nity of	PAGE
Jude	ra's ohe	risoner. Where he has pleaded not guilty 29
Inde	o's cha	ge. May instruct jury to convict
Who	n mind	ge. Essentials of
** 110	Trial.	deallor charged, and evidence proves felong occ
TIEM	Trial.	All the offenders convicted on former trial must
"	"	De present when motion for made
66	"	In Felony. Cannot be granted
66	"	Ground for. Usses cited occ
		Law assimuated to mighall, and inform in the
"	"	Dominion
"	"	Misuelleanors. Silbertor Courts may count
	•	MUMORITOR FOR INISCIPACION IN Chichen invites
"	"	ticable
••	•	Motion for not generally received after moti-
"	**	in arrest of judgment
••	••	Repeal of Statutes authorizing, in Ontario and
"	"	Quebec oos
•••	••	some of onenders on former trial convicted
		others acquitted. May be granted to former
"	"	Only
66	"	time to move for, limited
••	••	rentre jucius de novo, can he ordered by Count
"	"	of Crown Cases Reserved, in Felony 369
"	"	On Writ of Error 379
"	"	Grantable in felony 365, 366
••	••	Receiving improper on
D1		defice flot atolilly to.
Place	or. S	
881	iors, tra	sient persons
Post	oneme	of. Absence of witnesses
	"	Delendant to be in clistody or on heil 165
	"	In felonies and misdemeanors 160
	"	Insufficient time to prepare defence 165
		Manitoba. To obtain jurors skilled in
	"	ianguage of defence 500
	"	Practice as to
	"	I I I SOMET HOT ENTITLED to as of might
	"	Necognizances may be respected 101
	••	Water Difficulty for semons offence Count
	"	WIII DOL DAIL
	"	where indictment amended 316
	••	Quebec. Io have jurors speaking English
3371		Or French summoned
Wher	e conse	Ul Drisoner requirate Proceedings 1
refu	18ed	trial a nullity. Not ground for refusal to
Wher	e form	trial a nullity. Not ground for refusal to
P-00		111111111111111111111111111111111111111
* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	courve	SCHAIDEL WITHOUGH milet be exercised 1 con
. ((4.4.)	CU OI as	where lelony charged. Conflicting doci
E 13	18	
		201

, i	AGE.
TRIAL, SPEEDY. Day for trial to be early	473
"Judge." Definition of, under Act for	
Judge may reserve questions of law	516
Out of Sessions, by consent of accused	472
Prisoner found not guilty to be discharged	473
Procedure	472
Sentence. Effect of	473
Sheriff to notify Judge of commitment within 24 hours	472
Summoning witnesses	473
Where one of several prisoners demands trial by jury	516
Trial may be had by consent, while Court or Grand Jury in	
Session Witnesses. Not attending. Proceedings against	516
Witnesses. Not attending. Proceedings against	474
Ontario. Before Police or Stipendiary Magistrate Certifi-	
cate of dismissal. Effect of	518
Conviction. Effect of	518
Conviction not attended with forfeiture beyond penalty	518
Formal defects not ground for quashing proceedings Jurisdiction. Punishment. Proceedings	518 517
He may deal with case as if Act for not passed	519
He refusing to try, prisoner may be tried by County	010
Judge	519
Judge Proceedings where prisoner elects trial by Jury	518
TRIAL SUMMARY. Consent to refused. Prisoner previously	010
convicted, &c. Magistrate to deal with case as if Act not	
passed	444
Keeping, inhabiting, or frequenting disorderly houses within	
Police limits of cities may be tried summarily without	
consent.	447
consent Proceedings where prisoner elects trial by jury	518
TRIAL SUMMARY BY CONSENT. Acquittal or conviction releases	010
accused from further proceedings	451
Act respecting takes effect from 1st Jan., 1870	453
As to forms of conviction and certificate of dismissal. 444, Certain Acts not to affect this enactment	
Charge not proved. Certificate of dismissal	451 444
Charges which may be disposed of summarily by Magistrate	444
441,	445
Conviction. Effect of same as upon indictment	451
Copy of conviction, &c., certified, shall be evidence	450
Court for. Notice of holding shall be given	451
Court shall be open and public	450
Court shall be open and public	
nesses &c	446
Enactment not to affect absolute summary jurisdiction given	
Enactment not to affect absolute summary jurisdiction given by other Acts	447
Enactment not to affect Act respecting Juvenile Offenders	452

·	
Tilles, IO whom payable	AGE.
Formal defects. Proceedings not to be quashed	452
Jurisdiction absolute where accused a sailor in cortain	451
Tragistrate may disiniss the charge without proceeding to	447
CONVICTION	445
A A A A A A A A A A A A A A A A A A A	445
LOUGO OF SUIDERCHARY WISCORT AND	519
A LOVIOUS CONVICTION OF Brigonar not to program I Mr	
from disposing of	445
Procedure "Property." Meaning of word Recognizance forfaited Procedure.	443
Remand of prisoner	449
Remand of prisoner	****
	449
Toolar of Conviction, W.C., to Unarter Segment	453 450
Not vice of summons	441
	446
Valuation of property]. Where plea of guilty. Procedure.	453
Where plea of not emilter Days I	443
Where plea of not guilty. Procedure.	443
TRUSTEES. See "Indictment."	
v	
T	
VARIANCE	110
in indictment, between recitals of written or printed matter	
in, and proof of sains. How amended.	313
VENIRE FACIAS. See "New Trial.".	65
VENUE. Accessories to and abettors of felony. Where triable	46
Allegations of, &c., in indictment	75
TIMORUMION OF THE PROPERTY OF	78
triable	49
In arson. In bigamy. Triable where offender apprehended or in cus-	77
tody	4.4
In Durgiary	44 77
Change of Thecretion of Things	53
In felony and misdemeanor	51
Proceedings upon	52
Kacognizanaa	53
" Order for. When may be given	59
III WUUDUU IVIAV DE MAGE trom one District to	~~
another	59
Coin Act. Trial under	55 40
KK	40

_	
Customs, Trial under Act respecting.	AGE. 47
Definition of. Dwelling house. Being found by night, armed with intent	33
Ewelling house. Being found by night, armed with intent	;
o broak illu	77
reiony. When triable by Admiralty Court 25	, 37
Forcible entry. Foreign invaders triable in the Province where offence com-	78
mitted	4 20
rorgery triable where offender apprehended or in quetody	45 41
anghways. Non-repair of	78
Nuisances to	78
Housebreaking	77
Imperial elactment as to, where no local courts	38
Inland Revenue. Offences against, Act respecting. Where	
triable Kidnapping. Triable in any County through which person	48
Ridhapped was taken	41
Larceny, where triable	79
Murder to be tried where committed	34
Onences against the person. Where triable	35
Perjury triable where prisoner apprehended or in custody	39
Postal service. Trials under Act for regulation of Receiver of stolen goods. Where triable 42, 43	. 45
Riotously demolishing or injuring property	3, 44 7, 78
Stealing in a dwelling-house	77
Traveller in public or private conveyance. Offence commit-	• •
teu agamst. Where trianie	50
wreck and salvage. Offences against Act respecting. Where	
triable	48
General rule respecting . Need not be stated in body of indictment	49
Place named in margin of indictment shall be the	75 75
Special	170
Want of, or improper, in indictment, not fatal102.	110
Want of, or improper, in indictment, not fatal102, Where crime committed on boundary between municipalities for	
	33
Where crime committed out of the country	34
ERDICT. See "Juries."	
Assault of may be given in certain cases, though not charged	266
Assault where felony charged. Conflicting decisions	267
Entry of, by clerk, does not necessarily constitute final record-	
Formal defects in cured by	251 347
EXATIOUS ACTIONS, against Justices of Peace and other offi-	·
cers	437
iolence, threats and molestation. Act respecting. See "Trade Union Act."	
olunteer Militia. See "Army and Navy."	

w

WARRANT. See "Arrest."	
For execution of sentence of death. None required	20
Whipping. See "Punishment."	
WILLS. Allegation of ownership in indictment	100
WITNESSES. Attesting witness not necessary where instrument does not require attestation	
Comparison of disputed writing with genuine may be made	311
DV	311
Criminal or interested may be connelled to testify	302
Cross-examination of, as to previous statements by perol	306
Cross-examination as to previous statements in, or reduced	000
into, writing. Depositions of, may be used against them on trial on criminal charges.	305
Non-attendance of. Proceedings against, under Act for	297
Speedy Trial and punishment	474
Non-attendance of. Proceedings against, under Act respect	
ing Juvenile Offenders	460
Not incapacitated because of crime or interest. How Party to discredit his own.	$\frac{302}{312}$
I risoliers jointly indicted bill separately tried ()no may	312
testify on trial of other	303
others may testify One convicted before trial of	303
1 root of contradictory statements by	313
Questioned as to their previous conviction	306
Summoning of, where residing in Canada beyond the ordi	307
nary jurisdiction of the Court	298
Summoning, &c., under Act respecting Juvenile Offenders	474 460
Summoning witnesses imprisoned	299
Summoning, &c., under Act for Summary Trial by consent	446
Wounding with Intent, &c. Power to try	66
VRECK AND SALVAGE. Act respecting. See "Venue."	
Writ of Error. Allowable only where question of law could not be reserved, or Judge refused to reserve	361
Cannot issue without fiat of Attorney-General	382
of Prisoner kept in custody during pendency	384
clerk of Court who has custody of indictment makes up re-	383
Court may pronounce the proper judgment on or remit the	JOS
record to Court below for sentence	383

ō0

34

267

3**4**7

Poss not live and the Poss Poss Poss Poss Poss Poss Poss Pos	AGE.
Felony. Party suing out, must appear in person at hearing Sued out by prisoner. He must be brought up by	384 383
Fiat cannot be signed by Crown prosecutor acting for Attor	383
ney-General	382
Grounds for, and proceedings upon	
Misdemeanor. Party suing out, need not be present at been	384
ing	383
No fact can be assigned for, which contradicts the record Operation of, as stay of execution of judgment of Court be-	383
low. Original writ served and delivered to Clerk of Court, who	385
has custody of indictment.	383
Quebec. Uperates as stay of execution of judgment of Court	383
Becord must be contifued	385
100014 must be certified	000
May be awarded on	372
VRITING. Disputed. Comparison with genuine may be made by witness	
*	211

